EDICION DE 22 PAGINAS
AGENCIAS EN EL EXTERIOR:
NUEVA YORK: 141, BROADWAY
LONDRES: 4 & 5, COPTHALL COURT
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS

LA NACION

PRECIO: 20 CENTAVOS
NUMERO ATRASADO: 40 CENTAVOS
SUSCRICIONES:
Por un año: $ 50.00 - Por seis meses: $ 26.00
Por 3 meses: $ 14 - Por 1 año exterior: $ 110.00

AÑO IV. Santiago de Chile, Sábado 6 de Noviembre de 1920 Núm. 1,393

LAS TRAGEDIAS DEL ALCOHOL

La muerte del padre

El doctor Martín, después de treinta años de ímprobo trabajo en un populoso barrio de París, se retiró a descansar al campo, en una posesión de su propiedad. Gustaba de solazarse allí, con un rato de charla en el jardín, todas las tardes, después de comer.

Aquel día tenía por acompañante al notario y al cura del pueblo.

Los tres tomaban café, agradablemente, instalados en cómodos sillones de paja.

—He aquí el caso— dijo el doctor.— Me llamó aquella pobre familia un Domingo por la tarde. Componíase ésta del padre, pintor de brocha gorda; de la madre, planchadora, y de cuatro hijos. El mayor, de siete años, y de seis, cuatro y tres, respectivamente, los demás. El cuarto en que vivían, sólo tenía una habitación, situada en el quinto piso de la casa.

La madre, una mujer de unos treinta años, de cara bondadosa, pero envejecida por los disgustos, me expuso el caso con voz conmovida.

Para llamarme, había aprovechado la ausencia del marido.

Se trataba del hijo menor, que no estaba enfermo; pero que no hablaba.

Esto, no obstante, el niño no era mudo; varias veces le sorprendieron moviendo los labios, como si murmurase para sus adentros.

Sin embargo, no quería hablar, y era horrible ver en él aquella extraña obstinación.

Mientras oía yo hablar a la madre, no dejaba de mirar a los cuatro muchachos, sentados todos alrededor de una mesa.

Tenían el verdadero tipo de los chicos de las afueras de París: enclenques, mal color y expresión de inteligencia y vivacidad.

Especialmente el pequeño, parecía muy listo y simpático: rubio, con cara inocentona, la frente despejada, escrutadores los ojos.

Su manera picaresca y graciosa de sonreir, con la cabeza inclinada hacia un lado, probaba que su comprensión era muy clara.

Mi primer cuidado fué el de hacerle algunas preguntas, el de obligarle a repetir palabras sencillas, que le iba diciendo: mamá, papá, buenas tardes.

Pero inmediatamente bajó los ojos al oirme, se entristeció su rostro y los labios se cerraron, con dura contracción.

Era evidente que hubiese podido articular algunas palabras; pero se lo impedía un fenómeno de invencible sensibilidad.

El caso me interesó extraordinariamente; tanto más cuanto que los tres hermanos mayores, por su parte, parecían tener una seriedad impropia de sus años.

Interrogué a la madre respecto a su vida familiar, y lancé una mirada por toda la habitación.

El lecho del matrimonio, ante el cual había una cortina; las camitas de los niños, la vajilla en los vasares, el armario y el aparador.

La habitación era clara y estaba limpia y aseada; el modesto mobiliario no revelaba miseria, y esto no obstante, había allí algo triste que oprimía el ánimo; poco a poco, iba apoderándose de mí una angustia que parecía flotar en aquel ambiente.

De pronto, empecé a ver claro; la madre se decidió a confesarme que su marido se embriagaba cada día, que no trabajaba casi nunca, que los maltrataba despiadadamente, dando grandes escándalos en casa, al final de los cuales, se accidentaba, quedando después amodorrado mucho tiempo.

Ya sabía lo suficiente, por lo pronto, me marché sin diagnosticar; pero diciendo que me avisasen al primer ataque de alcoholismo del padre.

* * *

Lo tuvo aquella misma noche.

Me encontré ante un hombre de unos treinta y cinco años, vestido con una blusa muy sucia y de extraviada mirada, apoyado con una mano en el respando de una silla y blandiendo con la otra una botella de vino vacía.

Blasfemaba, amenazando a su mujer y a sus hijos, agrupados éstos en un rincón.

Un hipo angustioso cortaba sus frases incoherentes.

Apenas me vió, empezó a llenársele la boca de espumarajos, y le dió un ataque de epilepsia.

Dejó caer la botella que se rompió en mil pedazos contra el suelo y apenas tuvimos tiempo para sostenerle y evitar que cayese sobre los vidrios rotos.

Le acostamos en la cama y, después de algunas convulsiones, quedó inerte y pálido como un muerto.

Tal era, con ligeras variantes, el espectáculo que daba diariamente aquel padre a su familia.

Con aquello me consideré completamente documentado.

Desde el primer ataque del frenesí alcohólico, el horror pesaba permanentemente en la atmósfera que se respiraba entre las cuatro paredes de aquella estancia.

Los niños mayores no sólo permanecían silenciosos en presencia del padre, sino también en su ausencia.

No se atrevían a jugar ni a reír apenas.

Cuando le veían entrar en casa, quedábanse como aterrorizados, inquietos, incapaces de moverse y enredar con la alegría propia de los niños.

Pero este efecto de terror rayaba en lo trágico en el pequeño.

Se encogía en su silla y permanecía como petrificado durante horas enteras, con los ojos muy abiertos...

Ningún defecto fisiológico impedía hablar al niño, inteligente y bien constituído como estaba; pero la horrible visión del delirio paternal había sofocado en él la explosión de la palabra.

Cuando sus labios balbucieron el primer murmullo gracioso de todo niño, una amenaza brutal le dejó mudo.

Desde entonces, no le fué posible articular una sola palabra.

Sus ojos, sí hablaban; su cara era expresiva; debía hablar para sí, para sus adentros; pero el sonido se negaba a salir; el sonido tenía miedo de provocar una catástrofe.

El único remedio que posía haber para él era el de alejarle de París, de modo que no oyese el nombre de su padre.

Prometí ocuparme de ello, y después de haber recetado un calmante para el padre, dejé a la madre y a los niños, esperando que aquél despertase, inmóviles y acobardados, con la vista fija en el lecho.

El Domingo siguiente, el frenesí del padre fué más abominable que nunca. Tiró la mesa, rompió varias sillas y por dos veces tuvieron los niños que bajar, huyendo, la escalera.

Después cayó al suelo, agitado por tan terribles convulsiones, que no hubo más remedio que dejar que se arrastrase, golpeándose contra los muebles; era imposible acercarse a él, sin recibir un puntapié y sus terribles puñetazos.

Cuando al fin pudieron llevarlo al lecho, empezó a agitarse más atrozmente que de costumbre, antes de caer en la inmovilidad cataléptica.

Entonces, la madre y los hijos se atrevieron a moverse; pero quedaron silenciosos, oprimidos con la opresión persistente de su terror.

La madre se puso a preparar el calmante, volviendo la cabeza a cada momento hacia el lecho, y los niños mayores imitaban este movimiento de su madre, llenos de angustia, pues temían que el despertar de aquel miserable fuese también más violento que de costumbre.

Mas, de pronto, apareció que después del horror de una obscura noche de tormenta, despuntaba radiante el alba de un hermoso día primaveral.

El hijo pequeño había permanecido sin moverse, encogido de espanto, como siempre, en su silla.

Después, empezó a moverse, se incorporó, abrió la boca y limpia, claramente, como un niño que hablase hacía ya tiempo, dijo:

—¡Mamá!... ¡Mamá!... ven... Dame un beso... Pónme el delantal nuevo... Vamos a la calle, que hace muy buen día.

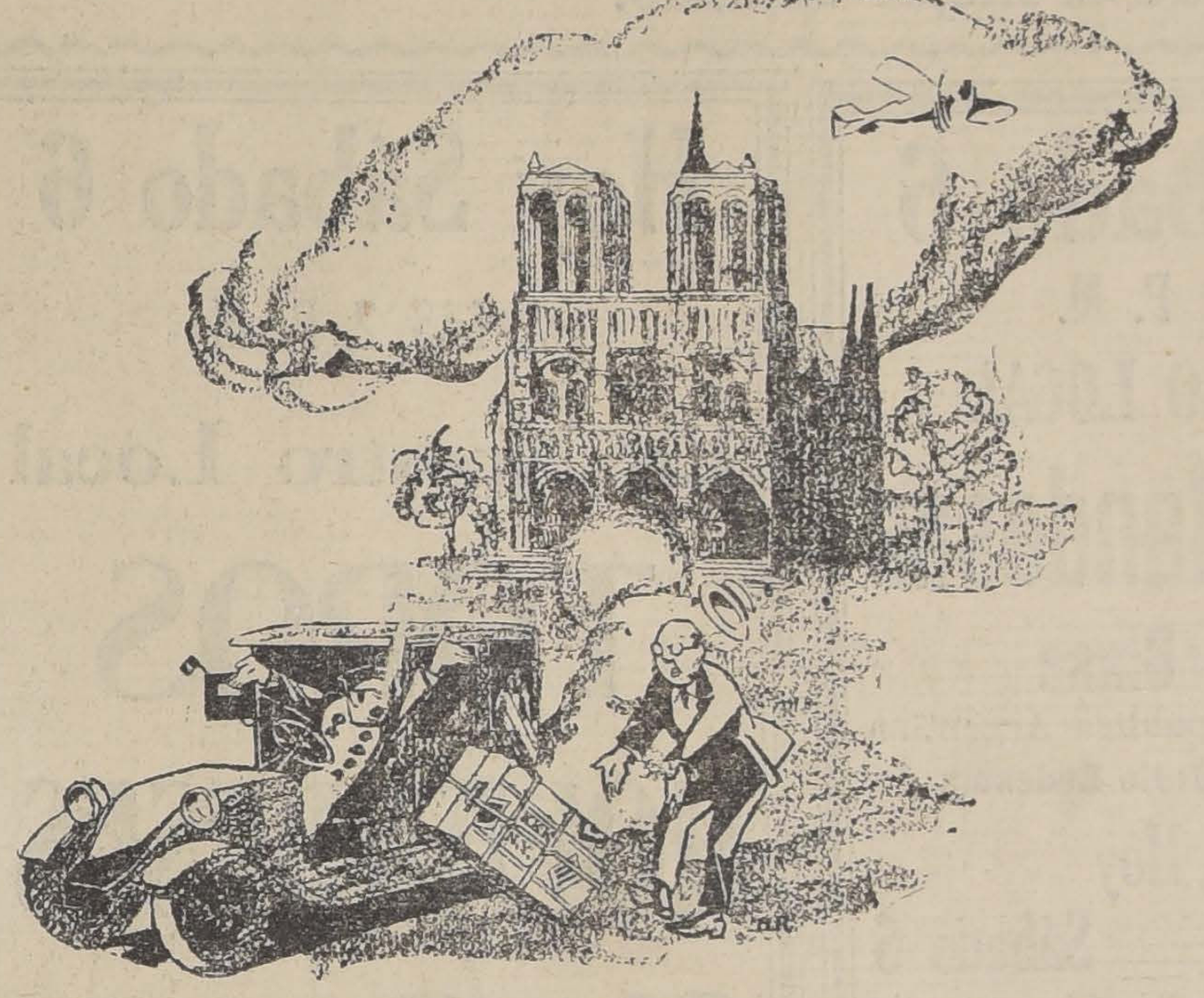
LEON FRAPIE.

Aventuras de un yanqui en París

Inmoderadas alabanzas de los parisienses a su ciudad.— El que tiene aspecto de extranjero comienza por pagar su contribución a los chauffeurs.— Fiestas de caridad, organizadas especialmente para la concurrencia de los norte-americanos.— Un precio para los parisienses y otro para los yanquis.— Por todas partes se baila sin descanso.—El Club más elegante de París, es, por supuesto norteamericano

París, Agosto de 1920.

Tanto hablan los parisienses de su extraordinaria capital y de los goces que ellos disfrutan ahí, que es de creer no han dejado mucho para los demás, lo que no quiere decir que uno también no se divierta su poco en la "Ciudad del Placer". Por supuesto que los franceses creen que su París es el centro de todo en este planeta.



EL CHAUFFEUR ME AMENAZA CON ARROJAR MI EQUIPAJE AL SUELO, SI NO LE PAGO DIEZ FRANCOS EN VEZ DE TRES QUE INDICA LA TARIFA

Al que le guste ir donde los habitantes pagan un precio por cada cosa y las visitas otro diez veces más alto, donde el sencillo lo dan en estampillas, donde los automóviles toman pasajeros si estos llevan la dirección que el chauffeur pensaba tomar donde los negocios se cierran durante dos horas diarias, diríjase a París.

No haré mención de las incomodidades relacionadas con la Prefectura de Policía, donde se espera su turno durante dos horas, a no ser que se pague una pequeña propina al abandonar la ciudad. Tampoco hablaré del registro al cual debe uno someterse para prevenir el que salgan más de 1,000 francos fuera del país. Estas son medidas necesarias probablemente para el bienestar y seguridad de Francia. No me gustan los días lluviosos, ni mi plato de almuerzo adornado con moscas, ni me agrada la música de jazz tocado por bandas llamadas norteamericanas.

Pero, si a usted le gusta todo esto, lo gozará durante el verano de 1920 en París.

Por supuesto que en los alrededores se encuentran lindos parajes como ser el Pré Catelan en el Bois de Boulogne, donde se puede tomar un modesto almuerzo por cien francos; las carreras de Longchamps y otros lugares pintados por Corot.

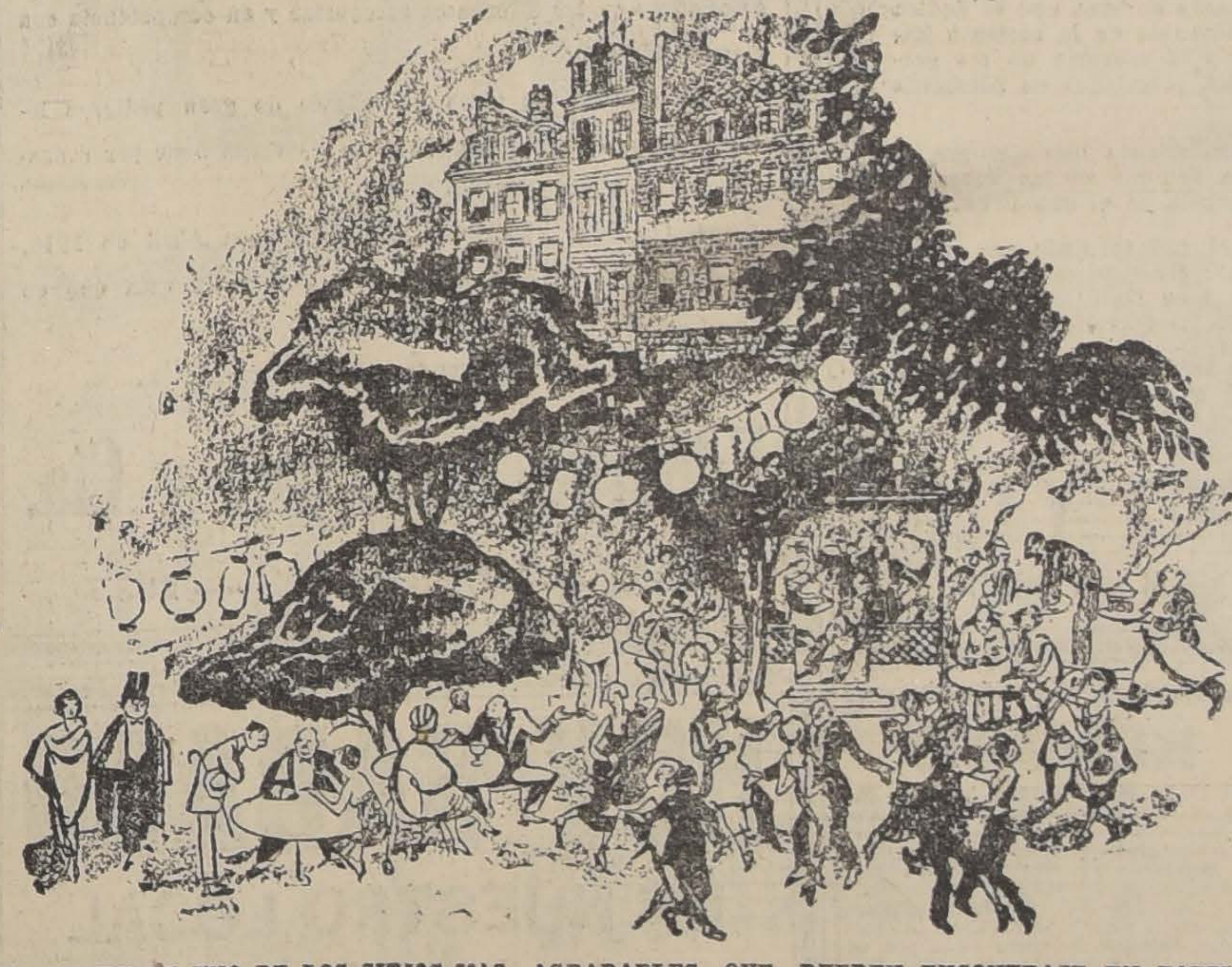
Si anda con suerte, puede que encuentre un chauffeur que viva en Passy y que tenga buena voluntad para conducirlo al Chateau Madrid. Con seguridad hallará una "Fiesta de Caridad" donde quiera que se dirija y el cubierto le costará más o menos 75 francos, que es el precio consagrado sobre todo a las "Fiestas norte-americanas".

No crean los norteamericanos que gozarán mucho y pagarán poco, al juzgar por el cambio; para los visitantes los precios suben considerablemente.

Por ejemplo, el chauffeur que me condujo desde la estación de Sn. Lazare hasta el Hotel Eduardo VII, me anunció tranquilamente que el viaje costaría diez francos en vez de los tres francos que señala la tarifa corriente. Para ahorrar tiempo y disgustos, tuve que pagar el abuso, y eso me pasó en todas partes.

Las mismas comidas servidas a un norteamericano y a un francés tiene en el costo una diferencia de 60 francos. De manera que no debemos preocuparnos por la suerte de Francia, luego se encontrará restablecida.

El furor por el baile se ha introducido en todos los rincones de París.



EL "OASIS" ES UNO DE LOS SITIOS MAS AGRADABLES QUE PUEDEN ENCONTRASE EN PARIS

Un historiador distinguido me dice que esta locura viene después de la tensión nerviosa sufrida a causa de la guerra; agrega: "esto mismo se notó después de los horrores de la guillotina y de las guerras de Napoleón". Verdaderamente, después que uno ha pagado la cuenta en estos bazares de caridad y la sala de baile "El Oasis", comprende que los efectos de la guerra son peores que la guerra misma.

Ninguna de las entretenciones se compara con las nuestras, todos los teatros son mediocres y uno vuelve con agrado al "Oasis" a pesar del aspecto poco agradable de su dueño.

La hora oficial en la cual se cierran todos los establecimientos en París es la 1 A. M. Montmartre continúa siendo el centro de diversiones nocturnas.

Casi todos los puntos de entretenimiento tan admirados por los norteamericanos en París son cuevas que por nada frecuentarían en Nueva York.

El Club más elegante hoy día es el "Clover Club", es norteamericano y para los norteamericanos; ahí pueden estos disfrutar todos los agrados mientras les duren los billetes de Banco. La noche que visité por primera vez este local no encontré otra cosa de Francia que el champagne, todo lo demás era neoyorkino.

Pero, como digo, también se puede gozar de la vida en París. París es una ciudad preciosa para los parisienses. ¡A mí, que me den sólo Nueva York!

MYSELF.

CRONICAS DE CAMBA

Inglaterra es un navío

¿Qué pasará—se preguntan todos los periódicos —si los mineros van a la huelga?

Pues pasará que a Inglaterra se le paralizará la máquina y que, no pudiendo luchar contra las olas ni contra los vientos, aparecerá hoy frente a las islas Cíes y mañana junto a las costas de la Florida hasta que le echen un cable desde alguna parte.

Inglaterra, en efecto, más que un país de verdad, es como un barco enorme que funciona a fuerza de carbón. Los extranjeros que nos encontramos aquí, por mucho que nos hayamos acostumbrado, tenemos siempre la sensación de estar de pasaje, embarcados para una travesía más o menos larga. Y esto no es porque la vida inglesa nos parezca distinta de la nuestra. Es, más bien, porque, ni aun para los mismos ingleses la consideramos una vida definitiva, sino provisional, a semejanza de la vida de a bordo.

o a bordo, el tema constante de todas las conversaciones en Inglaterra es el tiempo. Como a bordo, el aburrimiento es terrible y todo se vuelven invenciones para combatirlo. Si no llueve, se juega al aire libre. Si llueve se organizan bailes o se hacen partidos de cartas... Se consumen toneladas enteras de literatura. Se hacen cuatro o cinco comidas al día... Todo el mundo se acuesta temprano y todo el mu ..o madruga. Y, cada vez que dan las doce, a mí me entran ganas de ir a ver a Lloyd George y de preguntarle cuántas millas hemos andado.

Esta división de clases quo hay en Inglaterra yo no la he visto más que en los barcos. Aquí un hombre le dice a usted que él es de la media clase media con la misma seguridad con que, en un transatlántico, podsía decirle que iba en segunda de segunda. Y este hombre de la media clase media tiene tal conciencia de su superioridad respecto a uno de la clase media baja, y de su inferioridad con relación a otro de la clase media alta, como si hubiese pagado por su categoría un veinticinco por ciento más que el primero y un veinticinco por ciento menos que el segundo.

Positivamente, Inglaterra es un barco. En los puentes del Támesis, cada policía parece un oficial que escrutase el horizonte misterioso. Las gentes beben "gin y whisky"—bebidas de barco —y tienen la piel curtida por el aire salobre. Y, aunque la vida de a bordo no deje de ser divertida, uno está siempre contando los días que le faltan para llegar a un puerto cualquiera y pisar tierra firme.

JULIO CAMBA.

JUSTO IGLESIAS
ALMACEN DE CUEROS CURTIDOS
Ventas al por Mayor
Agente exclusivo de la
MAQUINA PARA MEDIR CUEROS "ARISNAVARRETA
patentada por el Supremo Gobierno.
Se garantiza el correcto funcionamiento de estas máquinas y la exactitud de sus resultados.
SERRANO 436 — CASILLA 470. — TELEFONO 156 (Matadero) — SANTIAGO
14-N

HOY SABADO 6 EN EL CERRO SANTA LUCIA
GRAN BAILE FANTASIA (Sin antifaz)
Para conmemorar el primer nuevo Sábado inglés del comercio, a las 9 P. M.
Bandas de Carabineros y Telégrafos.— Buffet.— Concurso de bailes y disfraces con premios en dinero.
ENTRADAS:
Caballeros, en traje civil . . . . $ 3.00
Señoras, señoritas y disfrazados . . . . $ 2.00
con derecho a subir en sus automóviles o carruajes.
El baile es alegría, higiene, salud, por eso Ud. debe asistir esta noche. No se olvide.

MAQUINA
De ocasión se compra máquina cepilladora, machihembradora, etc., que esté en buen estado.
Dirigirse:
PURISIMA 218
1908-N-24

LO MAS MODERNO
EXACTITUD ABSOLUTA
VULCAIN
Reloj Pulsera de Moda

Al Comercio
participamos que desde el 1.o de Octubre dejó de ser nuestro empleado el señor Domingo H. Banfi.
GREZ Y MAC - IVER
ALFONSO GREZ V.

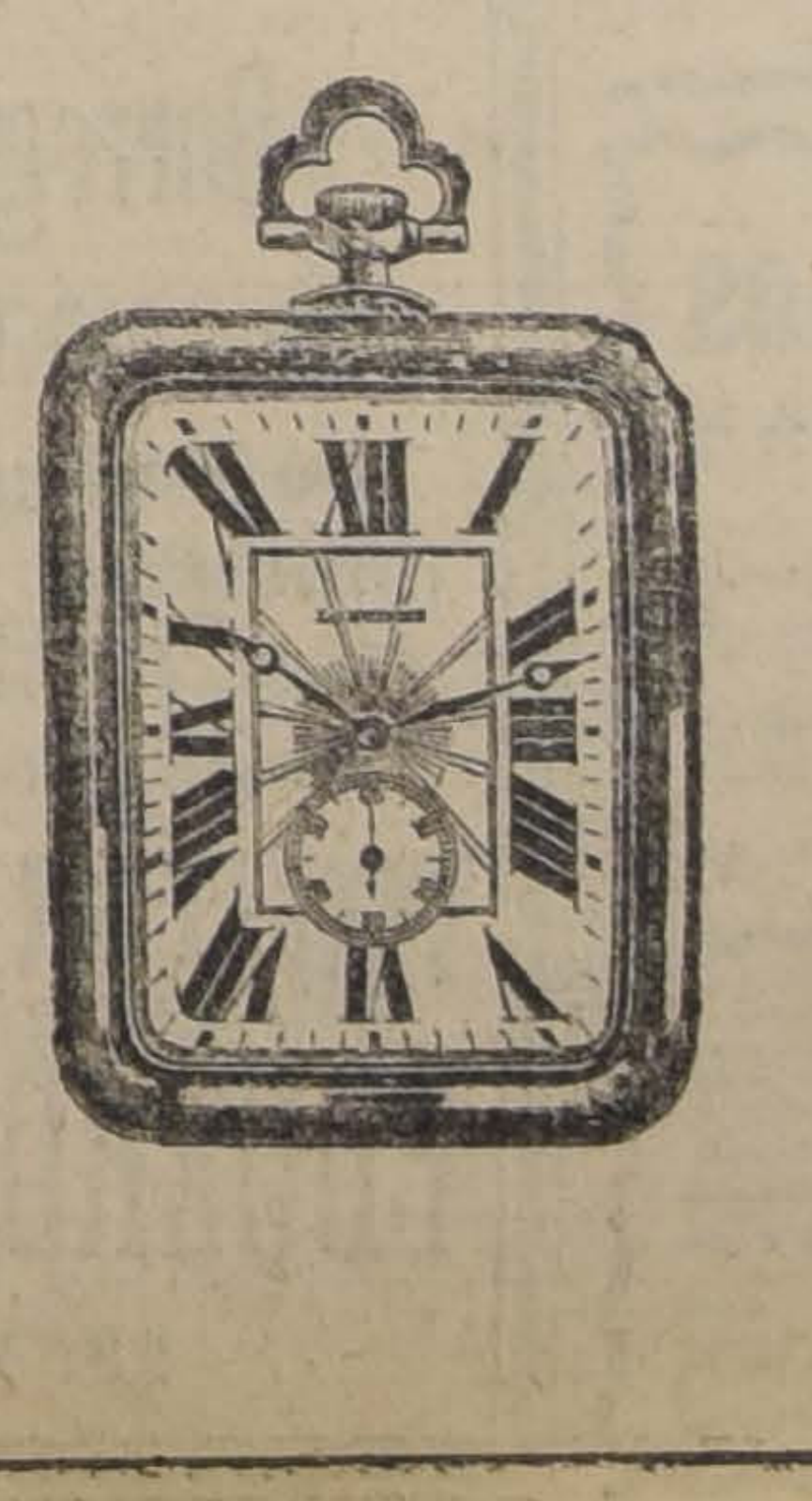
CIGARRILLOS
CASINO
con tabaco hebra y boquilla Ambré: 50 centavos el paquete.

QUININA EN FORMA SUPERIOR NO AFECTA LA CABEZA
Por motivo de su efecto tónico y laxante, el LAXATIVO BROMO QUININA es superior a la Quinina ordinaria. No produce nerviosidad ni malestar en la cabeza. Téngase en cuenta que sólo hay un "Bromo Quinina". La firma de E. W. GROVE, en cada cajita.

Chocolates
HERSHEY
EXQUISITOS
CHOCOLATES CON LECHE
CHOCOLATES CON ALMENDRA.
CHOCOLATES VAINILLA
COCOA
Agentes exclusivos:
Weir Scott i Cia
SAN ANTONIO 248

Enfermedades Secretas de
HOMBRES Y SENORAS
"Inyección Excelsior Dumont"
cura radicalmente en pocos días las enfermedades secretas de hombres y señoras No produce estrechez ni dolor. Las señoras, con el uso diario de una cucharada por un litro de agua, se mantendrán siempre sanas. Usándola como preservativo no hay contagio posible.
EN LAS BOTICAS
Compre hoy mismo un frasco.

ESPECIFICO BENGURIA
El único reconstituyente del cabello. Cura radicalmente las canas. Premiado con Gran Premio, Medalla de Oro en la Exposición Internacional de Milán, verificada este año.
MONEDA 875
X-



LONGINES
Reloj de mayor precisión
Pedirlo en las buenas Relojerias

Sociedad Empleados de Comercio

Habiendo fallecido el socio honorario y cooperador señor

Ramón Meneses Silva

cítase a sus funerales a los miembros de esta institución, los que se verificarán hoy Sábado a las 4 P. M.

El cortejo partirá de la calle Martínez de Rozas 2850, en dirección al Cementerio General.

La Junta de Mausoleo.

DEFUNCION.

Ha fallecido don

Juan Concha Vidal

Sus restos fueron sepultados privadamente el 3 del presente, en el Cementerio General.

Victoria Lillo v. de Concha y familia.

N-6

Habiendo fallecido mi querido sobrino

Luis Matus Flores

ruego a sus amigos y los míos acompañar sus restos hoy a las 4 P. M.

El cortejo partirá de Tocornal 579.

Natalia Flores Berríos.

EMPRESA

FORLIVESI

IMPORTACION DIRECTA

URNAS CON DOBLE URNA DE PLOMO DE

Duración Eterna

JUAN FORLIVESI

COMPAÑIA 1037 - 1041

(Edificio del Palacio Arzobispal)

TELEFONO INGLES 877

X-

POMPAS FUNEBRES

"La Nacional"

Arturo Prat 711, frente a 10 de Julio

TELEFONO INGLES 2724

Servicios económicos.

Ataud americano, capilla, carroza de 1.a y un coche americano, por $ 100.

Servicio de ataud y carroza, desde $ 40.

SERVICIOS NOCTURNOS

X

POMPAS FUNEBRES

Empresa Zenteno

Delicias 2584

CASI ESQ. MOLINA

(4 cuadras Estación Central)

Teléfono Inglés 524

Carlos Zenteno Loyola

X

Santiago Ceppi

CASILLA 1263. — Teléfono Inglés 355

Gran establecimiento de mármoles.

Fábrica de yeso blanco y negro para estucos y yeso para abono.

Fábrica de ladrillas refractarios marca "Race".

Taller de estuco ornamentación para casas.

Taller de piedra artificial. Objetos de artes para jardines.

OFICINA DE VENTA

Calle Castro 78

n-8

PICO
CALZADO PARA NIÑOS
PICO
CALZADO PARA NIÑOS

Todos van contentos al Colegio porque van cómodos y elegantes, usando el mejor calzado.

P-

Hoy Sábado 6

A LAS 2 P. M.

EN NUESTRO LOCAL

Vacas Holandesas

de Gran Clase

Importadas de la República Argentina por el Sr. Martín Julio Ledesma

HOLANDESES

Hoy Sábado 6

A LAS 2 P. M.

En Nuestro Local

20 Vacas Holandesas seleccionadas en las principales cabañas que a esta raza se dedican, en la República Argentina.

PROCEDEN DE:

"LA GLEBA" de los señores Guillermo y Hector Argerich, Estación Argerich, F. C. S. (figurando una vaca hermana del PRIMER PREMIO en la Exposición del Rosario, que fué vendida en $ 6,000 chilenos, y una vaca hermana de "PRESIDENTE", usado con gran éxito como padre de Cabaña).

"LA MARTONA" la Cabaña más antigua que se dedica a esta raza exclusivamente. Ha obtenido en la reciente Exposición Internacional de Palermo la mayoría de los premios, venciendo a toros importados premiados en Alemania y Estados Unidos de América.

"GRANJA BLANCA", establecimiento que siempre se ha distinguido por la producción lechera de las vacas de esta raza, cuyo plantel tiene su origen en el año 1870.

"LA AURORA", cuyo plantel fué formado con vacas seleccionadas de "LA MARTONA". En este lote hay vacas de "LA AURORA", que obtuvieron en la última exposición del Rosario el TERCERO y CUARTO PREMIO.

"LA CAMENE", de Carlos y Raúl Carman, cuya venta este año marca uno de los precios más altos de la raza.

Datos en nuestra oficina:

EDUARDO RODRIGUEZ Y Cía'

2855 — HUERFANOS — 2855 ..

N-9

Hoy Sábado 6

A LAS 2 P. M

En Nuestro Local

TOROS HOLANDESES

HOLANDESES

Criadero San José

DEL SEÑOR DOMINGO TOCORNAL MATTE

Que en la presente Exposición ha obtenido 5 PRIMEROS PREMIOS, 3 SEGUNDOS y UN TERCER PREMIOS, con estos toros en las diferentes categorías y en competencia con otros Criaderos.

10 espléndidos toros holandeses de gran pedigree lechero, hijos de toro fina sangre y de vacas finas por cruzamiento, de gran producción lechera.

Entre ellos viene uno fino nacido en Abril de 1919, hijo de Aggie Colantha Butterfly Boy y de vaca que en 297 días dió 3,153 litros de leche.

Todos presentados en la presente Exposición.

Eduardo Rodríguez y Cía.

2855 — HUERFANOS — 2855

CUAJO "HENRI MATTON"

por ausentarme, traspaso exclusividad de esta acreditada marca con su fórmula, deja 200 por ciento de utilidad.

Z. PEREZ F.
Cochrane 1427-A.

San Isidro 261. Gran ocasión

Realización asombrosa de muebles de lujo, en estilos nuevos. Amoblados de morcillón, estilo americano, con mesa de centro $ 69.

Gran Fábrica Inglesa de Muebles de Mimbre establecida el año 1902. Unica que ha obtenido grandes premios de honor y primeros premios en todas las exposiciones.

SAN ISIDRO 261

17-N

REMATE

El 11 de Noviembre, a las 4 P. M., ante el compromisario don Luis Salas Romo, y en la oficina del actuario, secretaría del Tercer Juzgado Civil, Bandera 361, se rematarán las siguientes propiedades, pertenecientes a la sucesión de doña Celina Bousquet v. de Moock: Casa Avenida del Rosario número 666, por el mínimum de $ 30,000; casa calle Dominica número 314, por el mínimum de $ 18,000. Facilidades de pago.

Títulos, bases y demás antecedentes, en la oficina del compromisario, Compañía número 1378.

Las propiedades pueden visitarse de 2 a 6 P. M.

EUDORO GUZMAN,
Actuario.

N-11

Valiosa Propiedad Central Remataremos

El 19 de Noviembre, a las 3 P. M., en nuestra Oficina y ante el Notario don Manuel Gaete F. la propiedad ubicada en calle

HUERFANOS ESQUINA DE SAN ANTONIO

que mide 35.18 de frente a Huérfanos, por 66.50 m. de frente a San Antonio, y una superficie aproximada de 2,280 m|c., por el

MINIMUM DE $ 1.250,000

que se pagarán: a) reconociendo deuda primitiva de $ 525,000 (8-1) al Banco Hipotecario de Chile: b) con $ 150,000 el 1.o de Febrero próximo; c) con $ 177,361.85 el 31 de Mayo de 1921, y d) con el saldo total al contado.

Si no hubiese postores por la propiedad en un solo cuerpo, se rematará, en el mismo acto, en los siguientes LOTES:

Lote	Ubicación	DIMENSIONES Frente	Superf.	Minimum	FORMA DE PAGO Deuda	1.o-II-921	31-V-921	Saldo
A-B	Esquina	35.18	1,085	$ 705,000	$ 300,000	$ 86,000	$ 107,361.85	Contado
C	S. Antonio . . .	15.30	626	280,000	112,500	32,000	35,000	Contado
D	S. Antonio . . .	21.20	569	265,000	112,500	32,000	35,000	Contado

Todas las deudas se reconocerán por su estado de reducción en la fecha del remate, y las cuotas a plazo devengarán el 8 o|o de interés anual.

BASES, PLANOS Y DEMAS DATOS EN NUESTRA OFICINA

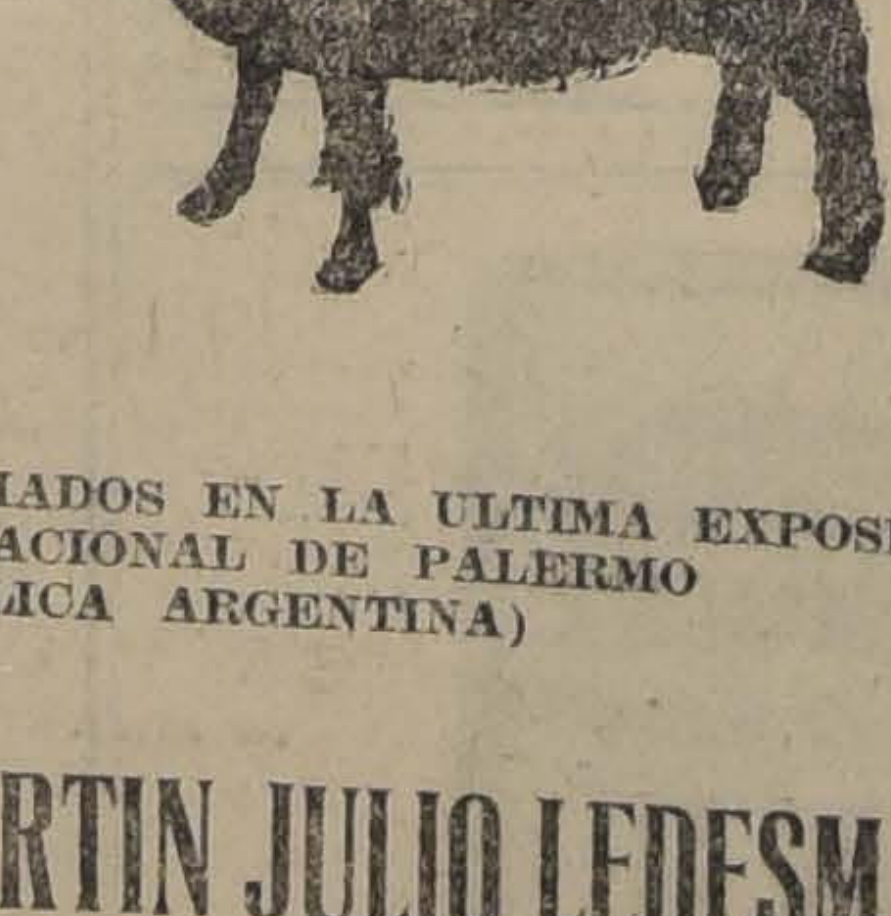
FREUDENBURG & BALMACEDA. - 330 Morandé 330

HOY SABADO

EN NUESTRO LOCAL

A LAS 2 P. M.

SE REMATARAN



Carneros y Borregas

HAMPSHIREDOWN

De pedigree

CAMPEONES Y PREMIADOS EN LA ULTIMA EXPOSICION INTERNACIONAL DE PALERMO (REPUBLICA ARGENTINA)

IMPORTADOS

POR EL SR. MARTIN JULIO LEDESMA

EDUARDO RODRIGUEZ & Co.

2855 - Huérfanos - 2855

AVISOS DE REMAT

REMATE

En el estudio de don Maximiliano Roldán, 1245 y ante el notario que suscribe, se rematará el 16 viembre próximo, a las 15 y media horas la propi renta

Av. Manuel Montt 785 al 791 de esta ci

La propiedad consta de 32 casitas y dos locales macén que producen $ 6,500 anuales aproximadamente.

Mínimum: $ 55,000

El precio que se obtenga se pagará mitad al co mitad a seis meses con el interés del ocho por ciento. y demás bases en el estudio del señor Maximiliano R

La propiedad se puede ver todos los días.

DESIDERIO LIZANA, No

REMATE

El 19 de Noviembre a las 3 P. M, en nuestra oficina y notario don Manuel Gaete F., remataremos la valiosa propi renta ubicada **en pleno centro comercial.**

HUERFANOS Esq. SAN ANTONIO

La propiedad mide 2,280 metros cuadrados aproxima con 35.18 metros de frente a Huérfanos y 66.50 metros a San Antonio, con sólidos edificios de fácil transformació

MINIMUM: $ 1.250,000

pagaderos: a) $ 525,000 primitivos Bco. Hipotecario, seri con $ 150,000 el 1.o de Febrero de 1921, con 8% interé $ 177,361.85 en Mayo 31 - 1921, con 8 o|o, y d) con el sald tado.

Si no hubiere interesado por la propiedad en un solo se rematará en tres lotes:

LOTE A-B.— Esquina: 35.18 metros de frente a H 30.00 metros de frente a San Antonio, con buenos edificio ficie aprox. 1,085 m. c. Mínimum: $ 705,000 pagaderos: a) primitivos, Bco. Hipotecario 8-1; b) $ 86,000 el 1.o Febre con 8 o|o interés; c) $ 107,361.85 en Mayo 31 de 1921, con saldo al contado.

LOTE C.— Frente a San Antonio: 15.30 metros. Bue cios, Superficie aprox. 626 m. c. Mínimum: $ 280,000, pa a) $ 112,500 primitivos Bco. Hipotecario 8-1; b) $ 32,000 e brero 1921, con 8 o|o interés; c) $ 35,000 en 31 Mayo 1921, con terés; d) saldo al contado.

LOTE D.— Frente a San Antonio: 21.20 metros. Con en regular estado. Mínimum: $ 265,000, pagaderos: a) $ 11 mitivos Bco. Hipotecario 8-1; b) $ 32,000 en 1.o Febrero 8% interés; c) $ 35,000 en 31 Mayo 1921, con 8%; d) sald tado.

BASES Y ANTECEDENTES EN NUESTRA OFICINA

FREUDENBURG & BALMACE

330 — MORANDE — 330

REMATE IMPORTAN

Por acuerdo de los herederos de don Fidel Neira, y partidor, don Ruperto A. Bahamonde, se sacará a re admisión de licitantes extraños, las siguientes propiedade

FUNDO "LO PINTO

situado en la subdelegación de Colina, del departamento tiago, al lado de la estación Tiene una extensión de cu tas ochenta y cuatro hectáreas. Está dividido en diec treros con cerco de alambre y postes de ciprés en muy tado. Tiene buenas casas de habitación para familia y tración con toda clase de dependencias, a diecisiete cuad estación; grandes galpones para pesebrera y lechería, cas de la estación, edificio para escuela y veinte posesiones quilinos, construcción de adobes y techo de fierro. Hay árboles forestales y un extenso huerto frutal al lado casas.

El fundo se riega con seis y medio regadores del Maipo y dos más que se obtienen con una instalación de fuerza motriz.

Entran en la venta las siembras de trigo y cebada recho a la chacarería, que se hace en medias con los

Mínimun rebajado: $ 600,00

CASA Y SITIO EN LA POBLACION VERGARA, VIÑA

Está situado en la calle Cuatro Norte de dicha pobl jo el número 225, y mide 49 metros de frente por igual nito chalet de esquina, rodeado de jardines, a cuadra y Club Hípico. Tiene dieciséis habitaciones espaciosas y dos halls, dependencias y garage.

Esta propiedad ha sido tasada por la comisión mu ciento ochenta y cuatro mil pesos, y sale a remate por

Mínimum: rebajado: $ 140,00

El fundo LO PINTO tiene una hipoteca primitiva cincuenta mil pesos a la Caja Hipotecaria, y la casa tiva de cincuenta mil al Banco Hipotecrio de Chile.

El precio se pagará reconociendo el comprador la deuda hipotecaria por el valor a que esté reducida el día mate. El saldo la mitad al contado y la otra mitad a de plazo con el 8 por ciento de interés anual e hipoteca piedad. Serán de cuenta del comprador los gastos de es demás necesarios para la tradición del dominio.

El remate tendrá lugar el **10 DEL PRESENTE MES VIEMBRE A LAS TRES DE LA TARDE,** en la Notaría Manuel Gaete Fagalde, Huérfanos 1242.

Ambas propiedades se venden ad-corpus.

Para visitar el fundo puede avisarse por teléfono Colina, pidiendo carruaje o caballo.

Más datos puede dar el partidor en Delicias 1230. San

EL ACTUA

REMATE DE MENAJ

DEL DOCTOR LEON SILVA

QUE HA FIJADO SU RESIDENCIA EN SAN FELI

HOY Sábado a la 1.1|2 en Riquelm

SALON.—Piano vertical alemán de concierto, gran mar blado Luis XVI, tapiz seda, mesa centro de caoba, id. cubier tal, cortinajes felpa y cañamazo, espejos Luis XV, boul, Bruselas 6 y medio por 5 y medio, jarrones, floreros, cuad

COMEDOR.—Amoblado estilo inglés caoba, lunas cortad moles belgas, mesa **corredera,** sillas encina Luis XV, Re to e inglesas, tapiz cuero, carpetas felpa, de seda y otras les, servilletas, servicios plata, cuchillerías finas y corrient servicio té en estuche, id. porcelana japonesa y otr **cero bronce;** loza, porcelana, cristales y plaquées, ponchera neras, servicios para fruta, alcuzas, servicio de copas, colgar, alfombra, cuadros lámpara eléctrica, etc.

DORMITORIOS.— Amoblados estilo inglés de uno y d pos, ropero con luna, cómodas, veladores, **servicio lavator lana "Limoges",** id. enlozado y porcelana, catres bronce con bronce, id. id. para niño, **pareja marquesas de caoba,** Vicuña, **rica cómoda de caoba antigua,** cuadros, alfomb paras, etc.

HALL, ESCRITORIO Y VARIOS.— Amoblado caoba antiguo, con Bergére, escritorio Luis XV y estante para caoba tallado, cómoda-escritorio de jacarandá y madera bandejas, caja de fondos de madera, escritorios de señora, **tina bras de escala, flamante,** paragüero fino, luna ovalada, **lozada** con calentador, lavatorio desagüe, plantas, farol **Cocina económica y a gas,** batería, etc.

Se arrienda la casa.

E. ROBUSTIANO VERA, Martill

Ordenes para Remates y Consignaciones: Huérfanos 1062, Of

Remate de Prendas de plazo vencido

El Sábado 6 de Noviembre, a las 9 A. M., el martillero señor V. Eyzaguirre rematará en la **Casa de Préstamos LA ESTRELLA NEGRA calle San Pablo N.o 916,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 86,795 a 89,698.

Hay: relojes y cadenas de oro y plata, bolsón de plata, anillos con brillantes, gran surtido en retazos de géneros y cortes de casimir, violines en caja, máquinas fotográficas, rosas con diamantes y perla, marquesa con diamantes, maletas de cuero, anillos con brillantes, carteras de plata, manteles y servilletas, etc., et.

El Sábado 6 de Noviembre, a las 2 P. M., el martillero señor Echeverría rematará en la **Casa de Préstamos EL CARMEN, calle San Diego N.o 31,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 48,872 a 50,237.

Hay: título de la Compañía Carbonífera de Coronel, ropero con luna, medio amoblado tapizado, escopetas, par de rosas con brillantes, manteles y servilletas, plaqué, anillos con brill lojes y cadenas de oro y tero de plaqué, gran sur tazos de géneros y corte mir, violines en caja y especies.

Las prendas estarán desde dos horas antes PAGO AL CONTADO.

EL INSP

REMAT

Ante el Quinto Juzg de Santiago, se rem **diez de Noviembre pr la 1 1|2 P. M.,** el fundo **RADOR,** ubicado en de propiedad de don don Cayetano Araya, po nimum de veintitrés mil Reconoce deuda a fav Caja Hipotecaria. Bases tecedentes: en juicio con Araya.

El Presidente Electo en Valparaíso

El señor Alessandri es objeto de significativas manifestaciones de parte de la sociedad y del pueblo

Visita al Liceo de Niñas de Viña del Mar

Manifestaciones en el Regimiento Coraceros y en el Círculo Naval

La fiesta social en el Club de Viña del Mar adquiere especial solemnidad.—Discurso del Presidente Electo

EL SEÑOR ALESSANDRI Y COMITIVA SE EMBARCARAN HOY CON DESTINO AL NORTE

La visita a este puerto del Presidente electo don Arturo Alessandri ha dado ocasión a significativos homenajes de adhesión y franca simpatía, por parte de los dirigentes de las instituciones, sociales, militares y navales.

En la mañana de ayer, acompañado de su comitiva de distinguidas personalidades y de los dirigentes de la Alianza Liberal, visitó el Liceo de Hombres de Viña del Mar, siendo recibido con afectuosas manifestaciones por el cuerpo de profesores y los alumnos que lo aclamaron con entusiasmo, especialmente cuando manifestó que la gran aspiración de su vida era fomentar la instrucción para formar de cada chileno un ciudadano digno, progresista y que contribuyera a la grandeza nacional.

A su retiro del Liceo se había formado en las calles una gran poblada que vitoreó al señor Alessandri con delirante entusiasmo, manifestaciones que se repitieron hasta la llegada de la comitiva a la fundición de Caleta Abarca.

La manifestación que los obreros de la fábrica le tributaron fué emocionante. Los obreros formados alrededor de los sitios donde iba a pasar la comitiva lo vitoreaban con entusiasmo.

Estas manifestaciones se repitieron cuando uno de los obreros hizo entrega al señor Alessandri de un hermoso bastón con empuñadura de oro, que los obreros le hacían obsequio como recuerdo de su visita. Un obrero declaró que desde hacía mucho tiempo anhelaban tener un mandatario que respondiera a las necesidades del hijo del trabajo, a fin de que sus anhelos de mejoramiento económico e intelectual corriera pareja con el progreso moral que las clases trabajadoras estaban conquistando estos últimos años, de acuerdo con las necesidades evolutivas del momento actual.

El señor Alessandri declaró, que los obreros podían estar seguros de que los sentimientos de progreso de los hijos de Chile, especialmente de la clase obrera encontrarían en él un franco y sincero cooperador.

Todos los obreros prorumpieron en vítores para el Presidente electo, los cuales se prolongaron hasta que la comitiva llegó a las oficinas de la administración donde se le ofreció una copa de champaña, momento que aprovechó el Administrador de la fábrica, señor don Julio Velasco para dar a conocer, en conceptuosas palabras, las necesidades de las industrias chilenas, y que esperaban que el Gobierno futuro de la República que presidiría el señor Alessandri, les daría todo el auge que las necesidades generales del país anhelaban, para bien de su progreso y para que ello contribuyera al bienestar de la clase obrera.

Terminó felicitando a nombre de todos sus obreros al Primer Mandatario, por su legítimo triunfo y haciendo votos porque su Gobierno sea feliz y rinda todos los provechos necesarios para que su período sea señalado como el más progresista y más eficiente de cuantos hayamos tenido.

Contestó el señor Alessandri, diciendo que sus anhelos actuales espera convertirlos en hermosa realidad, a fin de que las industrias nacionales tengan el sitio que las necesidades del país reclaman para cumplir su programa político de ayer, que ahora es un programa nacional.

La retirada de la comitiva de la fábrica fué saludada con grandes aclamaciones por el personal que salió hasta las afueras vitoreando al nuevo Mandatario.

Almuerzo en el Coraceros

En el Regimiento Coraceros se sirvió un gran almuerzo al Presidente electo y comitiva, al cual asistieron especialmente invitados, las autoridades de Viña del Mar y Valparaíso, los jefes y oficiales de los Regimientos de la guarnición.

Al señor Alessandri se le recibió con grandes manifestaciones y se le invitó a pasar a la mesa, que se había arreglado artísticamente con guirnaldas y flores.

En el Círculo Naval

La recepción en el Círculo Naval asumió grandes proporciones.

En sus salones se habían dado cita numerosos socios, marinos y civiles, presentando un imponente golpe de vista. En los momentos en que el Presidente llegó al salón fué recibido con grandes demostraciones de entusiasmo.

Al servirse una copa de champaña, ofreció la manifestación el vice-almirante don Francisco Nef, Presidente del Club, en un elocuente discurso, saludando al nuevo Mandatario.

Contestó el señor Alessandri, diciendo que los progresos de la Marina y de todas sus instituciones armadas constituirían para él una de sus atenciones preferentes, por cuanto ligadas a éllas estaban las glorias más puras nacionales y las tradiciones de sacrificios que el país podía presentar con más orgullo a todas las naciones.

El Sr. Alessandri, fué entusiastamente aplaudido.

En el Club de Viña del Mar

Un acontecimiento social fué la manifestación ofrecida por la sociedad de Valparaíso y Viña del Mar en los salones del Club de Viña del Mar, en honor del Presidente electo, don Arturo Alessandri.

Asistió cuanto de más distinguido tienen nuestro mundo social y político, sin distinción alguna, viéndose allí reunidos parlamentarios, jefes de instituciones comerciales, de Bancos, de reparticiones públicas, del Ejército y Armada y representantes del gobierno comunal y otras autoridades.

A los postres ofreció la manifestación el prestigioso caballero don Jorge H. Jones, quien pronunció el discurso que damos más adelante. Contestando el señor Alessandri en elocuentes frases.

Hablaron también los señores Guillermo Plummer y Luis Garham.

Damos a continuación algunos de los discursos:

Don Jorge H. Jones

"Me es grato cumplir la honrosa misión que se me ha conferido de ofrecer esta manifestación a nuestro huésped, el Presidente electo de la República, don Arturo Alessandri.

Recién pasada la lucha electoral, será, creo, una novedad para el señor Alessandri encontrarse aquí en medio de un elemento ajeno, en cierto modo, a la política, como es la sociedad de Valparaíso, que, fuera del cumplimiento del deber cívico del sufragio vive dedicada, en su mayor parte, a las actividades del comercio y de la industria.

Es por esta razón que el señor Alessandri encontrará en esta manifestación a personas que quizá no fueron sus partidarios políticos, y esto es una demostración de que, pasada la contienda, y producida la elección, todos estamos dispuestos a cumplir gustosos con el deber de ofrecer nuestro concurso, por modesto que sea, al futuro Gobierno.

El programa de trabajo del señor Alessandri, que dió a la publicidad en su manifiesto del 6 del mes pasado, a raís de su proclamación, ha bien merecido el aplauso general, pues consulta el bienestar de todas las clases sociales de la República.

Todos comprendemos que el señor Alessandri entra a desempeñar la Presidencia en momentos difíciles, no sólo para este país, sino para el mundo entero; pero confiamos en que con su clara inteligencia y su conocimiento de los negocios públicos, ha de guiar los destinos de nuestra patria con la sabiduría que ha distinguido a sus ilustres antecesores.

Justificará el señor Alessandri la brevedad de este ofrecimiento si atiende a que los hombres de negocios, y entre yo, carecemos del hábito de los discursos y de las formas de la oratoria.

De aquí es que termine haciendo votos por el bienestar del señor Presidente electo y por la prosperidad de su Gobierno y pidiéndoos, señores, que bebamos esta copa en su honor".

Don Arturo Alessandri

Señores:

El odio es estéril, sólo el amor es fecundo. Esta es la divisa con que me presenté en el campo electoral. Esta divisa encontró eco en todos los corazones, en todos los pechos, y nos trajo la victoria. Esto ha ocurrido porque este lema no es una frase, es un sentimiento. El odio es fuerza destructiva, el amor es fuerza creadora. Dentro de esta máxima yo ajusto ahora mis actos. El polvo del combate no enturbia tampoco la vista ni nada le resta visión a mis ojos. Sólo veo ante mí la imagen grande y noble de la patria, por cuya prosperidad hay que luchar y vencer. La hora histórica que atravesamos es grave. Necesitamos la unión, la cooperación de todos para triunfar. Creo indispensable la normalización de la Hacienda Pública, la revisión justiciera del régimen tributario y la estabilización de la moneda como base única de la prosperidad económica sólida y estable. Necesitamos paz en el exterior y la tranquilidad social en el interior, la cual se alcanza sólo produciendo un justo equilibrio entre el capital y el trabajo.

Queremos paz y orden social. Y sólo tenemos un único medio de conseguirlo y hagamos justicia, respetemos el derecho de todos. El capital y el trabajo son los dos grandes elementos sobre los cuales necesitamos cimentar el edificio social. Entre ambos el Gobierno debe ser la ecuación reguladora y mediante soluciones de justicia se hayan imposibles los conflictos. El Estado debe medir con la misma vara igualitaria de justicia a los grandes y a los chicos, a los poderosos y a los humildes.

Hemos sido testigos de la más horrenda catástrofe que presenciaron los siglos. La humanidad ha sentido bajo el pecho el más cruel de sus dolores. Como el espectador imparcial hemos contemplado con admiración y con religioso respeto la grandeza de los vencedores y la grandeza de los vencidos. Debemos ahora levantar los ojos hacia lo alto, diciendo que esta humanidad que tanto ha sufrido, purificada por el sacrificio y el dolor, se levanta ahora más grande y poderosa al impulso mágico del amor y la fraternidad. Los grandes dolores siempre han purificado y de los escombros de la muerte, siempre ha surgido una humanidad redimida con mayores y más poderosos anhelos de progreso y de grandeza.

Agradezco profundamente, señores, esta manifestación; la agradezco a los chilenos y a los extranjeros: estos hacen bien porque en estos momentos represento a mi patria, a Chile, a mi bandera, a esa bandera gloriosa que es, que ha sido siempre, una madre amante que cubre con piadoso afecto a todos los que buscan dentro del derecho y la justicia el amparo a la sombra de sus inmortales pliegues.

Podéis estar seguros de que vuestros derechos legítimos, vuesros intereses, serán siempre respetados en nuestro país donde jamás será alterado el orden público. Gracias, señores y amigos, la hora es difícil, el momento histórico es grave, las fuerzas de un hombre son pocas, pero unidas a las de todos vosotros, son grandes y capaces de realizar todos nuestros anhelos.

Levanto mi copa para agradeceros esta manifestación que perdurará en mi vida, haciendo votos porque dentro de cinco años más pueda volver entre vosotros a recibir el aplauso por haber cumplido con mi deber.

Levanto mi copa por vuestra felicidad personal, porque me ayudéis a reparar injusticias, porque secundéis mi programa de redención social, que exige la hora presente para la felicidad de todos y por el engrandecimiento de esta patria, patria efectiva de unos, patria adoptiva de otros, pero amada por todos los que aquí nos encontramos.

He dicho.

Don Guillermo Plummer

"Señor Presidente electo, señores:

Terminada la batalla presidencial que tanto apasiona los ánimos entre nosotros y suavizadas ya las asperezas del combate por las exigencias del patriotismo, ha llegado el momento en que todos los hombres de buena voluntad, amantes del progreso de Chile, tiendan sobre el campo de la pasada lucha un discreto manto de olvido y aunen sus actividades y sus esfuerzos en pro del engrandecimiento común.

Una clara prueba de la justicia y exactitud de esta aseveración la ofrece, señor Presidente, esta espléndida manifestación en que los más representativos elementos regionales, tanto nacionales como extranjeros, se han congregado para ofreceros el concurso de su actuación en el desarrollo de la riqueza pública y de los problemas afectos al progreso general del país.

Entre las más transcendentales de estas cuestiones nacionales que os salen al paso al comienzo de vuestro Gobierno, figuran en primer término nuestro pleito internacional y el problema monetario que exigen la impostergadle solución que el país entero aguarda con impacientes ansias.

Al asumir el cargo de Primer Mandatario de la nación, tendréis señor, que recibir una herencia sin beneficio de inventario, echar sobre vuestros hombros la carga de pasados errores, y aceptar, como hechos consumados, el desbarajuste de la Hacienda Pública y la desorganización administrativa. Pero lleváis, en cambio, el apoyo de los primeros hombres de estado del país, de sus más brillantes y aguerridos parlamentarios, de sus más prominentes intelectuales, de los más esforzados y distinguidos exponentes de la industria y del comercio y sobre todo y por encima de todo lleváis, en vuestra ayuda, el amor del pueblo que mira en vos a un liberador y que con ese instinto seguro de las grandes masas humanas que no yerra jamás en las grandes crisis de las evoluciones políticas y sociales, ha descubierto en vos al hombre que escucha con el corazón, los latidos del corazón del pueblo y al estadista que tiene el sentido político y la visión especial de los conductores y mandatarios que el destino señala, de tiempo en tiempo, para cumplir la misión de los cambios históricos transcendentales.

Señor Presidente:

Muchas personas y amigos de Valparaíso me han conferido el honroso encargo de hacer llegar hasta vos el homenaje de su respetuosa adhesión; sus ardientes felicitaciones y la promesa solemne de luchar sin tregua y sin desmayo por la consecución de los comunes ideales.

Estos ideales se inspiran en las más nobles aspiraciones ciudadanas: el engrandecimiento y la felicidad de la patria.

Concluyo, señores, pidiendoos que alcemos nuestras copas por la gloria de Chile y la ventura personal de su próximo Mandatario".

¡SABADO INGLES!

¿TIENE UD. ALGO QUE COMPRAR HOY?
HAGALO ANTES DE LAS 12½ P. M. DESPUES LA
MAYORIA DE LAS CASAS DE COMERCIO
ESTARAN CERRADAS
NO LO OLVIDE, COMPRE EN LA MAÑANA.

TE RATANPURO

Sorteo $ 4,000 mensuales

Próximamente avisaremos punto y fecha de canjeo.

LOS DOMINGOS DETALLES

MANIFESTACION A DON BENJAMIN MARDONES

SE EFECTUARA HOY EN EL SALON DE HONOR DE LA UNIVERSIDAD

Con motivo de cumplir 50 años de magisterio, los colegas, amigos y ex-alumnos de don Benjamín Mardones, le ofrecerán hoy en la tarde a las 5 P. M., una velada en el Salón de Honor de la Universidad, y a las 7 P. M. un lunch que se servirá en los salones de la Unión Comercial.

La manifestación la presidirá don Guillermo Subercaseaux, como presidente de la comisión general de enseñanza comercial, y asistirá especialmente invitado a ella el señor Ministro de Instrucción Pública don Lorenzo Montt. Los adherentes a este simpático homenaje son numerosos y entre ellos figuran el senador don Armando Quezada y los diputados don Víctor Celis y don Oscar Urzúa.

La hoja de servicios del señor Mardones se puede resumir diciendo que es una vida consagrada por entero a la enseñanza. Ingresó a ella como profesor de álgebra de la Escuela Normal el año 1870. En 1875 fué nombrado profesor de castellano del Liceo de Chillán. En 1886 pasó a desempeñar el puesto de rector en el Liceo de Curicó. Durante los cinco años que siguieron a los sucesos del 91, estuvo dedicado a la enseñanza particular. El año 189 volvió a la instrucción pública como inspector general de Instrucción Primaria, puesto que no alcanzó a desempeñar por haber seguido permaneciendo en el cargo el titular. En 1900 recibió su nombramiento de director del Instituto Comercial, donde ha trabajado por espacio de 20 años en pro del mejoramiento y auge de la enseñanza comercial.

Hoy

The Chilian Stores
Gath & Chaves Ltd.
Santiago

UNA CORBATA POR $1.25

Oferta de 4 horas. HOY PRIMER SABADO INGLES. De $8\frac{1}{2}$ a $12\frac{1}{2}$

Réclame Sensacional de CORBATERIA

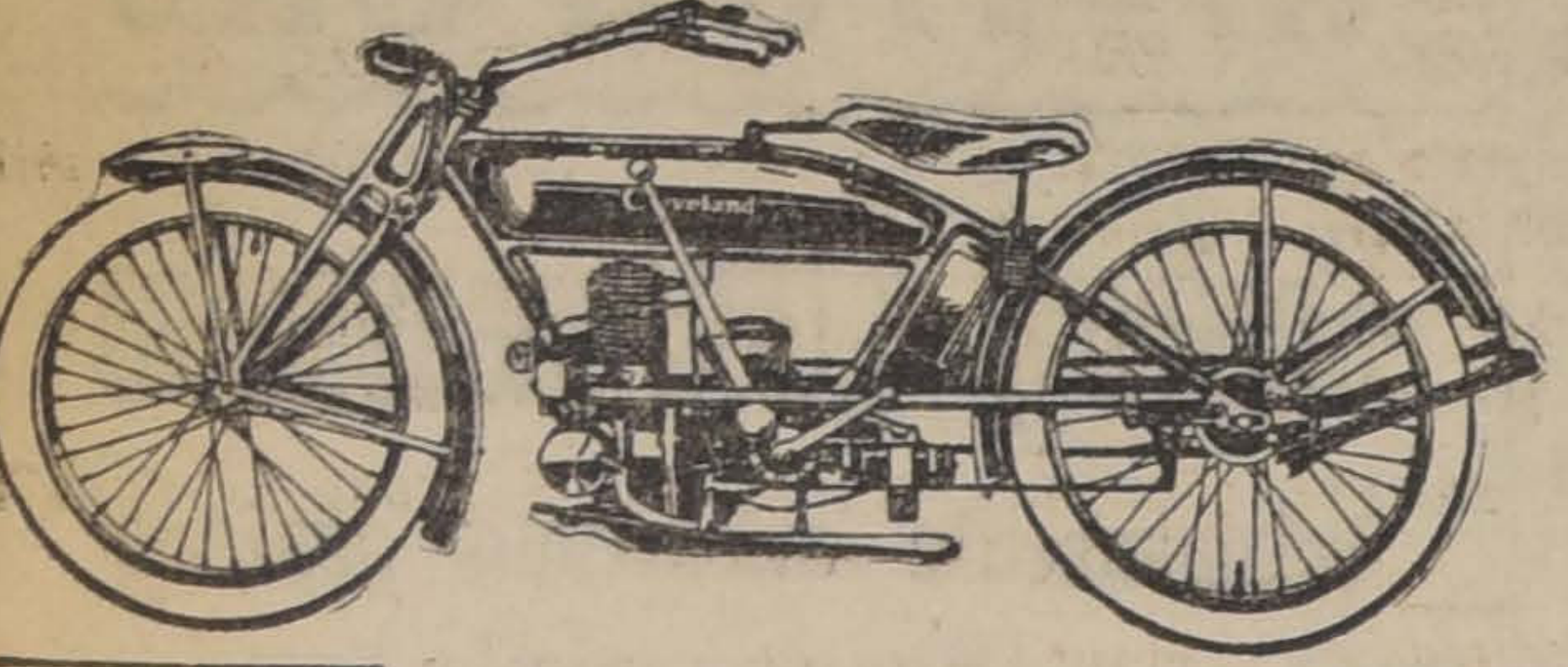
A PRECIOS MUY BAJOS

CORBATAS de forma ancha, en pura seda, a.	$ 3.95
CORBATAS de forma ancha, en seda mezcla, a.	$ 1.25
SUSPENSORES con repuestos de elástico, artículo muy especial, a. .	$ 3.90
LIGAS de seda, elásticas, a.	$ 2.90
CINTURONES de cuero, a.	$ 1.95

Además, se ofrece **UN LOTE** de CARTERAS de cuero y CORTAPLUMAS de acero (con pequeñas averías). A PRECIOS SUMAMENTE REBAJADOS.

Continúa la importante liquidación en "PERFUMERIA". También la grandiosa liquidación en ZAPATERIA HOMBRES. Calzado Hanan & Son, para caballeros, a $ 59.50.

CARRERAS MOTOCICLISTICAS



Se previene que las motocicletas "CLEVELAND" no participarán en carácter oficial en la prueba del kilómetro, por no interesarse esta marca en abundante velocidad. Su rol importante estriba en trabajos rudos y de resistencia, por toda clase de caminos. Son máquinas de turismo; no obstante, las "CLEVELAND" le darán toda la velocidad que necesite y aún, quizá, más de la que pueda desear.

Unico Representante y Depositario:

Enrique Davis
SANTIAGO

EVER-RED

M. C. R.

PINTURA para exterior a base de aceites minerales.
ESPECIAL para Ruberoids, tejuelas de madera, planchas de fierro negro, etc., etc.

ACABAN DE LLEGAR los siguientes colores:

VERDE
COLORADO
MARRON
PLOMO
AMARILLO

Garantizada como la pintura más barata en plaza.

UNICO AGENTE:

S. DAVIS

S. ANTONIO N.o 456 :-: SANTIAGO :-: CASILLA 693

FERROCARRILES DEL ESTADO

TRENES MIXTOS DE PASAJEROS Y EQUIPAJE ENTRE MAPOCHO Y PUERTO

Se ha restablecido la carrera de los trenes de equipajes N.os 112 y 111, entre Mapocho y Puerto; dichos trenes hacen el servicio de mixtos, llevando carros de 1.a, 2.a y 3.a clases. La salida de Mapocho es a las 10.50 A. M. para llegar a Puerto a las 4.55 P. M.; salida de Puerto a las 10.45 A. M. para llegar a Mapocho a las 4.55 P. M.

SERVICIO DE COCHES DORMITORIOS AL SUR

Desde el Lunes 8 del presente se establecerá el servicio de coches dormitorios al sur en la forma siguiente:

Alameda a Talcahuano y vice-versa. — Diariamente.
Alameda a Renaico y vice-versa. — Diariamente.
Alameda a Temuco. — Martes, Miércoles, Viernes, Sábado y Domingo.
Alameda a Valdivia. — Jueves.
Alameda a Osorno. — Lunes.
Temuco a Alameda. — Domingo, Lunes, Martes, Jueves y Viernes.
Valdivia a Alameda. — Sábados.
Osorno a Alameda. — Jueves.

Se pone en conocimiento de los interesados que las propuestas públicas por pescantes para trocha ancha y angosta, que se están solicitando para el 23 de Diciembre próximo quedan postergadas para el 3 de Febrero de 1921, sólo en lo referente a los pescantes, pues las propuestas por los demás artículos que figuran en el mismo aviso y bases respectivas, serán abiertas el 23 de Diciembre próximo, como está anunciado.

Santiago, 29 de Octubre de 1920.

Se solicitan propuestas públicas para el 25 de Enero próximo por: hilo salón blanco y amarillo, cáñamo en ovillos, tafiletes, badanas al lingue, cueros negros, tela pergamoid, alambre acerado, e id. galvanizado, brozas para formas, cartón gris, cueros para parches, cartulina blanca, cambrai, corchetes, cuchillos Wilson, cartón para estereotipias, goma arábiga, goma dextrina, huincha para conducción, oro para dorar, papeles de imprenta, polvos de talco, id. para estereotipias, pasta para rodillos, paños nacionales para máquinas de rayar, tinta de imprimir, máquinas doble Universal, máquinas impresoras de boletos, tinteros para las máquinas impresoras de boletos y diversos otros artículos para imprenta.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 19 de Octubre de 1920
18-E

Se solicitan propuestas públicas para el 30 de Noviembre próximo por frazadas para camas, brin amarillo, huincha de algodón, cordón para tapiz, hilo salón negro, hilo blanco e id. negro para coser, velas de composición, asbesto en hojas, romanas de plataforma para mostrador, resortes completos para cortinas, tubos de vidrios para lámparas, manguera para oxígeno, brocas salomónicas, brochas de cerda, alambre de fierro galvanizado liso, para telégrafo, fierro redondo para estayes de calderos, cañería de fierro negro, extracto de nogal y diversos otros artículos según detalles de las bases que los interesados pueden consultar en la Sección Adquisiciones del Departamento de Materiales y Almacenes en la Estación Alameda.

Santiago, 29 de Octubre de 1920.

Se solicitan propuestas públicas para el 23 de Diciembre próximo por: pescantes a vapor, aceite de linaza, asbesto en planchas, aguarrás, azarcón, alambre de fierro galvanizado liso, barnices, capas para carros, capachos carboneros, carboncillo para fragua, correa especial para dinamos, crisoles, chicharras, estaño en lingotes, faroles de señales, fierro galvanizado liso e id. acanalado para techos, fierro en barras, jabón para lavar e id. para lavatorio, ladrillos a fuego, lonas de algodón y de lino, lamparillas eléctricas, mechas Corneta, marchamos de plomo, mangos de madera para herramientas, soda cáustica e id. cristalizada, plomo en planchas y en lingotes, suelas planchadas, picotas, palas diversas, plombajina, piedra pomez, pinturas en pasta y en polvo, quemadores diversos para lámparas y faroles, sal amoniaco molida, tinta Morse, tubos de acero para locomotoras, trajes impermeables, vasos para pilas Leclanché y vidrios para faroles de señales.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes en la Estación de Alameda.

Santiago, 22 de Setiembre de 1920.

MANIQUIES ORTEGA

Se trasladó a
ROSAS 1869
Casilla 1255

PATENTES DE INVENCION

Al Ministerio de Industria y Obras Públicas se han presentado los siguientes inventores, pidiendo al Supremo Gobierno que les conceda patente de privilegio por los inventos que se indican:

El señor **RUSSELL D. GEORGE**, para "Un procedimiento cíclico continuo y su aparato respectivo para la produción de hidrocarburos ligeros extraídos de otros más pesados".
6-N

La firma norte-americana **THE A. P. SYNDICATE** para "Un procedimiento y aparato para separar, por fuerza centrífuga, los componentes de densidades diversas en mezclas gaseosas".
6-N

La firma norteamericana **METALS EXTRACTION CORPORATION OF AMERICA**, para "Un procedimiento de extracción de metales de sus minerales por medio de la oxidación al calor".
6-N

La firma norteamericana **MOVING PICTURE APPLIANCE COMPANY**, para "Mejoras en los aparatos de proyección de las máquinas de biógrafo".
6-N

El señor **HARRIE MATSON GRIFFIN**, para "Diversas mejoras en embragues de fricción, cuyas partes componentes se encuentran encerradas en una cámara de superficie exterior lisa" (Dos asos).
6-N

El señor **HENRY A. KOHMAN** para los siguientes inventos:
a) Un procedimiento de fabricación de pan de levadura, empleando sales o ácidos haloides oxidantes:
b) Un procedimiento de fabricación de pan sometiendo los ingredientes bajo presión a la acción de un fluido oxigenante.
c) Un procedimiento de fabricación de pan de levadura, agregando al amasijo ciertas sales que estimulan la actividad de las células de levadura.
d) Una nueva composición a base de sales de calcio y de amoniaco, para usarla conjuntamente con la levadura en la fabricación de pan, con lo que se estimula la fermentación".
6-N

Don **ROBERTO DE NORDENFLYCHT**, pidiendo patente de invención para "Un nuevo procedimiento para la preparación del sulfuro de sodio industrial y del hiposulfito de soda".
1877-N-18

Don **JOSE REINALDO MADRID YAÑEZ**, pidiendo patente de invención para "Un aparato para calentar automáticamente el agua de alimentación que se suministra a los calderos de vapor".
8-N

El señor **ERNEST ABINGTON VESSEY**, de Londres, pidiendo patente de invención para "Mejoras introducidas en propulsores para barcos aéreos".
1893-9-N.

El señor **JOHN FRANCIS O'CONNER**, pidiendo patente de invención para "Mejoras en soportes laterales de mecedor para vagones de ferrocarril".

Se da este aviso en cumplimiento de las disposiciones reglamentarias y para los efectos de las oposiciones o reclamos que pudieran presentarse.

Santiago, 1.o de Noviembre de 1920

El Jefe de la Oficina de Patentes de Invención

Pídase el Catálogo

recién publicado de las obras de: Agricultura, Ganadería, Avicultura, Industrias Agrícolas y Fabriles, Artes y Oficios, Ciencias, Ciencias Aplicadas a la Industria, Medicina, Higiene, Educación Física, Sports, Estudios Comerciales, etc., etc.

"Librería Tornero"
355 AHUMADA 355

Bodega se Arrienda

En calle Morandé ofrezco, cómodo local muy central a propósito para bodega.

Dirigirse: F. Valdés. Calle San Antonio N.o 456.

PARA

CORRESPONDER

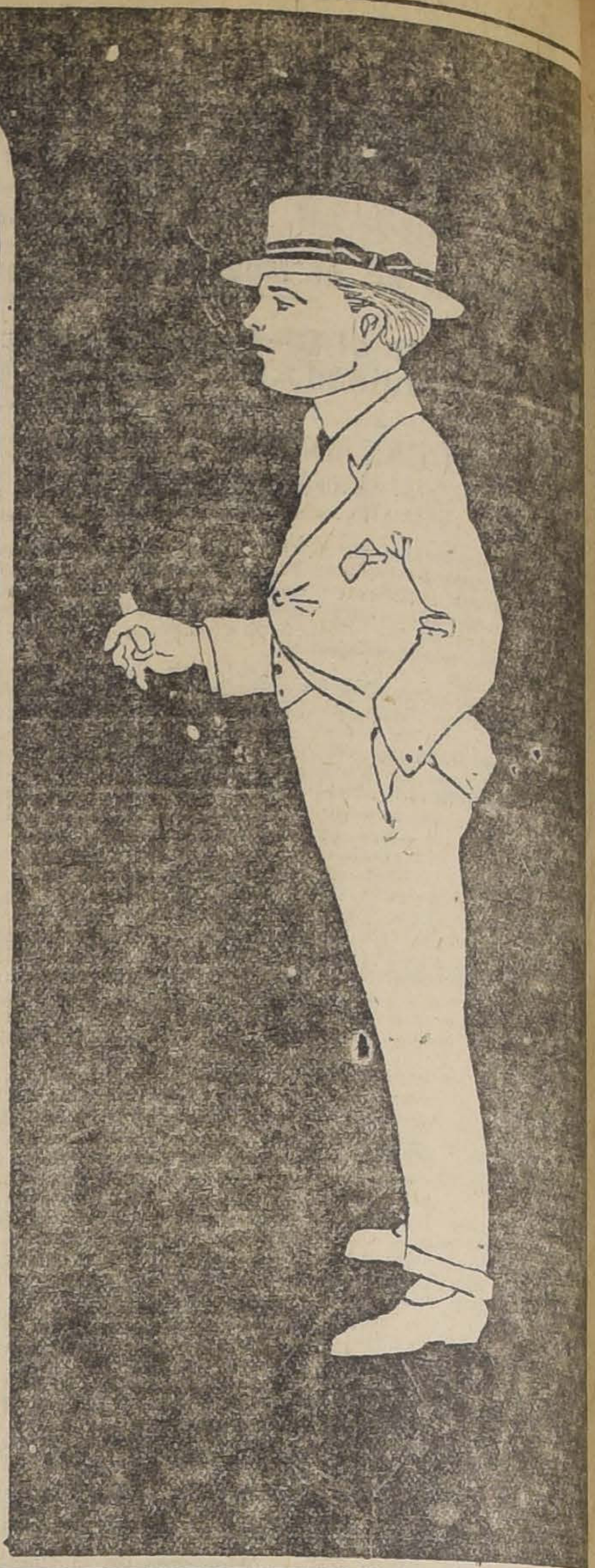
a la gran demanda que han tenido nuestros

SOMBREROS DE PAJA

hemos resuelto rebajar sus precios para que aprovechen los que no conocen las bondades de nuestros tan populares Canotiers.

Fábrica Nacional de
Gorras y Sombreros

DELICIAS 2636, frente a LIBERTAD
O EN LA SUCURSAL:
SAN DIEGO 1140, pdo. Av. Matta
NAHUM ROSENBLITT.



TATTERSALL

En la Feria del
LUNES 8
se venderán:
200 NOVILLOS, buena clase, una sola marca, 3 a 4 años.
100 NOVILLOS, buena clase, especiales para bueyes.

EL GERENTE.

Nuestros Precios DE Marcas Acreditadas

CABALLEROS

	Antes	Ahora
Botín Box-Calf negro..	$ 22.00	$ 20.00
Botín Box-Calf negro, horma puntuda..	25.00	23.50
Botín Box-Calf negro, muy buena clase..	28.00	25.20
Botín Box-Calf negro, primera..	31.00	27.90
Botín Box-Calf extra..	33.00	30.00
Botín Cabritilla, emplantillado..	35.00	31.50
Botín color obscuro moda)..	37.00	33.30
Botín color oscuro, cuero importado.. ..	50.00	45.00
Zapatón color oscuro moda)..	30.00	27.00
Zapatón color oscuro, muy durable..	36.00	32.40
Zapatón gun metal color, cuero importado	50.00	45.00
Zapatón Box negro..	23.00	20.70
Zapatón Box negro, buena clase.	26.00	23.40
Zapatón Box-Calf negro, emplantillado..	30.00	27.00
Zapatón Box negro, extra....	32.00	28.80

SEÑORAS

Zapatón acharolado, taco madera...	$ 20.00	$ 18.00
Zapatón acharolado, buena clase..	23.00	20.70
Zapatón acharolado, taco suela..	23.00	20.70
Zapatón acharolado, taco Luis XV.. ..	29.00	26.10
Zapatilla acharolada marquesa...	23.00	20.70
Zapatilla acharolada, una traba..	20.00	18.00
Zapatilla acharolada, una traba (puntuda)	23.00	20.70
Zapatilla acharolada Reina (puntuda)..	23.00	20.70
Zapatilla acharolada Reina (plantilla)..	25.00	22.50
Zapatilla acharolada Reina, Luis XV. .	29.00	26.10
Zapatilla acharolada una traba, Luis XV	29.00	26.10
Zapatilla acharolada, traba ancha.. ...	27.00	24.30
Zapatilla acharolada traba ancha, Luis XV	30.00	27.00
Zapatón cabritilla negra, taco suela....	18.50	16.65
Zapatón cabritilla negra, taco forrado....	16.00	14.40
Zapatilla cabritilla negra, una traba.. .	16.00	14.40
Zapatilla cabritilla negra, una traba...	20.00	18.00
Zapatilla cabritilla negra, una traba (suave)....	24.00	21.60
Zapatilla cabritilla Reina, taco Luis XV.	28.00	25.20
Zapatilla cabritilla, una traba, Luis XV..	28.00	25.20
Zapatilla cabritilla, traba ancha (moda)	27.00	24.30

A. B. C. DEPOSITO DE CALZADO
DELICIAS ESQUINA SAN ANTONIO

ASOCIACION LECHERA

Compra leche por contratos anuales o por Primavera o Verano.
Tratar en
DELICIAS 1618
de 1 a 3 P. M.
n-17

Paja Larga y Capotillo

Compro cualquier cantidad, puesta en fundo o estación de procedencia.
GORBEA 2446
n-7

- LOS - Días Sábados

A LAS 12.30 P. M.

cerrará desde el 6 de Noviembre la
LIBRERIA TORNERO
AHUMADA 355
N-9

Se arrienda

un cómodo y espacioso local para negocio, con buena casa de habitación, en

San Diego 2077

CASA RESIDENCIAL

de 40 a 50 mil pesos, necesito.

Dirigirse por carta, indicando ubicación y demás condiciones a
AGUSTINAS 2337

REMATE

de los materiales de construcción del Cine - Europeo.

AVENIDA LATORRE 3573
EL LUNES 8
del pte. a las 10 de la mañana

Por entrega del local.

— HAY —

Madera de pino y roble en tijerales, pies derechos, tablas, tablones escalas que corresponden a las galerías y pisos del biógrafo.

Pago al contado.

VICTOR ARAYA
Martillero de Hacienda

ENGLISHM

married, actually employ
to improve position. Capa
king over responsible p
any large concern, Sale
chase epartments Electr
uare etc. 14 years experi
country, splendid referen
ledge of all South Am
tion accepted either in S
Valparaíso. Apply with
"Westwardho"
CASILLA 3995

Propuestas de F

ESCUELA DE CAB

Se piden propuestas
4,900 quintales métricos
para la alimentación del
rante el año 1921.
Las bases pueden
el Boletín Oficial del Mi
Guerra N.o 753 y en la
de la Escuela, de 9 a 11
Las propuestas se abri
Comandancia el Sábado
viembre, a las 10 horas.

LA COMISION DE

AL COMER

Por cambio de comando
gimiento de Ferrocarril
persona que tenga cuenta
con el Regimiento o con el
rril Militar, deberá pre
cuentas a más tardar el
sente, después de cuya fech
ponderá el Comando de ning
que se presente.

¡QUESOS

1.a clase, precios los
bajos en plaza, realiza la
dega Linares. San Dieg
2259.

¡¡¡Denuncio a los C

La gran baratura de
de calzado fino, derecho
quierdos, al ínfimo precio
pie.
Aprovechar esta oportu
el gran Depósito de Cal
Cóndor", Puente 716.

DODGE

Mecánico especialista
marca, mucha práctica,
ce a los particulares par
raciones a domicilio.
Escribir
O. ENCINA,
Maturana No. 570

OCASION

Se realiza muy barato
MAZA para MARTIN
de 800 a 1,000 kilos. Di
se por carta a Carlos
randa. Viña del Mar, P
San Luis 940.

Viticultores

es indispensable usar el
de madera, lo único que
la madera. Ordenes: Dep
la Destilería de Tornero
rría Hnos., calle Chacab
18. — Santiago.

Auto For

vendo!
E. PEREZ
BANDERA 70 A.

LA NACION

Santiago, Noviembre 6 de 1920.

LA INDUSTRIA CARBONIFERA

Acaba de regresar de la zona carbonífera un funcionario del Ministerio de Industria, después de haber permanecido allí dando término a las largas y hasta cierto punto fatigosas gestiones de arreglo de las dificultades suscitadas entre obreros y patronos.

Después de la decisión de un árbitro prestigioso y competente, después de la intervención de un amigable componedor no menos acertado que él en su mediación, quedaban todavía por finiquitar varias cuestiones originadas, según el funcionario del Ministerio, por la actitud de los obreros, algo rehacios a conformarse con algunos detalles de las resoluciones y acuerdos.

Hoy se pueden dar por solucionadas todas las dificultades antiguas y nuevas, y es de esperar que la explotación de carbón entre en un período de actividad normal, como conviene lo mismo a los obreros y a los patrones, que al interés general del país.

Acaso por la deficiencia general de nuestra educación económica, el común de nuestros conciudadanos parece no haberse detenido nunca a pensar en la seriedad que reviste, para un país como el nuestro, el desasociego, implantado como régimen, en las faenas carboníferas, con la natural limitación, hasta términos extremos, de la producción de este combustible. Parece que no hemos pensado lo suficiente en el hecho de que estamos sometidos casi exclusivamente al carbón para el consumo indispensable del hogar, de las fábricas, de los ferrocarriles, de nuestras naves de guerra, y que sólo de fecha relativamente reciente, y en proporción muy restringida aún, utilizamos la tracción y el alumbrado eléctricos, en parte tributarios también del carbón de piedra. Y olvidamos que precisamente cuando la cesación de la importación motivada por la guerra había empezado a constituir un estímulo para el desarrollo de la producción nacional, que antes de 1914 contribuía con una cuota mínima al consumo del país, han venido a surgir la tirantez de relaciones, las inquietudes, las huelgas, perturbadoras del trabajo y dañosas al progreso de la industria misma.

Entre tanto, sin restar un ápice a otras actividades económicas, podríamos afirmar, con un autor chileno que ha estudiado a fondo el problema mundial del carbón, que esta industria extractiva es la que constituye el cimiento de las sociedades modernas en los países de grande industria. La base de la fuerza de expansión de éstas, de su riqueza económica, de su poder militar y naval, está en la explotación de esta materia prima que van a buscar a las entrañas de la tierra con un ejército de operarios educados en su oficio, de padres a hijos, y que con justicia pueden ser considerados como servidores excepcionales de la Nación, por los riesgos que corren.

La superioridad de un pueblo, en efecto, como ha dicho otro autor de nuestros días, no se caracteriza sólo por el desarrollo de su filosofía, de su literatura, de sus artes, sino por su riqueza en hulla y por su capacidad técnica. "En el mundo antiguo, y hasta una época muy reciente, la potencia de un país dependía con mucho del número y capacidad de sus habitantes. Hoy día ella resulta principalmente de su riqueza en carbón, y la prosperidad económica de Alemania, tan rápida como maravillosa desde el último tercio del siglo XIX, es atribuída a que allí se producían 190 millones de toneladas de carbón al año, y a que la energía mecánica que se desarrollaba con esta materia prima representaba el trabajo manual de 950 millones de obreros.

En el momento de considerarse terminadas las odiosas y casi ruinosas cuestiones que desde el mes de Mayo venían dificultando el libre y provechoso desarrollo de la industria carbonífera nacional, nos parece oportuno recordar la gran transcendencia de ésta y su influencia decisiva sobre la prosperidad y el engrandecimiento del país, e insistir en que, como lo han recomendado repetidas veces corporaciones y comisiones bien capacitadas para opinar sobre la materia, se adopte una política amplia de fomento que permita proveer las necesidades internas y convertirnos luego en país exportador, como parece estarlo indicando la circunstancia de ser Chile el único país productor de carbón de piedra en la América del Sur.

La normalización definitiva de las relaciones entre obreros y patrones debe ser el punto de partida de una era de expansión productora, con las consecuencias de todo orden que de ello se derivan desde el abaratamiento del costo de la vida hasta el estímulo y las más útiles y audaces concepciones industriales.

NUESTROS PROBLEMAS DE TRANSPORTE

Un programa y una oficina de caminos

No es necesario repetir lo que tantas veces hemos dicho sobre la influencia favorable de los medios de comunicación en el desarrollo del comercio y la producción de los paises.

Persiguiendo la aplicación de una política conjunta de "viabilidad" que abarque todos los problemas que se refieren a los programas de construcción y explotación de ferrocarriles, caminos y puertos, hemos llamado sucesiva y continuamente la atención de nuestro Gobierno hacia las orientaciones futuras y las necesidades inmediatas de nuestros servicios de transporte.

Es indudable que, de las necesidades del momento, figuran en orden de importancia y preferencia el pronto despacho del **empréstito ferroviario** y la adopción de las medidas complementarias destinadas a facilitar la vigencia y asegurar el éxito de la **ley de caminos.**

El empréstito ferroviario está llamado a solucionar de una vez por todas nuestro viejo problema de las insuficiencias del transporte. Nuestros ferrocarriles presentan más que un problema administrativo o constructivo, simplemente, un problema financiero. Poco, o casi nada, hay allí que cambiar u organizar. Sólo es preciso obtener los recursos indispensables para llevar a la ejecución el plan de obras y adquisiciones extraordinarias preparado ya en 1911 y corregido y perfeccionado año por año.

El caso de los caminos es absolutamente diferente. Nuestras necesidades, en ese sentido, son de orden administrativo y constructivo. La ley que entra en vigencia proporciona los recursos suficientes. Se trata, pues, de llevar a cabo el cumplimiento de la ley, de recoger las entradas, de preparar los proyectos y construir las obras. Todo esto requiere una oficina responsable que es preciso crear y organizar.

La ley de caminos tiene actuaciones muy diversas en que intervienen la Inspección de Puentes y Caminos, numerosos particulares y funcionarios públicos de distintas reparticiones.

La Inspección de Puentes y Caminos, como departamento de la Dirección General de Obras Públicas, tenía ya sus funciones bien determinadas antes de que la actual ley de caminos fuese promulgada. Su personal apenas ha bastado para cumplir con las obligaciones normales y corrientes de la ley general de los presupuestos de la Nación.

Esta oficina no podía, por lo tanto, confeccionar programas generales de trabajos; ni estudiar las obras y hacer sus planos y presupuestos; ni llevar a cabo experiencias técnicas sobre ensayo de pavimentos; ni tampoco atender a las consultas venidas de las 320 comunas de la República; ni menos todavía podrá guiar, atender y fiscalizar a los diferentes organismos de la ley con el fin de que no existan dificultades, rozamientos o extralimitaciones entre los diversos particulares y funcionarios de todas clases como en ella deberán intervenir.

Es lo natural y lógico que este servicio requiera una oficina responsable ,dirigente e independiente. El servicio de caminos reviste cierto carácter de explotación que no se aviene con la índole meramente constructiva de la Dirección de Obras Públicas.

En el caso de las obras portuarias, por ejemplo, no se encargó la realización de estudios y la elaboración de los proyectos necesarios a la Inspección de Hidráulica. Se creó una **Comisión de Puertos** a la que se encomendó la confección de los estudios, planos y presupuestos de un programa general de obras portuarias. Esta oficina, creada en 1920, ha proyectado el mejoramiento de Valparaíso, San Antonio, Antofagasta, Constitución, Talcahuano, Lebu, Puerto Saavedra, etc. Ha fiscalizado la construcción de los puertos de Valparaíso, Antofagasta y San Antonio. Ha dado normas generales y programas y será finalmente el organismo central de la Administración de puertos que necesitamos crear.

En lo que se refiere al servicio de caminos, la necesidad de una oficina independiente es más resaltante todavía. En este caso se cuenta con rentas propias y cuantiosas que es preciso recoger e invertir año por año. El servicio de caminos tendrá entonces un presupuesto independiente de los presupuestos generales de la Nación.

Es, en ese caso, lógica y evidente la necesidad de una **Comisión de Caminos**, u otra entidad por el estilo, que tome a su cargo todo lo que a este servicio se refiera.

Neosalvarsan

ALEMAN (legítimo)

Acabamos de recibir una partida a precio de Fábrica.
Esponjas de todos tamaños. Precios bajos.

COMPAÑIA GENERAL
COMERCIAL

MORANDE 350

POLITICA AMERICANA

EL TRIUNFO DE HARDING Y LA ACCION DIPLOMATICA CONTINENTAL

Si los Estados Unidos repudian el convenio sobre la Sociedad de las Naciones, las Repúblicas Americanas no tienen nada que hacer en Ginebra.—La América Latina debe organizarse para no ser absorbida por los Estados Unidos.

Con motivo de la exaltación a la primera Magistratura de los Estados Unidos del senador Mr. Warren G. Harding, los periódicos de la América y aún los de Europa, han querido comentar las nuevas orientaciones que con este motivo se pueden vaticinar en el manejo de los negocios exteriores de la Gran República del Norte.

No descansan, sin embargo, en bases muy sólidas las congeturas que se hagan en este sentido, porque, según lo ha dicho un prestigioso colega de Buenos Aires en diversos editoriales del mes de Marzo de este año, en Washington no existe Cancillería ni diplomacia y es por eso muy frecuente observar que la acción del Departamento de Estado "no solamente de una época a otra, sino dentro de la actuación de un mismo secretario, suele ser contradictoria."

En cuanto se relaciona con Mr. Harding, entraría en el terreno de peligrosas suposiciones quien le atribuyera éste o aquel rumbo preciso en materias de política exterior, pues, si examinamos sus declaraciones sobre los asuntos más importantes de la hora actual, verbigracia la Sociedad de las Naciones, nos encontraremos en presencia de propósitos escasamente concordantes entre sí.

Un cronista bien informado, describe en la siguiente accidentada trayectoria, las opiniones vertidas por Mr. Hardin, en este último tiempo, sobre el problema de la Sociedad de las Naciones:

"Cuando se discutía la ratificación del Tratado de Versalles en el Senado, Mr. Harding votó por las reservas **templadas**; después en la segunda votación, ya lo vemos por las reservas radicales de Lodge; pero, al final de la legislatura, y rechazada la ratificación de la Liga, Harding está apoyando a Knox, que deseaba que se firmase una paz separada con Alemania. Nombrado candidato a la Presidencia de la República en la Convención de Chicago, acepta la plataforma en que se dice que la Liga ha fracasado y que se tratará de formar una Asociación para la paz de todas las Naciones del mundo. Acto seguido, en su discurso de aceptación de la candidatura se muestra partidario de un nuevo Tratado de Paz aislada con Alemania. El 28 de Agosto pronuncia en el pórtico de su casa en Marión, un discurso en que se pronuncia por el Tribunal permanente de Arbitraje de La Haya. El 6 de Setiembre el candidato republicano declara en otro discurso que es imposible restablecer la Liga de las Naciones; pero agrega en ese mismo discurso que se debería salvar lo que hay de bueno en el proyecto."

De todas estas direcciones divergentes, hacia las cuales se escapa el pensamiento del nuevo Presidente de los Estados Unidos, ¿cuál será la que marcará el norte de la orientación internacional de su Gobierno?

Es difícil presumirlo.

Pero, dentro de la incongruencia de todas las ideas expresadas por Mr. Harding, puede observarse un factor común, talvez más partidarista que científico, sintetizado en el rechazo del Convenio sobre la Sociedad de las Naciones en sus términos actuales.

Nos encontramos, entonces, por obra de la imprevisión de nuestra Cancillería, en presencia de un tratado internacional que hemos suscripto y aceptado en todas sus partes en la inteligencia de que habría de ser ratificado por los Estados Unidos, cuyo Presidente había sido el alma del Convenio, y que, sin embargo es repudiado por esta nación, la más poderosa del Continente americano.

En el ánimo de incorporarnos a una comunidad de todos los pueblos de la tierra y de intensificar la solidaridad internacional del universo entero, no hemos hecho otra cosa que producir un quebrantamiento de la solidaridad americana, apareciendo entregados a una jurisdicción de naciones europeas, mientras los Estados Unidos escapan a esa jurisdicción.

La situación del Gobierno de Washington, de notoria supremacía sobre todos los Gobiernos americanos; la enorme potencialidad económica de los Estados Unidos, que inclinará forzosamente hacia allá la acción de los países de este Continente, representan situaciones de hecho de las cuales no podremos prescindir para sustraer de Washington el eje de nuestras actividades diplomáticas.

La permanencia de las Repúblicas americanas en la Sociedad de las Naciones, que tiene su sede en Ginebra, no obstante la repudiación del pacto por los Estados Unidos, no tendría. de parte nuestra, otra significación que la de mantener vinculaciones y compromisos con Europa para el caso de que fuese amenazada nuestra integridad territorial o nuestra independencia política por los Estados Unidos de América y pudiésemos contar con el concurso que para tales casos está obligada a prestarnos la Sociedad de las Naciones.

Pero este concurso es absolutamente ilusorio.

En la reunión del Consejo Ejecutivo de la Sociedad de las Naciones celebrado en San Sebastián, estudiando los medios compulsivos para hacer respetar los compromisos contraídos en el convenio de la Sociedad, se llegó a la conclusión de que el único medio posible de intervención coercitiva de los Estados en contra de otro u otros que quebrantaran sus compromisos internacionales, era el boycot económico. Y ¿qué esperanzas podemos abrigar nosotros para el caso de que los Estados Unidos pretendieran atropellarnos, acerca del boycoteo económico de la Europa en contra de ellos? ¿No sabemos que son más bien los Estados Unidos los que podrían producir con mayor eficacia semejante boycot?

Ahora, pensar en una acción conjunta de las grandes naciones de Europa en contra de los Estados Unidos para resguardar la integridad territorial de una pequeña potencia de América, es entender demasiado a la letra los convenios internacionales.

Nuestra presencia, pues, en la Sociedad de las Naciones, si sobreviene el rechazo del pacto por parte de los Estados Unidos, será absolutamente contraproducente y distraerá nuestra acción diplomática en el Viejo Mundo, no obstante que nuestros grandes intereses y nuestras conveniencias, están en el Continente americano.

El triunfo de Mr. Harding sobre Mr. Cox significa seguramente la acentuación de las relaciones continentales en la América. Harding representa la doctrina del aislamiento enunciada por Washington; doctrina que debe entenderse sólo respecto de las naciones de Europa, de modo que las fuerzas que durante el período de Wilson caminaron hacia el otro lado de los mares, se distraerán ahora en los escenarios americanos, peleando las batallas del comercio, hasta producir, como lo pedía un autorizado político de aquel país, "la independencia absoluta de los Estados de este Continente, de la usura y de la explotación de los de Europa."

En frente de esta acción vigorosa de los Estados Unidos, la América debe organizarse. Las expresiones de cordialidad continental que nos envían los políticos norteamericanos, no deben hacernos descansar en una confianza que debilitando nuestras fuerzas, nos hagan insensiblemente presas de una paulatina e irremediable absorción.

WILLIAM TEMPLE.

En favor de la infancia

Para el Lunes 8 de Noviembre se anuncia la cuarta de las colectas con fines de beneficencia, que autorizadas por el Gobierno, corresponden llevar a cabo en este año.

Esta vez se pone a contribución la ya probada largueza de los habitantes de Santiago, en favor de una institución que hace una obra a la par que benéfica, en extremo práctica y simpática: la Sociedad **de las Ollas Infantiles.**

Esta institución relativamente nueva, muestra en su desarrollo inesperado, la magnitud y excelencia del fin que se han propuesto sus organizadores. Mediante su labor más de mil niños de ambos sexos pertenecientes a la población escolar indigente, reciben en la propia escuela, sin distinción entre si ésta es fiscal o particular, laica o confesional, el sustento que sus padres no pueden proporcionarles en el hogar.

Sin ostentación, seguramente sin que el grupo de damas que la han hecho objeto de su actividad en pro de los desvalidos le den toda la importancia que realmente tiene, concurre a la solución de los dos problemas sociales de mayor trascendencia hoy en Chile: el mejoramiento de la raza y la disminución del analfabetismo, y ello por el medio más eficaz y delicado que darse pueda, ya que hace grata al niño la asistencia a la escuela y fortifica su organismo dejando al mismo tiempo de lado odiosas diferencias, pues del almuerzo escolar participan todos los alumnos de los establecimientos en que hasta ahora ha sido posible implantarlo, sin saber siquiera a quien lo deben.

El Gobierno está en la obligación de subvencionar en forma apreciable instituciones como éstas, que lo descargan de tareas que también incumben a él. Entretanto, están entregadas al favor del público, quien al dejar su óbolo en el cesto de las comisiones de señoras y niñas que el Lunes recorrerán la ciudad para recogerlo, sentirá la satisfacción de haber hecho una acción buena.

VENDEMOS

BUEN FUNDO Y FABRICA DE CONSERVAS EN RANCAGUA

Situado en las inmediaciones de la ciudad; mide 110 cuadras de terrenos de primer orden, bien regados, adecuados para chacarerías, hortalizas, etc., etc. Cuenta con 25 cuadras de plantaciones frutales y con las instalaciones completas, nuevas, para la fabricación de 18,000 tarros diarios. Casas, bodegas, galpones y demás dependencias.

Precios: $ 700.000

Departamento de Fundos

Freudenburg & Balmaceda

330 — MORANDE — 330

VENDO

CON FRENTE A ESTACION MAPOCHO

EN CALLE MORANDE

Sitio con mil cuatrocientos metros cuadrados de superficie. Por su espléndida situación es muy apropiado para construír una propiedad de renta.

PRECIO: $ 230 el metro cuadrado.

EN CALLE GORBEA PROXIMO A AVENIDA REPUBLICA

Mide 20 metros de frente por 38 de fondo con una superficie aproximada de 760 metros cuadrados. Casita que consta de cuatro piezas. Alcantarillado. Reconoce deuda a la Caja Hipotecaria.

PRECIO: $ 36.000

Carlos Ossandón B.

168 — BANDERA — 168

NOTAS POLITICAS Y PARLAMENTARIAS

AYER SE REUNEN LOS COMITEES DE LA ALIANZA Y SE OCUPAN DE LA PROXIMA CAMPAÑA ELECTORAL

Se designa un sub-comité que resolverá sobre la distribución de las candidaturas a senadores y diputados

EN LA PROXIMA SEMANA SE REUNIRAN LOS COMITEES UNIONISTAS

La Cámara despacha el proyecto que autoriza la contratación de empréstitos bancarios hasta por la suma de veinte millones de pesos

El Senado continúa ocupándose del proyecto de Legislación Social.— Probablemente en la semana próxima quedará cerrada la discusión general

EL SENADOR DON ENRIQUE MAC IVER FORMULA INTERPELACION SOBRE LA ELECTRIFICACION FERROVIARIA

El Lunes se reune la Comisión Mixta de Presupuestos

HOMENAJE A LA MEMORIA DE CARLOS TORIBIO ROBINET

COMITEES DE LA ALIANZA

Conforme a lo anunciado, ayer se reunieron, en una de las salas del Senado, los Comitees de la Alianza, a fin de proseguir el estudio de la distribución de diputaciones y senaturías, entre los diferentes partidos que componen esta entidad política.

Después de un ligero cambio de ideas, y con el objeto de simplificar el trabajo de los comitees, se acordó el nombramiento de un sub-Comité compuesto de los señores Tomás Ramírez Frías, Pedro Aguirre Cerda, Zenón Torralba y Belfor Fernández, para que estudie y presente el plan definitivo del número de senadores y diputados que corresponderá a cada uno de los partidos que forman la Alianza.

Las dificultades de detalles, que pudieran presentarse en alguna u otra distribución, serían sometidas a la resolución definitiva de la Comisión.

El sub-Comité celebrará su primera reunión el Lunes próximo, a las 6.30 P. M.

LEY DE EMPRESTITOS BANCARIOS

La Cámara de Diputados, en su sesión de ayer, aprobó el proyecto de ley que concede autorización al Gobierno, por el término de un año, para contratar empréstitos bancarios hasta por la suma de veinte millones de pesos. Estos empréstitos se cancelarán con el producto correspondiente al 15 por ciento de los derechos de internación a que se refiere el artículo 1.o de los transitorios, de la ley número 3,066, de 1.o de Marzo de 1916, a contar desde el 1.o de Julio de 1921.

LEGISLACION SOCIAL

En la segunda hora de la sesión del Senado, de ayer, se prosiguió el debate sobre el proyecto de legislación social del trabajo. Terció el senador por Concepción, don Malaquías Concha, quien trajo a la discusión interesantes observaciones, relacionadas con la evolución social operada en los países europeos, como consecuencia de la última guerra y con el Tratado de Versalles. Damos en la reseña oficial del Senado el discurso del señor Concha, quien quedó con el uso de la palabra.

Es posible que en las sesiones de la semana próxima quede terminada la discusión general de este proyecto, entrándose inmediatamente a la discusión particular, pues, según se nos informa el Senado desea despachar este proyecto dentro del menor tiempo posible.

INTERPELACION EN EL SENADO

El Senado celebró ayer la segunda de las sesiones especiales, ocupándose, en la primera hora, de la situación económica fiscal y de la electrificación de los Ferrocarriles.

Sobre la primera cuestión hizo uso de la palabra el senador señor Edwards. El senador señor Mac-Iver, dió el carácter de interpelación a las observaciones que formuló, sobre electrificación ferroviaria, quedando con el uso de la palabra.

COMISION MIXTA DE PRESUPUESTOS

La Comisión Mixta de Presupuestos, está citada para el Lunes próximo, a las 6.30 P. M.

COMITEES UNIONISTAS

En la semana próxima se reunirán los comitées de la Unión Nacional, para tratar de la próxima campaña eleccionaria.

En estos días solamente ha habido conversaciones entre los dirigentes de los diversos partidos, tratando de armonizar las opiniones sobre la materia.

JUNTA EJECUTIVA DEL PARTIDO NACIONAL

La Junta Ejecutiva del Partido Nacional, según acuerdo anterior, debe reunirse hoy, en la secretaría del Partido, Santo Domingo 1344.

FELICITACION AL SEÑOR TOCORNAL

La Asamblea Liberal de Chillán, nos ha transmitido telegráficamente, el siguiente voto de aplauso y adhesión al senador del Ñuble, don Ismael Tocornal:

"De Chillán. — LA NACION.— Santiago.

La Asamblea Liberal de Chillán, en su última sesión, acordó un voto de aplauso y adhesión al prestigioso senador del Ñuble, don Ismael Tocornal, por su brillante actuación en los últimos acontecimientos políticos y particularmente en la calificación senatorial de Cautín. La actitud del señor Tocornal es timbre de legítimo orgullo no solamente para los electores del Ñuble sino para el liberalismo chileno. El respeto a las leyes, a la verdad y a la justicia están sobre las conveniencias políticas del momento y es la base del orden público y de la paz social. En Chillán hay sólo una asamblea Liberal reconocida por el Directorio del Partido y esa Asamblea mantiénese fiel a la Alianza Liberal y a las disposiciones de los estatutos del Partido. — **Felidoro Tapia O.**, Presidente. — **Héctor Candia**, Secretario".

EL SENADOR DE CURICO

El señor Ladislao Errázuriz, elegido recientemente senador por la provincia de Curicó, ha elevado a la Cámara de Diputados, la siguiente comunicación:

"Santiago, Noviembre 2 de 1920. — Señor Presidente:

Habiendo sido elegido senador por la provincia de Curicó, vengo en poner en conocimiento de la H. Cámara que he entrado ya en el desempeño de este cargo y renuncio por tanto el de diputado por Santiago. Al hacerlo quiero dejar constancia del sentimiento con que me alejo de las labores de esa Cámara y del agradecimiento que debo a los miembros todos de ella y en especial a V. E., por las muestras de benevolencia y de estimación con que se me ha honrado. — Dios guarde a V. E. — (Firmado). — Ladislao Errázuriz".

SUPRESION DE SESIONES DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

La Cámara acordó ayer suprimir las sesiones de los días Lunes, Martes, Miércoles, Jueves y Viernes, de cada semana, que debían celebrarse, de 3 a 4 y de 7 a 8 y que estaban destinadas a tratar de los proyectos de leyes que crean nuevos obispados y sobre gratificación de empleados públicos, respectivamente.

ASAMBLEA LIBERAL

La Asamblea Liberal está citada para mañana, a las 2.30 P. M., con el objeto de hacer la presentación de los candidatos a diputados por Santiago para el próximo período parlamentario, y designar la Comisión Receptora de Sufragios.

DIRECTORIO DE LA ASAMBLEA LIBERAL

De orden del Presidente, señor Tomás Ramírez Frías, se cita al Directorio de la Asamblea Liberal, a una sesión que se celebrará hoy, a las 6 P. M., en el Club Liberal.

AGRUPACION DEMOCRATA DE SANTIAGO

El Directorio de la Agrupación Demócrata de Santiago, está citado a sesión extraordinaria, para el Lunes próximo, a las 9 P. M.

PARTIDO RADICAL

COMITE PRO-CANDIDATURA A DIPUTADO DE DON MANUEL J. ORTIZ.—Hoy a las 3 1|2 P. M. celebrará sesión el Comité pro-candidatura a diputado de don Manuel J. Ortiz (Bergerac), en el local del Portal Granello. Se recomienda la asistencia y la puntualidad en la hora a los miembros de dicho Comité por haber asuntos urgentes que despachar.

Como lo anunciamos anteriormente hoy Sábado, a las 5 P. M., se reunirán los ex-alumnos del señor Manuel J. Ortiz invitados por los profesores del primer curso titulados en la Escuela Normal de Chillán que fueron alumnos del señor Ortiz.

La reunión tendrá lugar en los salones de "El Mercurio".

CENTRO DE PROPAGANDA RADICAL DE RECOLETA.—Se cita a sesión ordinaria para hoy, a las 9 1|2 P. M., en el local del Club "Manuel A. Matta", a los jóvenes que componen esta institución. En la orden del día el señor José del C. Gutiérrez, dará término a su disertación sobre la "Historia del Radicalismo chileno', exponiendo algunas ideas acerca de "Radicalismo y Socialismo".

Se pone en conocimiento de los socios aceptados que no hayan firmado los registros y de los que se encuentran atrasados en el pago de sus cuotas, que pueden cumplir con estas obligaciones diariamente de 9 a 10 P. M., en la Secretaría del Centro, donde serán atendidos por el director de turno.

PARTIDO DEMOCRATA

CENTRO DEMOCRATA QUIDORA.—Se cita al Directorio y miembros del Centro Quidora a una reunión que se efectuará mañana Domingo 7, a las 10 A. M., en casa de C. Flores, Aromos 537.

COMITE PRO-CANDIDATURAS VICENTE ADRIAN V. Y LUIS TORRES.—En conformidad con el acuerdo vigente y de orden del presidente, señor Zenón Torrealba cítase para hoy Sábado 6, a las 9 P. M., a una asamblea amplia de adherentes en el local de costumbre, San Pablo 1549. Se encarece la asistencia de todos los adherentes, especialmente a los miembros de este comité, pertenecientes al actual Directorio de la Agrupación, como igualmente a los elegidos en la última asamblea.

COMITE PRO-CANDIDATURA V. ADRIAN Y B QUIROGA.—Para hoy Sábado, a las 9 1|2 P. M., se ha citado a todos los adherentes a estas candidaturas a objeto de tomar las últimas resoluciones sobre los trabajos de propaganda relacionados con la próxima votación interna de la Agrupación de Santiago. La reunión tendrá carácter de junta general.

COMITE PRO-CANDIDATURAS LUIS CORREA RAMIREZ Y BERNARDO QUIROGA.—6.a comuna.—Se cita a los miembros de este Comité para hoy, a las 8.30 P. M., en Recoleta 1073, a fin de finiquitar los trámites de la asamblea que se celebrará mañana en la calle Salto N.o 1419.

COMITE DEL CENTRO PORTEÑO DE LA DEMOCRACIA.—Esta noche a las 9 P. M., celebrarán sesión los miembros de este Comité político, en Rosas 1049. Se nos encarga agradecer la asistencia a esta reunión especialmente a los señores Marcial Barrera, Julio E. Ramírez, C. Gaensly, Julio Cerpa, Luis Cohen, Guillermo Rubio y Amable Ahumada.

CENTRO DE PROPAGANDA GALLEGUILLOS LORCA.—En asamblea celebrada el Jueves, acordó efectuar una manifestación de simpatía a la delegación de Panialh[illegible], que ha venido a saludar al señor Arturo Alessandri.

Esta fiesta consistirá en una comida íntima, servida en el local, San Pablo 1636. Las tarjetas están a disposición de los que deseen asistir.

Hoy Sábado habrá asamblea del Centro.

COMITE CANDIDATURA RETAMALES DE LA 4.a COMUNA.—Con numerosa asistencia celebró sesión este Comité el 3 del presente. Aprobada el acta de la sesión anterior, se dió cuenta de numerosas adhesiones a la reelección del señor Retamales como municipal por Santiago. Se tomaron los siguientes acuerdos: Celebrar el 20 del presente una velada en la cual el señor Retamales dará cuenta de su actuación dentro del Municipio; efectuar un almuerzo en honor del señor Retamales el 21 del presente, y citar a reunión del Comité para hoy, a las 8.30 P. M., en Chacabuco 14-A.

El registro de adhesiones a la candidatura Retamales está abierto diariamente, de 5 a 7.30 P. M., en el local indicado.

CANDIDATURA ESCANILLA.—Se cita a los Comitées Central y Comunales pro candidatura a municipal Diego Escanilla, para mañana Domingo, a las [illegible] M., a una importante reunión. Local: Club Demócrata La Unión, 21 de Mayo 859.

PARTIDO LIBERAL

ASAMBLEA DE VALPARAISO.—Antenoche tuvo lugar la reunión de la Asamblea Liberal de Valparaíso presidida por don Arturo Onfray, en ausencia de don Luis Garnhan, presidente en ejercicio. Se abrió la sesión ante la concurrencia de 156 asambleístas. Se dió lectura al acta de la sesión anterior la que fué aprobada. En seguida fueron aprobadas 43 solicitudes de nuevos asambleístas.

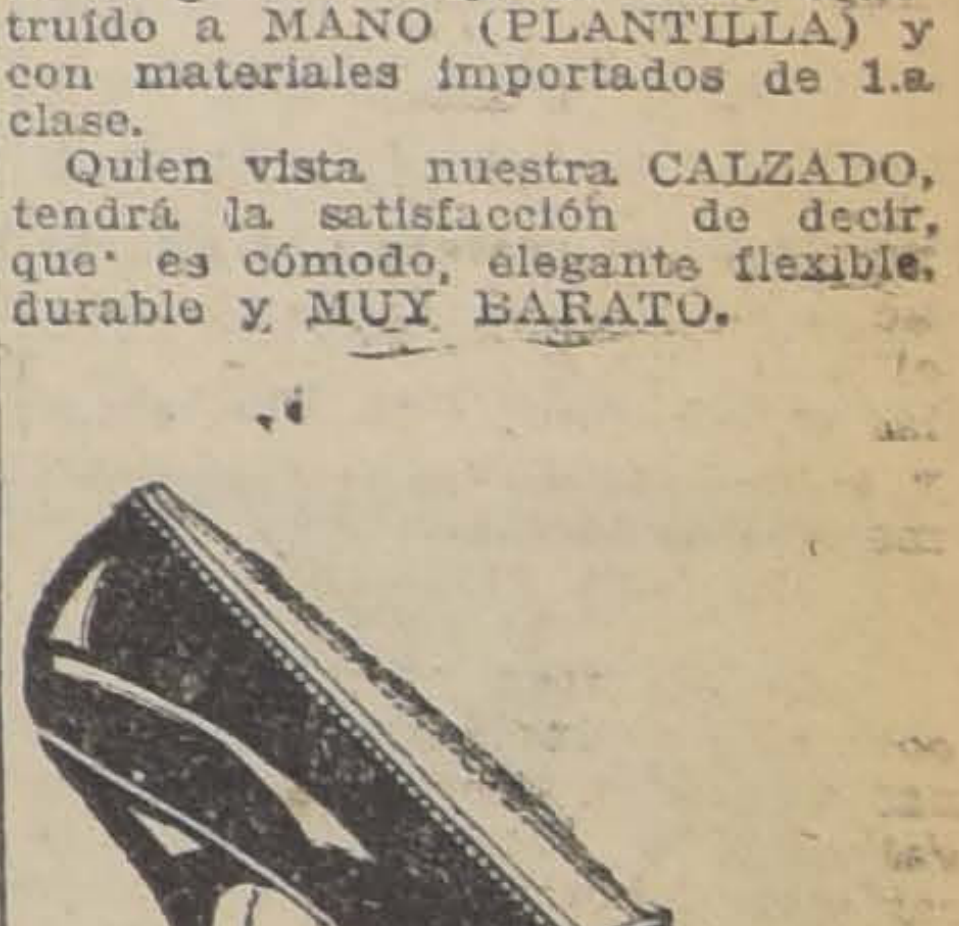
La República

3089 DELICIAS 3101

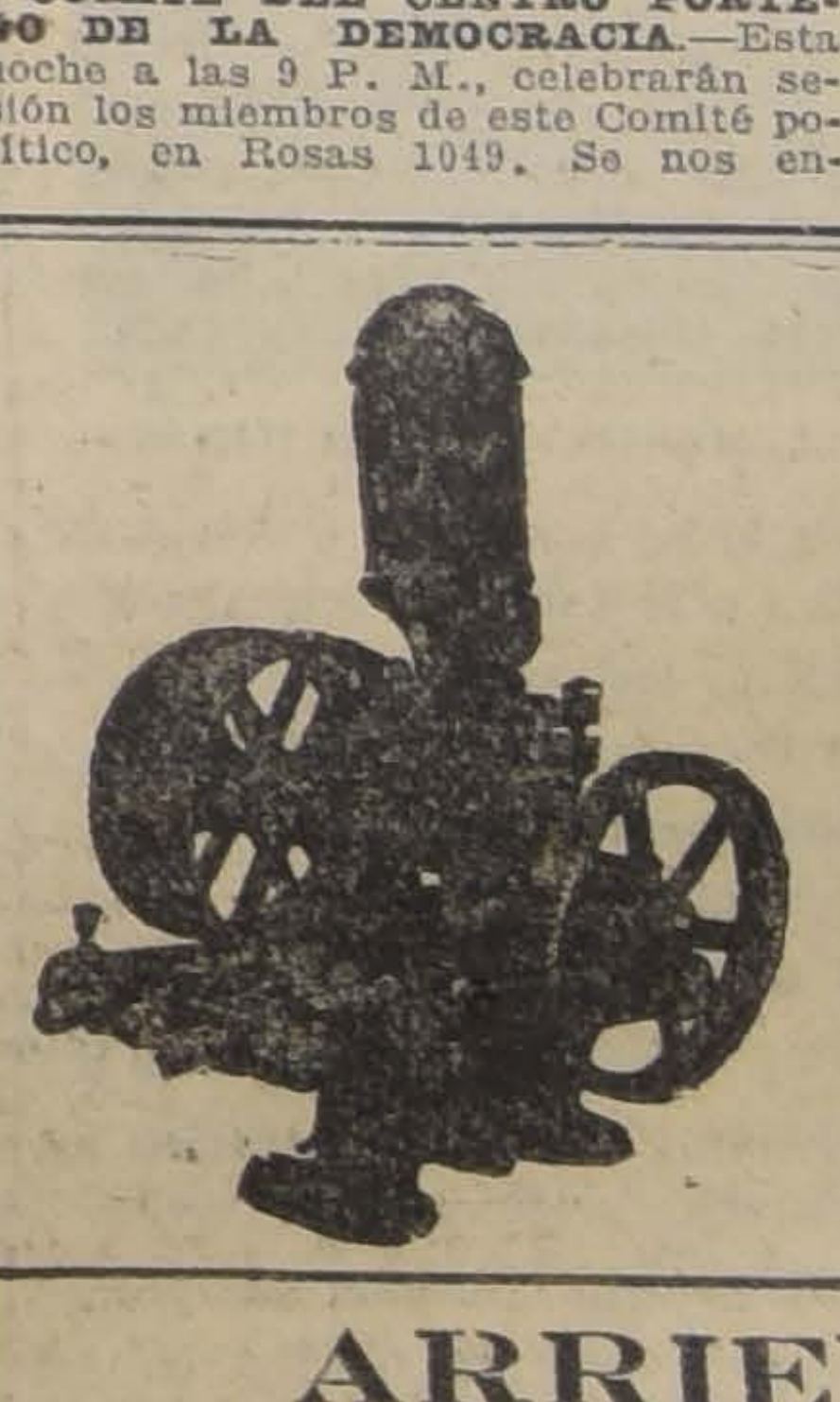
Las damas elegantes y de refinado gusto para calzar, les conviene visitar nuestra casa, donde podrán apreciar un conjunto de artísticos modelos, todos modernos.

Además, nuestro CALZADO, tiene la gran ventaja de estar construído a MANO (PLANTILLA) y con materiales importados de 1.a clase.

Quien vista nuestra CALZADO, tendrá la satisfacción de decir, que es cómodo, elegante flexible, durable y MUY BARATO.



SURTIDO COMPLETO EN GENERAL



ARIETES
Y BOMBAS
de todas clases, para regadio
OFRECE:
Fundición Libertad
LIBERTAD 53-58

ARRIENDASE

Casa muy extensa con 16 departamentos, que pueden ser aumentados a 22, en la parte más central del barrio comercial. Todas las piezas tiene luz directa. Puede servir para oficinas de una o varias sociedades; o para una casa de residencia, o para algún círculo social.

Tiene encargo de arrendar,
PEDRO L. RIVEROS, Agustinas N.o 1252

N-7

Se pasó a tratar del objeto de la reunión, o sea la elección del Directorio de esta colectividad política que debe regir los destinos de la Asamblea hasta fines del mes de Mayo próximo, quedando elegido el siguiente Directorio:

Presidente, don Luis Garnham.

Vice-presidentes: 1.o don Alberto Phillips Huneeus; 2.o don Edmundo Camus Murúa.

Secretario, don Arturo Calvo Fontecilla.

Pro-secretario, don Juan Parra A.

Tesorero, don A. Frías B.

Directores, señores: Carlos Plaza Condell José Luis Araya, Guillermo Hurtado, Arturo Onfay y Juan Alvarez Ross.

Se eligió también como delegado de la Asamblea ante el Directorio General del Partido a don Carlos Alberto Barrie, quien agradeció la designación. Inmediatamente después pasó a presidir la sesión el vice-presidente don Eduardo Camus M., actuando de secretario el pro-secretario don Juan Parra A. El señor Camus agradeció a nombre del nuevo Directorio el honroso cargo que les ha discernido la Asamblea y confía en que el Partido Liberal ocupará muy en breve el lugar preponderante que le corresponde dentro del concierto de los partidos políticos. Se aprobó la siguiente tabla para la sesión próxima: Actualidad política, designación de la Junta Electoral, reforma de los estatutos, fijación de la fecha de la presentación para candidato a diputado.

Finalmente, antes de levantarse la sesión se acordó que la Asamblea Liberal debe celebrar sesiones todos los días Miércoles, a las 9 1|9 P. M., en el local del Club Liberal de la cuarta cmouna ubicado en Plaza O'Higgins esquina de Chillán.

PARTIDO LIBERAL-DEMOCRATICO

DIRECTORIOS COMUNALES.—Hoy a las 6 P. M. se reunirán los liberales democráticos de la primera y segunda Comunas para elegir sus Directorios Comunales. Los Directorios ya constituídos de la quinta y sexta Comunas se reunirán también a las 9 P. M., para ocuparse de la funadción de un Club que sirva los intereses de ambas Comunas. Estas reuniones se efectuarán en el Club Presidente Balmaceda, Compañía 1238

ASAMBLEA LIBERAL DEMOCRATICA.— Para dar cumplimiento al acuerdo del 30 del pasado mes, la Comisión de Biblioteca ha dirigido a los asambleístas la siguiente circular: "La Asamblea Liberal Democrática de Santiago, satisfaciendo los anhelos de un numeroso grupo de antiguos y entusiastas servidores del Partido, acordó, unánimemente, fundar una biblioteca, y, al efecto, nombró una comisión organizadora, compuesta de los infrascriptos. La principal idea de los autores de esta patriótica obra ha sido la de fundar una Biblioteca Histórica y Política, que sirva de fuente de investigación para nuestra juventud y para la clase trabajadora, que, apesar de todo, aún venera con religioso respeto la memoria del Excmo. señor Balmaceda. Nuestra misión principal, recabar el concurso de todos nuestros correligionarios, para que contribuyan con los libros, documentos, etc., que estimen convenientes para el éxito de la expresada Biblioteca. Para el solaz y esparcimiento de nuestros correligionarios, agradeceremos el obsequio de cualquiera obra literaria, como asimismo las de ciencias, filosofía, sociología, etc., que tiendan a nuestra cultura intelectual. La Asamblea acordó también celebrar el Sábado 27 del presente, desde las 4 de la tarde, en el local del Club, la **"Fiesta del Libro"**, en que se recibirán las ofrendas de todos los que deseen contribuir al éxito de la Biblioteca que proyectamos. A esa fiesta tenemos el honor de invitar especialmente a usted y encarecerle su asistencia personal y concurso de su generosidad. Los obsequios de obras o manuscritos pueden dirigirse a cualquiera de los firmantes, casilla 471, o directamente al Club Presidente Balmaceda, Compañía 1238."

CENTRO ALIANCISTA CHILLANEJO.—En 21 de Mayo 859, altos, celebrará reunión ordinaria este Centro político, mañana a las 10 A. M., con el objeto de discutir sus estatutos y fijar la fecha en que se ha de efectuar la velada inaugural. A fin de mantener al corriente del movimiento político ñublense a los miembros de la institución, desde mañana se harán en las sesiones ligeras reseñas sobre la situación política de la región, las candidaturas probables, acuerdos de los partidos de la Alianza, etc. El directorio se hace un deber en invitar a las filas de la institución a todos los aliancistas de Ñuble que se hayan trasladado a Santiago, sean o no ciudadanos electores, a objeto de hacer más fuerte este Centro político, inspirado en servir los ideales del liberalismo. Dirección postal: Casilla 2416.

EL CANTO
para la fiesta de
"El Cepillo de Dientes"
se vende a $ 1 ejemplar, en
HUERFANOS 3063
N-6

HOMENAJE A LA MEMORIA DE CARLOS TORIBIO ROBINET

Hoy hace diez y seis años puso fin a su existencia uno de los hombres que ha prestado más señalados servicios al país en todas sus actividades, principalmente en las que se relacionan con el progreso de su instrucción primaria, con su beneficencia y con el mejoramiento de las clases trabajadoras y proletarias.

Carlos Toribio Robinet, hombre de una actividad extraordinaria, de gran energía e inteligencia, dedicó todo su tiempo, todo su esfuerzo, su vida entera al servicio de sus semejantes, olvidándose de sí propio y aún de los suyos.

Sus revelantes cualidades le abrieron amplios horizontes y ganó noble y honradamente sumas que le habrían permitido formar una fortuna sólida si la atención de las necesidades de los demás no le hubieran hecho invertir todo ese dinero en servicio de sus semejantes.

Las escuelas de instrucción primaria y secundaria, las escuelas profesionales, los hospitales, el Cuerpo de Bomberos, las Bibliotecas, etc., lo contaron siempre entre sus más decididos servidores, cuando no era el fundador y casi director único. Y esto no fué todo, pues jamás llegó hasta él un amigo y aún un extraño, sin que encontrara en Robinet el consejo noble e inteligente y la ayuda generosa.

En política actuó en las filas avanzadas del radicalismo y durante varios períodos ocupó con brillo un asiento en la Cámara de Diputados.

Fué, además, periodista y escritor ameno y conferencista convincente.

Sus últimos recuerdos fueron para los seres queridos de su familia, su anciana madre y su hermana Rosa, con las que había compartido sus alegrías, trabajos y dolores de cuarenta años, y pedía a sus amigos que no las abandonaran.

Su madre le sobrevivió poco tiempo, y su desgraciada hermana llora aún la pérdida dolorosa del hermano cariñoso y protector y de casi todos los amigos de su hogar, que olvidaron o quisieron así olvidar, los servicios recibidos, para no tener que devolverlos.

Hoy sus antiguos admiradores irán en peregrinación a su modesta sepultura, situada en el Cementerio General, y esperamos que algunos de ellos recuerden a la hermana que vive en la mayor estrechez, alimentada sólo del recuerdo del querido muerto.

Conmemorando el aniversario de la muerte del señor Carlos T. Robinet, algunas corporaciones políticas han acordado efectuar hoy una romería a su tumba, en el Cementerio de Disidentes, que revestirá especiales caracteres de solemnidad.

Adquiere mayor relieve este homenaje, hoy que la ley de instrucción primaria, a la cual el señor Robinet prestó sus mejores y mayores esfuerzos, constituye una realidad para el país.

CAMARA DE DIPUTADOS

EL SEÑOR GARCES GANA (MINISTRO DE HACIENDA), HACE PRESENTE A LA CAMARA LA SITUACION ANGUSTIOSA DE LA CAJA FISCAL Y PIDE EL DESPACHO DE DIVERSAS LEYES DE RECURSOS. LA CAMARA DESPACHA EL PROYECTO QUE AUTORIZA EMPRESTITOS BANCARIOS POR VALOR DE 20 MILLONES DE PESOS.

EL MISMO SEÑOR MINISTRO DE HACIENDA, HACE DECLARACIONES IMPORTANTES SOBRE EL PROYECTO DE GRATIFICACION DE LOS EMPLEADOS PUBLICOS.

Situación de la Caja Fiscal.— Proyecto de Empréstito Bancario

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda).— Hace presente a la Cámara la situación angustiosa a que ha llegado la Caja Fiscal y le pide que despache, a la brevedad posible, el proyecto del Senado que autorida al Gobierno para contratar empréstitos bancarios hasta por valor de 20 millones de pesos.

El señor CELIS.— Para facilitar el despacho del proyecto del señor Ministro, ruega al señor Silva Somarriva que retire su indicación para invitar al Honorable Senado a formar una Comisión Mixta que estudie los proyectos de reformas constitucionales, porque esa indicación se ha prestado a dificultades y ha impedido la labor de la Cámara.

El señor SILVA SOMARRIVA. — A pesar de la deferencia que desea guardar con el señor Celis, no puede acceder a su petición, porque eso importaría contribuir a hacer una injuria al Honorable Senado, que estima injustificada.

El señor GUTIERREZ (Vice-Presidente).— Solicita la nnanimidad de la Cámara para tratar sobre tabla el proyecto a que se ha referido el señor Ministro de Hacienda.

El señor GUMUCIO.— No hay inconveniente para que se trate en segunda hora; lo hay para que se trate en primera hora.

Publicación de las sesiones en "La Epoca"

El señor HERRERA LIRA.— Hace extensa observaciones atacando el acuerdo de la Comisión de Policía para entregar a "La Epoca" la publicación de las sesiones del Congreso, y concluye presentando el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Cámara estima que el acuerdo de la Comisión de Policía sobre la publicación de sesiones en el diario "La Epoca", no se ajusta a las buenas prácticas en la materia, ni satisface la necesidad de que la publicación se haga en diarios de gran circulación".

—Quedó para segunda discusión este proyecto de acuerdo, a petición del señor Gallardo Nieto.

Supresión de sesiones

Se aprobaron dos indicaciones de los señores Ramírez don Pablo y Gumucio, para suprimir las sesiones de 3 a 4 y de 7 a 8.

Gratificación a los Empleados Públicos

El señor HERRERA LIRA. — Aprovecha la presencia del señor Ministro de Hacienda para pedir a su señoría una declaración franca respecto de la disposición del Gobierno en orden al proyecto sobre gratificación a los empleados públicos, para que estos sepan a qué atenerse en lo referente a este proyecto.

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda).— El Ministro de Hacienda ha hecho presente en cada oportunidad las dificultades extremas en que se encuentra el Fisco para cumplir sus obligaciones.

Al comenzar esta sesión, ha declarado que si la Cámara no aprueba los proyectos que el Gobierno ha traído para salvar la situación, ésta puede aparecer en forma de ser distintas de las anteriores, porque la estrechez de la Caja ha hecho crisis.

El Ministro de Hacienda hace saber esta situación para deslindar responsabilidades.

Si se quiere que la vida nacional continúe, es necesario que el proyecto se despache, si así no se procede, la responsabilidad será de la Cámara, no del Gobierno.

El señor HERRERA LIRA.— La Cámara no cargará con esa responsabilidad, porque es el Gobierno el que debe exigir y gestionar estos proyectos.

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda).— Eso es lo que estoy haciendo.

El señor HERRERA LIRA.—Los Ministros deben hablar a los senadores y a los diputados, requerir al Presidente para que cite a sesiones, proceder como procedió el señor Ministro de Guerra con los proyectos de defensa nacional.

El señor PAREDES.— Estima que el Gobierno debe hablar con sinceridad y franqueza en esta cuestión referente a la gratificación a los empleados públicos.

Se sabe que esta masa de servidores públicos se agita con motivo de la situación que atraviesa.

El señor Ministro reunió en el mes de Setiembre a los comitées y les pidió que presentaran un contraproyecto. El contraproyecto fué presentado; pero no se ha tratado hoy por falta de sesiones o razones que ignora.

Deber del Gobierno, es decir con franqueza, si encuentra justo este proyecto y cómo y cuándo piensa impulsar su despacho.

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda).— El Ministro que habla está convencido de la necesidad de ir al aumento de sueldo de los empleados públicos. Conoce el Gobierno casos dolorosos originados por la carestía de la vida y la escasez de la renta; de manera que es el primer convencido de la justicia de la gratificación.

Pero no puede un Gobierno que a penas tiene para pagar sus compromisos echarse otros nuevos encima.

El señor CLARO LASTARRIA.— Con los recursos que pide el señor Ministro ¿piensa salvar el déficit?

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda).— No ha hablado de cancelar el déficit con rentas ordinarias. El Gobierno presentará un proyecto especial para salvar el déficit.

Los 20 millones que se piden, son para salvar las necesidades urgentes de Caja. La gratificación a los empleados se cubrirá con las leyes que consulten nuevos recursos.

Como ha dicho, se trata ahora de salvar un déficit de Caja que se ha producido por los gastos de movilización que ha debido hacer el Ministerio de Guerra y que han alcanzado a 25 millones de pesos. La gratificación a los empleados públicos no está contemplada en este caso.

El señor PAREDES.— Siempre le parecen vagas las declaraciones del señor Ministro. Cree que su señoría debería declarar que después de despachadas tales o cuales leyes de recursos, se podría aprobar la ley de gratificación.

El señor HERRERA LIRA.— O aprobar la ley y decir: "esta ley comenzará a regir treinta días después de aprobadas tales leyes de recursos".

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda). — Tiene el propósito de formar una tabla de trabajo, de acuerdo con los señores diputados, en la cual se incluirían el proyecto de arancel aduanero, exportación del cobre, etc.

Después de aprobados algunos de estos proyectos, el Ministro no tiene inconveniente en tratar la gratificación a los empleados públicos.

Reforma constitucional

Se puso en discusión el proyecto de acuerdo del señor Silva Somarriva, para invitar al Honorable Senado a estudiar en una comisión mixta, las diversas reformas constitucionales pendientes y en cuatro votaciones sucesivas no se logró proclamarla con el quorum necesario.

El señor MONTT (Ministro de Justicia e Instrucción Pública). Hace presente que el señor Ministro de Hacienda y por su parte, han tratado de obtener de sus amigos algún medio de conciliación en la dificultad existente, ya sea la suspensión o postergación de la votación, a fin de tratar el proyecto que el Gobierno estima de imprescindible y urgente necesidad.

No habiendo logrado obtener éxito en ningún medio conciliatorio, han creído ver en esta terquedad para ceder una falta de cooper indispensable, que les ha h creer que ha llegado el momento presentar su renuncia a S. E. Presidente de la República.

El señor HERRERA LIRA. — somos responsables nosotros, los amigos del señor Ministro Hacienda.

El señor PERAGALLO. — se tome votación nominal para el país vea quiénes son los que piden la votación.

El señor RUIZ (Don Carlos A.).— Son los diputados conservadores que obstruyen la marcha del país.

El señor RAMIREZ FRIAS.— La Alianza Liberal no se opone proyecto del Gobierno.

El señor RUIZ (Don Carlos A.) —Hemos venido aquí para tratar votar el proyecto del señor Ministro, pero no nos prestaremos humillarnos como lacayos ante Corporación que violando la Constitución y burlando la voluntad pueblo nos ha vejado, atropellado mermado, contra toda ley, nuestros derechos políticos!

(Aplausos).

—Votada nuevamente la proposición del señor Silva Somarriva, aprobada por 30 votos contra 4, teniéndose de votar 4 señores diputados

Durante la votación:

El señor SOMARRIVA. — vista de que después del inc te del señor Valdés con el Tocornal, el señor Valdés haber aceptado que ha entrado la ventana, vota que no.

El señor GUMUCIO. — Vota sí, dejando constancia que la quedad de que ha hablado el señor Ministro es de los bancos del fre no de los nuestros.

Orden del día. — Empréstitos bancarios

En la orden del día, por unanimidad, se puso en discusión general el proyecto que autoriza al co para levantar un empréstito cario por 30 millones de pesos.

El señor GALLARDO NIETO. Hace algunas observaciones manifestar su admiración por la titud del Fisco que en medio de estrechez de recursos, no recu sin embargo, las estacas del do, que tiene en su poder la Compañía de Salitres de Antofagasta.

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda). — Da algunos datos referentes a este asunto promete traer los antecedentes pletos en una sesión próxima.

El señor SILVA RIVAS. — bría hecho algunas observaciones sobre la circulación de los clandestinos a que han aludido gunos señores diputados; pero no retardar el despacho de asunto, las suprime.

—Cerrado el debate, se dió aprobado en general el proyecto.

—Se entró a la discusión particular.

Sin debate se aprobó el artículo 1.o, que dice:

"Artículo 1.o — Autorízase al Presidente de la República, por el término de un año, para contratar créditos bancarios hasta por la de veinte millones de pesos".

Después de algunas observaciones del señor Urzúa, se dió por aprobado el siguiente:

"Artículo 2.o — El producto correspondiente al 15 por ciento los derechos de internación a que se refiere el artículo 1.o de los sitorios de la ley N.o 3066, de Marzo de 1916 se destinará de e 1.o de Julio de 1921 a la celación de los créditos a que se fiere el artículo precedente".

Aprobado el artículo 3.o, se dó tramitar el proyecto sin esperar la aprobación del acta.

—Se levantó la sesión a las media.

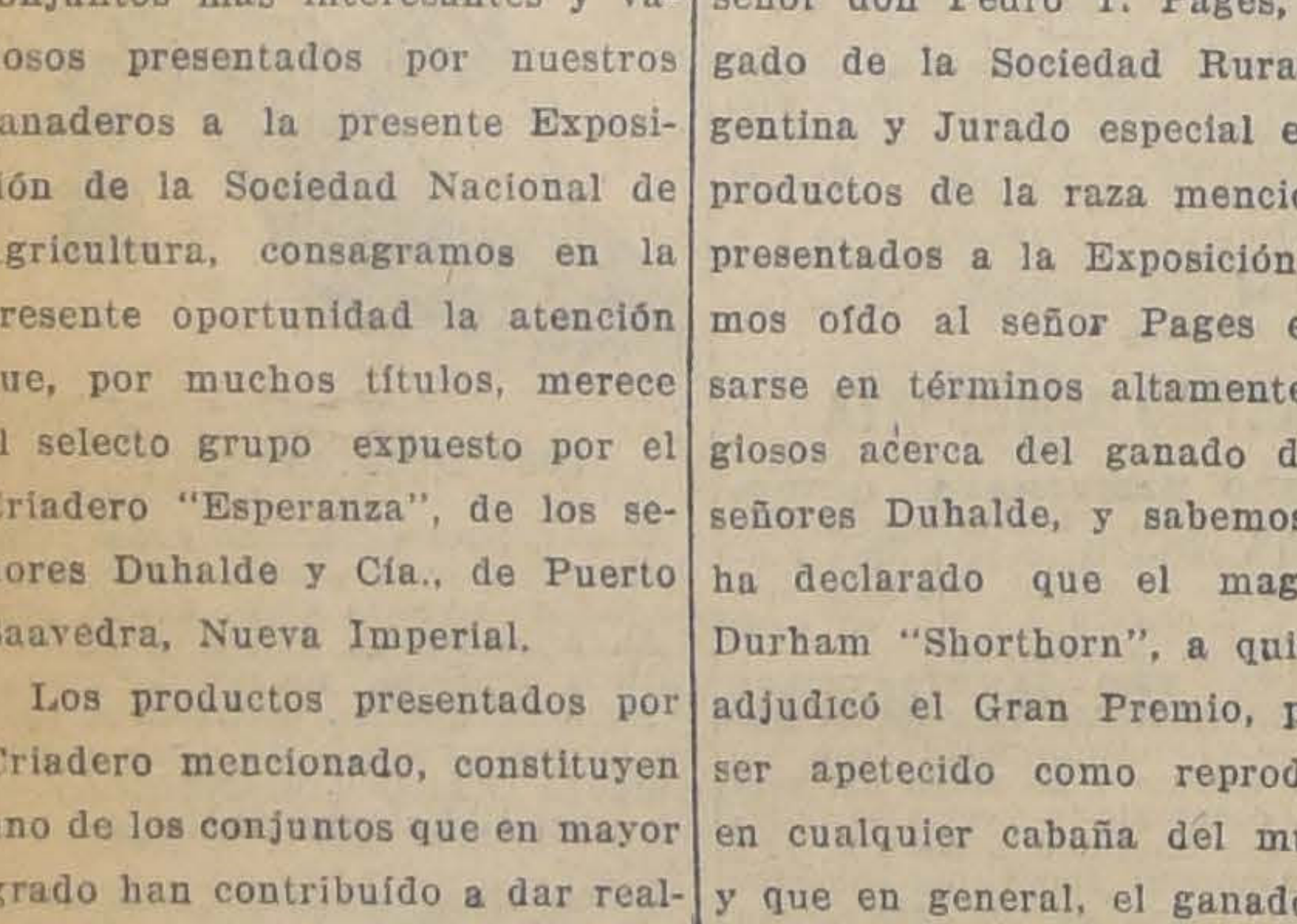
El Criadero "ESPERANZA" de los señores Duhalde y Cía.

Una hermosa performance de la ganadería nacional

EL GRAN PREMIO EN DURHAM "SHORTHORN" DE LA EXPOSICION DE 1920

Prosiguiendo nuestras informaciones monográficas acerca de los conjuntos más interesantes y valiosos presentados por nuestros ganaderos a la presente Exposición de la Sociedad Nacional de Agricultura, consagramos en la presente oportunidad la atención que, por muchos títulos, merece el selecto grupo expuesto por el Criadero "Esperanza", de los señores Duhalde y Cía., de Puerto Saavedra, Nueva Imperial.

Los productos presentados por Criadero mencionado, constituyen uno de los conjuntos que en mayor grado han contribuído a dar realce a la Exposición, que es una de las mejores que hemos visto. Los entendidos han dedicado entusiástas elogios a los hermosos ejemplares expuestos, y por su parte el Jurado ha rendido la debida justicia a sus merecimientos, otorgándoles señaladas recompensas.



TERNERA CHINOIN, EDAD 13 MESES, 1.er PREMIO

En realidad, no se había presentado en anteriores ocasiones el ganado Durham "Shorthorn", en cuya crianza se ha especializado el Criadero "Esperanza", en un grado tal de vigor y perfección como el revelado por los ejemplares que motivan estas líneas.

Esta impresión entusiasta no es nuestra simplemente: la abona el juicio especialmente autorizado de un reputado técnico en la materia, el distinguido ganadero argentino señor don Pedro T. Pages, delegado de la Sociedad Rural Argentina y Jurado especial en los productos de la raza mencionada presentados a la Exposición. Hemos oído al señor Pages expresarse en términos altamente elogiosos acerca del ganado de los señores Duhalde, y sabemos que ha declarado que el magnífico Durham "Shorthorn", a quien se adjudicó el Gran Premio, podría ser apetecido como reproductor en cualquier cabaña del mundo; y que en general, el ganado que ese specimen encabeza ofrece peculiaridades de alto valor.

Es indudable que a la contracción que los señores Duhalde dedican a la tarea de seleccionar y mejorar los productos de su plantel cooperan espléndidamente las condiciones especialmente favorables del clima de la región en que el establecimiento está ubicado, como lo confirma el envidiable pie de mantenimiento que revelan los productos presentados al torneo.

El ganado "Durham Shorthorn" prospera magníficamente en las regiones costinas del sur, cuyos pastos y condiciones climatéricas acentúan soberbiamente las características que hacen de él una de las razas de mayor mérito y los terrenos que ocupa la cianza de los señores Duhalde y Cía., reunen todas las ventajas que podrían desearse en este sentido.

La espléndida performance alcanzada por los propietarios del Criadero "Esperanza" es el fruto de muchos años de perseverante labor. Fundado en 1904, este establecimiento ha alcanzado una organización y un grado de eficiencia que le colocan en primer término en esta importante rama de las industrias nacionales.

TORO EAGLOTHORP REFORMER, GRAN PREMIO

En verdad, al adjudicarse las altas recompensas con que ha sido distinguido en la actual Exposición, el criadero "Esperanza" no ha hecho sino continuar una tradición cimentada desde largo tiempo atrás.

La existencia de este establecimiento está señalada por una ininterrumpida línea de triunfos, que indican claramente que sus progresos marchan paralelamente al progreso general de la industria ganadera en el país, y que sus propietarios no se han limitado a saborear los primeros éxitos para abandonar en seguida el camino del esfuerzo hacia el mejoramiento.

A partir del año 1906, o sea solamente dos años después de su fundación, el criadero "Esperanza" ha obtenido el campeonato de vacas en todas las exposiciones anuales de la Sociedad Nacional de Agricultura, con excepción de las de 1916 y 1918, y posee todos los campeonatos de toros desde 1907, excepto del de 1916.

El presente triunfo no es, pues, sino una bella confirmación de antecedentes valiosísimos y sólidamente establecidos desde larga data.

Y no consideraríamos completa esta enumeración que han sido la base de este plantel, y que han llegado a las generaciones actuales el vigor y la belleza de líneas que ha admirado el público en la Exposición presente. Hé aquí la lista de los toros padres que han encabezado el plantel "Esperanza" desde su fundación.

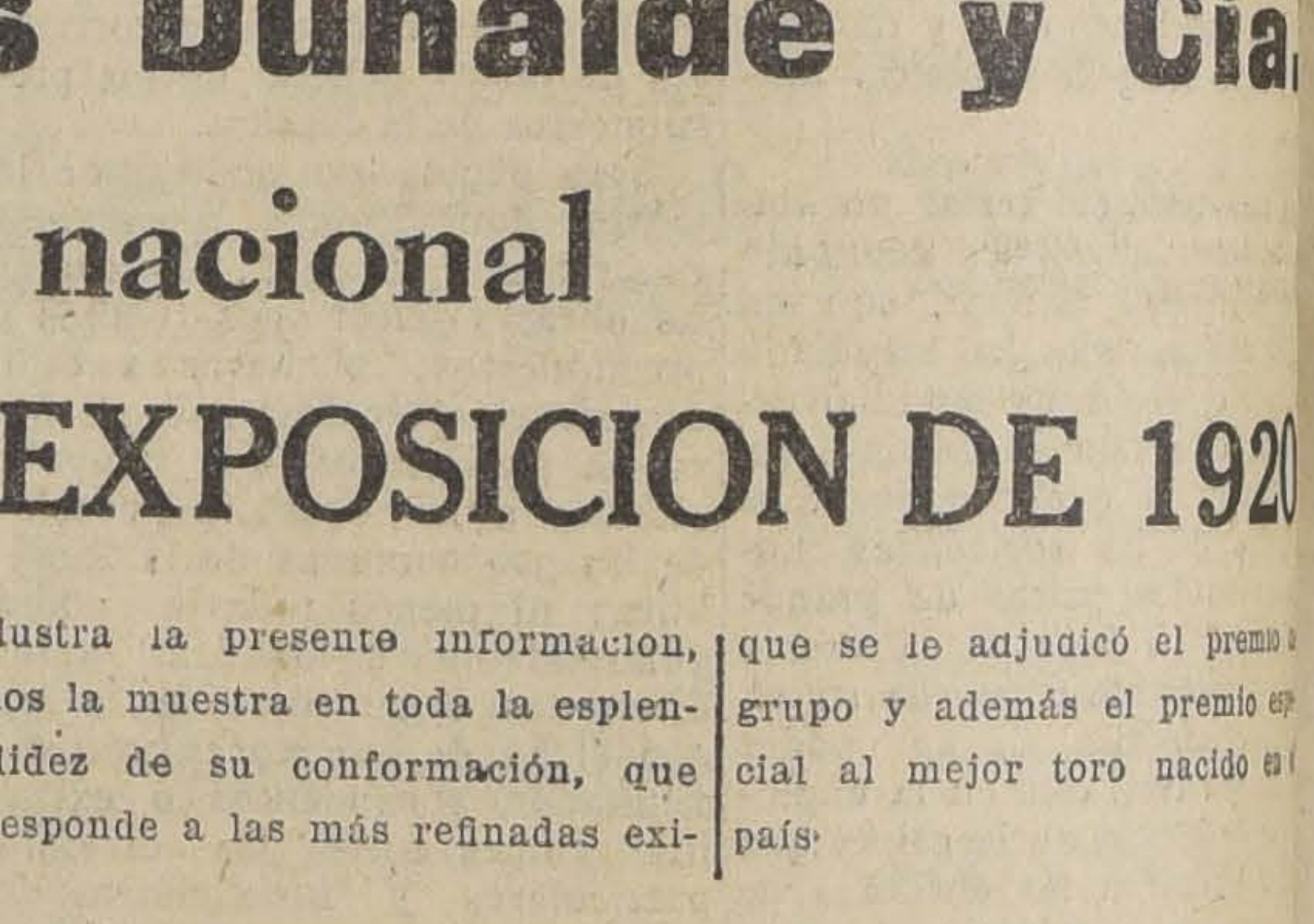
Liksfield Champion.
Silver Mint.
Collynie Prince.
Wexham Beau.
Chedglow Favorourite.
Edgcote Lawyer,
Ldgeorge Lawyer.
Eaglathorp Roformer (recientemente proclamado gran champion).
After Thougnt.

Precisamente en esta misma fecha los señores Duhalde y Cía., van a ofrecer a los ganaderos una oportunidad de escoger adquisiciones entre un nutrido grupo de descendientes de algunos de specimens anteriormente enumerados, en el remate que se efectuará hoy en la mañana en el recinto de la Exposición de Animales.

Entre ellos figuran un fina sangre hijo de Silver Mint, nacido en 1913, y los restantes son hijos casi en su totalidad de los famosos Wexham-Beau y de Chedglow-Favourite.

Edgcote-Lawyer, importado hace pocos años, obtuvo en la Exposición de 1919 el Gran Premio de 1919, el Gran Premio de su raza.

Otro de los grandes éxitos de la Exposición del presente año, fué obtenida por la hermosa vaquilla Wexham Champion, nacida el 15 de Noviembre de 1918. Una fotografía de este producto que ilustra la presente información, nos la muestra en toda la esplendidez de su conformación, que responde a las más refinadas exigencias. El objetivo enfocó junto a ella al jurado argentino señor Paget, que le adjudicó el título de Champion, calificándola como uno de los ejemplares más sobresalientes del actual torneo.



TORO WASHINGTON, 1.er PREMIO, PREMIO DE GRUPO Y PREMIO ESPECIAL AL MEJOR TORO NACIDO EN EL PAIS

La ternera Chinoise, de 13 meses de edad, ha aportado en esta ocasión al criadero de los señores Duhalde un rosetón de 1.er premio. Igual recompensa les ha valido a los esforzados criadores el toro "Washington", la circunstancia especialmente honrosa de que se le adjudicó el premio a grupo y además el premio especial al mejor toro nacido en el país.

WECHAN, CHAMPION, VACA ROANA, NACIDA EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1918

En suma, al confirmar el prestigio que desde antiguo tiene conquistado en nuestros círculos ganaderos el criadero "Esperanza", los brillantes resultados obtenidos en la exposición de 1920 son la mejor prenda del éxito pecuniario que con justicia deberá corresponder a sus esfuerzos en la venta de productos que, como hemos dicho, se efectuará hoy a las 9 de la mañana en el local de la Exposición.

R. V. S.

HOY - GRAN ACONTECIMIENTO ARTÍSTICO - HOY

Concierto de Piano por la insigne PIANISTA ESPAÑOLA:

PAQUITA MADRIGUERA

A las 6.15 P. M. en el Teatro UNION CENTRAL

Piano Gaveau

Las LOCALIDADES estarán en venta en la CASA WEIL hasta las 11.30 A. M. y después en la BOLETERIA DEL TEATRO

VIDA SOCIAL

EN EL CLUB DE SEÑORAS. —

Una brillante recepción fué la ofrecida ayer por el Club de Señoras en honor de doña María Guerrero, de don Fernando Díaz de Mendoza y de sus jóvenes hijos, Fernando y Carlos.

Nuestra sociedad, en número considerable, se había dado cita en los salones de la institución para festejar a los distinguidos artistas.

El programa que se desarrolló durante esta velada fué artístico en sumo grado.

La señorita Julia Tagle representó "La loca", poniendo de manifiesto sus excelentes cualidades de artista dramática.

Fué objeto de la más justa ovación la señorita Lila Cerda que supo recrear al auditorio con sus magníficos números de canto.

La señorita Cerda posee una preciosa y bien timbrada voz; alumna de la señora Cristina Soro de Baltra, quien hábilmente ha sabido cultivar las dotes artísticas de su aprovechada discípula.

La señora de Baltra y la señorita Cerda fueron calurosamente felicitadas.

Muy celebrado fué el señor Pérez Freire, en sus graciosas canciones.

—Hoy a las 6 P. M., se llevará a efecto la velada poética que ofrecerá el señor Andrés Silva Humeres.

Este conocido poeta penquista recitará algunas composiciones de su nuevo libro de poesías titulado "Versos humanos".

Hará su presentación la señorita Elvira Santa Cruz Ossa (Roxane). Se desarrollará también un lucido programa musical en el que tomarán parte la señora Corina C. de Honorato, Elena Cienfuegos, Osman Pérez Freire, Lidia Montero, Dora Vila de la Compañía María Guerrero, declamará algunas composiciones.

Se invita al Cuerpo Diplomático y a la sociedad de Santiago.

—El Jueves 11 del presente se verificará la reunión general de socias para elegir Directorio.

Se ruega a las socias su asistencia.

BANQUETE.—

El señor Antonio Viera Gallo ofreció a medio día de ayer, en el Club de la Unión, un gran banquete en honor del señor don Luis Barros Borgoño.

Asistieron los señores:

Luis Barros Borgoño, Francisco Subercaseaux V., Carlos Aldunate Solar, Carlos Balmaceda Saavedra, Pedro Bannen, Daniel Bernales Mancheño, José Bernales Mancheño, Carlos Besa, Gregorio Burgos, José Alberto Bravo Vizcaya, José Luis Coo, Gregorio Donoso, José Miguel Echenique G., Francisco Echenique G., Manuel Fóster Recabarren, Agustín Gana Urzúa, Rafael Garmendia Reyes, Rafael Gatica Ortúzar, Eduardo Gormaz Araos, Salvador Izquierdo Sanfuentes, Carlos Lira Carrera, Juan E. Mackenna, Mauricio Mena Larraín, Luis Adán Molina, Fidel Muñoz Rodríguez, Ramón Luis Ortúzar, Manuel Antonio Prieto, José María Pinto Cruz, Federico Puga Borne, Carlos V. Risopatrón, Ricardo Salas Edwards, Ramón Serrano Montaner, Juan Enrique Tocornal, Francisco Undurraga V., Francisco de B. Valdés Cuevas, Carlos Vial Carvallo, Luis Vial Solar, Manuel Vial Solar, Javier Vial Solar, Jiaquín Walker Martínez, Luis L. Zegers.

EL Sr. DON JUSTINO PELLE.—

Muy sentido ha sido en los círculos comerciales y sociales de Valparaíso y Viña del Mar, el sensible fallecimiento del señor don Justino Pellé acaecido el Miércoles último en su residencia de este balneario.

El señor Pellé deja en el alto comercio del vecino puerto un nombre rodeado de prestigio y estimación adquirido a costa de una tenaz laboriosidad e intachable corrección.

Sus funerales se efectuaron privadamente por expresa disposición suya.

FALLECIMIENTOS.—

Víctima de un repentino ataque ha fallecido el 30 del mes pasado el distinguido caballero señor don Lisandro A. Rojas Corbalán. Miembro de una antigua familia, con arraigados vínculos sociales, había logrado el señor Rojas Corbalán captarse hondas simpatías en todos los círculos y especialmente en el comercio, pues había trabajado como corredor de productos agrícolas, y su seriedad, conocimientos de los hombres de negocios, le labraron el prestigio y situación a que se hizo acreedor, por sus condiciones personales de carácter, honradez y hombría de bien.

EN MEMORIA DEL ALCALDE DE CORK.—

A las 9 A. M., de hoy tendrá lugar en el templo de las Agustinas el servicio fúnebre oficiado en memoria del Alcalde de Cork, Mr. Terence Mac-Swiney.

Como lo hemos anunciado, se contará la gran misa del Abate Perosi, bajo la dirección del distinguido sacerdote R. P. Rojas, de la Merced.

MATRIMONIOS.—

Se ha concertado el matrimonio del señor J. Agustín Piñeiro Ceppi con la señorita Lucía Bahamonde de Roldán.

Hizo la visita de estilo el señor José Piñeiro Correa.

—Hoy Sábado se efectuará el matrimonio del señor Jorge Espinosa F., con la señorita Rosa Fuenzalida R.

NACIMIENTOS.—

Ha nacido un hijo del señor Patricio Barros Lynch y de la señora Emilia Alemparte de Barros.

—Ha nacido en Valparaíso un hijo del señor Carlos Eggeling y señora Alice Potts de Eggeling.

ENFERMOS.—

Ha sido operado de apendicitis don Guillermo Aguirre Edwards, por los doctores Eastman y Godoy.

Su estado es satisfactorio.

—Ha sido operada de apendicitis en el pensionado de San Vicente la señora Adela C. de Bravo. Su estado es satisfactorio.

RESIDENCIAS.—

El señor Hernán Alliende Arrau y señora Inés Rojas de Alliende han fijado su residencia en Catedral N.o 2245.

CERRO SANTA LUCIA.—

Esta noche se llevará a efecto en el Cerro Santa Lucía, un gran baile de fantasía, sin antifaces, que ofrece la Empresa del Teatro Paraíso.

RIFA.—

El Directorio general de la Asociación Boy-Scouts de Chile nos pide poner en conocimiento del público que la rifa del automóvil se verificará el 25 de Diciembre de 1920.

INTERNATIONAL SPORTING CLUB.—

Hoy tendrá lugar la reunión social organizada por los socios, en celebración de los triunfos obtenidos por esta institución, en el último campeonato de tennis.

Los socios pueden retirar su tarjeta en el local del Club.

OLLAS INFANTILES.—

En contestación a una carta-circular que con motivo de la colecta del Lunes 8, la Sociedad "Ollas Infantiles" ha dirigido a algunos establecimientos y casas de comercio se ha recibido la siguiente carta:

"Noviembre 5 de 1920.—Señora Amelia P. de Silva Vildósola, vicepresidenta de la Sociedad "Ollas Infantiles".— Presente.— Distinguida señora: — Impuesto de la carta-circular en que el Directorio de esa Sociedad solicita la contribución de esta Compañía en la colecta que se efectuará el día 8 del presente mes, nos es grato comunicar a Ud. que la Compañía ha dedicado a ese objeto la suma de 500 pesos.

Sírvase encontrar adjunto cheque contra el Banco de Chile por la citada suma.

Aprovechamos la ocasión de ofrecernos de Ud. sus muy Attos. y SS. SS.—**Chilian Electric Tramway and Light Company, Limited.**—(Firmado).— **Juan Tonkin,** Director-Delegado."

Además han enviado erogaciones la casa Lueje, Nieto y Cía., 100 pesos; la casa Grace y Cía., 50 libras de té Ratanpuro; la Sociedad Gente Grande $ 200.

PAQUITA MADRIGUERA.—

Esta tarde, en el Teatro Unión Central se efectuará el gran concierto de despedida de la eminente pianista española.

En él tocará un brillante y selecto programa, que publicamos en la sección respectiva.

Un purgante a tiempo suele evitar una enfermedad larga y penosa. Tome Ud. las

Pildoras Japonesas

admirables en casos de Estreñimiento, Biliosidad, Hígado torpe, etc.

EL REDIL

Primera producción "PAX" editada por "GAUMONT", París.

Basada sobre el intenso drama "Le Bercail", de Henry Bernstein.

Su interpretación, a cargo de ALBERTO CAPELLANI y MARCELLE PRADOT, artistas que no necesitan elogios.

MIERCOLES 10 EN EL SPLENDID THEATRE

EXCLUSIVIDAD DE LA ITALO-CHILENA INC.

La naturaleza hace nuevos cutis

(Del "Family Physician")

Es sabido que la piel humana constantemente sufre un proceso de desgaste y renovación. Cuando se avanza en años o la vitalidad declina, dicho proceso se entorpece. Entonces la piel mortecina y gastada permanece tanto tiempo adherida que las personas se ven con decepción cada día más avejentadas por el mal aspecto que presenta un rostro surcado de arrugas y manchas. El sentido común enseña que es inútil pretender revivir con cosméticos o polvos un cutis ya gastado y descolorido. No hay en tal caso procedimiento más acertado que el natural, que consiste en quitar la piel mala. Se ha probado que la cera ordinaria mercolizada, tiene la propiedad de absorber la piel debilitada, y lo hace en partículas tan pequeñas y en forma tan suave y gradual, que no causa molestia alguna. La cera mercolizada, — que se puede adquirir en cualquier farmacia, — se usa por las noches lo mismo que si fuera cold cream y se retira a la mañana con un poco de agua caliente. Si quiere usted poseer un cutis hermoso, rosado y fresco, ponga en práctica este sencillo procedimiento.

Masajes faciales

TINTURA PARA EL PELO

Todos colores.

Peluquería para Señoras

R. Riepel y Cía.

AGUSTINAS 869

TELEFONO 3356

La Flor de Cabañas

CIGARRILLOS

HABANOS EXTRA FINOS

X-

Teatro Municipal

Concesionario: R. Salvati

Compañía Guerrero-Díaz de Mendoza

Hoy, Sábado dos funciones hoy, a las 4.30 P. M. función vespertina fuera de abono.

EL ABANICO DE LADY WINDERMERE

Comedia en 4 actos de Oscar Wilde, traducida del inglés por Ricardo Baeza.

En la noche, en 16.a función de abono gran función en honor y beneficio de don

FERNANDO DIAZ DE MENDOZA

El Loco Dios

drama en 4 actos original de don José Echegaray, escrito especialmente por el ilustre dramaturgo para don Fernando Díaz de Mendoza.

Mañana Domingo 5.a matinée de abono y 17.a noche de abono:

La Leona de Castilla y En Flandes se ha puesto el Sol

Durante los entreactos tocará el gran piano Duo Art de The Aeolian Company (Casa Weil).

QUINTA EN AV. PEDRO VALDIVIA

N.o 1001, cerca de Av. Providencia. Vendo en $ 165,000. Casas elegantes y con todo confort, construcción sólida, parques, jardines y arboledas, 6,000 metros. N-6

ALFOMBRAS ORIENTALES

AUTENTICAS

Hemos recibido un Espléndido SURTIDO

Casa WEIL

ESTADO, 354

TEATROS - MUSICA - CINES

Teatro Municipal

BENEFICIO DE FERNANDO DIAZ DE MENDOZA

Dos interesantes funciones ofrece hoy la Compañía dramática española de María Guerrero. A las 4.30 habrá una matinée en la que se pondrá en escena la hermosa comedia de Oscar Wilde, titulada "El abanico de Lady Windermere".

En la noche se realizará una velada en honor y beneficio de Fernando Díaz de Mendoza, el inteligente y distinguido director y primer actor de la Compañía que nos visita.

Hacer el elogio de Fernando Díaz de Mendoza fuera repetir conceptos, acerca de su labor, que hemos estado estampando a diario en esta sección, siguiendo el desarrollo de la actual temporada y la actuación en ella del gran artista y gran caballero.

Pero hoy queremos hacer especial mención, con motivo del beneficio de Díaz de Mendoza, hacia la honda simpatía, hacia ese sentimiento de verdadera amistad que existe entre él y el público de Santiago. Entre nosotros se quiere a Fernando Díaz de Mendoza con la sinceridad y la admiración que despierta el actor por su trabajo y el caballero en su vida fuera de las tablas.

Para su función de beneficio ha elegido Díaz de Mendoza una de las mejores obras de Echegaray, "El loco Dios", en la cual realiza una labor de primer orden.

Creemos, pues, con fundamento, que esta noche el Municipal tendrá un lleno.

—Mañana a las 4 habrá una matinée con "La Leona de Castilla".

—En la próxima semana se pondrá en escena la obra de Bórquez Solar "El Trovador Paladín".

LA FAMILIA SOLER.—Esta compañía de Variedades que debutará en breve en el Santiago, debe embarcarse hoy en Antofagasta con rumbo al vecino puerto de Valparaíso para seguir viaje a esta capital.

En el repertorio de la familia Soler, figuran comedias de Benavente y de los Quintero; zarzuelas, couplets, actos modernistas, actos excéntricos, musicales, bailes, teatro guignol, etc.

CIRCO UNIVERSITARIO.—Como se ha anunciado, el próximo Domingo a las 3.15 de la tarde, se dará una última función de este Circo a pedido de muchas familias que no han podido asistir de noche a las anteriores representaciones. Desde hoy en el local del Circo las localidades estarán a la venta, a las 3 P. M.

VELADA BUFA.—Reina gran interés entre los vecinos del barrio Maestranza por asistir a la Velada Bufa que se llevará a efecto el Miércoles 10 en el teatro de la Avenida.

Se ha confeccionado un buen programa, que seguramente llamará la atención. Tomarán parte algunos de los mejores números de las pasadas fiestas estudiantiles, como el baile inglés, presentado con gran éxito en el Circo Universitario, y otros de novedad.

BENEFICIO DE PELAYO REAL.—Con un programa muy interesante se llevará a efecto el Lunes en el Politeama la velada organizada en honor y beneficio del simpático humorista chileno Pelayo Real (Yolape). Toman parte Pedro Sienna, Pedro Jota Malbrán, La Jerezana, Manolita Silles, Pepe Martínez, el barítono R. Núñez y los notables boxeadores Duque Rodríguez Manuel Sánchez y Calvin Respress.

También se presentará en su original número de parodias y humorismo, el beneficiado.

Pelayo Real es un artista modesto que ha hecho una labor tesonera en el teatro, y que merece el apoyo de sus compatriotas.

NUEVA COMPAÑIA CHILENA.—El conocido artista señor Luis Ortúzar González, presentará hoy a las 9 P. M., en el teatro de La Unión, Riquelme 859 una nueva compañía que él dirige.

Pondrá en escena "Nueva Vida", por Ortúzar González, y "De labriego a trovador", por Jorge Dowton G., en cuya interpretación tomarán parte las señoritas Carmen y Laurita Ortúzar y otros artistas de ambos sexos, alumnos del señor Ortúzar González, que tanto ha luchado por la formación del teatro nacional.

Habrá, además un buen programa de música, y la velada terminará con un baile.

UN SALUDO DE SILVIO GARRONI.—Desde Panamá hemos recibido un saludo del conocido empresario teatral señor Silvio Garroni, que se ha dirigido a Europa a bordo del vapor "León XIII".

Nos dice que, por intermedio de LA NACION, desea enviar sus agradecimientos a la prensa, autoridades y público, por las gentilezas que para con él tuvieron mientras trabajó aquí como empresario de teatros.

TEATRO PARAISO.—Las bandas militares de Carabineros y Telégrafos amenizarán con la música de los más modernos bostons fox-trots, one-steps y tangos, el gran baile de fantasía, sin antifaces, que la Empresa del Teatro Paraíso del Cerro Santa Lucía ofrece esta noche en celebración del primer nuevo Sábado inglés de los empleados del comercio.

Ayer se habían colocado más de trescientas entradas, las que durante el día de hoy se venderán en la Oficina de Mensajeros y Teléfonos Públicos de la calle Merced esquina de Estado, al precio de tres pesos para caballeros en traje civil, y de dos pesos para señoras, señoritas y disfrazados.

Habrá un buen buffet para familias.

"Imparcial films"

Hemos recibido el número 80 de esta bonita revista cinematográfica que se edita en Buenos Aires.

En la portada trae un hermoso retrato en color de Enid Bennett y en su interior grabados de página de Perla White y Elsie Ferguson. Trae, también, la biografía completa de Earle Williams, folletín cinematográfico con el argumento de "El secreto negro", etc., etc.

Obras chilenas en Buenos Aires

La Compañía Argentina de Camila Quiroga anuncia, para antes de su partida a Europa, el estreno de una obra del escritor chileno señor Jorge Dowton G., titulada "La mujer del viejo".

—El primer actor de la Compañía Quiroga, Nicolás Fregues, anuncia para el 8 del presente su función de beneficio, en la cual se pondrán en escena dos obras de Armando Moock, "Cuando venga el amor" que lleva en la capital argentina cerca de cien representaciones, y "La serpiente", que alcanza ya a las sesenta.

Obras de cartel en Buenos Aires

La obra de Parravicini titulada "Melgarejo", acaba de ser retirada del cartel en el teatro Argentino después de llegar a las 250 representaciones consecutivas.

—En la actualidad la producción que se mantiene desde más largo tiempo sin fatigar al público bonaerense, es el sainete "Tu cuna fué un conventillo", que desde la noche del 21 de Mayo ha sido representada ininterrumpidamente.

—Orfilia Rico en el teatro Nuevo ha puesto, ya, en escena por más de 137 representaciones, la comedia de Mertens "Mamá Clara".

—La revista de Bayón Herrera y Collazo, "La gran revista" lleva 150 funciones consecutivas en el teatro de la Opera.

MUSICA

EL CONCIERTO DE ESTA TARDE. — Paquita Madriguera. — Esta tarde en el Teatro Unión Central, se llevará a efecto el concierto de despedida de la distinguida pianista española, señorita Paquita Madriguera.

El anuncio de este recital, ha despertado un intenso entusiasmo en nuestros círculos intelectuales, donde la señorita Madriguera ha logrado captarse la admiración y el cariño de cuantos la conocen y han escuchado.

En su programa de hoy, que damos a continuación, figuran composiciones nacionales, debidas a los maestros Soro y Bisquert, cuya interpretación por la joven artista española hay gran interés en conocer.

Las localidades se venden en la Casa Weil.

Programa:

Primera Parte.—Beethoven: Sonata N.o 3, op. 31; Allegro Scherzo; Menuetto Presto con fuoco.

Segunda Parte.—Albéniz: Aragón.

E. Soro.—Andante Apassionato.

Scott.—Danza Negra.

Bisquert.—Berceuse.

Granados.—Los Requiebros (Goyescas).

Tercera Parte.—Chopin.—Preludio.

Chopin.—Tarantella.

Schumann.—El Atardecer.

Listz —San Francisco de Paula caminando sobre las olas.

CIRCOS

CIRCO VERY STRONG. — Como era de esperarlo, con un lleno completo debutó anoche la compañía de circo contratada por la Empresa Constantino Hnos., siendo muy aplaudidos todos los artistas que en ella tomaron parte. Los números más sobresalientes del programa presentado anoche, fueron los César, Los Ussar's y los Mains, el tirador Picardo cosechó muy buenos aplausos. El tony Totvo se encargó de la parte cómica del programa.

Para hoy la Empresa anuncia una función en la cual debutará el Trío Maryland.

Mañana habrá dos funciones: matinée a las 3 P. M., y noche a las 9 1|4.

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

HOY ESTRENA EL SPLENDID LA ULTIMA CREACION DE OLIVIA THOMAS: "FIEL A SU ESCUDO" —Tanto en la sección especial como en la función nocturna de hoy del Splendid, se verificará el estreno de una obra destinada a alcanzar un éxito nos referimos a la bellísima producción de la afamada manufactura "Selznick", titulada: "Fiel a su escudo", poética sonata primaveral, obra de amores y amoríos, en la que con un argumento graciosísimo y al mismo tiempo conmovedor, desarrollado en Inglaterra, narra una historia de amor, en la que juegan principal rol la juventud, la gracia la elegancia y la belleza. El tema de su argumento es el siguiene: "¿Qué vale, la perpetuidad de una raza o la dicha de dos que se quieren?". Es una obra ésta que encantará a todo el mundo, pues tiene todo el sabor del romanticismo inglés, que tantos adeptos y principalmente "adeptas" tiene entre nustro público más distinguido.

Crea el rol de protagonista la encantadora, simpática y elegante actriz del cine, Olivia Thomas, malograda actriz que falleció últimamente en París, presentándose en un rol en el que tiene ancho campo para lucir sus extraordinarias facultades dramáticas y especialmente en un papel donde resaltan su belleza, su gracia y sus simpatías extraordinarias, luciendo, además, las más elegantes y regias toilettes de la última gran moda parisiense.

La obra es a todo lujo; admirará el espectador el derroche que en ella se hace de todo cuanto puede aparecer bello, elegante o artístico a los ojos del espectador.

No terminaremos sin elogiar calurosamente la actuación del simpático y gentil galán Matt Moore, actor que secunda en esta obra brillantemente a la estrella.

Las localidades son numeradas y se encuentran durante todo el día en la boletería del teatro a la disposición del público.

LO QUE ES LA NUEVA MARCA "REALAR[illegible]" Y EL PRIMER ESTRENO QUE PRESENTARA EL CINE ALHAMBRA.—Hemos informado al público que el Cine Alhambra aca-

HOY SABADO 6

EN EL CERRO SANTA LUCIA

Gran Baile de Fantasía sin antifaz

Para conmemorar el primer nuevo Sábado inglés del Comercio, a las 9 P. M.

Bandas de Carabineros y Telégrafos.— Buffet.— Concurso de bailes y disfraces con premios en dinero.

ENTRADAS

Caballeros en traje civil . . $ 3.00

Señoras, señoritas y disfrazados . . . . $ 2.00

con derecho a subir en sus automóviles o carruajes.

El baile es alegría, higiene, salud, por eso Ud. debe asistir esta noche. No se olvide.

GRAN CIRCO VERY STRONG

LOCAL: SAN DIEGO 875

Gran Compañía de Atracciones Mundiales recién llegado del Casino de Buenos Aires

Todos los días grandes estrenos

Hoy debut del

TRIO MARYLAND

Malabaristas y excéntricos, musicales.

Funciones diarias; días festivos, grandes matinées, especiales para familias. Véanse programas.

N-6

MARIA MAGDALENA

Muy señor nuestro:

Presente.

Respetuosamente llamamos su atención sobre nuestro foto-espectáculo titulado: "MARIA MAGDALENA", que será presentado en el SPLENDID THEATRE el Miércoles 17 del corriente.

Hasta ahora y desde la fundación de estos establecimientos cinematográficos, ha sido siempre nuestra costumbre vender a los exhibidores las producciones que lanzábamos al mercado mundial. Pero, tratándose de "MARIA MAGDALENA", hemos roto esta tradición, pues el alto costo de la obra nos hizo pensar en la dificultad de encontrar compradores que quisieran pagar lo que vale. Además, hemos creído que presentando "MARIA MAGDALENA" directamente al público, bajo nuestra responsabilidad y nombre, nadie dudaría de la magnitud de este espectáculo, la seriedad y prestigio de que goza esta firma sería suficiente garantía de su importancia.

Esto, nos evitar emplear elogios y adjetivos (no sabríamos tampoco cuáles usar para esta obra). Nos atrevemos a pensar que el público chileno nos creerá si le decimos que se trata de una producción digna de ser vista por todo el mundo.

De Ud. Attos. y SS. SS.

ESTABLECIMIENTOS GAUMONT, PARIS.

ALHAMBRA

CONSTANCE BINNEY

es el encanto femenino que presentaremos el próximo

JUEVES

en el estreno de nuestra primera

REALART

HOY - en Especial y Noche - Estreno sensacional

El Crimen de Media Noche

O "LA EDICION CIERRA A LAS 11"

Un drama que crispa los nervios. Detectivismo, persecuciones, escenas patéticas y cuadros de intensidad dramática. ¿Quién fué el asesino de Carolina White? Magistral creación de

CORINA GRIFFITH

MAÑANA día de gran moda

ESTRENO ARTCRAFT:

Desterrada de la Sociedad

Un drama de transcedencia social, destinado a hacer época.

ELSIE FERGUSON

la intérprete sin par de los más dulces sentimientos, es su protagonista.

MAÑANA EN MATIN

Perla Whi

en la segunda función d record:

Secreto Negr

Próximamente - EL MUNDO EN LLAMAS - Próximamente

MUNDIAL

GALVEZ 447, PLAZA ALMAGRO

HOY - ESPECIAL Y NOCHE

LA FUERZA BRUTA DEL MILITARISMO ULTRAJANDO A UNA PRECIOSA CHIQUILLA

Es el estreno que presentamos hoy. Drama intenso de amor y dolor, a gran lujo. Interpretación de la adorada y bellísima ALICE BRADY:

A MERCED DE LOS HOMBRE

IRIS (Castro 130) HOY Tarde y Noche estreno Pathé París Boucleti por la famosa amiga del ex-rey Manuel de Portugal la encantadora GABY DE

Politeama HOY EPISODIOS 1, 2, 3 DE

LA MALLA DEL MISTERI

ALAMEDA E IMPERIAL - TARDE Y NOCHE

(MAÑANA, EN MATINEE: ALAMEDA Y GARDEN)

Episodios 4.o BAJO LA LINEA DE AGUA; 5.o BAÑO DE ACIDO; y 6.o EL DESCONOCIDO, de la estupenda serial PATHE N. Y. por

"PERLA WHITE" "EL SECRETO NEGRO"

GARDEN - Especial y N

El simpático galán

Bryant Washburn

en la bonita comedia PARAMOUNT:

"Seguro Amoros

No es un drama de espionaje, ni una obra que tenga relación con la guerra, sino un romance maravilloso de amor, terio y aventuras, así es la super-serial de PATHE N. Y.:

"Las Aventuras de Ruth

Obra que levantará huracanes de entusiasmo, entre nuestra más distinguida sociedad, y que constituirá el espec favorito de nuestra juventud, pues en ella hace su última y suprema creación la más encantadora de las estrellas de la audaz, elegantísima y valiente

"RUTH ROLAND

Esta obra de belleza imponderable, que estrenará el

"MARTES EL SPLENDID"

Está abierto el abono a palcos para las 5 funciones. Localidades numeradas en venta.

HOY TEATRO EXCELSIOR INDEPENDENCIA, 1070

UNO DE ABAJO

Monumental ESTR NACIONAL EXITO INMEN

ELECTRA - Especial y Noche Estreno pasional

LOS OJOS DE LA MOMIA

Grandiosa creación de la genial POLA NEGRI

ODEON - Especial y Noche Estreno

¡Solo y a las Riendas!

Drama de la vida hípica por POPPY WI

TEATRO NOVEDADES - ESPECIAL Y NOCHE

Función extraordinaria! Estreno UNIVERSAL:

EL HIDALGO FACINEROSO

Por MONROE SALISBURY.

PROGRAMA COMICO BILL WEST Y LA MUERTE DEL TORERO GALLITO

TEATRO DE LA AVENIDA

VICUÑA MACKENNA 624

Hoy - en Especial y Noche - el gran drama social de lujo:

La Mujer que Expió

Cinta en que debuta la bella y elegante artista FRANCELIA BILLINGTON, acompañ el conocido galán: CHARLES CLARY.

PIDA Ud.

Guindado VENCEDOR

ES EL MEJOR

29-N

MY LORD

Cigarrillos hechos

CON TABACO MARYLAND

X-

ba de adquirir una nueva manufactura artística que vendrá a reforzar notablemente el éxito de sus programas: la famosa manufactura Universal y la edición Universal Especial Atracción, categoría que es la primicia de esta entidad.

Ultimamente acaba de adquirir la Empresa mencionada la marca "Realart". Se trata de una nueva presentación de arte fino de los Estados Unidos en materia de cinematografía. Puede compararse con la Artcraft, más o menos, con la diferencia de que es más sutil, menos grandiosa, pero tan fina como aquella. Sus escenarios se han considerado en Norte América como los más suntuosos, como los mejores exponentes del nuevo arte escénico del cinema, como el triunfo definitivo de la estética moderna de la pantalla.

El primer exponente será dado a conocer en los primeros días de la próxima semana, y se titula "La madrastra de Susana" . lo protagoniza Constance Binney, un nombre casi nuevo pero una belleza que lleva en sí el aspecto de la belleza milenaria.

CORINA GRIFFITH INTERPRETA HOY EN EL ALHAMBRA UNA CINTA DE AVENTURAS NOVELESCAS.—Se titula la obra "El crimen de media noche".—El público viene advirtiendo un hermoso resurgimiento de la novela policial en el cinema y una evolución en la manera de fabricar los argumentos. Ya no son aquellos truculentos melodramas que por lo irreales que eran hacían bostezar al espectador culto y abrir la boca de entusiasmo al inculto. Las manufacturas procuran hacer verdaderas obras de arte con tema no policiales en sí, sino de detectivismo dando a las aventuras un carácter efectivo y totalmente despojado de ese aspecto falso de antes.

Como intérprete femenino para esta clase de obras no existe una figura más adecuada que Corina Griffith, que hoy es la triunfadora, con Perla White, en materia de "tipo" cinematográfico.

En la cinta que hoy estrena el Alhambra y que se titula "El crimen de media noche", aparece en forma magistral Miss Griffith. Quién se sabe si es que a ella se deba ese triunfo que hoy se advierte en la escena detectivesca.

La acción de este drama se inicia en una lujosísima mansión de Long Island, en medio de un admirable esplendor. Continúa en la agitada sala de redacción de un periódico y se desenlaza con el descubrimiento del crimen sensacional que ocurre en el peor suburbio de New York. Como se ve, son tres los ambientes que aparecen esta pieza. Va en las dos secciones.

TEATRO UNION CENTRAL.—Hoy en la tarde la eximia pianista española Paquita Madriguera se despedirá del público de Santiago, que tanto la ha aplaudido, con su último concierto que será sin duda ninguna un franco éxito.

En la noche se presentará la gran producción alemana, "Los ojos de la momia", obra de arte y belleza, creación de la Bertini alemana, Pola Negri. La secunda el varonil y elegante actor alemán Harry Liedtke. Mise en scene de lujo. Bellísimos paisajes. Pola Negri ejecuta originales y hermosas danzas clásicas.

Mañana, día de moda, presentará un estreno en Chile de gran atracción, "Homobono el Samaritano", y un excelente programa de orquesta.

RUTH ROLAND REAPARECE EL MARTES EN EL SPLENDID EN "AVENTURAS DE RUTH".— Como lo hemos estado anunciando, el Martes de la próxima semana estrenará el Splendid el hermoso y sensacional serial de Pathé N. Y., la casa que siempre se ha distinguido en esta clase de espectáculos e inolvidable editora de "La joya fatal", de "Ravengar".

Esta última producción de esta marca se titula "Las aventuras de Ruth", y es una obra de misterio, amor y aventuras extraordinarias, desarrollada entre la alta aristocracia neoyorkina, e interpretada por la encantadora estrella de seriales, la audaz Ruth Roland, que se presenta regiamente ataviada, luciendo las más elegantes y hermosas toilettes de la última moda parisién.

CONSTANCE TALMADGE REAPARECERA MAÑANA EN EL SPLENDID.— En las funciones de mañana Domingo del Splendid, reaparecerá la encantadora actriz, gran favorita de nuestro público, Constance Talmadke, actriz que goza de gran popularidad en todo el mundo por su belleza y simpatía extraordinarias. Su reaparición se verificará en su última creación, el conmovedor idilio de amor, titulado "El misterio del Microscopio". Como todas las creaciones de la delicada actriz, es ésta una película en donde prima por sobre todo mérito la gracia y la espiritualidad.

ELSIE FERGUSON EN UN GRAN EXPONENTE ARTCRAFT.—La manufactura Artcraft presenta mañana en la pantalla del Alhambra un exponente que puede simbolizar la belleza y aquella pujanza artística que posee. Es un drama de Elsie Ferguson, la célebre actriz única intérprete de las más complejas sutilezas del alma femenina, y que en su elegancia y distinción es la más delicada, la más exquisita y en la que vibra, siempre palpitante y genial, la línea del buen gusto.

La obra se titula "Desterrada de la sociedad", y tiene en su acción un ambiente que es el más puro ideal y que rima con el temperamento delicado de Miss Ferguson: vemos los canales misteriosos y llenos de encantos de Venecia, la bella ciudad de los idilios y romanticismos, el pintoresco rincón del amor y el silencio, donde la poesía parece volar constantemente por su suave ambiente.

"MARIA MAGDALENA".—Para el Viernes 17 del presente mes se anuncia en el Teatro Splendid el estreno de la película que más interés ha logrado despertar en los públicos del mundo. Se trata de la producción "María Magdalena", considerada por la crítica como el sumum de arte a que se puede aspirar en materia de cinematografía. Para la confección de esta cinta se ha puesto a contribución cuanto el ingenio humano puede producir en belleza y se ha recurrido al concurso ilustrado de sabios y de poetas, para hacer de esta película no una obra de mero pasatiempo, sino que una reencarnación de los personajes que llenaron la época en que actuó la Pecadora de Magdala. Vemos actuar, admirablemente caracterizados y dando a sus respectivos tipos todo el colorido y toda la verda que la leyenda, la historia y la tradición les atribuyen, a Jesucristo, al divino Nazareno todo paz, dulzura y amor; a San Juan Bautista, el apóstol todo fuego y fe; a Herodes, el hombre falto de voluntad y prendido de los tormentos de una pasión maldita; a Herodías, llena del infierno de los celos y cegada por ellos, hasta el punto de convertirse en una hiena sedienta de sangre y de exterminio; a Salomé, flor de placer, juguete de los depravados instintos de las personas que la rodeaban y bella hasta la exageración; al rico mercader Ephaus, derrochando el oro a montones en fiestas de suntuosidad maravillosa para conseguir de la Cortesana única una mirada; a los apóstoles, rodeando al Maestro, presos en el encanto de la fe; al traidor Judas Iscariote, personificación de la hipocresía y del disimulo; al bandido Barrabás, y, en fin, a todos los sátrapas de aquellos tiempos de libertinaje que se arrastraban a los piés de María Magdalena.

TEATROS SETIEMBRE Y BRASIL.—Un estreno de aventuras.—Estos teatros estrenan hoy en Santiago una sensacional vista italiana, intitulada "El automóvl de la muerte", editada por la misma casa, e interpretada por los mismos artistas que "El jockey de la muerte", cinta que hace algún tiempo hizo furor. El estreno de hoy será muy bien recibido por todos aquellos de nuestros lectores que gustan de las fuertes emociones. Protagonista de la película es la bella actriz Cecilia Tryan. También trabaja el famoso "enano blanco", el hombre más chico del mundo.

A pesar de tratarse de un estreno absoluto en Santiago, estas exhibiciones se harán a precios corrientes.

Fuera de programa, se pasará la interesante vista de actualidad, "La muerte del torero Gallitos".

"El automóvil de la muerte" se repetirá mañana en el Setiembre, en matinée, acompañado de la comedia "Chaplín en las termas".

¿CUALES SON LOS ENEMIGOS DEL AMOR CONYUGAL?—Esta pregunta de suma importancia para muchos de nuestras lectoras y lectores, es magistralmente contestada en la película "La senda del divorcio", que se estrenará mañana, tarde y noche, en los teatros Setiembre y Brasil. Esta obra revela, además, por qué las suegras tienen cierto instintivo rencor para con sus yernos, y por qué los maridos empiezan a alejarse del hogar cuando llegan los primeros hijos. Una regia presentación, con derroche de trajes de moda, escenas de amor y de fiestas, paisajes escogidos, etc., hacen más agradable aún la visión de esta extraordinaria producción de la marca Universal.

Fuera de programa habrá dos películas: "Chaplín en las termas" y un resumen de las más sensacionanales escenas de la nueva seria Pathé, "Las aventuras de Ruth".

UNA COMEDIA PARAMOUNT ESTRENA HOY EL GARDEN THEATRE. — Las dos funciones que dará hoy este cine las hará con una brillante y divertida comedia social de original argumento y elegante factura. Nos referimos a la reciente producción Paramount, intitulada "Seguro amoroso", en la que hace una de sus buenas interpretaciones el simpática galán Bryant Washburn.

PERLA WHITE EN EL TEATRO ALAMEDA. — Hoy estrena esta sala, en su función vespertina, debiéndola reprisar en la nocturna, los episodios 4, 5 y 6 que componen la segunda función de la estupenda serial Pathé N. Y., por Perla White "El secreto negro". Estos episodios que son los más interesantes del folletín, se titulan: 4, En la línea de agua; 5, Baño de ácido; y 6, El desconocido.

Estos mismos episodios se darán mañana en matinée en este teatro y en el Garden.

LAS REUNIONES SOCIALES DEL GARDEN. — En las reuniones sociales de moda que dará mañana esta elegante sala, estrena una de las más bellas y artísticas producciones de la acreditada manufactura Select, cuyo argumento, de una tesis altamente edificante, es muy humano y hermoso. Nos referimos a la última creación de la actriz de la aristocracia, Alice Brady, intitulada "Su sacrificio silencioso".

UN ESTRENO SELECT DA HOY EL MUNDIAL CINEMA. — Este confortable cine, recientemente refaccionado, sigue presentando a su público los mejores espectáculos en el barrio.

Hoy estrena una de las más acabadas y artísticas producciones de la acreditada manufactura Select, en la que hace una bellísima creación la genial actriz Alice Brady. Nos referimos a la meritoria pieza titulada "A merced de los hombres". Va en las dos funciones.

TEATRO DE LA AVENIDA. — Hoy en sus dos funciones de especial y noche exhibe este teatro la cinta "La mujer que expió", drama social de lujo que interpreta la bella artista Francelia Wellington, mujer de gran belleza.

La obra es un drama social de lujo, cuyo tema gira alrededor de la expiación que encuentra en el correr de la vida una mujer que llegó al matrimonio escondiendo una grave falta de los tiempos de su juventud.

La presentación es de todo gusto y elegancia. La acompaña el conocido y apreciado galán Charles Clary. Mañana en matinée anuncia los episodios 10, 11 y 12 de la película de aventuras "La malla del misterio" o "Las alajas de los Romanoff" y la cinta "Chaplin bombero" una de las divertidísimas farsas del popular mimo.

En las funciones de tarde y noche proyectará "Una aventura en los barrios bajos", por el gran favorito Wallace Reid.

TEATRO COLON (San Pablo esquina de Teatinos). — Hoy en sus dos funciones, especial y noche, estrena este teatro el gran drama de argumento policial, titulado: "Monederos falsos", creación del gran actor Harry Morey, acompañado de los aplaudidos artistas Lucy Fox y Aaron Prince.

Mañana en sus tres funciones habrá programas muy interesantes.

EDDIE POLO. — Este popular actor atleta que cuenta en su abono con el aprecio unánime del público, presenta simultáneamente en los teatros Delicias y Chile su más reciente creación de aventuras cowboyescas, tituladas "A punta de pistola".

Los actos de arrojo que en ella ejecuta y las formidables peleas que en cada escena sostiene, hacen de la obra una cadena no interrumpida de sensaciones que el espectador sigue con creciente entusiasmo.

TEATRO NOVEDADES. — Un programa doble para hoy. — Hoy da el Teatro Novedades una función extraordinaria y que pocas veces se ha visto en este teatro, dada la abundante diversión que presenta. En realidad, no se trata de un programa doble, sino triple, ya que son tres películas las que presenta.

En primer punto va "El hidalgo facineroso, por Monroe Salisbury, drama intenso. Luego, un programa cómico por Billy West, y en tercer lugar, la cinta "La muerte del torero Gallito".

LA SEGUNDA FUNCION DE "EL SECRETO NEGRO" HOY EN EL IMPERIAL. — Perla White, actúa hoy en el Teatro Imperial, con su gran serie "El secreto negro", obra que ha llamado la atención del público chileno, por su magnificencia. Estrena la segunda serie, o sea los episodios 4, 5 y 6. El público ha seguido con gran interés esta serie.

HOY ESTRENA "BOUCLETTE", POR GABY DESLYS, EL TEATRO IRIS (Castro 130). — En las funciones de tarde y noche de hoy estrena este teatro la producción Pathé Paris, titulada "Bouclette", interpretación de la famosa amiga del ex-Rey de Portugal, al que su belleza le costó el trono, la encantadora Gaby Deslys.

FRANCISCA BERTINI SE PRESENTARA HOY EN EL TEATRO VICTORIA EN COMPAÑIA DE EDITH ROBERSH. — Necesariamente tendrá que llamar la atención del público el programa que presentará hoy el Tetatro Victoria en sus dobles funciones.

La primera obra que se presentará es "El gavilán", reciente creación de la aplaudida actriz Francisca Bertini, obra que el Jueves último en este teatro alcanzó un franco y sincero éxito. La segunda película que se estrenará es "Los frívolos", en la que hace una aceptable interpretación la elegante Edith Robersh, primera figura de la manufactura Universal Special Atraction.

PROGRAMAS DE HOY

MUNICIPAL. — Compañía dramática Guerrero-Díaz de Mendoza. Matinée "El abanico de Lady Windermere". Noche, beneficio de Fernando Díaz de Mendoza con "El loco Dios".

ALHAMBRA. — Tarde y noche, "El crimen de media noche", por Corina Griffith.

UNION CENTRAL. — Tarde concierto Paquita Madriguera. Noche, "Los ojos de la momia", por Pola Negri.

SPLENDID. — Tarde noche "Fiel a su escudo.., por Olivia Thomas.

CIRCO VERY STRONG. —Exito de la troupé europea. Hoy nuevas estrenos.

SETIEMBRE Y BRASIL. — "El autobus de la muerte". Además "La muerte del torero Gallito".

DELICIAS. — Eddie Polo en "A punta de pistola", una sola función.

CHILE. — En sus dos funciones "A punta de pistola", por Eddie Polo.

IRIS (Castro 130). — Especial y noche, "Bouclethe". Protagonista, Gaby Deslys y Signaret.

ATENAS. — Tarde y noche, 1.a función del "Secreto negro", por Perla White.

VICTORIA. — (Avenida Recoleta 345). — Especial y noche, "El Gavilán", por Francisca Bertini y "Los frívolos", por Edith Roberts.

EXCELSIOR. — Estreno de la notable cinta nacional "Uno de abajo".

POLITEAMA. — Hoy estrenará los episodios 1, 2 y 3 de "La malla misteriosa". Además "El asalto de media noche", en la que encarna el rol principal William Desmond.

ELECTRA. — En las dos funciones "Los ojos de la momia", creación de Pola Negri.

INDEPENDENCIA. — "La ley de 8 años", creación de Clara Williams.

ODEON. — Especial y nocturna, "Sólo y a las riendas", creación de Poppy Wiedhne.

AMERICAN. — "Compañeros de infortunio", por Harol Locwood y Ruby de Remer.

SELECTA. — "La ley por Clara Williams.

AVENIDA. — Especial "La mujer que expió".

ALAMEDA. — Tarde episodios 4, 5 y 6 de " negro".

COLON. — Especial "Monederos falsos".

GARDEN — Tarde y guro amoroso".

IMPERIAL. — Tarde segunda función de "El gro".

MUNDIAL. — Tarde "A merced de los hombre

NOVEDADES. — "Hid neroso", y "La muerte Gallito".

OLYMPIA. — Tarde y pájaro azul".

COLON Hoy :: ESPECIAL Y NOCH

LOS MONEDEROS FALSOS

SPLENDID-HOY

ESPECIAL Y NOCHE: ESTRENO DE LA SUPER PRODUCCION **SELZNICK**

FIEL A SU ESCUDO

Conmovedora y lindísima sonata de juventud, amores y amoríos, cuyo argumento desarrollado en Inglaterra, tiene todo el sabor del romanticismo inglés, que tanto agrada a nuestro distinguido público. Ultima y suprema creación de la más encantadora, bella, simpática y graciosa de las actrices del Cine, la malograda

OLIVIA THOMAS

Actriz que falleció hace poco, y que es la adorada de todos. Toilette de gran lujo de la última moda parisien. Lujo soberano. Los castillos de la nobleza inglesa. Encantadores parques y jardines. Obra muy linda. Además, será estrenada la vista de actualidades: PATHE REVIEW N.o 8.

MAÑANA DOMINGO

Gran MATINEE, a las 3.15
(Niños: $ 0.80)

El emocionante y viril drama guerrero de aventuras y heróicas hazañas entre cow-boys y mexicanos, titulado:

El Teniente Danny

Y el sensacional drama hípico y de intrigas:

SOLO Y A LAS RIENDAS

Gran obra de emoción y suprema belleza.

A las 6.30 y 9.30.—Subli

treno:

El Misterio del Micros

Poético y conmovedor ce de amor, última y suprem ción de la idealmente bella

Constance Talma

gran favorita del público guido.

PIANOS
Los Mejores del Orbe
SON INDISCUTIBLEMENTE
Steinway & Sons, Bechstein, Bluthner,
Schiedmayer, Seiler, Ronisch, PIANOS Automáticos, I. & C. Fischer & Mignon.
UNICO IMPORTADOR:
Ahumada 113 - 117
OTTO BECKER

CONGRESO NACIONAL

CAMARA DE SENADORES

(VERSION OFICIAL)

Sesión 17.a extraordinaria en 5 de Noviembre de 1920

PRESIDENCIA DEL SEÑOR CLARO SOLAR

Asistieron lo señores Alduna- e Solar, Alessandri don José Pe- ro, Barros Errázuriz, Concha don laquías, Concha don Juan E., orrea Ovalle, Edwards, Escobar, ellú, Freire, Mac-Iver, Ochagaía, Ovalle, Tocornal, Torrealba, rrejola, Valdés, Valenzuela, Vas y Zañartu don Héctor y el seor Ministro de Hacienda.

Se aprobó el acta de la sesión nterior.

Se dió cuenta:

De dos solicitudes.

La primera, de la Municipalidad e Talca, en que pide se le conceda un auxilio fiscal ,a fin de remediar su situación económica. Se cordó ponerla en conocimiento e los señores senadores.

Y la segunda, de doña Rosa elima González, viuda de Ugale, sobre aumento de pensión. Pasó a la Comisión de Guerra y Marina.

ntendencias y gobernaciones. — Modificación de algunos sueldos.

El señor SECRETARIO. — Da ectura a un informe de la Comisión de Presupuestos recaído en n proyecto remitido por la Cámara de Diputados que modifica os sueldos y gratificaciones de alunos empleados de Intendencias Gobernaciones. La Comisión recomienda la aprobación del proecto en la forma siguiente:

"Artículo único. — Modifícase l artículo 1.o de la ley número ,382, de 22 de Mayo de 1918, en a parte que se refiere al secretario e la Gobernación de Magallanes, los oficiales primeros de las Intendencias de Tacna, Tarapacá, ntofagasta, Valparaíso y Santiao y de la Gobernación de Magaanes, y a los secretarios de las obernaciones de Pisagua, Tocolla y Taltal, en la siguiente fora:

Secretario de la Gobernación de agallanes, $ 6,000.

Oficiales primeros de las Intenencias de Tacna, Tarapacá, Anofagasta, Valparaíso y Santiago y obernación de Magallanes, 4,500 esos.

Oficiales segundos de las Intenencias de Valparaíso y Santiago de la Gobernación de Magallaes, $ 3,000.

Secretarios de las Gobernacioes de Pisagua, Tocopilla y Tal-al, $ 3,600.

El secretario de la Gobernación e Magallanes que sea abogado goará de una gratificación de 3,600 esos y los de las Gobernaciones e Pisagua, Tocopilla y Taltal, que eunan este mismo requisito, goarán de una gratificación de 600 esos.

Asígnase a los gobernadores de oquimbo y San Antonio una gratificación anual de $ 1,500."

El señor CLARO SOLAR (Preidente). — En discusión general particular el proyecto en la forna propuesta por la Comisión.

El señor EDWARDS. — Deseaa saber, señor Presidente, de ónde van a sacarse los recursos ara pagar estos aumentos de ueldos y gratificaciones.

Nada encuentro yo más justo ue remunerar en forma adecuaa los servicios que prestan los mpleados de la Administración, obrr todo si se considera la caestía de la vida y la depreciación ue tiene hoy día la moneda coriente. Pero al mismo tiempo esimo que es inútil fijar mayores ueldos, cuando se ve que no hay ecursos y no se sabe de dónde odrá obtenerlos el Gobierno.

Todos los días se habla del déicit fiscal, del déficit de los ferroarriles, que son también fiscales, de los considerables compromisos que tenemos que cumplir tano en moneda esterlina como en moneda corriente; pero no veo de dónde se sacará el dinero necesario para estas necesidades, ni siquiera para saldar las partidas del presupuesto ordinario de gastos de la Nación.

Por consiguiente, yo desearía que el señor Ministro de Hacienda tuviera a bien manifestar de qué recursos se va a sacar el importe de los aumentos que se proponen en este proyecto.

El señor GARCES GANA (Ministro de Hacienda). — En realidad, el Ministro de Hacienda no puede hacer otra cosa, para satisfacer al honorable senador, que insistir en lo que repetidas veces ha manifestado con referencia a la situación de la Hacienda Pública.

El proyecto que se discute no está financiado; no se basa sobre entradas actuales, sino en la expectativa de lo que producirán las nuevas leyes de recursos que se hallan pendientes ante el Congreso.

El honorable Senado conoce la situación difícil en que se encuentra la Hacienda Pública y sin duda, tiene presente los datos y observaciones que he tenido ocasión de exponer sobre el particular.

El señor CLARO SOLAR (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si no se pide votación, se dará por aprobado el proyecto.

El señor MAC-IVER.—Yo no voto, señor Presidente.

El señor VALENZUELA. — Yo tampoco voto, en vista de la declaración que acaba de hacer el señor Ministro de Hacienda. Si no tenemos recursos con qué saldar este proyecto, es inútil que lo aprobemos.

El señor OCHAGAVIA. — Yo tampoco voto.

El señor TORREALBA. — ¿A cuánto asciende el gasto que va a imponer este proyecto?

El señor CLARO SOLAR (Presidente). — El gasto, en realidad, es insignificante.

Con este proyecto se trata de subsanar una situación de desigualdad y aun de disminución respecto de algunos empleados, que se ha notado en la ley que fija los sueldos del personal de las intendencias y gobernaciones. La cuantía del aumento que importa el proyecto me parece que no excederá de veinticinco a treinta mil pesos.

En votación el proyecto.

Puesto en votación el proyecto, resultó aprobado por doce votos contra uno y cuatro abstenciones.

Durante la votación:

El señor MAC-IVER. — No voto, porque no entiendo el proyecto.

El señor TOCORNAL. — En vista de la explicación que ha dado el señor Presidente, voto que sí.

El señor EDWARDS. — Yo entiendo que la ley que reformó estos sueldos tuvo por objeto aumentarlos, pero que en el hecho hay algunos empleados que han quedado con una renta menor que la que percibían antes.

El señor CLARO SOLAR (Presidente). — Efectivamente, como dice el informe, hay empleados cuya condición actual es peor que la que tenían antes.

El señor VARAS. — Esa es la razón que tengo para votar que sí.

El señor VALDES. — En vista de la explicación del señor Presidente, voto que sí.

Situación económica

El señor CLARO SOLAR (Presidente). — En la hora de los incidentes, puede usar de la palabra el honorable senador por Ñuble señor Edwards.

El señor EDWARDS. — Realmente, me cuesta un esfuerzo de patriotismo usar de la palabra para exponer algunas observaciones sobre la situación económica que deseo formular ante el Honorable Senado. Digo que para hacerlo necesito apelar al patriotismo porque mis condiciones oratorias son por demás escasas y me cuesta trabajo expresar mis pensamientos.

Al presenciar la marcha de todos los asuntos que se tratan en el Congreso y en el Gobierno, me imagino que estamos, como se dice vulgarmente, en Belén. Continuamente estamos aprobando proyectos sobre aumento de sueldos, sobre construcción de nuevos ferrocarriles, sobre creación de legaciones y embajadas, y sobre multitud de otros objetos que imponen desembolsos de dinero, y haremos esto a sabiendas de que nuestra situación económica es detestable.

Como lo acabo de manifestar, tenemos déficit en los ferrocarriles, déficit en el Gobierno, compromisos en el interior y en el exterior; y sin embargo, estamos pronto para dar nuestra aprobación a los proyectos de toda clase que se nos presentan y que imponen gastos más o menos considerables.

Yo creo que esto es no darse cuenta de la situación del país. Me parece que es urgente enmendar el rumbo y pensar seriamente en nuestra situación económica, porque si seguimos de esta manera, ahondando el déficit, caeremos en un abismo profundo. Por el contrario, me parece que las circunstancias están indicando la necesidad de detenernos en la pendiente de los gastos nuevos y aún de abandonar algunos de los proyectos ya sancionados y de las obras ya empezadas para destinarnos exclusivamente al arreglo de la cuestión económica, poniendo orden en las finanzas y restableciendo el equilibrio de los presupuestos. Debemos esforzarnos por conseguir este fin, aunque sea a costa de sacrificios de toda clase; vale más imponernos estos sacrificios que exponernos a caer en la ruina a causa de la imprevisión.

La situación de nuestro cambio no nos ha llamado la atención. La libra esterlina que valía dieciocho pesos hace un año, más o menos, vale hoy día veinticuatro. Esto lo miramos con profunda indiferencia, como si nada nos importara, a pesar de su enorme influencia, no sólo en los presupuestos, sino también en la vida de todos los ciudadanos de Chile. ¿Acaso no nos interesa el bienesctar de nuestra República?

Esto a que me acabo de referir, me llama realmente la atención; y me extraña que en el Senado, compuesto de tantas personas distinguidas, de tantos oradores notables, de tantos pensadores y jurisconsultos, no se haya dado importancia al problema económico desde hace largos años.

Se puede decir que actualmente atravesamos una especie de interregno: el Presidente en ejercicios no puede pensar en planes para el futuro, y el Presidente electo aún no puede ejercitar su actividad más que para prometer muchas cosas que no podrá cumplir. De manera que el Ejecutivo, en la amenazante situación actual, está con los brazos cruzados, y no se ocupa para nada de la situación económica.

El señor GARCES (Ministro de Hacienda). — Permítame una palabra, el señor senador. Pido excusas al Honorable Senado, particularmente al señor Senador que está con la palabra, que se refiere a un asunto que exige la presencia del Ministro de Hacienda, por tener que ausentarme, a causa de una necesidad impostergable fuera de la sala.

Por la prensa me impondré, con mucha atención, de las observaciones que está desarrollando su señoría.

El señor EDWARDS. — Creo que ante todo debemos ocuparnos hoy día de la cuestión económica, abandonando proyectos que pueden ser muy benéficos pero que no se pueden realizar por falta de fondos.

Yo creo que hay manera de arreglar la cuestión económica, señor presidente. Me parece que estamos acostumbrado en Chile a muchas regalías. Mientras los países de Europa y los Estados Unidos se resignan a soportar alzas enormes en las tarifas de los Ferrocarriles, nosotros queremos mantenerlas en la situación que tenían antes de la guerra. Mientras el valor de nuestra moneda ha ido decreciendo y mientras los artículos de producción han cuadruplicado su valor, nosotros conservamos las antiguas tarifas de los Ferrocarriles del Estado.

¿Qué resulta de ésto? Que lo que debiera ser una fuente de entradas para el país, me refiero a los ferrocarriles, son la amenaza más grande para la Hacienda Pública.

Como mis honorables colegas comprenden, esto no debiera suceder.

En algunos países los ferrocarriles son empresas particulares y en ese caso la naturaleza misma de ellas exige una utilidad. La minoría de los países del mundo tienen ferrocarriles pertenecientes al Estado y entre ellos el más notable por su manejo y grandeza ha sido el imperio alemán. Pues bien, en los ferrocarriles alemanes no sólo se equilibraban los gastos con las entradas, sino que sacaban un interés superior al cinco por ciento sobre el valor total de ellos, después de atender al servicio de todos sus empréstitos.

¿Por qué no podríamos nosotros hacer lo mismo?

Creo también que cuando el país se encuentra en una situación tal que no puede pagar siquiera el carbón que consumen los ferrocarriles, porque este es el hecho, y cuando estamos bajo la amenaza de no poder pagar a los empleados públicos, no debemos pensar en emprender nuevas obras.

Creo que ante todo debemos atender a la cuestión económica; si es necesario, debemos suspender la ejecución de todas las nuevas obras públicas y aún la prosecución de la mayor parte de las que están en actual ejecución. Sin embargo, todos los días se dictan decretos por los cuales se manda construir nuevas líneas férreas; como la de Cartagena a San Antonio u otras, que están muy lejos de ser indispensables.

Yo encuentro que es mucho más indispensable tener con qué pagar a los empleados públicos que tener ferrocarriles de pasajeros; y si es necesario aumentar las contribuciones para aquellos pagos, que se aumenten sin demora, porque más vale pagar contribuciones, que no verse entregado más tarde al azar. El día que no se pague a los empleados y se paralicen los ferrocarriles, no se qué puede venir en Chile. Y no se puede negar que esto está en lo posible, porque el crédito interno está bastante disminuído, habiendo subido considerablemente los intereses, lo que me consta personalmente, y el crédito en el extranjero es imposible conseguirlo. Entonces, digo yo, ¡Cómo puede seguirse aumentando el déficit! Aquí conviene recordar lo que ha dicho en otra ocasión el señor senador por Atacama, que tenemos una administración muy superior a nuestras fuerzas, una administración para quince millones de habitantes cuando la República sólo tiene una población de cuatro millones. Y ¿por qué sucede ésto? Porque no damos importancia a la cuestión económica, a pesar de que en ella descansa el progreso de todo el país. No se puede pensar en la prosperidad y grandeza de la República sin que se arregle debidamente la Hacienda Pública. Yo creo que ante todo si queremos progresar debemos arreglar la Hacienda Pública, para lo cual es forzoso ante todo abandonar la vía del derroche.

Yo desearía que el señor Ministro de Hacienda, a quien estimo mucho y reconozco que es muy trabajador, nos tranquilizara, y que si fuera posible, me demostrara que yo estoy en el error.

Yo declaro que temo la ruina de la República si no nos ocupamos de la situación económica porque pasamos en estos momentos y no logramos establecer el equilibrio en los presupuestos.

Electrificación de los Ferrocarriles

El señor MAC-IVER. — Es mi propósito dirigir una interpelación al señor Ministro de Ferrocarriles sobre la electrificación de la línea de Santiago a Valparaíso y del ramal a Los Andes.

Yo no había querido ocupar la atención de mis honorables colegas con materia tan importante, hasta que no se discutiera el proyecto que sobre ella está pendiente del Senado, pero el proyecto no ha sido incluído en la convocatoria; propiamente ha sido sustraído del conocimiento del Congreso, y por esto, y en el interés que creo tiene para el país el que la obra se realice, me veo, contra mi costumbre, en la necesidad de venir con una interpelación al Gobierno.

Recordará la Cámara que en las sesiones ordinarias traté en dos ocasiones, muy someramente, de este asunto. Mi objeto era llamar la atención de mis honorables colegas sobre la importancia de esta cuestión, tan excesivamente retardada. Hablé sobre la facultad del Consejo de los Ferrocarriles para hacer, con fondos de la Empresa, la electrificación de las líneas; hablé acerca de la conveniencia de hacer los estudios y de tener un plan bien definido para poder emprender los trabajos por administración.

Manifesté mis temores de que no existiera dinero en las condiciones que serían de desear, dada la situación en que se encontraba el capital en todas partes del mundo.

Traté, señor Presidente, de la conveniencia manifiesta que existe de que el estudio que indicaba se hiciera en forma completa, con el fin de proceder a la electrificación administrativamente, y de la conveniencia que había en contratar, para esos estudios, ingenieros especialistas, profesionales de experiencia y muy entendidos en la realización de esta clase de obras y, además, de reputación universal.

Dije también algunas palabras sobre el error que se cometería no haciendo que la Empresa sea dueña de su fuerza eléctrica e introduciendo elementos nuevos en la realización de la obra, cuales serían el arrendamiento o la compra de la fuerza.

A estas observaciones un poco infructuosas, dió respuesta después el honorable senador por Concepción, señor Zañartu, en tal forma, que creía que no había tenido la fortuna de hacerme entender; de manera que al amparo de aquella oscuridad, se me atribuyeron ideas o insinuaciones que nunca habían pasado por mi imaginación.

Creo, señor Presidente, que esos errores no nacieron tanto de la oscuridad de lo dicho por mí, sino de falta de atención de parte del honorable senador por Concepción. Creo, pues, que esos errores o mala inteligencia no tienen otro origen que haber sido leídos mis conceptos con un espíritu poco benévolo o con ánimo prevenido.

Debo ser más explícito aún en esta materia.

Yo no creo que lo que dijo y lo que me atribuyó el honorable senador por Concepción, señor Zañartu, haya emanado de él; yo considero que lo que su señoría dijo, en mucha parte, no era de él, sino que provenía de la misma Empresa de los Ferrocarriles. Porque el honorable senador por Concepción no podía dar datos como los que dió en materias técnicas, en materia de construcción de ferrocarriles eléctricos; su señoría no podía tratar, con una antipatía mal disimulada, un asunto que había recibido con interés en una o dos sesiones anteriores: sobre todo, su señoría no podía calificar con conceptos inaceptables, con palabras amargas, lo que yo había dicho sin ánimo de ofender a nadie. No podía emanar todo esto de su señoría. Tenía que existir, para lanzar aquellos conceptos, otro espíritu, otra manera de entender las cosas, que no puede ser la manera de su señoría; y de ahí que no se trató esto en el terreno de la exactitud.

Yo no quiero que de nuevo se incurra en error. Debo declarar al Senado que jamás he dicho aquí que la Empresa de los Ferrocarriles del Estado no debe hacer la electrificación, sino que debe hacerla el Gobierno; jamás he dicho en esta sala que la Empresa no haya hecho los estudios necesarios para pedir propuestas sobre la electrificación; jamás se me ha pasado por la mente afirmar que en Chile no existen ingenieros que entiendan esta materia de la electrificación.

Porque el dudar de las facultades de la Empresa para pedir propuestas, no es, me parece, afirmar que la Empresa no debe hacer la electrificación; porque el decir que se necesitan estudios más completos, completísimos, para proceder por vía de administración a la ejecución de esta obra, no es tampoco afirmar que no se hayan hecho estudios en esta materia; y porque decir que una conveniencia manifiesta impone la necesidad de que esos estudios sean hechos por personas muy experimentadas en la construcción de ferrocarriles eléctricos y en la dirección de estas obras, no es, por cierto, aseverar ante el Senado que no hay en el país ingenieros competentes en la electrificación de los ferrocarriles.

Pero comprende el Senado que éstas son pequeñas miserias, de las cuales es necesario desentenderse. Quiero entrar en lo sustancial al dirigirme al señor Ministro de Ferrocarriles.

Yo no he podido convencerme, por más que he tratado de hacerlo, de que el Consejo Administrativo de los Ferrocarriles esté facultado para pedir propuestas para la electrificación de la primera sección. Sabe el Senado que al Presidente de la República se le ha negado la atribución de poder ordenar la electrificación de los Ferrocarriles del Estado, y ahí está el decreto de 1913, precisamente, el decreto que dió origen al proyecto que se ha traído a la discusión de la Cámara.

Se funda en que ha habido un proyecto de obras aprobado por el Gobierno y un proyecto de empréstito aprobado por el Congreso, pero eso no es una autorización para hacer la electrificación de los Ferrocarriles; mucho menos si recuerda el Honorable Senado que cuando se aprobó ese proyecto de obras, estaba sobre la mesa de esta Honorable Cámara el proyecto sobre electrificación de la primera zona, y cuando se aprobó el proyecto de empréstito, estaba en tabla aquel proyecto.

Según esto, comprenderá la Honorable Cámara que son perfectamente fundadas las dudas que tengo sobre la facultad o atribución del Consejo Directivo de la Empresa, basada en un decreto del Presidente de la República, en la aprobación de un plan de obras y en un proyecto de empréstito.

Pero, en fin, este asunto es secundario, y aún cuando generalmente me atengo mucho a las formas, porque son salvadoras del derecho, en ciertos casos, sobre todo en materias administrativas, me desentiendo un poco de ellas cuando se trata de realizar una obra benéfica; en estos casos es lícito pensar como un antiguo miembro del Congreso de Chile, de grata memoria y de gran memoria, que decía: "Bienvenido sea el bien, aún cuando venga del diablo".

El Gobierno quiere hacer la electrificación, quiere hacerla el Consejo Directivo de los Ferrocarriles, en buena hora; yo no hago cuestión de quién la haga: lo que quiero es que la electrificación se haga, lo que quiero es que no permanezcamos años más manteniendo el verdadero delito que importar botar los dineros públicos al no hacer estas obras.

En el día de hoy, cuando sentimos temblar la tierra bajo nuestros pies; cuando la situación se presenta bajo la forma que la ha diseñado el honorable senador por Ñuble; con mucha mayor razón debemos pensar que no es posible dormir la siesta eternamente y descuidar los intereses de la Nación en la forma que se han descuidado hasta ahora.

Yo no hago cuestión sobre quién deba ejecutar las obras de electrificación; que las haga quien pueda; pero que las hagamos lo más ligero y lo mejor que sea posible.

Pero hay, en esto, dos puntos de vista que considero de primordial importancia: el uno se refiere a lo que ha ocurrido en ocasiones anteriores; a la falta de estudios completos sobre la electrificación de las líneas de Santiago a Valparaíso, a San Felipe y a Los Andes; estudios suficientes que permitan, en el caso de no presentarse propuestas ventajosas, en condiciones convenientes, proceder inmediatamente a hacer estas obras por administración. Y es necesario que esos estudios sean completos y hechos por personas muy experimentadas en la construcción y en la dirección de la construcción de esta clase de líneas férreas, y que esa comisión dé una doble garantía, la de que figuren en ella ingenieros chilenos asociados a ingenieros extranjeros que sean de reputación universal. Esos estudios abarcarían, aunque no sea en una forma muy completa si se quiere, todas nuestras líneas férreas, teniendo presente, ante todo, la economía en la explotación, para ver si es posible rebajar estos enormes excesos de gastos de consumo de combustible, que hoy se deja sentir en ellas.

Se ha dicho aquí, aunque la palabra es impropia tal vez de las discusiones del Senado, que la idea de hacer por administración la electrificación de líneas férreas, es desatinada.

La primera idea que hubo en este país para electrificar las líneas férreas, fué, precisamente, hacer los estudios en la forma que yo digo y proceder, en seguida, a la electrificación de los ferrocarriles de la primera zona, por administración. Entonces no se consideró desatinada la idea.

Como comprenderá la Cámara, yo no soy entendido en estas materias, pero puedo juzgar en general de ellas, sin entrar a apreciarlas en forma técnica.

Yo me he referido a la autoridad de uno de los ingenieros de reputación más universal y que nombré en una de las sesiones pasadas. Ese ingeniero tiene la idea de que una comisión de ingenieros chilenos de reconocida competencia dirija la obra, haciéndose ésta por administración. Las palabras empleadas por ese ingeniero dicen así:

"Por consiguiente, considero muy ventajoso para el Gobierno de Chile el que se ocupe del estudio completo de la electrificación, con todos los sistemas conocidos hasta ahora, y que, después de tener los informes definitivos, encargue la ejecución de la obra, no por contrata, sino por administración"; de manera que el desatino no es mío, mejor dicho, no es exclusivamente mío.

Tengo interés en defenderme de hacer actos de desatino, pero en esta ocasión, quizá me encuentro en buena compañía.

¿Por qué no se hace la electrificación de los ferrocarriles administrativamente? ¿Por no dar privilegios o patentes a sistemas especiales que se emplean en esas empresas enormes?

Pero, señor, todo eso tiene su precio en el mercado; todo eso se compra y se vende; todo eso se traduce en materiales primero, y en seguida en autorizaciones, por

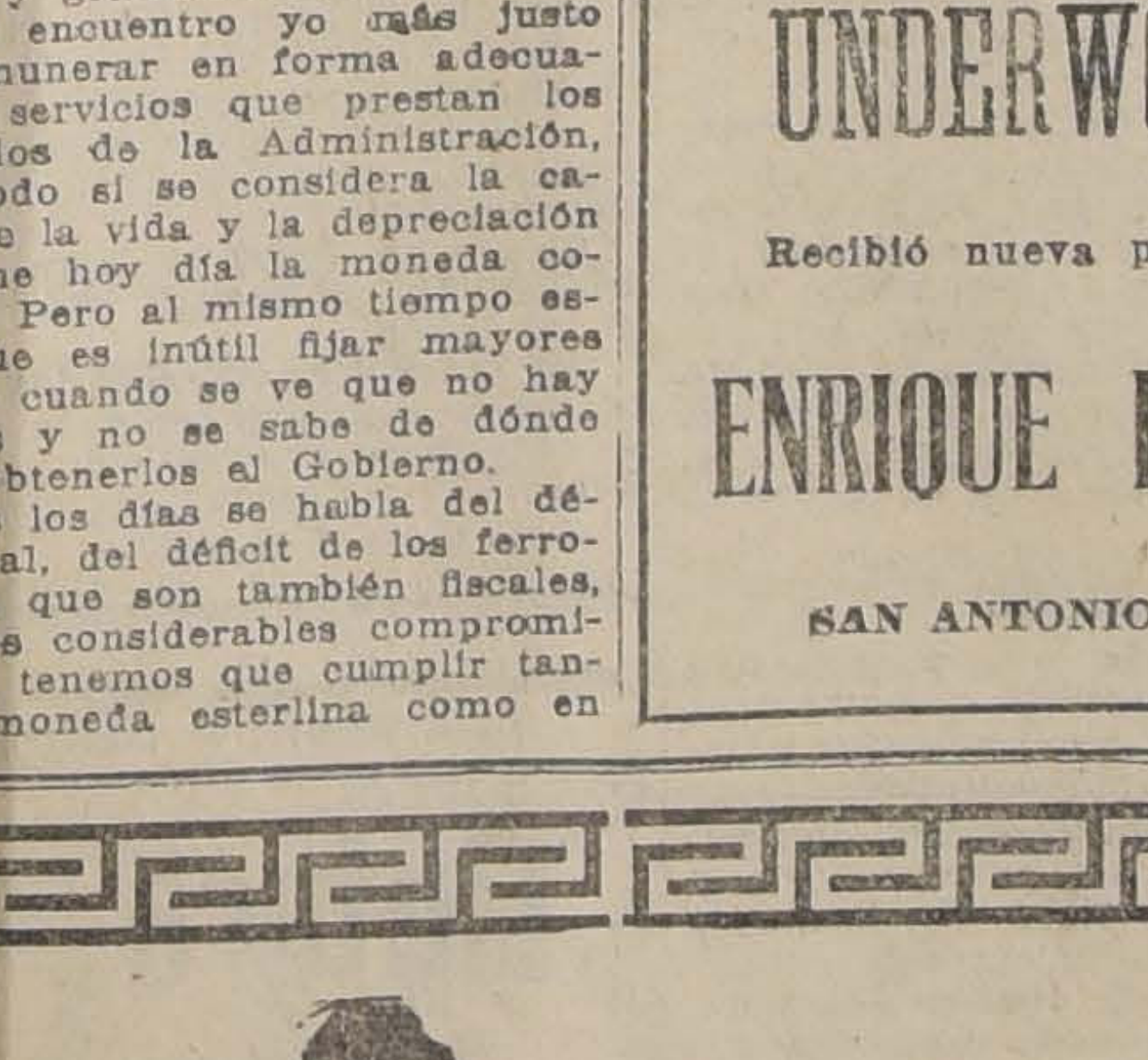
UNDERWOOD
La máquina de escribir que usted al fin comprara, ofrece entrega inmediata.
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 439
X-

UNDERWOOD
La mejor máquina de escribir recibió
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 439
X-

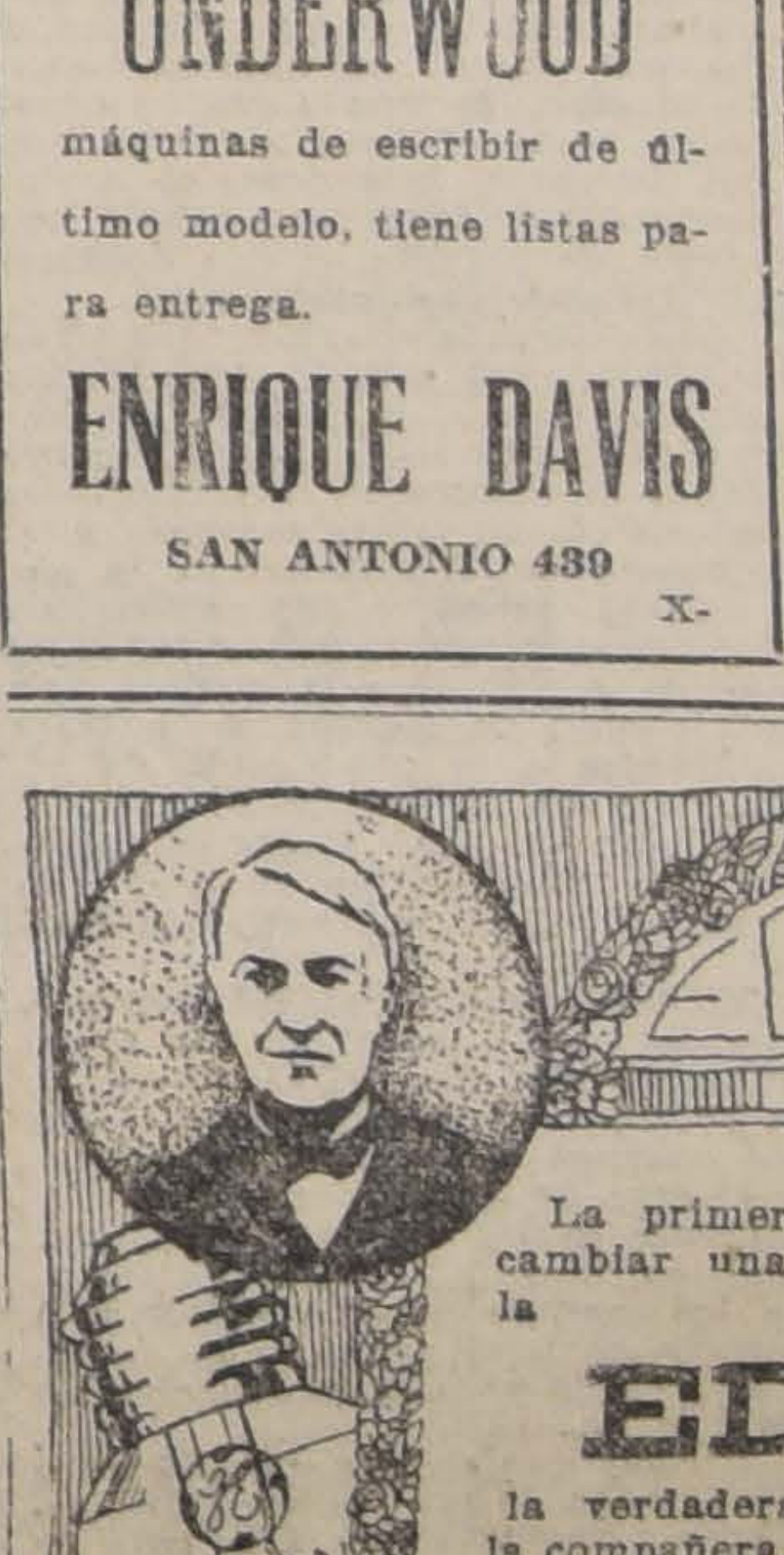
UNDERWOOD
Recibió nueva partida
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 439
X-

UNDERWOOD
Máquina de escribir premiada en todas las exposiciones, llegaron,
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 439
X-

UNDERWOOD
máquinas de escribir de último modelo, tiene listas para entrega.
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 439
X-



Cocinas a gas y a carbón
SEÑORA:
Sírvase visitarnos para ver nuestro espléndido surtido de cocinas a gas y a carbón. Las hay de todos tamaños con y sin horno, con y sin caldero o cilindro para agua caliente.
CASA SANTIAGO WEBB y Co.
CASILLA 1767--- ESTADO 156, 158 y 170
TELEFONO INGLES 3176 y 3177



La primera vez que usted necesite cambiar una lamparilla, acuérdese de la
EDISON
la verdadera "lámpara maravillosa", la compañera de los trabajos nocturnos.
International Machinery Co.
MORANDE 520.—Teléfono 1191-1193

ser privilegiado o patentado el sistema, con las recompensas correspondientes.

Y mientras tanto, la necesidad de hacer los estudios respectivos se impone. Hemos cometido tantos errores, somos tan nuevos en esta materia, tan inexpertos de estas cosas, y entramos en estas obras, para nosotros enteramente nuevas, sin tener en nuestro país ni siquiera un ingeniero que haya hecho trabajos de electrificación de la importancia del que se trata, que no tenemos más remedio que encomendar estos estudios a hombres experimentados y agregar, al lado de la experiencia, — que es garantía de la competencia en la materia, — una seguridad de que al concluir ese estudio, han hecho cuanto es posible por el éxito de la obra.

Me parece que estas cosas son de sentido común, y que no puede haber nadie que se oponga a ellas.

Pero se dice:

¿Habrá propuestas cuando no hemos podido levantar ni en Europa ni en Estados Unidos un empréstito para hacer esta electrificación, ni para nada? ¡Qué curiosa contradicción en el mundo financiero! ¡Tendremos crédito para que se nos hagan propuestas, y no lo hemos tenido para salvar la situación de la Empresa!

Yo hablo de propuestas convenientes, útiles, de propuestas como las que tenemos derecho a esperar. No hablo de propuestas don de nuestra falta de crédito sea castigada por los proponentes; de propuestas por mera venta de útiles y materiales de electrificación; de propuestas donde se castigue en el valor que se recibe, precisamente, esa falta de crédito que hemos experimentado en los últimos tiempos. Yo no dudo que encontraremos quien nos venda máquinas eléctricas por el doble precio de su valor, aceptando precios que son rechazados en las plazas de Estados Unidos y Europa. La cuestión en este caso es de descuento, y esta clase de descuentos la experimenta todo el mundo, sobre todo los herederos tronados, de vida airada, que todos los días firman documentos de alcance dudoso, pero pagando, naturalmente, aquellas contingencias, aquella duda.

Y bien ¿en qué se dañan las propuestas con este estudio de la electrificación de los Ferrocarriles? ¿Qué daño se experimenta con que después, debido a este estudio, hayan propuestas aceptables, que vengan a asegurarnos la eficacia de la obra, y que den mayores garantías al país? ¿No vale cincuenta mil, cien mil, doscientos mil pesos el tener esas garantías, el sacrificarnos con ese estudio, si se va a hacer en realidad una obra conveniente? ¿Sería esto algo que no se conformara con la prudencia con que debe procederse en la ejecución de las obras públicas?

Y fuera del gasto, ¿qué cosa más tenemos? Hay un elemento que yo siempre tengo muy presente, que no me olvido de él al tratar esta clase de asuntos, y es la susceptibilidad profesional, el disgusto de los que han estudiado ya esta materia.

A este respecto voy a hacer una comparación aunque las comparaciones no son de buen gusto.

Hoy, 5 de Noviembre, es el centenario de la toma de la "Esmeralda" en el Callao, y, naturalmente, acude un nombre a mi memoria, el de Lord Cochrane. Este ilustre marino tomó el mando de nuestra naciente escuadra al día siguiente de la victoria del Almirante Blanco Encalada en Talcahuano, y el Almirante Blanco, el glorioso vencedor de la "María Isabel", ¿no cedió el puesto de jefe de la escuadra al marino de reputación universal que venía de Europa, al Almirante Cochrane?

¿Por qué en el día de hoy nuestros Almirantes Blanco, no aludo a nadie en particular, no habían de ceder también—que no cederían—no habrían de ponerse al lado de los que construyen grandes líneas férreas eléctricas en Italia, en Austria, en Hungría, en toda la Europa? Me parece que esto no vale la pena tomarlo en cuenta.

En el hecho me parece indispensable, por lo menos de utilidad manifiesta, recurrir a la experiencia de hombres de estudios prácticos cuando se trata de emprender obras desconocidas entre nosotros, a la vez que serían muy bien aprovechados cincuenta, cien, ciento cincuenta, doscientos mil pesos que se gastaran en tomar esa preciosa garantía.

Hay otro punto que espero tratar con rapidez.

En ocasión anterior dije que sería de utilidad manifiesta que la Empresa fuera dueña de la energía eléctrica que necesitara, y se consideró también que esto era un desatino, porque en Estados Unidos no ocurre esto, sino que son empresas particulares las que proporcionan la energía a los ferrocarriles.

Yo contesto que aquello estará muy bueno para Estados Unidos, pero acá estamos en Chile; esta obra de electrificación no se va a emprender entre Nueva York y Brookling, sino que entre Santiago y Valparaíso.

En Estados Unidos el comercio de la fuerza eléctrica es un comercio establecido; empresas de ese orden las hay a montones, y es tan corriente vender energía eléctrica como vender carbón, madera u otro artículo. ¿Es un comercio en Chile la venta de energía eléctrica?

En el día de hoy tenemos una empresa en Santiago que usa la fuerza de una sección del Canal de Maipo.

No sé si tenemos otra, pero creo que no tenemos más. ¿Las tendremos mañana? Es probable. Se me dice que se prepara otra empresa, aunque se me dice también que dos de ellas están ya por unirse. Es decir, que en vez de veinte mil caballos de fuerza, habrá cuarenta o sesenta mil caballos. ¿Pero quién sabe lo que habrá después de eso?

¿No ha encontrado el monopolio su patria natural en Chile? Y si es así, ¿no es fácil constituir en esta pequeña sección de tierra, que no es igual a los Estados Unidos, un monopolio de la energía eléctrica, precisamente, para proporcionarla a la Empresa de los Ferrocarriles, emanada de una sola mano? Yo me lo temo.

Si en los Estados Unidos viniera un monopolio o ponerse al frente de una empresa cualquiera de acarreo, el sistema de defenderse de él sería sencillo, por que ahí hay capitales, hombres y . . . que son las tres condiciones que se necesitan para combatir los monopolios. Esto, en los Estados Unidos no es una lucha; es la vida ordinaria. Pero entre nosotros ¿cómo podremos luchar, si nunca hemos podido luchar contra los monopolios?

No, señor Presidente; no se puede argumentar en esa forma porque en los Estados Unidos acontece eso.

Se ha sostenido que una empresa que proporcione la fuerza eléctrica a la empresa, puede darla en condiciones muy ventajosas, pues no es permanente el consumo de energía y así el resto del tiempo puede vender su energía a otras empresas particulares!

El señor MAC-IVER.—Yo no acepto que sea exacto esto, porque el tráfico de trenes entre Valparaíso y Santiago es constante y porque si, realmente, hubiera algunas horas en que no se necesitara fuerza eléctrica para el movimiento de trenes haría la Empresa de los Ferrocarriles lo que hace una empresa particular comercial, si tiene fuerza eléctrica sobrante: la vendería. La Empresa de los Ferrocarriles del Estado siempre que tiene materiales, máquinas u otras cosas que no usa, las vende; si tiene fuerza eléctrica sobrante ¿por qué no puede también venderla?

Se dice que produciéndose la fuerza eléctrica por la misma Empresa de los Ferrocarriles se gasta mayor capital. Esto me hace recordar una circunstancia dolorosa de los ferrocarriles. En una ocasión, por razón de economía, dejaron de ejecutarse en el ferrocarril longitudinal ciertas obras que eran indispensables.

Se ahorraron 15 o 20 millones de pesos pero esta medida dió por resultado una línea férrea comercialmente inútil, una línea que si la electrificación no la salva, tendremos que abandonarla y así ni siquiera aprovecharemos los quince o veinte millones que se quiso ahorrar.

Quedaré con la palabra, por haber pasado ya la hora.

El señor CLARO SOLAR (Presidente).—Se suspende la sesión.

Se suspendió la sesión.

SEGUNDA HORA

Legislación social

El señor CLARO SOLAR (Presidente). — Continúa la sesión.

Continúa la discusión general del proyecto sobre legislación social.

El señor CONCHA (don Malaquías). — Probablemente, señor Presidente, no habrá ningún negocio sometido a la consideración de la legislatura, de mayor importancia que éste, que trata de problemas de tanta trascendencia como son los que se refieren a la legislación social.

La solución parece insondable por cuanto la renovación de las condiciones en que él se plantea, se renuevan constantemente o hacen nacer nuevas exigencias que parecerían inconciliables con las pretensiones de las diversas partes que intervienen en el "contrato del trabajo".

Abordar este problema, solucionar los puntos fundamentales de él, es avanzar un gran paso, es alejar durante muchos años, seguramente, las perturbaciones a que dan lugar las luchas entre patrones y obreros.

Nadie disimula las dificultades que hay para solucionar estos problemas en forma acabada por lo mismo que, como he dicho, varían las condiciones en que se ejercitan los derechos o exigencias de las partes que concurren a la producción de la riqueza; de modo que por la fuerza habrá también de evolucionar la legislación social, así como ha venido evolucionando, de día en día, la legislación general en el sentido de mejorar las condiciones de los miembros de la colectividad humana.

Se ha dicho, con mucha justicia, por el honorable senador por Atacama, que todos somos trabajadores y productores de riqueza: el trabajo manual, que transforma la materia prima en objetos manufacturados, es una forma de trabajo; pero, el trabajo intelectual del inventor, que idea el mejor modo de producir, es también una fuente de riqueza, y tan considerable como cualquiera otra.

Los descubrimientos que han asombrado al mundo en el siglo pasado y en el presente, tales como la brújula, el vapor, la electricidad, la telegrafía sin hilos, la radiotelefonía, el telescopio y el microscopio; el gramófono, la navegación aérea y submarina; en fin, los miles de inventos útiles de que se enorgullece la ciencia, son producción de riqueza o de ideas aplicables a la producción de riqueza, y de los cuales se apodera la mecánica para llegar a fabricar los instrumentos que servirán para aumentar el bagaje intelectual de la humanidad.

El telescopio y el microscopio, que han sido considerados como una amplificación del ojo humano; el primero en cuanto permite ver los cuerpos a enormes distancias, y el otro que deja percibir distintamente lo infinitamente pequeño, han enriquecido considerablemente los medios de que dispone la ciencia para el progreso de la civilización y para la producción de la riqueza.

No hay que olvidar que todos los fenómenos de la vida social se refieren principalmente a la vida de nutrición, y constituyen fenómenos económicos. Los seres viven porque se nutren y no se nutren porque viven; de manera que la actividad de los seres vivos es una constante adaptación al medio cósmico en que se desarrollan para crear los medios de vida que han menester y para su desarrollo, y más tarde el utilaje adaptable a un mejoramiento de condición, todo lo cual se traduce en producción de riqueza: habitaciones, calefacción, vestidos y demás medios de que dispone la humanidad para su bienestar y comodidad.

Por consiguiente, los problemas que guardan relación con la producción de riqueza, por su misma naturaleza, deben estar en primer plan y deben preocupar la mente de los hombres públicos que dirigen las actividades de la Nación, y no deben resolverse a última hora por los estadistas, sólo cuando no hay otra materia de que ocuparse.

En estos países latinos, principalmente, todas las actividades han sido absorbidas por las luchas sentimentales, que han hecho tanto daño a los pueblos que se han dejado dominar por ellas.

Los unos imaginando la divinidad a su manera, los otros imaginándola de un modo distinto, han llevado a los hombres a las luchas más sangrientas. Se ha derramado más sangre en estas luchas que toda la que puede haber hoy día en las venas de los seres vivos que pueblan nuestro globo.

Mientras tanto, las actividades que se refieren a la solución de los fenómenos de la economía, llegan más tardíamente al espíritu, son una concepción de la razón que forma más tarde en el cerebro humano. No quiero decir que casi todas las guerras no hayan tenido por objeto el acaparamiento de las riquezas de los vencidos: pillaje botín, esclavitud, tributo, dominación, supeditación económica con fines que han tenido todas las guerras que han asolado el mundo. Desde las invasiones de Tamerlan, en la India, a las expediciones de los grandes capitanes, Alejandro César, Napoleón, siempre han sido fines económicos los motivos de las guerras. Y hoy día han resultado éstas tan costosas para vencedores y vencidos, que, puede decirse, no es ya un negocio para nadie el promoverlas. Y, por lo que concierne a la última guerra europea, bien sabemos que los vencedores no divisan posibilidad de encontrar la indemnización de sus gastos bélicos en la potencialidad económica de los vencidos.

Por eso es que no hay tarea más útil que preparar, mediante una legislación adecuada, los medios de aminorar los efectos de la lucha entre los que se dediquen a la producción de un país determinado. Todo lo que se haga por establecer entre nosotros la paz social y la coordinación de los diversos intereses económicos que afectan al desarrollo de la riqueza, será siempre plausible y de la mayor utilidad. Y por eso es también que principio, aplaudiendo con todas las fuerzas de mi alma el proyecto de ley presentado al Senado, y que nos sirve de base la presente discusión; y lo aplaudo porque, durante treinta años de mi vida, no he tenido otra aspiración que influir en la medida de mis fuerzas para que el Estado de Chile se preocupe de esta interesante cuestión, y procure legislar, en el sentido de tener los medios que deben desarrollarse estas actividades industriales y obreras, sin perturbar, en ningún momento, ni la paz social ni el respeto a las instituciones, a las autoridades ni al Gobierno.

En este sentido hemos dirigido siempre nuestros esfuerzos y no tenemos por qué arrepentirnos de ello, porque a la vuelta de una treintena de años estas ideas que hasta ayer eran casi excomulgadas por mucha gente, hoy son aceptadas y participan de ellas y cooperan a la realización de estos grandes ideales, los mismos que antes los repudiaban.

Un Juez preguntó un día a Prudhomme, "¿qué es el socialismo?", y Prudhomme, le respondió: "es toda aspiración al mejoramiento de la sociedad". "Entonces yo soy socialista", replicó el Juez. "Ya lo creo", dijo Prudhomme.

Y en realidad, todos somos socialistas sin saberlo; en mayor o menor grado, todos nos sentimos inclinados a velar por el bienestar de nuestros conciudadanos; tendemos la mano al caído y nos compadecemos de los desgraciados, procuramos que nadie sufra en la sociedad.

En Chile hemos hecho bastante por la beneficencia pública y la asistencia social es inmediata al corazón del hombre.

La instrucción pública es también una obra social en favor de los niños para formarlos, para adaptarlos a las necesidades de la sociedad de que forman parte y a la cual habrán de devolver mañana en actividades, en riqueza, el esfuerzo gastado por el Estado para disciplinar su inteligencia y enseñarles a manejar sus músculos en la producción de la riqueza.

Siendo, pues, la nutrición la primera necesidad del organismo humano, el trabajo es como una consecuencia y obligación fisiológica, no como una pena, como se había considerado hasta ahora, que purgaba pecados que no se habían cometido. Nó, el trabajo es algo necesario y natural, así como lo es el esfuerzo del insecto que busca una protección para su vida: ya es la concha que lo cubre, ya los tentáculos que lo guían, ya el color que lo hace pasar inadvertido entre sus enemigos. ¿Y para qué hablar de los animales constructores, como el castor que se edifica su casa, o la abeja que se forma su panal? A estos animales podríamos llamarlos inteligentes; por lo menos, ellos conocen mejor el asunto de que se ocupan que la generalidad de los hombres los suyos propios.

Análogamente, el hombre necesita también del trabajo, necesita, por decirlo así, crearse su bagaje económico: primero principia por hacerse su vivienda, después se procura los vestidos, en seguida los artículos necesarios para la producción de la riqueza, más tarde inventa las máquinas, que multiplican su esfuerzo productor, y así sigue en una carrera incesante de progreso a fin de procurarse la riqueza, es decir, objetos adecuados a su propia utilidad y a la de sus semejantes.

Entonces, el trabajo no es una pena: todo hombre que nace en la sociedad, está obligado a trabajar, por una parte, y por otra tiene derecho a la protección social, a fin de llegar a ser un miembro útil de la sociedad a que pertenece.

En este principio, que no obedece a ninguna doctrina económica ni socialista, sino a la doctrina del bien sentido, de la sana razón, se funda el instinto que guía a los hombres a vivir en sociedad, a auxiliarse mutuamente, a hacerse cómoda la vida en cuanto es posible, aspiraciones que todos tenemos, aunque no siempre podemos realizar con eficacia; de ahí proviene que queramos establecer la armonía social, fundada en que todos, aún los más pobres tengan lo suficiente para satisfacer las necesidades más premiosas de la vida. Al referirme a este punto, no tomo en cuenta por supuesto a los hombres que voluntariamente no quieren trabajar, colocándose fuera de la solidaridad social.

Me refiero al hombre que trabaja ordinariamente en forma concienzuda y cumple con sus deberes en la vida. En cuanto a los otros que no proceden así, pueden aplicárseles medidas especiales; pero a lo menos deben ser alimentados.

En los tiempos actuales, la gente no se contenta con la satisfacción de un mínimum de necesidades, principio que el célebre economista Ricardo, denominó la ley de bronce, y que formuló diciendo: que "el salario tiende a reducirse a la satisfacción de las necesidades más premiosas de la vida". Pero en el día de hoy aquella regla se formula en esta otra forma: el salario debe satisfacer al menos el mínimum de comodidades de la vida".

Sobre estos principios se edifica la riqueza social e industrial, en forma tal que tienda a que todos sean felices en lo posible en su patria, a la cual prodigan su amor y su abnegación de cada momento. De esto proviene que las medidas de legislación social de que se ocupa ahora el Senado sea un asunto de la más vital importancia, pues, se propone establecer una situación de armonía de todos los elementos que constituyen la sociabilidad, sin distinción de clases ni jerarquías.

Las luchas entre las diversas clases sociales no hacen sino agriar y separar a los hombres, en lugar de armonizarlos y unirlos. La lucha entre el capital y el trabajo. debe ser reemplazado por la asociación del capital con el trabajo. ¿Por qué ha de mantenerse una situación de lucha que permita acumularse de un lado la riqueza y del otro lado la miseria? ¿No habrá una solución de equidad y de justicia que dé al más pobre los medios de satisfacer un mínimum de comodidades en el grado que sea posible, sin perjuicio de colocar al más rico en la situación que sus propios esfuerzos le deparen?

Estos son los propósitos que vienen realizando todas las naciones del mundo. No hay una sola que no tenga una legislación adecuada en esta materia. Esta legislación del trabajo ha dado en todas partes resultados más o menos eficaces para evitar esta tendencia a la lucha social que afecta tan profundamente la paz y la tranquilidad de las naciones.

Hoy día casi no hay nación en el mundo que no haya aceptado en principio esta idea fundamental, de que todo individuo, desde que nace hasta que muere, debe ser asegurado contra todas las contingencias desgraciadas. ¿Hay un principio más ajustado a toda buena doctrina de solidaridad social? ¿Podemos dejar que nazcan y mueran los individuos como nacen y mueren los microbios? Nó, señor. Nunca falta un socorro para el desvalido, desde la limosna que hacen los particulares hasta la asistencia social organizada por el Estado.

La legislación tiende a llenar los vacíos que, a este respecto, no llena la iniciativa particular. Por ejemplo, el Código Penal atiende a la vida del niño que está en las entrañas de su madre, impidiendo que se ejecute la pena de muerte en la mujer embarazada hasta después del alumbramiento. En seguida, el Código Civil—excusado es que lo manifieste en la Cámara, ya que la mayor parte de sus miembros son abogados, defiende al menor de edad, dándole un curador y regula las condiciones en que debe ser ejercida la curatela; ampara en diversas formas al niño, aun respecto del poco amor de sus padres, obligando a éstos a dar a sus hijos alimento, educación y los gastos de establecimientos cuando se casan y forman nuevo hogar.

Entre tanto, ¿qué hacen las legislaciones modernas? Van más lejos, y dicen: "No solamente protejo al niño cuya madre ha sido condenada a muerte, sino que también lo protejo de las consecuencias que pueda acarrearle el trabajo excesivo a que lo condena la miseria". La ley, en casi todas las legislaciones del mundo, dice: que cuatro semanas, según una legislación; seis semanas, según otras, antes del parto, la mujer está dispensada de trabajo y debe recibir, sin embargo, su salario, y cuatro semanas, según una legislación; seis semanas, según otras, después del parto, no debe volver al trabajo; y durante el período de la lactancia del niño debe tener dos espacios de tiempo en el día para satisfacer esta necesidad. ¿Por qué? Porque la sociedad debe cuidar del crecimiento y desarrollo de los miembros que van a constituirla el día de mañana, de aquellos a quienes se les va a exigir el servicio militar, y si es necesario toda su abnegación y aún la vida por la patria.

Es por eso que la sociedad cuida al niño desde el vientre de la madre; se apodera después de él y le da educación desde los 7 hasta los 12 años; prohibe, en seguida, desde los 7 a los 14 años, que trabaje, y desde los 14 a los 18, prohibe para él los trabajos penosos. Prohibe también para los obreros y obreras de toda edad que seas obligados a trabajar más de las horas que fisiológicamente pueden trabajar sin fatiga, sin enfermedades y sin rendir en el trabajo una parte de su vida.

En estos postulados está comprendido el proyecto de ley social que discutimos.

Luego vienen otras medidas que toma el legislador para amparar también a los miembros del cuerpo social: el seguro contra enfermedades, contra la desocupación, contra accidentes de la industria, indemnización en caso de que esos accidentes se produzcan; medidas para que el taller, que es el templo del trabajo y del esfuerzo, no se convierta en antesala del cementerio; de tal modo que las máquinas, herramientas y elementos de trabajo estén suficientemente resguardadas, para que el obrero no pueda peligrar en ningún momento. ¿Es esto socialismo?

Si el socialismo no fuera más que esto, todos seríamos socialistas, porque yo me imagino que no hay una sola persona que no ponga de su parte todo el esfuerzo imaginable para que se realice este máximum de felicidad, compatible con el esfuerzo de cada uno de los miembros que forman el cuerpo social.

Desgraciadamente cuando se dictó nuestro código civil no se legisló en materia de trabajo, pues esta cuestión ha nacido después, en los tiempos modernos, no estaba en la mente de los legisladores de aquel tiempo. Ni en el Derecho Romano, ni en el Código de Napoleón, ni en las Pandectas de Justiniano, ni en ninguno de los códigos que se calcaron sobre aquellas antiguas disposiciones del derecho, se contempló esta legislación del trabajo. Nuestro Código Civil se limitó a tratar sobre el arrendamiento de servicios y sobre los empleados domésticos. A sus autores les pareció muy interesante que la madre de la clase acomodada pudiera contratar una buena ama para que amamantara a su hijo, pero no se preocuparon de la vida del hijo de la pobre obrera asalariada que por las condiciones propias de su trabajo necesita entregar a su hijo a la casa-cuna para poder volver a su taller.

Es verdad que hay que hacer honor a los legisladores de nuestro Código Civil que estableció una indemnización para los casos de accidentes, y la establecieron de verdad avanzando en ésto más de lo que habían avanzado otras legislaciones de aquellos tiempos., estableciendo como regla general una presunción de responsabilidad respecto del patrón.

Pero desde entonces a los tiempos actuales han evolucionado las ideas en una forma tan considerable, que parece que hubiera cambiado la mentalidad humana más o menos lo mismo que cuando se abolió la esclavitud. Mientras en aquella época la apropiación del hombre sobre el hombre era una cosa consentida y estimada como legítima, en el día de hoy no habría quién no se sublebara en contra de la idea de que un hombre pudiera ser dueño de otro hombre, pudiera privarlo de su libertad, someterlo a la esclavitud y hacerlo trabajar en su beneficio. Algo análogo ha ocurrido en cuanto a las ideas sobre legislaciones en materia de accidentes del trabajo.

El señor ALDUNATE. — Hay que hacer justicia al Código Civil en cuanto establece, que, respecto de un contrato sobre arrendamiento de servicios, cualquiera de las partes puede ponerle fin mediante el desahucio correspondiente, a fin de que no haya esclavitud.

El señor CONCHA (don Malaquías). — Efectivamente, el desahucio está establecido en todas las legislaciones modernas, de manera que nadie puede abandonar su trabajo sin dar aviso al patrón con anticipación de cierto número de días, así como el patrón, por su parte, no puede despedir al obrero de su fábrica o taller sin comunicarlo anticipadamente a sus asalariados o empleados.

La razón porque los legisladores del Código Civil no establecieron nada acerca de estas cuestiones es porque acababa entonces de ponerse término al régimen de esclavitud. Apenas hacía treinta años que se había abolido la esclavitud en Chile, primero por medio de la ley sobre libertad de vientre de las esclavas y después por medio de las Constituciones que establecieron que todo hombre que pisara el suelo de Chile era libre.

El señor MAC-IVER. — La libertad de esclavos en Chile fué establecida en 1811 o 1818.

El señor CONCHA (don Malaquías). — Entiendo que entonces se estableció solamente la libertad de vientre.

El señor MAC-IVER. — No, la libertad absoluta.

El señor CONCHA (don Malaquías). — Pero el hecho es que durante algún tiempo la libertad que se dió a los esclavos quedó en cierto modo en el papel. El esclavo, acostumbrado a ser vestido y alimentado por su amo, no tenía aptitudes para vivir de su trabajo, de manera que muchos esclavos continuaron durante algún tiempo al servicio de sus amos, como miembros de la familia, puede decirse, como sirvientes que no ganaban sueldo sino que eran únicamente mantenidos y cuidados por sus amos. Y así se explica que el Código Civil emplee la expresión "amos" con que se distinguía a los patrones en tiempo de la esclavitud.

Pero hoy las cosas han cambiado completamente, y a esta teoría de la culpa en que se basaba la obligación de los patrones de indemnizar a sus operarios, ha surgido la teoría del riesgo profesional, que ha pasado por varias etapas consecutivas, dando oportunidad a los legisladores y filósofos para justificar estas transformaciones, como por ejemplo, la teoría de la falta contractual que consiste en decir que, puesto que el patrón o industrial es el dueño de la herramienta o máquina que ha herido o inutilizado a uno de sus obreros, a él le incumbe la responsabilidad.

En los tiempos más modernos la ley ha dejado a un lado la culpa del obrero, salvo que voluntariamente pudiera causarse un daño, y ha ido más lejos todavía estableciendo que cuando el obrero que maneja una máquina o herramienta, con familiarizarse con ella se descuida y se produce una herida o lesión, el patrón está obligado a indemnizarlo.

En Chile ha ocurrido, según se me cuenta, un caso muy curioso a una persona conocida. Vigilaba a sus obreros mientras picaban pasto, y como viera que no estaban muy expeditos en el manejo de la máquina, quizo darles una lección, y en el momento en que les indicaba la manera de hacer el trabajo la máquina le cortó una mano. ¿Tendría deseos este caballero de perder su mano, tendría culpa en el accidente? No, sin duda alguna; el accidente no fué sino una consecuencia del riesgo profesional.

El legislador ha contemplado todos estos riesgos, que son muy comunes en fábricas en que hay gran movimiento de maquinarias, y ha establecido que la responsabilidad corresponde al patrón.

Ha ido más lejos en esta materia haciéndolo responsable de ciertas enfermedades que se producen muy comunmente en ciertas industrias nocivas para la salud, como la laminación del plomo, del fósforo y de muchas otras substancias venenosas. Los obreros que trabajan en estas industrias, ante la necesidad de atender a su sostenimiento y al de sus familias están expuestos a contraer, al cabo de algún tiempo enfermedades muchas veces mortales.

Por consiguiente, no puede haber disconformidad de opinión entre los miembros de los distintos partidos políticos chilenos sobre la necesidad de legislar sobre esta materia a fin de regularizar las relaciones entre patrones y obreros, algunas veces, por ignorancia o por descuido, incurren en errores lamentables, no es menos cierto que la avidez de ciertos industriales coloca a sus subordinados u operarios en condiciones insoportables, y en esta lucha de intereses, el Estado debe poner paz, regulando con equidad y con justicia el legítimo derecho de cada cual. Entre el capitalista que desea para sí todo el provecho de su industria porque él pone el capital y el obrero que sólo pone su trabajo y recibe un salario insuficiente, hay un término medio que concilia el interés de uno y otro, que satisface la legítima ganancia del patrón y la comodidad mínima del obrero. Tanto es así, como decía, que no hay país alguno en el mundo que no haya legislado sobre estos diversos tópicos.

Los moralistas, filósofos y tratadistas, han llegado a una conclusión suficientemente avanzada sobre el particular, como lo expresaba ayer mi honorable amigo, el señor senador por Santiago: el trabajo no es una mercancía que se venda o arriende, el trabajo es una fuerza física o una mentalidad intelectual; y fuerza física y mentalidad intelectual son los dos factores de la existencia humana, son la vida del hombre, de modo que éste no puede venderlos ni arrendarlos. Pero, el hombre puede asociarse, puede unir sus fuerzas para cooperar mejor a la producción de la riqueza, puede juntarse con otros individuos que aporten inteligencia, destreza, habilidad para los negocios o captal para establecerlos.

No quiero ir en este caso a analizar la doctrina de los socialistas científicos, que dicen: pero vosotros capitalistas, ¿cómo habéis formado vuestros capitales, sin trabajar? El capital es trabajo acumulado, por el obrero y vosotros os valéis del trabajo acumulado para ponerlo frente a frente a los trabajadores para imponerles la ley, para someterlos al régimen actual. No quiero entrar a examinar esta doctrina, tan profundamente expuesta por los socialistas alemanes, sino que quiero limitarme a examinar lo que ocurre en esta cuestión en la generalidad de los países, donde muy cuerdamente se busca el acercamiento entre los empresarios de las industrias y los obreros.

No quiero hablar tampoco de la socialización de los instrumentos de producción, porque semejante discusión nos llevaría demasiado lejos. Una considerable cantidad de socialistas dicen: la tierra es un elemento de producción y debe pertenecer a todos, y como el Estado representa los intereses de la comunidad, él debe tener en su mano la tierra y darla a los individuos, por mayor o menor número de años, para que la trabajen. En Australia se sigue este principio, a lo menos, el Estado arrienda allí la tierra a los particulares que quieren cultivarla por 99 años.

Tal período de tiempo, es casi la duración de la vida de cuatro generaciones y equivale en cierto modo a la propiedad absoluta.

Los que han estado de acuerdo con los sociólogos modernos que consideran que la propiedad sólo es legítima en cuanto cede al interés social y en cuanto no se hiera los intereses ni el bienestar de los ciudadanos, colocan esta cuestión en el mismo terreno en que la colocó el Papa León XIII, recordado por el honorable senador de Santiago en la sesión de ayer.

A mi juicio, puesto que el trabajo es una mercadería que se vende o que se arrienda, fuerza es establecer reglas de procedimientos para los casos en que se produzcan conflictos entre la asociación del capital y del trabajo. Y si un industrial quiere invertir, digamos cien mil pesos en la instalación y producción de una fábrica de zapatos o de tejidos, puede llamar a cierto número de operarios y contratar sus servicios con ellos. Naturalmente, como el obrero aislado no tiene la libertad que tiene el capital para contratar, pues el primero obra aguijoneado por la necesidad la parte de las utilidades que le corresponde a uno y al otro; y por la fuerza de las cosas se ha llegado al sindicalismo, que es la asociación de obreros para contratar en colectividad con el patrón.

De esta manera, los obreros constituyen una fuerza para defender sus intereses y hay legislaciones que han llegado a establecer el sindicalismo amparándolo por medio de las vías legales. Así, por ejemplo, en Australia, el Estado sólo ocupa obreros sindicalistas, porque le inspiran más confianza, tal como lo propone el proyecto en discusión.

Por lo demás, en el deseo de abreviar este debate, que nos llevaría demasiado lejos en una discusión de carácter doctrinario, voy a referirme a un hecho práctico de la mayor notoriedad.

El tratado de Versalles, que puso término a la guerra europea, no solamente trató de llevar la paz y la armonía entre las diversas naciones, en cuanto a sus derechos territoriales, sino que extendió sus esfuerzos a armonizar también los intereses sociales del capital y del trabajo.

Son notables las consideraciones que hicieron valer los delegados que intervinieron en el establecimiento de la paz.

"Considerando, dijeron, que la Sociedad de las Naciones tiene por objeto establecer la paz universal y que esta paz no puede fundarse sino sobre la base de la justicia social;

Considerando que existen condiciones de trabajo que implican para un gran número de personas la injusticia, la miseria y las privaciones, lo que engendra un descontento tal que pone en peligro la paz y la armonía universal; y considerando que es urgente mejorar esas condiciones, por ejemplo, en lo que concierne a la reglamentación de las horas de trabajo; la fijación de una duración máxima de la jornada y de la semana de trabajo, la contratación de la mano de obra; la lucha contra el chomage, la garantía de un salario que asegure condiciones convenientes de existencia; la protección de los trabajadore las enfermedades generales fesionales y los accidentes bajo; la protección de la los adolescentes y mujer pensiones de vejez y de lidez; la defensa de los de los trabajadores ocupa el extranjero; la afirma principio de la libertad de ciación sindical; la orga de la enseñanza profesiona nica y otras medidas an

Considerando que la n ción por una nación cualq un régimen de trabajo re humano es un obstáculo a zo de las demás naciones de mejorar la suerte de l ros de sus propios países

Las Altas Partes Cont movidas por sentimientos ticia y de humanidad, a por el deseo de asegurar mundial durable, han en lo que sigue:"

Y viene a continuación tablecimiento de un or que trata de legislar y d jar lo que debe hacerse s materia.

Como consecuencia de tado, acaba de realizarse hington la primera reunió delegados de las distinta nes al Congreso del Trab el folleto que tengo a aparece la cuenta que da legados chilenos a nuestr jador en aquella ciudad.

"El Comité Internaciona ganización se compondrá te personas designadas re mente por los Gobiernos dos Unidos, Gran Bretaña cia, Italia, Japón, Bélgica za. El Comité podrá invit juzga necesario, a otros r para que se hagan repres ella.

La orden del día es guiente:

1.o Aplicación del pri la jornada de ocho horas semana de 48 horas.

2.o Cuestiones relativas a dios de prevenir el chom remediar sus consecuenc

3.o Trabajo de las m

a) Antes o después d comprendida la cuestión d demnización de la mater

b) Durante la noche;

c) En los trabajos ins

4.o Trabajo de los niño

a) Edad de admisión al

b) Trabajos nocturnos;

c) Trabajos insalubres

5o. Extensión y aplic las Convenciones Intern adoptadas en Berna (190 la prohibición del trabajo no de las mujeres en la y la prohibición del emp fósforo blanco (amarillo) industria de los fósforos".

"Art. 427. Las Altas Contratantes, reconociendo bienestar físico, moral e tual de los trabajadores dos es de importancia cap de el punto de vista inter han establecido para alca te elevado fin, el organ manente señalado en la que funcionará asociado a Sociedad de las Naciones.

Me parece que cuando de la importancia de las celebrado el Tratado de V cuando políticos-sociólogos mentalidad tan superior, gado a fundar estas bases vida racional y cómoda q sobrellevar los habitantes diversos países, bien poco da que argumentar para tar la necesidad en que n tramos de legislar a la ma vedad posible sobre estos ya como adherentes que s Liga de las Naciones, ya p mientos de humanidad y que deben guiarnos com dores, en el sentido de las condiciones de las cl validas.

Entre estos métodos y pios, — dice todavía, — guientes parecen de part urgente importancia a la Partes Contratantes:

1.o El trabajo no debe siderado como simple m u objeto de comercio;

2.o El derecho de asocia fines legales para los asal como para los patrones.

3.o El pago a los trabaja un salario que les asegure da conveniente según las c nes de la época y del país

4.o La adopción de la jor ocho horas o de la seman horas, como mejora para donde quiera que no exist nada de 8 horas o la se 48.

5.o Reposo semanal de ras como mínimum y siem sea posible, el día Doming

6.o La supresión del tra fantil y la limitación de de los menores de ambos s forma que les permita co su educación y que garan desenvolvimiento físico.

7.o Salarios iguales para jos de igual valor, sin di de sexos.

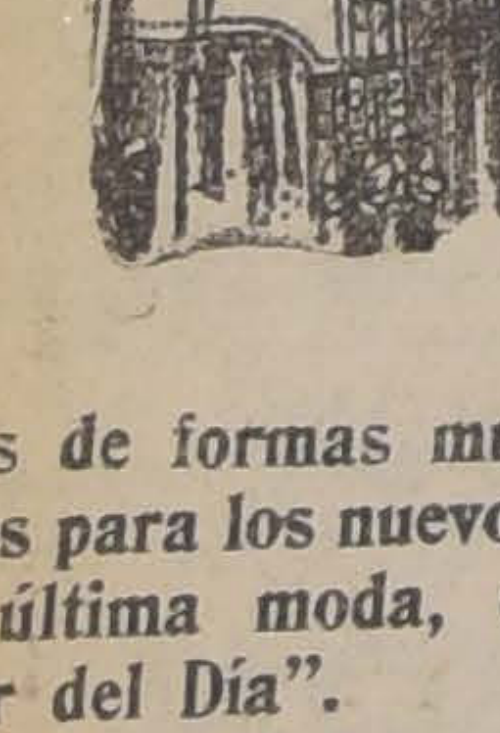
8.o Las reglas dictadas e país, sobre las condiciones d bajo deben asegurar un tra to económico equitativo a to trabajadores con residencia en el territorio.

9.o Cada Estado debe or un servicio de inspección qu prenda mujeres, a fin de a la aplicación de las leyes glamentos para la protecció los trabajadores".

Como ha dado la hora, Presidente, continuaré en l xima sesión.

El señor CLARO SOLAR sidente). — Se levanta la quedando su señoría con la bra.

—Se levantó la sesión.



Corsés de formas muy envolventes para los nuevos trajes de última moda, ofrece "La Flor del Día".

"Colle american"

El calzado legítimo de extraordinaria duración y no caro. También de lona "Wiclo", recibimos gran variedad de modelos en zapatillas rebajadas y zapatones.

"La Flor del Día", San Antonio N.o 98, esq. Moneda. Casilla 3089.

7-N

JOVEN

bien relacionado, comercial y socialmente, con bastante práctica en negocio de seguros, necesitamos. Buen sueldo.

Dirigirse únicamente por carta:

CASILLA 3992. — CORREO CENTRAL. Z

Para TEÑIR el CABEL y BARBA, use usted

Tintura Araucan

Negro, castaño, oscuro, ro y rubio.

FRASCO: $ 3.80

Pídase en boticas.

Biblioteca Popula

JOSE BERNARDO SUAREZ

CHILOE ESQ. SUBL

Abierta de 2 a 9 P. M.

Agradece cualquier obras que se le haga.

INFORMACIONES DEL EXTERIOR

ervicios de nuestros Corresponsales Especiales, vías Eastern y Colón, de "The Associated Press", vía Colón, y de la Agencia Havas

RNCIA, GRAN BRETAÑA E ITALIA SE PONEN DE ACUERDO SOBRE SUS RESPECTIVAS ZONAS DE INFLUENCIA EN TURQUIA

Los delegados italianos y sur-eslavos se encontrarán mañana en Santa Margherita para discutir la cuestión del Adriático

Estados Unidos y Japón habrían llegado a un acuerdo para solucionar la cuestión suscitada en California

El aviador francés De Romanet bate el record mundial de velocidad, volando a razón de 309 kilómetros por hora

Los Soberanos españoles se dirigen a París

Mr. O'Callaghan ha sido nombrado Alcalde de Cork, en reemplazo de Mar. Mc. Swiney

Continúan los asaltos a la policía y militares en Irlanda, con sus consiguientes represalias

El 4 del presente fué firmado un Tratado de Comercio entre Francia y Checoeslovaquia

RAN BRETAÑA

ADO MEDIOS DE SOLU-
NR EL PROBLEMA IR-
NES.
ES, 5.—Hay actuálmente
tativas extra-oficiales en
t para solucionar la deli-
cutión irlandesa:
pnera es la de un grupo
los influyentes que trata
ir al Gobierno de que se
comunicación con el
nto sinnfeiner para ver
o llegar a un acuerdo
que libre a Irlanda de
y la segunda, que será
ta formalmente por tres
ntarios coalicionistas, es
oto por el cual las fuer-
ilares en Irlanda serían
da a los puntos estratégi-
ar permitir a las autorida-
oces hacerse cargo de la
ción del orden, con la
ecia eventual de negociar
olución política.

D JEORGE NO HA RE-
SUELTO AUN
nsirá a la Asamblea de
Ginebra
NDES, 5.—El premier Mr.
Grge anunció hoy en la
ra los Comunes que aún
a suelto si asistirá a la
renc de la Liga de las Na-
s que se celebrará en Gine-

CLARACIONES DE MR.
REENWOOD
a de la situación irlandesa
NDES, 5.—La gravedad de
uaci en que se encuentran
sunt de Irlanda quedó de
iestuando Mr. Greenwood
istra la Cámara de los
nes lista oficial de los ul-
cotidos en dicha Isla
te emes de Octubre próxi-
asad De dicha lista se des-
le q 22 policiales han sido
ado 28 heridos en ese pe-
adrás de 14 militares, de
uales eran oficiales muer-
30 ridos.
Grewood agregó que en
nismoeríodo 223 civiles ha-
sido juzgados por Cortes
lales que, de ellos, 167 ha-
sido conocidos culpables.
claró que el deber del Go-
o er derrotar la tentativa
da d intimidar al Gobierno
queconceda la autonomía
land pues si el Gobierno no
éxiten esa empresa, la po-
de sesinatos se extendería
latea. Dijo además que el
mlo de poner fin a las
sali era terminar la cam-
de sesinatos iniciada contra
ilites y la policía.

MEROS VUELVEN AL
TRABAJO
NDES, 5.—Después de una
urae 17 días muchas de las
s dcarbón de Gran Bretaña
vuo a reanudar sus fae-
decuerdo con la decisión
za por la reunión de la Fe-
ió minera habida el Miér-
ela tarde; otras minas tie-
la atención de volver a tra-
ly y se cree que el tra-
eará prácticamente reanu-
e todos los distritos mine-
el unes.
uncia que muchos extre-
s stán descontentos por la
dión del trabajo pero no
esqéu su opinión tenga ma-
nencia.
sinas siderúrgicas y otras
tas que se habían visto
as a paralizar sus activi-
ebido a la falta de carbón
earan a reanudarlas lo más
posible mientras que el co-
de exportación volverá a
se dentro de algunos días.
rvicios ferroviarios queda-
rmalizados y la industria
que ha estado paralizada
quince días, podrá reanu-
acostumbrada actividad.

EPRESALIAS EN IRLAN-
DA
LIN 5. — Después del sa-
e Granard se teme el de la
adyacente de Barlinalee cu-
bitantes se reunieron para esperar el ataque de la tropa y defender sus hogares.

A las dos de la mañana se aproximaron nueve camiones ocupados por individuos uniformados, los que atacaron a los habitantes trabándose una batalla cuyo resultado, según los corresponsales locales, fué para los soldados de tres muertos y más de seis heridos. Los asaltantes fueron rechazados.

NUEVAS REPRESALIAS EN IRLANDA

TRALEE 5. — Una nueva escena de represalias pudo ser presenciada anoche cuando un grupo de individuos uniformados se presentó armado de machetes y bombas incendiarias, con las que prendió fuego a varias casas sinnfeiners. Algunos de los dueños de casa estaban fuera y otros escaparon milagrosamente del siniestro.

La tropa volvió esta mañana a primera hora y cooperó al restablecimiento del orden y a la extinción de las llamas.

EL RECHAZO DE LAS PROPOSICIONES DEL GOBIERNO

LONDRES, 5.—El resultado del escrutinio verificado entre los mineros acusa una mayoría de 8.459 votos en contra de la aceptación de las proposiciones del Gobierno.

La Conferencia de Delegados decidió recomendar a los obreros la inmediata reanudación del trabajo.

POLICIAS MUERTOS EN UNA EMBOSCADA

LONDRES, 5.—El diario "Evening Standard" ha dado la noticia, que no ha sido confirmada, de que 17 auxiliares de la policía murieron en una emboscada tendida por los sinnfeiners en Mullingar.

Los insurgentes habrían estado armados con ametralladoras.

DESIGNACION DE NUEVO ALCALDE DE CORK

LONDRES 5 — Mr. O'Callaghan ha sido designado alcalde de Cork en reemplazo de Mr Mc. Swiney.

LLOYD GEORGE EXPLICA POR QUE NO SE ENJUICIA AL EX-KAISER

LONDRES, 5.— Mr. Lloyd George, contestando a una pregunta que se le formulara en la Cámara de los Comunes, acerca de por qué no se enjuiciaba al ex-Kaiser, declaró que no podía aplicarse mejor castigo a Guillermo de Hohenzollern que obligarle a permanecer en Holanda. "Por otra parte, agregó, Holanda no lo entregaría".

MUERTE DE UN TENIENTE CERCA DE NENAGH

NENAGH, 5.— En la tarde de ayer, el teniente Hamilton, fué muerto de un balazo mientras se paseaba en motocicleta cerca de esta ciudad. Dos individuos fueron detenidos por sospechosos y, al tratar de huír, fueron muertos a balazos.

La muerte de ese oficial fué seguida de represalias, pues, los soldados incendiaron una imprenta y destruyeron sus maquinarias. Los habitantes de esta ciudad huyeron a los campos y, durante toda la noche se oyó el ruido de las descargas y explosiones.

ARTICULO DE UN DIARIO FINANCIERO SOBRE CHILE

LONDRES, 5.— "The Financier" en un artículo en que se refiere a la riqueza de Chile en nitratos y cobre y en que habla del vigor de la raza, dice que no duda que el país habrá de resurgir de la crisis económica porque atraviesa en la actualidad y recuperará así su antigua prosperidad.

LOS OBREROS RECHAZAN UNA INVITACION DE LOS SOCIALISTAS ALEMANES

LONDRES, 5.— El partido obrero independiente, no aceptó la invitación del Partido Socialista independiente alemán para participar en la conferencia que se celebrará en Berna y en la que se proseguirán las discusiones de la Internacional socialista.

BELGICA

LA HUELGA DE CHARLEROI continúa extendiéndose

BRUSELAS, 5.—La huelga de los mineros de Charleroi se extiende a la región de La Louviere.

Hay ya 55 mil operarios que participan del movimiento.

EL REY ESTUDIA LA CRISIS MINISTERIAL

BRUSELAS, 5. — El Rey recibió a los presidentes del Senado y de la Cámara de Diputados, así como a los dirigentes de los diferentes partidos políticos, para tratar con ellos de la crisis ministerial.

La creencia general es que, por tercera vez, se solicitará del señor Delacroix que se haga cargo de la presidencia del Consejo de Ministros.

HOLANDA

EL PARLAMENTO CONSIDERARA LA REDUCCION DEL EJERCITO

LA HAYA 5. — El Gobierno holandés ha puesto en ejecución lo que se cree ser una de las primeras manifestaciones oficiales de las posibilidades de paz que recomienda el pacto de la Liga de las Naciones al proponer la reducción del ejército.

El general Pip, Ministro de la Guerra, ha recomendado al Parlamento la reducción del actual ejército, de 460,000 hombres a 260,000, y se cree seguro que el Parlamento aceptará las proposiciones formuladas.

FRANCIA

LAS SUSCRIPCIONES AL EMPRESTITO DEL SEIS POR CIENTO.

PARIS, 5.—El Ministro de Hacienda informa oficialmente que el empréstito al seis por ciento, que se está suscribiendo en la actualidad, demuestra ser un verdadero éxito.

ACUERDO ENTRE LOS ALIADOS RESPECTO DE SUS ESFERAS DE INFLUENCIAS EN TURQUIA

PARIS 5. — Francia, Italia y Gran Bretaña se han comprometido a conservar en Turquía sus respectivas esferas de influencias y a definir los límites dentro de los cuales se reconocerán los intereses especiales de las tres partes contratantes.

El acuerdo se firmó en Sevres el 10 de Agosto y aunque no se le considera secreto, no ha sido publicado.

El acuerdo establece la explotación del ferrocarril de Anatolia y los de Meensina, Tarvis y Adana y la parte del de Bagdad que se encuentra en territorio turco, por capitales franceses, italianos y británicos los que estarán interesados por iguales partes.

TRATADO DE COMERCIO FRANCO-CHECOSLOVACO

PARIS, 5. — El 4 de Noviembre fué firmado el tratado de comercio entre Francia y Checoslovaquia.

EL ACUERDO ALIADO SOBRE LAS RELACIONES MILITARES EN CONSTANTINOPLA

PARIS 5. — El acuerdo celebrado entre Francia y Gran Bretaña se refiere a las relaciones militares de los aliados en Constantinopla.

Los Gobiernos de Francia e Inglaterra han llegado a un acuerdo sobre los principios relacionados con varios puntos para la ejecución del tratado de paz con Turquía.

LA PERMANENCIA DE BRASIL EN EL CONSEJO DE LA LIGA DE LAS NACIONES

PARIS, 5.— La Embajada brasileña anuncia que, en una recepción ofrecida por la Legación argentina en honor del Ministro de Relaciones Exteriores de dicho país, doctor Pueyrredón, este manifestó que su país apoyará la permanencia del Brasil en el Consejo de la Liga de las Naciones.

DECLARACIONES DE UN FINANCISTA ALEMAN AL CORRESPONSAL DE "LE MATIN"

PARIS 5. — El corresponsal de "Le Matin" en Berlín sostuvo una entrevista con Herr Urbig, director del "Disconto Gesellschafft Bank", ex-delegado de Alemania a la Conferencia Internacional Financiera de Bruselas, el cual le hizo algunas interesantes declaraciones con respecto a la cuestión de las reparaciones.

Herr Urbig sostiene que Alemania se encuentra arruinada y no está en estado de saldar sus deudas; agregó que su país podría pagar y aún dentro de límites muy estrechos en el caso de que Francia aceptara tres condiciones previas que deberían formar la base de las negociaciones futuras. Estas tres condiciones son: primero, la reducción de los gastos de ocupación rhenana; segundo, la restitución de una parte importante de la flota alemana mercante inmovilizada en puertos británicos y tercero, Restitución por lo menos parcial del activo alemán para los efectos del cambio que las potencias de la Entente liquidaron durante los cinco años de guerra.

Estas tres condiciones, agregó Herr Urbig— representan el mínimum de lo que Alemania exigiría de la Entente antes de conseguir tratar de los problemas sobre las reparaciones y suceda lo que suceda, Alemania no podrá jamás pagar su deuda enorme a Francia si no se le dan estas facilidades.

Habiéndole observado el corresponsal que la oferta irrisoria de Alemania equivaldría a negarse a cumplir el tratado de Versalles y que Francia estaría en la obligación de recurrir a medios coercitivos, Herr Urbig, respondió:

"Estas medidas quedarán en el papel, pues Inglaterra y Estados Unidos encaran los acontecimientos bajo el aspecto económico y se opondrán a medidas que destruyen do la confianza en las finanzas anglo-sajonas, permitan ofrecer a Europa la posibilidad de obtener créditos en el exterior".

EL CAPITAN AVIADOR URZUA LAVIN

PARIS 5. — El capitán chileno señor Urzúa Lavín, ingresó a la Escuela de Aviación de le Bourget a fin de pasar el examen de piloto, montando un aparato de 300HP.

CUANTIOSO ROBO AL SECRETARIO DE LA LEGACION DEL PERU

PARIS 5. — El señor Pazos, secretario de la Legación del Perú, regresando anoche a su hotel, encontró en el vestíbulo a un individuo que le dijo ser el nuevo criado.

Este mismo individuo preparó más tarde una taza de chocolate al señor Pazos y lo golpeó violentamente, hurtándole 30 mil francos en billetes de Banco y 10 mil francos en joyas, huyendo en seguida.

El señor Pazos se queja de intoxicación por absorción del chocolate y presenta en la piel señales de equimosis. Ha presentado la renuncia de su cargo.

LOS SOLDADOS RUSOS QUE NO HAN SIDO REPATRIADOS

PARIS 5. — La prensa socialista pretende que contrariamente a las informaciones de fuente oficial habría todavía en Francia algunos grupos de soldados rusos prisioneros que desearían repatriarse.

La Agencia Havas dice estar autorizada para declarar que el Gobierno francés repatrió a todos los militares rusos que se encontraban en territorio francés y que Francia no puede ser tenida como responsable si algunos soldados aislados escaparon a esta medida.

El Gobierno ha manifestado que si estos soldados desean regresar a Rusia no tienen más que presentarse a las autoridades, pues el Gobierno no retiene a ningún soldado ruso contra su voluntad.

CLAUSULAS DE ACUERDO ALIADO REFERENTE A LA INFLUENCIA DE TURQUIA

PARIS 6. — Se ha aceptado por parte de los aliados que un general británico tenga la presidencia de la comisión militar aliada que controla la región de Constantinopla, general que eventualmente asumirá el mando de las tropas de la Entente en esa ciudad.

Se cree que Francia tendrá la presidencia de la Comisión Financiera aliada en Turquía y que Italia asumirá la dirección de la Comisión de Ferrocarriles

ESPAÑA

VIAJE DE LOS SOBERANOS A PARIS

MADRID, 5.—El Rey, la Reina y el infante don Jaime partieron a París anoche a las diez.

ACCIDENTE A UN TRANVIA

LINARES 5. — Un tranvía que conducía una gran cantidad de gente que volvía de una reunión política se volcó.

A consecuencia del accidente resultaron cuatro muertos y muchos heridos.

LA VISITA DEL REY DE ESPAÑA A FRANCIA

MADRID, 5.— Los reyes llegarán mañana a París. El Rey Alfonso visitará a M. Millerand en el Palacio del Elíseo y el Lunes seguirá viaje a Londres.

EL TERRORISMO EN ZARAGOZA

PARIS 5. — Informan de Zaragoza que los gendarmes sorprendieron a tres individuos en un arrabal de esa ciudad mientras colocaban una bomba. Los individuos al verse sorprendidos, emprendieron la fuga y se ocultaron en un albañal, desde donde opusieron viva resistencia durante algunas horas. Finalmente dos se rindieron y el tercero fué muerto de un tiro de fusil.

LA HUELGA EN ZARAGOZA

SALAMANCA 5. — La huelga general continúa desarrollándose sin incidentes. Se teme que los ferroviarios adhieran a este movimiento.

Los bancos están custodiados por las tropas.

ITALIA

INAUGURACION DE LA QUINTA CONFERENCIA del Instituto Internacional de Agricultura

ROMA, 5.— La Quinta Conferencia del Instituto Internacional de Agricultura fué inaugurada el Miércoles en presencia del Rey, del Ministro de Relaciones Exteriores conde Sforza, del Ministro de Agricultura señor Micheli y de los delegados de cincuenta naciones, entre los que se contaban los de Alemania, Bulgaria, Hungría y nuestros estados formados después de la guerra.

COMENTARIOS DE LA PRENSA ITALIANA a la elección de Harding

ROMA 5. — La prensa en general se regocija de la elección de Mr. Harding como Presidente de los Estados Unidos.

Los diarios consideran que el cambio de administración en Washington sifinificará un cambio en la política norte-americana hacia las aspiraciones de Italia con respecto al asunto del Adriático, política que hasta aquí, dicen, ha sido marcadamente contraria a ellas.

LA CELEBRACION DE LA VICTORIA

ROMA 5. — El segundo aniversario de la victoria de las armas italianas fué celebrado con una gran revista militar en la que estuvieron representadas todas las reparticiones del ejército y de la armada.

Además participaron en ella el rey, la reina, los príncipes de la corona, el almirante Revel, jefe del estado mayor naval, el generalísimo Díaz que comandó las tropas durante la guerra, los duques de Aosta y el de los Abruzzos.

El rey confirió veinte medallas de oro y 60 de plata a los regimientos y buques de guerra que se distinguieron especialmente durante la guerra.

EXPLOSION DE UNA BOMBA EN LA MUNICIPALIDAD

VERONA 5. — Durante la celebración de la victoria un grupo de socialistas penetró a la Municipalidad con el objeto de retirar la bandera nacional y sustituirla por una roja.

Uno de los socialistas llamado Scarabello, conocido como diputado maximalista, llevaba una bomba en uno de sus bolsillos, la que explotó antes de tiempo.

Scarabello quedó tan gravemente herido que murió en el trayecto al hospital.

Hay varios heridos entre los que se cuenta un periodista, varios socialistas y algunos consejeros municipales.

LAS CONFERENCIAS ITALO-SURESLAVAS SOBRE EL ASUNTO DEL ADRIATICO.

ROMA, 5.— El Gobierno italiano ha fijado definitivamente el sitio y día en que se celebrará la conferencia entre los delegados sur-eslavos e italianos para tratar de la cuestión del Adriático.

El día fijado es el Domingo próximo, y el sitio Santa Margherita, en las cercanías de Génova.

Los delegados italianos, señores Sforza, Ministro de Relaciones; Bonomi, Ministro de la Guerra, y dos jefes de los Estados Mayores del Ejército y de la Marina, saldrán mañana en la noche para el punto en referencia.

La opinión pública sigue con calma el desarrollo de los acontecimientos y tiene plena confianza en sus derechos.

ALEMANIA

ROBO EN LA LEGACION DE CHILE

BERLIN, 5.—Ayer se introdujeron ladrones en el palacio de la Legación de Chile y se robaron cobertores por valor de 200 mil marcos.

Apesar de la actividad desplegada por la policía, no se han encontrado rastros de los rateros.

DEBATE SOBRE LA SITUACION FINANCIERA EN EL REICHSTAG

PARIS 5. — Telegramas recibidos de Berlín hacen saber que el ex-Ministro de Finanzas, herr Helfferich expuso en el Reichstag que para cubrir gastos de cerca de cien mil millones de marcos sólo se contaba con la suma de 30 mil millones provenientes de los impuestos.

Agregó el señor Helfferich que él no votaría los créditos pedidos por la Alta Comisión Interaliada en las regiones renanas y reprochó al Ministro de Finanzas que no hubiera adoptado medidas para remediar el déficit actual de las grandes administraciones.

Al mismo tiempo protestó enérgicamente por el nombramiento creciente de funcionarios.

El ex-Ministro declaró también que se oponía a la socialización.

A las observaciones formuladas, el Ministro de Finanzas replicó que el Gabinete se proponía presentar un proyecto de ley que autorizaría el establecimiento de un impuesto llamado de sacrificio y anunció que pediría el crédito de mil millones de marcos para comprar cereales extranjeros.

Terminó el Ministro diciendo que, a pesar de las nuevas cargas, él creía que el pueblo alemán sabría probar que desea vivir.

LOS TRATADOS CON AUSTRIA, HUNGRIA Y CHECO-ESLOVAQUIA

BERLIN, 5.— Los diarios dicen que próximamente se someterán al Reichstag los tratados concertados con Checo-Eslovaquia, Austria y Hungría.

AUSTRIA

LA COMPOSICION DEL NUEVO GABINETE

VIENA 5. — En los altos círculos políticos se cree que el Presidente Schoober dará la jefatura del Gabinete al Canciller, o bien designará un Ministro presidente.

La presidencia federal está indecisa entre los señores Reinteren y Dr. Mayr.

Se cree que el nuevo Gabinete se compondrá especialmente de civiles y algunos pocos parlamentarios, los que retendrán los principales cargos.

Se insinúa la idea de que el ejército será reducido en gran proporción.

LITUANIA

LA ELECCION DE MIEMBROS DE LA ASAMBLEA CONSTITUYENTE del Gobierno provisional de Zellogouskis

VILNA 5. — Las elecciones para la designación de los miembros de la Asamblea Constituyente han sido fijadas para el 9 de Enero por el Gobierno provisional del general Zellogouskis.

GRECIA

LA CUESTION DEL TRONO EN GRECIA

ATENAS, 5.— El jefe del partido de oposición, Goumaris, insiste en que se lleve a efecto el plebiscito, después de las elecciones, para resolver la cuestión del trono.

EL PREMIER VENIZELOS DECLARA QUE SU DERROTA EN LAS ELECCIONES SIGNIFICARA SU RETIRO A LA VIDA PRIVADA

ATENAS 5. — En respuesta dada al señor Demetrios Counaris, expremier y ex-Ministro de la Guerra que ha regresado al país después de tres años de ausencia, el premier señor Venizelos declaró hoy:

"Si soy derrotado en las eleccio-

Empréstito Francés

6% 1920

bre de impuestos presentes y futuros

ECIO DE EMISION: 100 FRANCOS POR CADA 6 FRANCOS DE RENTA

Vencimiento de los cupones: 16 de Junio y 16 de Diciembre de cada año.

El Banco Francés de Chile, está encargado de recibir suscripciones a este empréstito.

A SUSCRIPCION SE ABRE EL 20 DE OCTUBRE Y SE CERRARA EL 30 DE NOVIEMBRE

Por detalles dirigirse al

BANCO FRANCES DE CHILE

EN SANTIAGO Y VALPARAISO

30-Nov.

HOY

Es el último día de nuestra oferta excepcional.
En nuestro departamento "ESPECIAL".

Alfombras de una pieza y en tiras para pasillos o escaleras.

Catres ingleses de bronce y fierro esmaltado de una plaza y plaza y media.

Linoleums incrustados de diferentes estilos y para todos los usos en el hogar.

Todos son artículos de la mejor calidad y procedencia que venderemos durante el día de hoy con un descuento extraordinario de

20%

MORRISON y Co.

AHUMADA 65-77 :-: SANTIAGO

ES OPORTUNO

RECORDAR A LOS AFICIONADOS A PROBAR SUERTE EN LA

LOTERIA NACIONAL ARGENTINA

(LA MAS EQUITATIVA QUE SE CONOCE)

que fué la Casa E. TURRI Casa Chilena

la que vendió en Chile el año 1915 el codiciado

Millon de Navidad

a dos diferentes personas, y precisamente: una mitad fué vendida en Santiago al señor Arístides Benavente, y la otra en Pozo Almonte (Iquique) al señor Isidoro Castro. Además la Casa E. TURRI ha vendido en CHILE varias veces el PREMIO MAYOR y un sinnúmero de premios superiores a $ 10,000.

Dada la gran cantidad de billetes de que dispone esta afortuna Casa, y teniendo presente que casi la totalidad de los adquirentes de billetes en Chile se dirigen invariablemente a E. TURRI, no es aventurado afirmar que también este año le toque en suerte vender el premio mayor, en este importante sorteo, a alguno de sus innumerables favorecedores de Chile.

¿Y este agraciado de la fortuna, por qué no podría ser Ud?

Haga la prueba, solicitando de esta acreditada Oficina el envío de un billete entero, uno o más décimos de billete, de acuerdo con los siguientes precios actuales:

Un billete ENTERO del MILLON vale $ 600 chilenos.
Un MEDIO billete del MILLON vale $ 325 chilenos.
Cada DECIMO del MILLON vale $ 65 chilenos.

En consecuencia, no deje de probar suerte en la indiscutiblemente afortunada CASA TURRI, pidiendo únicamente a E. TURRI los billetes del sensacional sorteo del MILLON DE NAVIDAD, que se verificará en Buenos Aires el día Jueves 23 de Diciembre de 1920, por el siguiente programa de premios:

1	de..	$.1 000 000
1	"	250.000
1	"	150.000
1	"	100.000
2	" 50.000..	100.000
4	" 20.000..	80.000
10	" 10.000..	100.000
20	" 5.000..	100.000
75	" 2.000..	150.000
200	" 1.000..	200.000
500	" 500..	250.000
3900	" 300..	1.170.000
4600	terminaciones para la última cifra a $ 200. .	920.000
1000	premios a todos los números del millar que obtenga el premio mayor a $ 200..	200.000
100	premios a todos los números del centenar que obtenga el segundo premio a $ 200..	20.000
100	premios a todos los números del centenar que obtenga el tercer premio a $ 200..	20.000
100	premios a todos los números del centenar que obtenga el cuarto premio a $ 200..	20.000
10615	premios, total argentinos	$ 4.830.000

LOTERIAS a sortearse en Noviembre de 1920

DIA 9 DE NOVIEMBRE, CON PREMIO MAYOR DE ARGENTINOS

$ 100,000 A $ 70 CHILENOS EL BILLETE ENTERO
A $ 14 CHILENOS EL QUINTO DE BILLETE

DIAS 16, 23 y 30 DE NOVIEMBRE, CADA UNA DE ARGENTINOS

$ 80,000 A $ 55 CHILENOS EL BILLETE ENTERO
A $ 11 CHILENOS EL QUINTO DE BILLETE

Casi la totalidad de los aficionados pide sus boletos a E. TURRI, la Casa preferida: 1.o por ser la Casa más conocida; 2.o porque es Casa con responsabilidad en Argentina y en CHILE; 3.o por ser Casa seria, puntual y discreta; 4.o porque es la UNICA Casa que ha vendido en CHILE el PREMIO MAYOR DEL MILLON DE NAVIDAD, además de varios premios mayores en distintas fechas; 5.o porque la Casa E. TURRI paga inmediatamente cualquier billete premiado de la Lotería Nacional Argentina, adquirido en la misma Casa E. TURRI.

Las REMESAS en pago de los billetes de lotería pedidos, pueden hacerse: por giro postal o telegráfico (Telégrafo Comercial), letras bancarias o de la Caja de Ahorros, billetes premiados, o, en último caso, enviando el dinero efectivo en carta certificada y, al ser posible, lacrada. Diríjanse los valores y correspondencia solamente a la Casa

E. TURRI Santiago

Pasaje Balmaceda N.o 10 :-: Casilla 3217

Tanto a los señores aficionados de Santiago como a los de provincias, ruego EVITEN hacer sus pedidos o comprar billetes de Lotería a personas sin responsabilidad, que podrían sorprender su buena fe, y enviar sus órdenes exclusivamente a E. Turri (Casa Chilena).

PIDA LOS EXQUISITOS VINOS

TARAPACA - ZAVALA

En todo Almacen y Restaurant de importancia

nes, me retiraré definitivamente del campo de la política".

El señor Venizelos agregó que la cuestión de la sucesión en el trono ha sido entregada francamente al pueblo.

Los que voten por los liberales, dijo, deben saber que sus votos significan la prohibición de que el ex-rey Constantino vuelva a ocupar el trono".

RUSIA

LA ESCASEZ DE ALIMENTOS EN RUSIA

LONDRES 5. — El corresponsal de "The Central News Agency" en Copenhague informa que Lenin reconoce ahora la gravedad de la situación alimenticia en Rusia y ha dirigido al "Proletaskaja Pravda" una comunicación en que dice:

"El Soviet de Rusia no había tropezado hasta la fecha con una crisis de alimentos de las proporciones que asume la actual. Moscou y las demás ciudades están paralizadas por el hambre cuyos efectos se hacen también sentir en el ejército. Es necesario que hagamos uso de todos los medios que están en nuestro poder para obligar a los campesinos a suministrarnos los productos alimenticios necesarios".

Trotzky, dirigiéndose al mismo diario, escribe:

"Queremos ver a la rebelión surgir en los demás países y hacer que todo ataque contra el nuestro sea imposible pero el ejército rojo necesita de alimentos, calzado y vestuario y si no se llenan inmediatamente esas necesidades, todos los demás esfuerzos serán inútiles".

EL GENERAL WRANGEL CONTROLA LA SITUACION EN PEREKOP Y SALKOVA

SEBASTOPOL 5. — En su retirada progresiva hacia Crimea, las tropas del general Wrangel siguen conservando el control sobre Perekop y Salkova.

Las fuerzas del general han hecho prisioneros a muchos miles de soldados maximalistas pertenecientes a cuerpos de caballería.

El general Wrangel ha dejado únicamente 10,000 de sus soldados para defender a Perekop y Salkova.

EXITOS DEL GENERAL WRANGEL

CONSTANTINOPLA 5. — El general Wrangel personalmente ha tomado el mando de sus tropas en la retaguardia y ha iniciado una violenta acción contra los cuerpos de caballería de los rojos a los que ha deshecho.

LA OPERACIONES EN CRIMEA

LONDRES 5. — Un radiograma de Moscou informa que los maximalistas han continuado sus ataques a la estación de Salkowo y agrega que las fuerzas rojas se han apoderado de Gorichest.

TURQUIA

UN DESTROYER FRANCES HUNDE UN BUQUE CON MUNICIONES PARA LOS NACIONALISTAS

CONSTANTINOPLA 5. — El vapor "Zenabe" que conducía a su bordo municiones para los nacionalistas de Trebizonda, y que enarbolaba bandera roja, fué echado a pique frente a Batus, anteayer a las 10 de la noche por un destroyer francés.

El "Zenabe" se hundió después de haber explotado. Veintidós tripulantes fueron hechos prisioneros.

JAPON

GRUPOS DE BANDIDOS COREANOS DISPERSADOS POR TROPAS JAPONESAS.

TOKIO, 5.—Las tropas japonesas del distrito de Kuan Tien descubrieron, en las cercanías de la frontera con China, a un buen número de bandidos coreanos armados.

Se ha declarado que esas bandas de salteadores se encuentran bajo la jurisdicción del "Presidente de la República de Corea", quien organiza incursiones de salteadores a las líneas de comunicación japonesa en la región de Lug Hip.

Se anuncia que los japoneses dispersaron a los grupos.

LA LEY CALIFORNIANA Y LOS INTERESES DE LOS JAPONESES EN LA REGION.

TOKIO, 5.— El diario independiente "Yorozucholo" publica una información suministrada por los funcionarios del Ministerio de Relaciones, información que dice que una vez confirmada la noticia de que el Estado de California se haya pronunciado a favor de la propuesta ley territorial, el Gobierno del Japón formulará una protesta oficial al Gobierno de los Estados Unidos declarando al mismo tiempo que semejante medida está en desacuerdo con el Tratado existente entre ambos países.

El citado diario agrega que se iniciarán negociaciones oficiales, a fin de llegar a un acuerdo permanente que haga desaparecer la causa de las dificultades que se presentan cada cuatro años. Se cree que al respecto se llegará a un buen resultado.

SE HABRIA LLEGADO A UN ACUERDO CON LOS ESTADOS UNIDOS RESPECTO A LA INMIGRACION JAPONESA

TOKIO 5. — Según el diario "Hochishimbua", el Embajador en los Estados Unidos señor Shide Hara y el secretario de Estado, de ese país, han llegado a un acuerdo sobre la inmigración japonesa en Norte América.

Los términos de ese acuerdo establecen que el Japón se compromete impedir la emigración a los Estados Unidos y el Gobierno de éste país, en compensación, se compromete a seguir una política semejante con respecto a la inmigración de ciudadanos de otros países.

El ex-premier señor Okusa, entrevistado por el diario "Korozuchoho" declaró que "es sencillamente insensato que el pueblo hable de guerra entre los Estados Unidos y el Japón, y motivada por asuntos de California".

"Si el Japón continuó, lucha con argumentos de dignidad e imparcialidad, los norteamericanos obrarán con justicia".

CON PERMISO DE....

las fábricas pertenecientes a la "Asociación de Fabricantes de Calzado", que en el A. B. C. tienen su DEPOSITO, expendemos al público, con un 10% de rebaja, todos los artículos en existencia, desde hoy Sábado hasta nueva orden.

Depósitos A. B. C.

DELICIAS ESQUINA SAN ANTONIO

NOTA. — Vea en la Sección Avisos Generales, nuestra lista de PRECIOS.

Avisos de Vapores

Compañía Sud-Americana de Vapores

Viajes rápidos a CRISTOBAL en conexión con naves para Europa y Estados Unidos.

"PALENA"

Con escala, además, en BUENAVENTURA. El Miércoles 10 de Noviembre, a las 4 P. M.

"AYSEN"

El Miércoles 24 de Noviembre, a las 4 P. M.

Vapor para Pimentel:

"MAIPO"

El Sábado 13 de Noviembre, a las 4 P. M.

AGENTES: Wessel, Duval y Cía., Morandé esquina Huérfanos. —SUB-AGENTES: S. H. Spencer, Huérfanos 946; Expreso Villalonga, Agustinas 840, y Compañía de Transportes Unidos, Estado esquina Delicias.

EL DIRECTOR-GERENTE.

Compañía Nacional de Vapores

EL VAPOR RAPIDO DE PASAJEROS

"QUITO"

Cap. C. Gallardo. Saldrá el Sábado 6 de Noviembre, para llegar a:

COQUIMBO el 7
CALDERA el 8.
CHAÑARAL el 8
ANTOFAGASTA el 9
MEJILLONES el 10
TOCOPILLA el 10
Y ARICA el 11

EL VAPOR RAPIDO DE PASAJEROS

"ITATA"

con instalación inalámbrica. Cap. J. P. Romeu. Saldrá el Martes 9 para:

TALCAHUANO-CORRAL (VALDIVIA)

(TALCAHUANO TOCARA DE REGRESO)

Recibe carga desde el Martes 9 de Noviembre.

Por fletes, pasajes y demás pormenores, ocurran al NUEVO LOCAL DE LA COMPAÑIA, CALLE BLANCO 1169. (Bajos del Palace Hotel). TELEFONO INGLES N.o 939. CASILLA 139.

VALPARAISO. — R. ONFRAY, Gerente.

ESTADOS UNIDOS

PARA MEJORAR LA SITUACION INESTABLE DEL CAMBIO INTERNACIONAL.

WINNIPEG (Canadá), 5.— El conocido financiero de Chicago, Mr. David Fogan declara que las condiciones inestables del cambio internacional mejorarían si los Estados Unidos accedieran a aceptar pagarees a cincuenta años plazo, con bajo interés, que los aliados le entregarían con el propósito de cubrir sus empréstitos de guerra, aligerándoles en esa forma del fardo que representa los vencimientos a corto plazo.

Mr. Fogan agregó que confía en que la próxima administración republicana así lo recomendará.

LA LLEGADA DEL VAPOR ALEMAN "SOPHIE ERICKMERS" A NUEVA YORK.

NUEVA YORK, 5.— El vapor "Sophie Rickmers", primer barco de comercio que llega a este puerto con bandera alemana desde el año 1914 fondeó hoy en la bahía marcando la reanudación del comercio entre los Estados Unidos y Alemania, bajo la bandera alemana.

La tripulación que conduce el barco es enteramente de nacionalidad alemana y sus miembros representan virtualmente a todas las secciones del ejército, de la marina y del servicio aéreo del ex-Kaiser.

El primer oficial salió recientemente de una cárcel militar japonesa, mientras que el segundo ha derribado treinta y cuatro aeroplanos aliados en los diferentes frentes, siendo premiado por sus hazañas con la cruz de hierro que ostenta en su informe.

Varios de los marineros han prestado servicios en los submarinos y otros han actuado en el frente occidental.

PARA FOMENTAR LA EXPORTACION DE ALGODON

ATLANTA (Georgía) 5. — La formación de una gran corporación comercial, con un capital de doce millones de dólares, para financiar la exportación de algodón, será emprendida el Sábado en una reunión que celebrarán en New Orleans, banqueros que representarán a todos los Estados del sur.

Los dueños de plantaciones de algodón declaran que la baja del algodón, de cuarenta y dos centavos a veinte por libra no es tan seria como el hecho del reducido mercado, aún al último precio indicado.

LA SEMANA DE CUATRO DIAS EN LA INDUSTRIA ALGODONERA

LAWRENCE (Massachussets) 5. —Los establecimientos que tiene en ésta la "American Woolen Company", anuncian que, a partir del Lunes iniciarán la semana de cuatro días de trabajo, en vista de la escasez de órdenes.

R. HARDING VISITARA LA ZONA DEL CANAL EN UN BUQUE DE GUERRA

WASHINGTON 5. — El Presidente Wilson envió una comunicación al Secretario del Departamento de Marina, Mr. Daniels, pidiéndole que ponga a disposición de Mr. Harding un buque de guerra a fin de que lo lleve a la zona del Canal.

MR. WILSON SE PRESENTA ANTE EL PUBLICO

WASHINGTON 5. — El Presidente Wilson hizo ayer su primera aparición, después de su enfermedad en el pórtico de la Casa Blanca, con motivo de una manifestación que le hacían los partidarios de la Liga de las Naciones.

UNA DECLARACION DE LA EMBAJADA BRITANICA

WASHINGTON, 5.—La Embajada inglesa declaró, a raíz de la terminación de la huelga minera en Inglaterra, que se había suspendido las restricciones impuestas al comercio del carbón.

LOS COMENTARIOS DE LA PRENSA EUROPEA A LA ELECCION DE Mr. HARDING

NUEVA YORK, 5.— La prensa europea continúa comentando favorablemente la elección de Mr. Harding. El interés se concentra especialmente sobre la política que observaran los republicanos para con las demás naciones y de la forma en que afectara a los diferentes Estados, ya sea individualmente o en general a Europa.

La opinión general es que debe comenzarse lo más pronto posible la reconsideración y reorganización de la Liga de las Naciones. Es probable que los estadistas franceses serán los primeros en sugerir a Mr. Harding un plan para modificar el actual Convenio, a fin de asegurar la entrada de los Estados Unidos a la Liga.

La prensa europea se interesa mucho también en la designación del futuro Secretario del Departamento de Estado.

DECLARACIONES DEL EMBAJADOR BRITANICO

MINNEAPOLIS, 5.— El Embajador británico, Sir Auckland Geddes, declaró, en un discurso pronunciado en un banquete ofrecido en la Cámara de Comercio, que Gran Bretaña y Estados Unidos deben evitar dejarse arrastrar a una competencia comercial organizada por sus gobiernos y apoyada por la acción política.

Agregó que si los Estados Unidos o Gran Bretaña comenzaban a organizar áreas de ventajas económicas exclusivas sobrevendrían indudablemente conflictos de intereses, los que debilitarían las relaciones de amistad existentes entre ambos países.

Desmintió las informaciones de la prensa, según las cuales el Gobierno británico colocaría a los barcos norteamericanos en situación desventajosa, comparada con los británicos. Declaró sin embargo que, pero no con el carácter de amenazas velada, sino como una cuestión de interés, si Gran Bretaña adoptaba medidas similares a las norteamericanas, en lo que se refiere a la limitación del comercio de cabotaje para las naves extranjeras, ocurrirían algunas molestias para la navegación no británica. No cree posible la adopción de medidas semejantes por cuanto el comercio de Inglaterra está basado en la política de comercio justo con igualdad de ventajas para todos.

Mr. HARDING DECLINA EL OFRECIMIENTO DEL GOBIERNO para viajar a bordo de un buque de guerra

MARION, 5.— Hoy en la mañana, Mr. Harding declinó el ofrecimiento del Presidente Wilson de poner a su disposición un buque de guerra para que lo conduzca a la Zona del Canal de Panamá.

El Presidente electo contestó a Mr. Wilson, dándole las gracias por su cortesía y diciéndole al mismo tiempo que ya ha tomado pasaje para ese viaje a bordo de un buque de pasajeros.

El Secretario del Departamento de Guerra, Mr. Baker, ha anunciado que el Ejército rendirá toda clase de honores a Mr. Harding durante su visita a Panamá y le dará oportunidad para que, si el Presidente electo lo desea, reviste las tropas destacadas en ese sector.

DECLARACION DEL PRESIDENTE DE LA FEDERACION OBRERA sobre el resultado de la elección presidencial

WASHINGTON 5 — Mr. Samuel Gompers, presidente de la Federación Obrera Americana, ha hecho hoy su primera declaración relacionada con las elecciones

Mr. Gompers dijo:

"Todo hombre y mujer previsores deben sentir una honda preocupación debido al enorme salto dado hacia la reacción, pero la democracia se erguirá a su debido tiempo".

El presidente de la Federación Obrera encuentra cierta compensación en los resultados de la elección de congresales, sin embargo, declara que 50 de los "hostiles" han sido derrotados y 60 otros elegidos "a los cuales se les puede considerar como útiles".

DECLARACION DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO SOBRE CIUDADANIA

WASHINGTON 5. — Según una declaración del Departamento de Estado los ciudadanos norteamericanos que se hayan dirigido al extranjero sin estar provistos de pasaportes norteamericanos o bien llevando descuentos emitidos por los representantes de los países de su nacimiento, no han perdido necesariamente su ciudadanía norteamericana, "pero han comprometido gravemente su lealtad hacia los Estados Unidos".

LA REELECCION DE Mr. VOLSTEAD

ST. PAUL (Minneapolis), 5. — El congresal Mr. Volstead, autor de la ley prohibicionista ha sido reelegido después de un estrecha lucha con su contendor.

Mr. HARDING INVITA A NUMEROSAS PERSONAS PARA DISCUTIR CON ELLAS LOS ASUNTOS INTERNACIONALES.

MARION 5. — Dando inmediato cumplimiento a las promesas que hiciera durante su campaña, cuando declaró que conferenciaría con los hombres y mujeres más eminentes acerca de los asuntos exteriores, los cuarteles generales de Mr. Harding anunciaron hoy que el Presidente electo había enviado invitaciones a numerosas personas para celebrar con ellas conferencias privadas, a su regreso a Marion, en el próximo mes de Diciembre.

El anuncio continúa: "Harding quiere evitar toda anticipación y cree que en esa época podrá obtener informaciones libres de todo partidarismo, las que, por otra parte, desea conseguir lo más pronto posible".

No se ha dado a la publicidad la lista de las personas invitadas al respecto por el Presidente electo.

SUICIDIO DEL GOBERNADOR NAVAL DE LA ISLA DE SAMOA

WASHINGTON 5. — El comandante Warren Terhune, Gobernador Naval de la isla de Samoa, se suicidó disparándose un tiro, el Miércoles a mediodía, según lo anuncian informaciones recibidas por el Departamento de Marina.

El capitán Waldo Evans había sido nombrado recientemente comandante de la isla, en reemplazo de Terhune, y una Corte Naval de Investigación estaba actualmente en viaje a Samoa para revisar la administración de la isla por Terhune, en vista de los cargos que contra él formulara su ex-ayudante, el teniente comandante Boucher. Dicha Corte va presidida por el contralmirante Charles Hughes, y debe llegar el Domingo a Samoa.

No se han recibido detalles del suicidio, pero se cree que este oficial se vió arrastrado a él por la gran depresión moral que le causaba una enfermedad al corazón, de la que padecía.

CARPENTIER Y DEMPSEY FIRMAN EL CONTRATO PARA DISPUTAR EL CAMPEONATO MUNDIAL DE BOX.

NUEVA YORKK 5. — Los boxeadores Carpentier y Dempsey firmaron el contrato por el que se comprometen a encontrarse durante el próximo mes de Marzo o entre el 29 de Mayo y el 4 de Julio, para definir el campeonato mundial de box.

El convenio es para un encuentro de diez a quince rounds, el que se llevará a cabo en los Estados Unidos, Canadá o Cuba.

Los empresarios Kearns y Deschamps han depositado cada uno cincuenta mil marcos como garantía del match. El premio en dinero, de medio millón de dólares, será dividido veinticuatro horas antes del encuentro, correspondiendo a Dempsey trescientos mil y a Carpentier doscientos mil.

Contrariamente a lo que se había anunciado hasta ahora, parece que Cuba no es tomada seriamente en consideración como sitio en que se verificará el combate y, aún cuando cierto aire de misterio e incertidumbre rodea los detalles parece que el encuentro se verificará en una arena que se construirá especialmente en la vecindad de Nueva York, a menos que la Comisión de Boxeo del Estado se oponga a ello.

Si es imposible llevar a cabo el encuentro en Nueva York, New Jersey sería la segunda ciudad elegida, considerándose a Cuba, México o Canadá únicamente como últimos recursos.

Las últimas informaciones recibidas demuestran que el premio será dividido veinticuatro horas después del encuentro, en vez de verificarse un día antes.

BRASIL

RIO JANEIRO, 5.—**El raid del aviador Chaves.**—Comunican de Sao Paulo que el aviador Chaves, continuando su raid a Buenos Aires, partió de Sao Paulo, pero que su aparato chocó contra el suelo y se destrozó.

Chaves proseguirá su raid en otro aeroplano.

RIO JANEIRO 5. — **Accidente de aviación.** — El aviador Chávez y su mecánico Terry en los momentos de ascender en Sao Paulo para continuar el raid a Buenos Aires, fueron arrastrados por un torbellino, volcando el aparato el que cayó desde una regular altura.

El aparato quedó inutilizado y el aviador y su mecánico resultaron con contusiones leves.

Petición de tierras. — Más de 20 mil familias blancas de agricultores de Nueva Orleans han enviado una solicitud al Ministerio de Agricultura pidiendo se les proporcione tierras de labranzas para radicarse en el Brasil. Estas familias desean emigrar por cuestiones religiosas.

ECUADOR

GUAYAQUIL, 5.—**Raid aéreo a los Andes ecuatoriales.**—El biplano "Telégrafo I", de propiedad del diario "El Telégrafo" acaba de realizar con todo éxito su primer raid a los Andes ecuatoriales y a la cuenca de Guayaquil, cubriendo en este afortunado vuelo 180 kilómetros en sesenta y cinco minutos, manteniéndose a una altura de 19 mil piés

TRAVESIA DE LA CORDILLERA DE LOS ANDES

GUAYAQUIL, 5.—Un biplano tipo Macchi, piloteado por el aviador italiano Elia Liut, atravesó la cordillera de los Andes.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 5.—**La llegada del señor Ramón Montero.**—El señor Ramón Montero es esperado en esta capital el siete del corriente.

Conmemoración del aniversario de la revolución rusa.—En el Teatro Nuevo ha sido organizado un Ateneo universitario para conmemorar el tercer aniversario de la revolución rusa.

La llegada del "Príncipe de Udine".—Mañana es esperado en este puerto el vapor italiano "Príncipe Udine."

La huelga en Santa Fé.—La huelga de los obreros del puerto de Santa Fe continúa en el mismo estado. El trabajo se normaliza con personal provisorio.

Campeonato de natación.—El 9 de Enero de 1921 se verificará el campeonato de natación del Río de la Plata.

Comida.—A la comida ofrecida al Mayor Oliveira Cezar asistieron los agregados militares a las Legaciones del Uruguay, de Chile, del Perú y de Francia.

Candidatas a las próximas elecciones municipales.—Dos mujeres han presentado su candidatura para las próximas elecciones municipales.

Solicitud de los chauffeurs.—Los chauffeurs han solicitado del jefe de la policía que les permita continuar dejando sus coches en las plazas, lo que les ha sido concedido.

El cambio de los cromos en las barricas de vino.—El director del Centro Viti-vinícola ha pedido a las autoridades que impidan el cambio de los cromos de las barricas de los vinos procedentes de Mendoza y de San Juan, haciendo presente que con esto se perjudica a la industria nacional y a los industriales.

BUENOS AIRES 5. — **Temporal.** — El tiempo se ha presentado hoy tormentoso, con lluvia y viento. En Santa Fe la tormenta ha causado serios destrozos, especialmente en las siembras. Un tren se descarriló sin causar desgracias personales y en diferentes ciudades el huracán ha derribado los postes telegráficos.

Las operaciones portuarias en Río de la Plata están virtualmente paralizadas por el temporal y el río está en gran creciente.

Las autoridades marítimas han tomado diversas precauciones para evitar los accidentes; los barcos de la rada exterior no han podido entrar al puerto.

Está lloviendo en todo el país.

Tragedia en un cine. — Anoche, durante la representación de una película en el cine del Teatro La Princesa se suicidó el joven Alfredo Manfredi, de 21 años, dándose un tiro de revólver en el corazón.

El joven Manfredi llevaba consigo cartas que explican los motivos de su extrema resolución.

La huelga de Rosario. — El intendente de Rosario ha aplicado una multa de diez mil pesos diarios a la empresa de tranvías hasta la completa normalización del servicio Existe la creencia general de que la empresa ha fomentado la huelga para presionar al Consejo Deliberante a fin de imponer el aumento de tarifas.

sejo de Ministros se resolvió

La cuestión del trigo. — En Consejo de Ministros se resolvió la entrega oficial de trigo a los molineros al precio de dieciséis pesos los cien kilos, debiendo devolver su valor transformado en harina al precio de 24 pesos el quintal.

Naves de guerra japonesas. — Se anuncia que a principios de Diciembre llegarán los cruceros japoneses "Asana" y "Sawate", los que seguirán después a Punta Arenas y Valparaíso.

Compras de trigo. — Asegúrase que en 1921 Francia, Italia y España, comprarán a la Argentina 1 millón 200,000 toneladas de trigo, iniciando las operaciones por intermedio de grandes casas cerealistas. Créese que la cosecha próxima tendrá una amplia demanda.

Concierto Strauss. — El 11 del presente se verificará un concierto extraordinario a cargo del célebre compositor Ricardo Strauss, y cuyo producto destinarase a los niños pobres de Viena.

BUENOS AIRES, 5.— **Inauguración de una exposición francesa.**— Se inauguró la exposición francesa de grabados antiguos, la que ha sido organizada por la condesa Saint Hilier y el profesor Ripart.

La citada exposición ha tenido un gran éxito. La mayoría de las obras expuestas han sido vendidas.

VALPARAISO

AUGE DE LOS NEGOCIOS SALITREROS. — Ayer se reunió la Junta General de Accionistas de la Compañía Salitres de Antofagasta, y acordó aumentar el actual capital de la Compañía de 16 millones de pesos a la suma de 96 millones de pesos.

Una vez que se obtenga la aprobación por el Gobierno de la reforma de los Estatutos de la citada sociedad, se emitirán nuevas acciones que serán canjeadas a razón de tres acciones nuevas pagadas por cada una de las antiguas. El número de acciones antiguas es de 640 mil y se emitirán nuevas en cantidad de 1.920,000.

DESPEDIDA DEL SR. ALEX JOHNSON. — A medio día de ayer el capitalista sueco señor Alex Johnson, ofreció un almuerzo a bordo del vapor "Buenos Aires", al ancla en Valparaíso. Fueron invitados el Intendente don Aníbal Pinto Cruz, el Director General de la Armada, vice-almirante Joaquín Muñoz Hurtado; el contralmirante Miguel Aguirre, el Gobernador Marítimo, capitán de navío don Arturo Acevedo; don Carlos Van Buren, don Jorge Quiñones, don Carlos Alvarez Condarco, el cónsul General de Suecia en Valparaíso, señor J. Heavey; el jefe de la Casa Grace, señor Whigthlan y numerosos otros jefes de casas comerciales del vecino puerto.

Con esta manifestación se despedía el señor Alex Johnson de las autoridades demostrando los agradecimientos por las atenciones de que ha sido objeto.

En la misma tarde partía el vapor al norte.

CRONICA MARITIMA.—Hoy entraron:

Oriana, de Liverpool; Santa Elena, de Antofagasta.

Ayer salieron:

Palena, para Lota; Florencia, para Iquique.

Ayer entraron:

Don Roberto, de Gatico; Lautaro, de Corral.

LA SITUACION EN CURANIL

FORMA EN QUE SE SOLUCIONARON LAS DIF SURGIDAS ENTRE PATRONES Y OBRER

Texto del acta levantada

Como lo informamos en su oportunidad, y debido a algunas dificultades surgidas entre patrones y obreros, en las minas de carbón de Curanilahue, se dirigió al sur el delegado del Gobierno, señor Alfredo Balmaceda, sub-secretario del Ministerio de Ferrocarriles, a fin de dirimir estas nuevas dificultades que venían a interrumpir el perfecto desenvolvimiento de las actividades mineras.

Al señor Balmaceda le cupo desempeñar en esta oportunidad la importante misión de allanar todas las dificultades subsistentes hasta llegar a una fórmula que ha venido a poner término a las desavenencias existentes en este mineral.

El día 3 del mes en curso, el señor Alfredo Balmaceda, que se encontraba en Curanilahue preocupado de la solución de las dificultades a que nos venimos refiriendo, provocó una reunión a la cual concurrieron representantes de la Compañía Carbonífera de Lota y Coronel y los representantes de los obreros de las minas de Curanilahue.

En esta reunión se trató detalladamente del pliego de peticiones presentado por los obreros de Curanilahue y Plegaria, arribándose a un feliz término, en cuanto a la aceptación que encontró de parte de los representantes de la Compañía carbonífera ya expresada.

De esta reunión se levantó la siguiente acta, que constituye parte del informe que habrá de elevar a conocimiento del Gobierno, el señor Balmaceda, como resultado de la importante misión que le encomendara.

Hé aquí dicha acta:

Con esta fecha se han reunido por vía de conciliación y de acuerdo con lo estipulado en la cláusula 1.a, del convenio ante don Manuel Rivas Vicuña, en Santiago, el 13 de Octubre de 1920, los representantes de la Compañía de Lota y Coronel, y los representantes de los obreros del mineral de Curanilahue, que abajo subscriben, quienes vienen en dejar constancia por la presente acta de los acuerdos a que han arribado, como consecuencia del estudio de los pliegos de peticiones presentados por los obreros de Curanilahue y Plegarias.

1.o Los carretilleros y huacheros a trato no podrán ganar menos de $ 9.80, conforme a lo dispuesto en la sentencia pronunciada por el árbitro señor Vergara.

2.o Los corredores no podrán ganar menos de $ 3.12 aor cajón.

3.o Los machineros hombre del Chicón y Nivel ganarán $ 9.80 al día, y los machineros que trabajan entre el gancho grande y planchas, ganarán un jornal no menor de $ 6, y los machineros que trabajan en el corriente número 1, un sueldo no inferior a $ 6.50 al día.

4.o Los contratistas, que han quedado perjudicados con la jornada de ocho horas, tendrán una indemnización de un 20 por ciento sobre el precio actual que se paga por metro corrido; siendo de cargo de ellos el pago de los cabos y los apires, en las mismas condiciones actuales.

5.o Los barreteros cuando trabajen en una labor mala (quebradero o falla), pondrán este hecho en conocimiento del señor ingeniero, quien pagará un abono proporcional a las dificultades del trabajo. Los ramos nuevos se pagarán a razón de $ 5 por metro de abertura. La misma suma se pagará por aberturas de ramos cerrados por cargazón de cero.

6.o No se rebajarán por merma los cajones tumbados por accidentes que ocurran en el trabajo, los que deberán ser marcados por el personal del tráfico. Se fija en sesenta kilos por cajón la tolerancia por impurezas de la "veta doble", y la suspensión sólo podrá aplicarse cuando el barretero se exceda de dicha cantidad.

7.o Los tumbadores y bronceros dispondrán de una hora para almorzar, turnándose entre ellos para este efecto.

8.o Lo establecido en los puntos anteriores, a excepción del 4.o, que es común para los contratistas de Plegarias y Curanilahue o Carbonífera, es referente sólo a los operarios de
tor y de acuerdo
to en el fallo del
A. Vergara.

9.o Las demás
tantes referentes
obreros de Cura
muladas en los
6, 7, 8, 9 y 10,
Plegarias, se
por lo establecido
arbitral de don
las que han que
al acuerdo cele
Manuel Rivas V
ha hecho refere

10. Queda
mún acuerdo q
no tienen obliga
rar a los operar
las faenas. La C
parte, se compro
otras empresas
que puedan ir en
separados o inhab
quiera forma
otras faenas.

11. La Adminis
zará en que el
se haga en las
nes posibles y
mero de médicos
las necesidades
quieran.

Vigilará, asimis
tratistas que hac
carbón a los obre
ta se efectúe opor
cantidad de un
cada dueño
operario de la C
derecho para recog
tosca.

12. Los dueños
no hayan agrega
tas y que tengan
nores o más, se le
sualmente quintal
rina al precio de
Estas ventajas
obrero falta tres
justificado en la
considerará inclu
al obrero que se
con autorización
tivo o que no ha
enfermedad certifi
dico del estableci

13. La Compañ
armonía con sus
de subsanar las
sentes y evitar
lo futuro, acced
totalidad del 4.o
descontado y
interior de las min
hue y en Plegar
30 de Julio al 11
timo y desde el
de Octubre, respe
pago se efectuar
próximo (7 de N

14. Respecto a
Plegarias, la Ad
clara que en el
construirá un cam
de las habitacion
mina número 9,
sión calculada
en dos kilómetros

15. En cuanto
verbal hecha al
dor de suministr
trica para una
sesiones de los obr
ra que accede a

16. La jornada
no es obligatoria
ñía sino desde
próximo, siendo,
maturo formular
esta forma de
trabajo.

17. Por reclam
cabos y de los ap
tistas no se podrá
en ningún caso
los obreros hacen
los reclamos de

18. La Adminis
rá los reclamos
cargos concretos
pecto de su pers
a los responsables
estime por conve

19. Se deja
Compañía ha dad
a las resolucion
teriores en orden
ticular.

Curanilahue,
1920.—**Alf. Balm**
del Gobierno.—A.
ministrador.—Por
Carbonífera: Alb
Floridor Cerda.—
Exequías Rojas.—
lera.—Por la dele
garias: **Benjamín**
to Salamanca Gar
Vergara.—Rosario

AVISO

Pongo en conocimiento de mi distinguida
desde el día 2 del presente mes ha dejado de ser
mis talleres el señor

JOSE R. LIRA

Enrique Davis :-: San Antonio

Santiago, Noviembre 3 de 1920.

Señores Agricultore

Acabamos de recibir una nue
partida de

Amarillo de Huev

Que otrecemos puesto en Sa
tiago

DUNCAN FOX & C

BANDERA 529-533

Criadero "Cochento" de Ovinos
DE RAZA HAMPSHIREDOWN

De Roberto Badilla Padilla, Estación Cullinco-Ramal de Púa

El ovejuno HAMPSHIRE constituye una de las variedades má estimadas de la raza de las DUNAS.

El HAMPSHIRE presenta un cuerpo considerablemente desarrollado, una constitución robusta y un peso sobresaliente.

Su carne especialmente abundante y sabrosa, su vellón espeso y de rica lana, su correcta formación y admirable precocidad, hacen del HAMPSHIRE el tipo ovino más perfecto y más apreciado por los ganaderos.

El HAMPSHIRE se distingue por sus aptitudes para adaptarse a todos los climas y por sus facilidades para engordar.

Las cruzas de carneros HAMPSHIRE con ovejas de otras razas han dado productos de enorme desarrollo.

El establecimiento ha tenido a su servicio numerosos campeones importados de Inglaterra y notables ejemplares ganadores de los primeros premios en la Royal Show de Liverpool. La pureza de sangre de las madres del plantel es estrictamente mantenida.

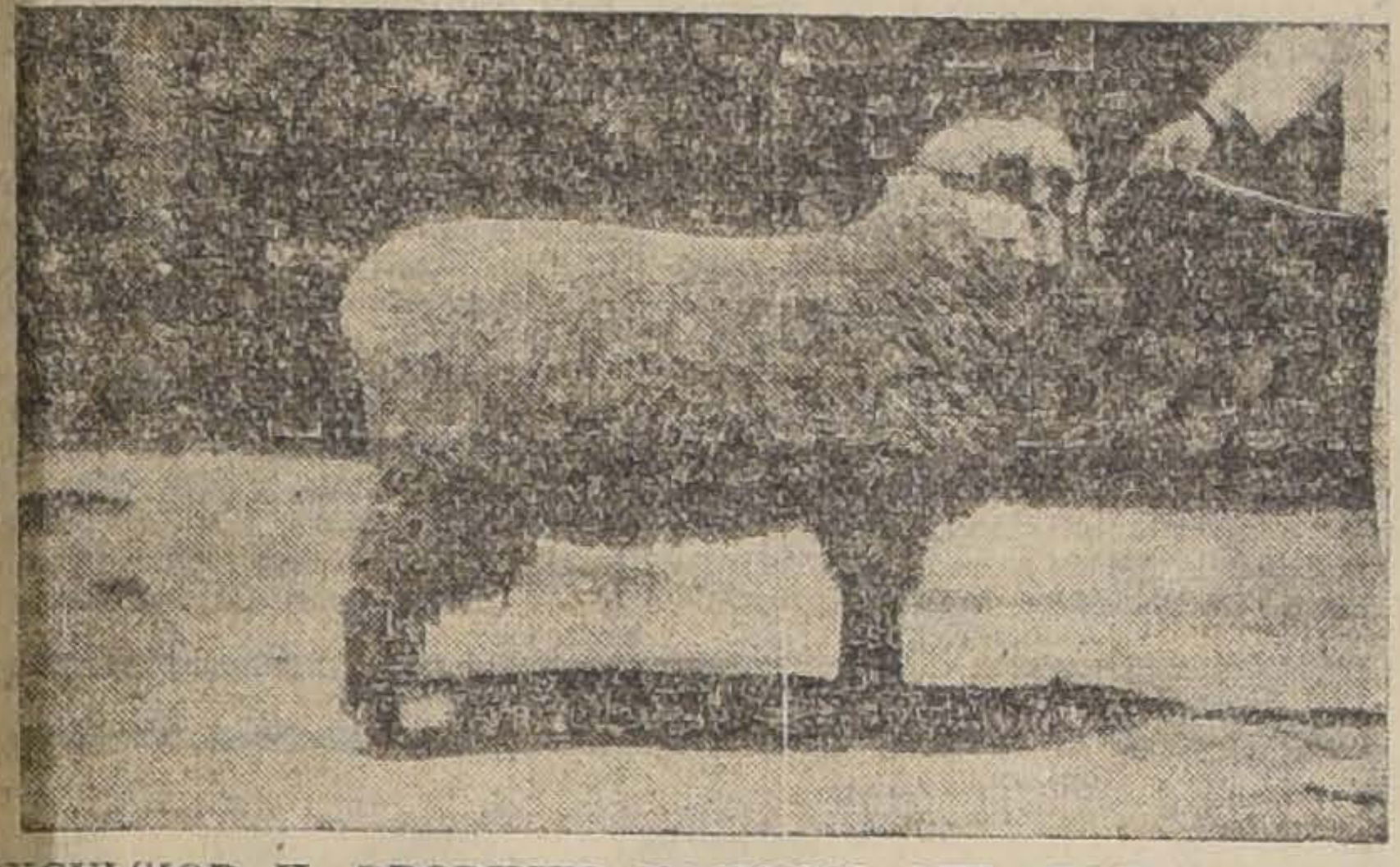
El criadero "COCHENTO" ha obtenido en todas las Exposiciones celebradas en Chile, desde su fundación en 1905 hasta ahora, numerosos CHAMPIONS y todos los GRANDES PREMIOS anuales. En la Exposición Internacional de Quito en 1909 ganó el GRAN PREMIO. Actualmente tiene a su servicio grandes reproductores importados.

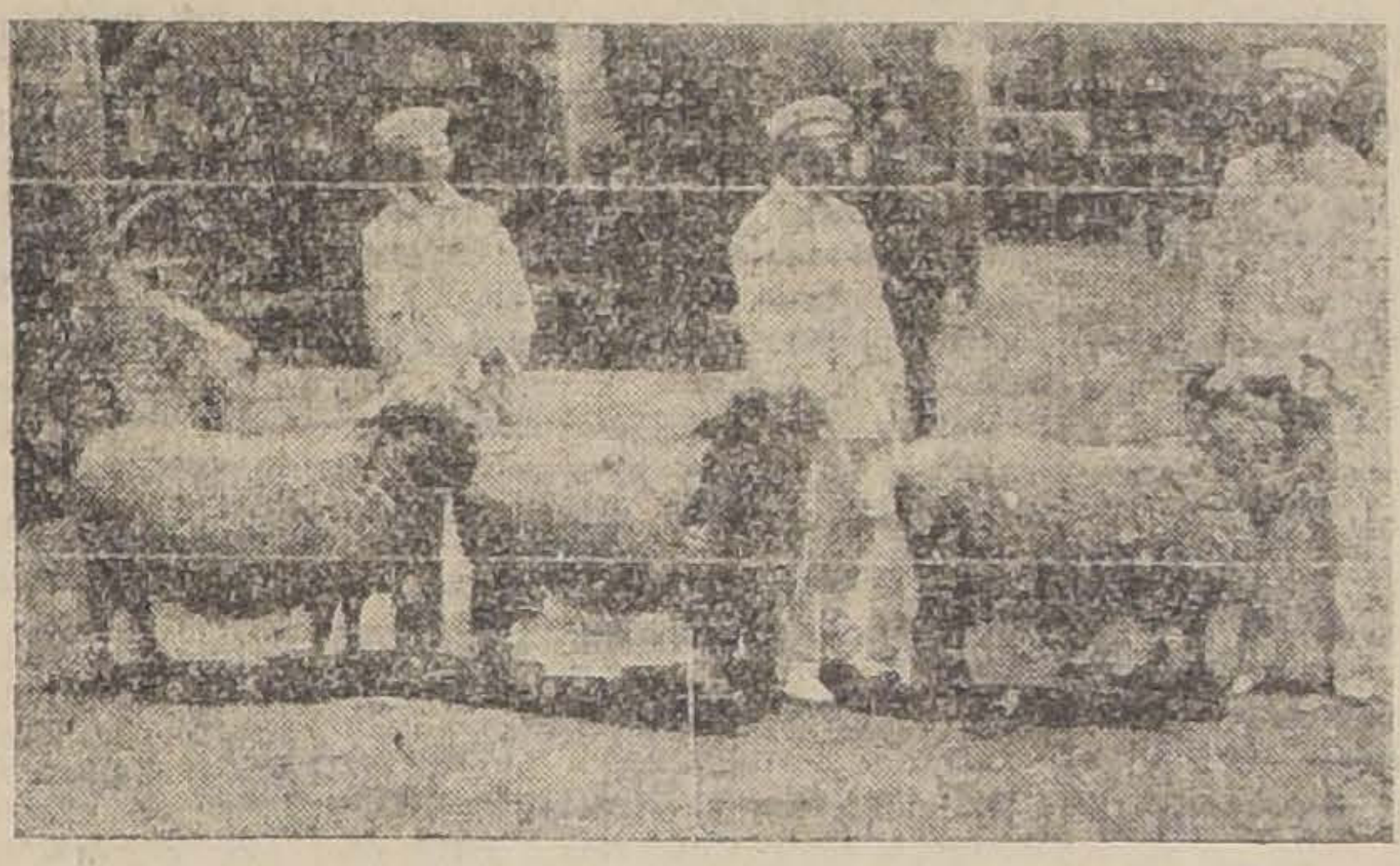
HAY EN VENTA: CARNEROS DE CRIADEROS PUROS DE PEDIGREE Y FINOS CRIADOS A CAMPO.

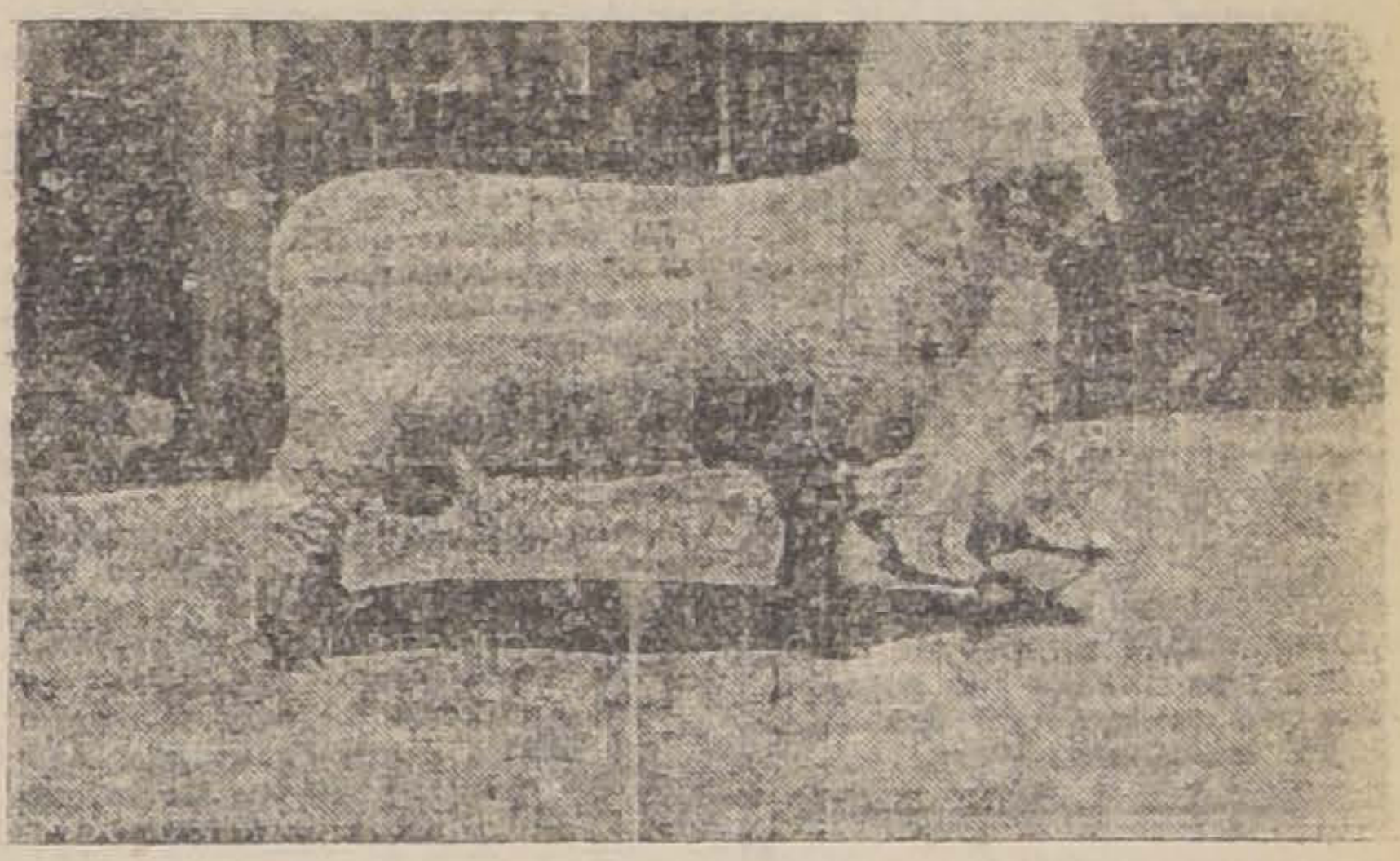
Los interesados pueden visitar el Criadero que está en la misma Estación CULLINCO, del ramal de Púa a Cura-Cautín.

DIRECCION POSTAL: ESTACION CULLINCO.

DIRECCION TELEGRAFICA: TELEGRAFO COMERCIAL: SELVA OBSCURA


EXCELSIOR II. PRODUCTO NACIONAL QUE OBTUVO 2.o PREMIO EN COMPETENCIA CON TODOS LOS IMPORTADOS DEL AÑO.


FAVORITO, IMPORTADO. NACIDO EN 1920


PREMIO DE GRUPO, UNICO DE LA RAZA

Se rematarán a las 10 1|2 algunos carneros de pedigree en el local de la Exposición por el Tattersall

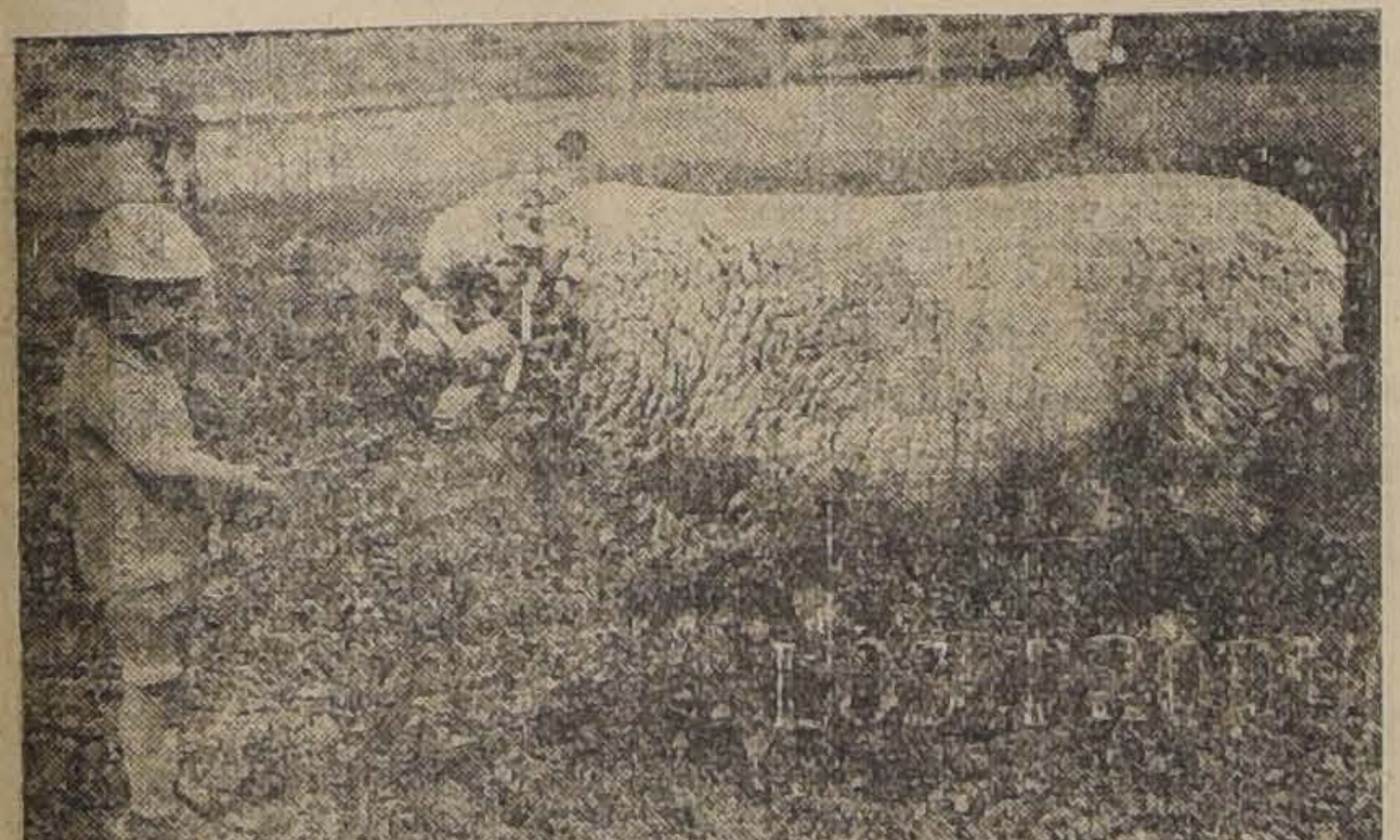
---

NUESTRA INDUSTRIA GANADERA

Progresos que ha revelado en la presente Exposición de la Sociedad Nacional de Agricultura

LOS PRODUCTOS LANARES EXPUESTOS POR EL CRIADERO "RELOCA" DE D. VICTOR BLANCO LECAROS

Es una impresión unánime del público, confirmada plenamente por las opiniones de los entendidos, que la Exposición de Animales recientemente abierta en la Quinta Normal, organizada como todos los años por la Sociedad Nacional de Agricultura, ha constituído uno de los más brillantes torneos que se hayan presenciado en el país, tanto por el número como por la calidad de los ejemplares expuestos.


ADDESBURY. CARNERO OXFORDOWN, NACIDO EN 1917. — GRAN CHAMPION

El éxito extraordinario de la Exposición permite apreciar el halagüeño grado de progreso alcanzado hasta el presente por nuestra industria ganadera, y abre anchas expectativas para el desarrollo de este ramo vital de la economía de un país. Todos los exponentes merecen por igual el aplauso público por los desvelos consagrados al progreso de una industria que requiere una atención constante y entusiasta, por los múltiples inconvenientes que es preciso vencer para llegar a los resultados esperados.

En el ganado lanar se han observado algunos ejemplares excepcionales que han despertado verdadera admiración en los visitantes. Atraídos por el natural interés de recoger algunas informaciones útiles acerca de la naturaleza y condiciones especiales de los más notables productos expuestos, rogamos al propietario de uno de los criaderos cuyo conjunto veíamos señaladamente recompensado por el Jurado, nos proporcionara informes al respecto, seguros de que su divulgación no podrá menos que interesar vivamente a cuantos ven en la industria ganadera uno de los más firmes pilares de la riqueza nacional.

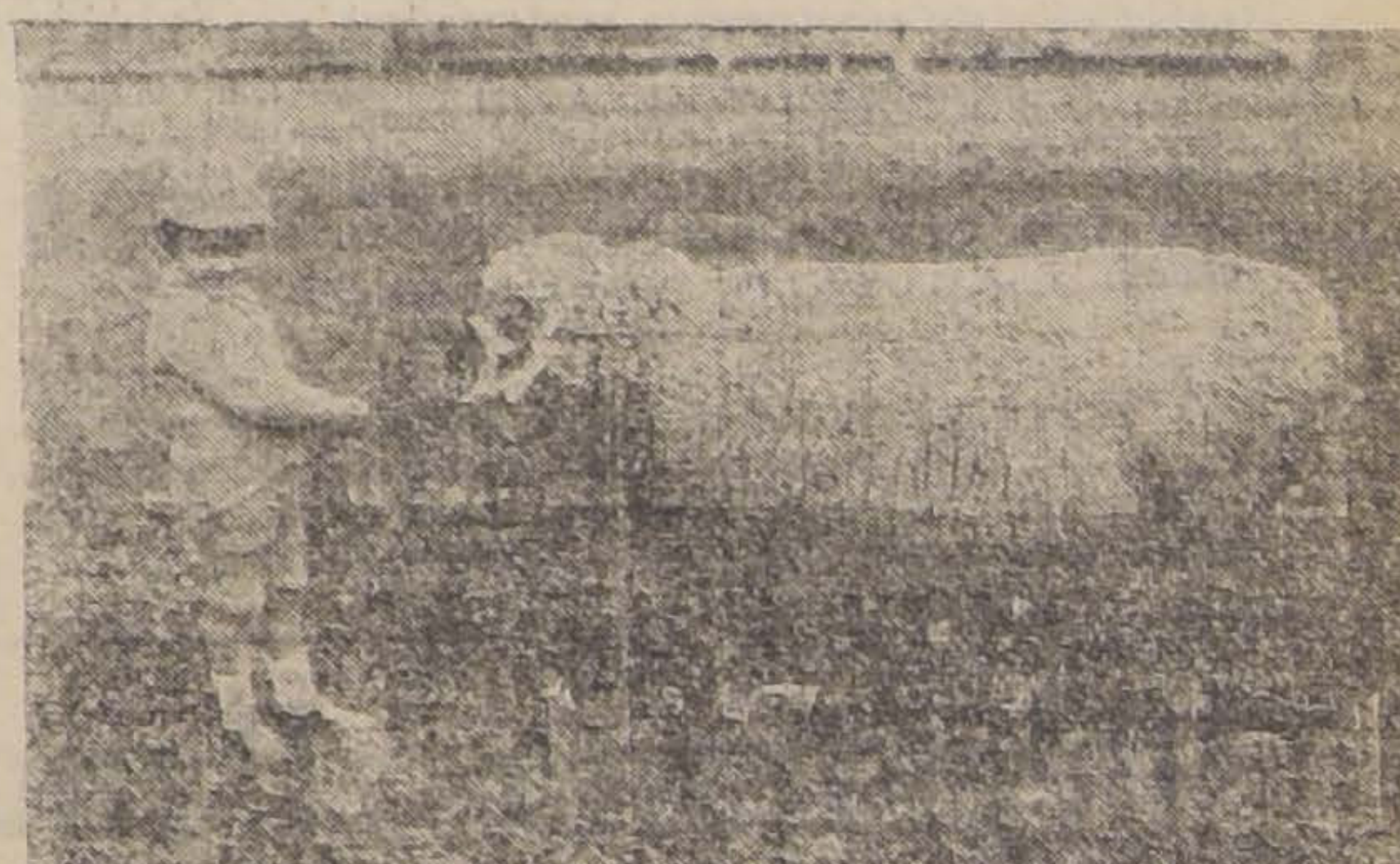
Para este fin nos pusimos al habla con el propietario del criadero "Reloca", señor don Victor Blanco Lecaros, a quien debemos agradecer la gentileza con que se sirvió informarnos acerca de las actividades del establecimiento, dándonos interesantes detalles referentes a los ejemplares que tan poderosamente llamaban la atención del público.

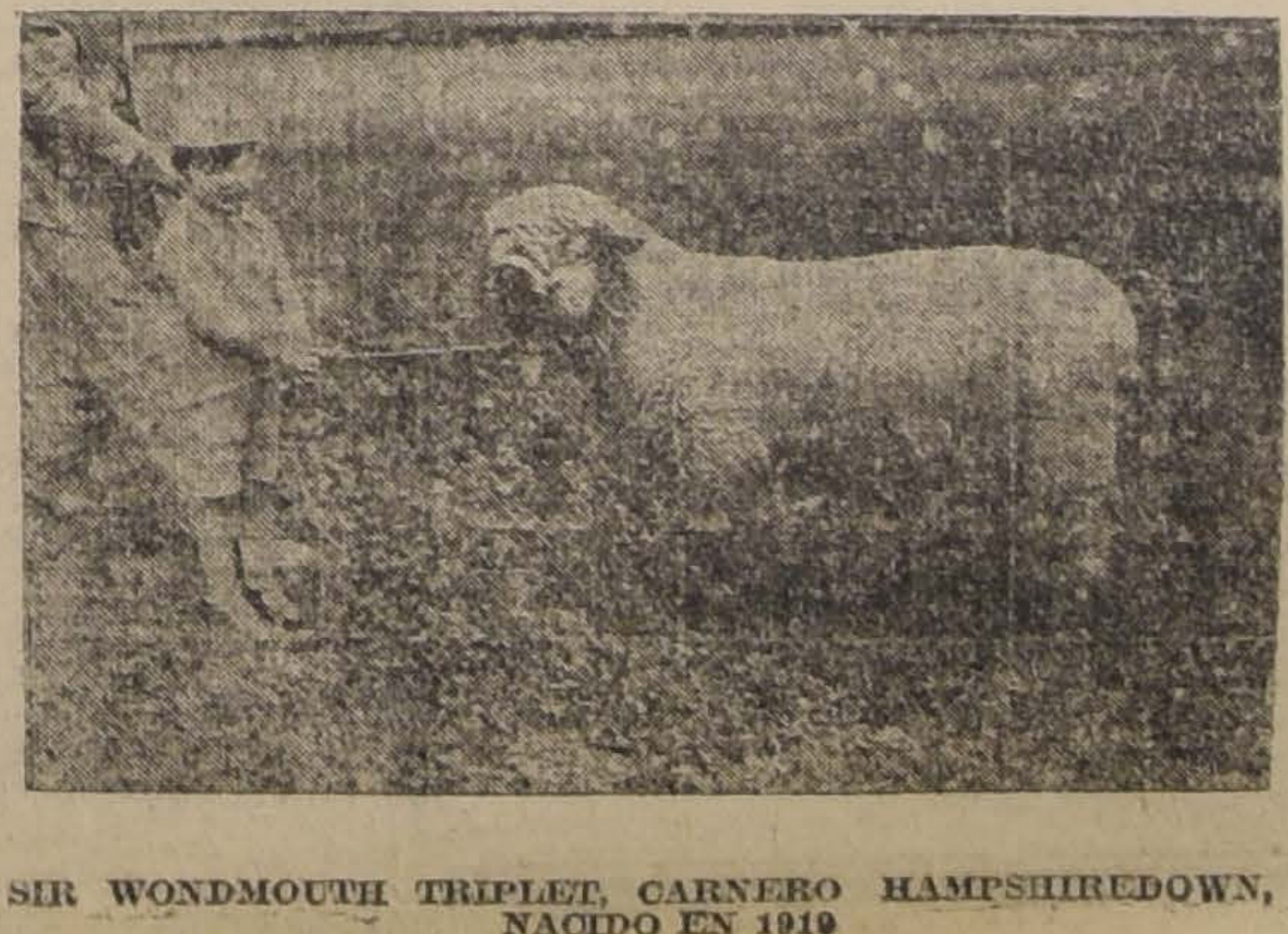
El criadero "Reloca", ubicado en Chillán, está consagrado de una manera casi especial a la crianza del ganado lanar "Oxforddown" y "Hampshiredown", que han llegado a ocupar un puesto de primera línea entre las más valiosas variedades ovinas, distinguiéndose por el desarrollo extraordinario de los productos de esa sangre, tanto en carne como en lana, aparte de su robustez y vigor peculiares, que los ponen a cubierto de los peligros que suelen amenazar a los ganados en forma de enfermedades o condiciones eventualmente desfavorables de clima o alimentación.

El señor Blanco Lecaros puede considerarse ampliamente indemnizado de los esfuerzos constantes de atención personal e inversión continua de capitales que exige el mantenimiento de un plantel de crianza seleccionada. Esta es la hora en que el éxito ha coronado la paciente labor realizada durante largos años de esfuerzos, en los que no ha debido descuidarse un detalle para obtener los resultados de que puede ufanarse en el presente. Lo que en manera alguna significará que haya de considerar terminada su acción de perfeccionamiento y selección, puesto que los espléndidos resultados obtenidos no habrán sino de estimular su entusiasmo para proseguir en tan fecunda tarea.

Entre los ejemplares premiados en la presente Exposición, el criadero "Reloca" exhibe el hermoso carnero Adderbury, cuya fotografía publicamos en esta misma página.

Adderbury nació en Inglaterra en 1917. Su permanencia en el país bajo la atención inteligente del propietario del establecimiento a que pertenece, debe haberle hecho adquirir positivos méritos, cuando el Jurado de la presente Exposición le adjudicó el título de Gran Champion, debiendo tenerse en cuenta que en esta oportunidad este magnífico producto ha afrontado competencia con carneros que han sido de gran valor y que han obtenido altas recompensas en exposiciones de Londres, y por tanto, de cualidades valiosísimas que ha debido necesariamente superar. Este excepcional ejemplar pesa 153 kilos, y es uno de los más preciados productos del plantel de "Reloca".


MOUNTAIN'S BEAUTY, OVEJA HAMPSHIREDOWN, NACIDA EN 1916. 1.er PREMIO


SIR WONDMOUTH TRIPLET, CARNERO HAMPSHIREDOWN, NACIDO EN 1919

El público visitante, al contemplar la soberbia contextura de Adderbury, refrendaba con sus elogiosos comentarios el fallo del Jurado, que atestiguaba en el recinto el hermoso rosetón de seda amarilla en que el ganadero cifra la coronación de sus afanes en pro del mejoramiento de la raza a que ha consagrado sus actividades.

No lejos de este producto atraía la atención del público un hermoso ejemplar que había sido agraciado con el primer premio. Era la oveja Hampshiredown "Mountain's Beauty". Este producto, cuyo aspecto justifica plenamente su nombre, nació en 1916, y es importado. Pesa 129 1|2 kilógramos, y ha sido uno de los ovinos que más admiración ha despertado entre los visitantes, profanos y entendidos en la materia.

El carnerito Itchen, nacido en 1920, es también un ejemplar de indiscutible valor. Es hijo de Ischen Ramses y oveja inglesa. En esta misma página publicamos una fotografía de este producto. Es de raza Hampshiredown, como su vecino Wond Month, otro ejemplar igualmente interesante.

El criadero "Reloca", que en tan brillante forma ha demostrado su eficiente organización en el torneo del presente año, está, pues, en espléndidas condiciones para desenvolver sus actividades de proveedor de reproductores, y los ganaderos deseosos de adquirir buenos elementos de mejoramiento de sus planteles y masas de ganado, no perderán de vista seguramente, las ventajas indudables que les reportará el enriquecer sus ganados con specimens de esa naturaleza.

La provincia de Ñuble, en cuyas fértiles tierras se han desarrollado los productos que en tan victoriosa forma han figurado en la Exposición, comparte también legítimamente las satisfacciones de esta feliz jornada, de cuyos resultados bien puede enorgullecerse. A ella nuestros parabienes.

H. S.

Exposición de Animales

Concurso Hípico

SE EFECTUARA

HOY A LAS 3

Valor de la entrada . . $ 5.00
Niños 1.00

RELACIONES ENTRE CHILE Y SUECIA

CONVENCION FIRMADA POR AMBOS PAISES

Ha sido aprobada por el Consejo de Estado la Convención celebrada el 20 de Marzo de 1920 en Estocolmo, entre los representantes de Chile y Suecia, para resolver amistosamente las diferencias que pudieran producirse entre ambos países.

Este convenio establece que cualquiera divergencia que se suscite deberá ser sometida a la consideración de una comisión e investigación, establecida al efecto en el carácter de permanente.

Los asuntos que no puedan ser solucionados satisfactoriamente por esta comisión, quedarán de por sí entregados al fallo de la Corte Permanente de la Liga de las Naciones.

El acuerdo de que hacemos mención consulta además algunos otros importantes puntos de vista, en lo que se refiere a solución amistosa de cualquiera desinteligencia del momento.

Necesito socio

Prefiero español, conozca negocio restaurant, con capital de $ 16,000. Más datos daré en calle **Morandé 291**. Oficina 21.

1929-N-8

REFORMA AL CODIGO DE COMERCIO

REUNION EN EL MINISTERIO DE HACIENDA

En la mañana de ayer, se reunió en el Ministerio de Hacienda, con asistencia del Ministro señor Garcés Gana, la comisión nombrada por el Gobierno para estudiar y proponer las reformas que son necesarias introducir en el Código de Comercio.

Se acordó la reforma del artículo relativo a las sociedades anónimas.

El miembro de la comisión señor Carlos Aldunate Solar, dió lectura a un interesante trabajo sobre la constitución de las sociedades anónimas.

A continuación fué revisado, en discusión general, el Código de Minería.

Antes de terminar la reunión, se provocó entre los miembros un acuerdo unánime para nombrar presidente de dicha comisión al señor Carlos Aldunate Solar.

Esta comisión volverá a reunirse en breve, para continuar ocupándose principalmente de las reformas del Código de Comercio.

Valiosa transacción

Ultimamente se ha efectuado la compra-venta del fundo denominado San José, ubicado en la estación de Nos, entre los señores don Joaquín González E. y don Ignacio Santa María, por la suma de $ 760,000.

ANIVERSARIO DEL ARMISTICIO

LA COLONIA BRITANICA CELEBRARA ESTA FECHA CON DIVERSAS FIESTAS

La colonia británica se prepara para celebrar dignamente el aniversario del día 11 de Noviembre en que se firmó el armisticio que dió fin a la gran guerra mundial.

El Jueves 11 habrá una fiesta campestre y pic-nic dedicado a los niños, en la cancha de sports de la Casa Gath y Chaves, situada en la Avenida Independencia N.o 1257, que ha sido puesta galantemente a disposición de la colonia por esta Casa, así como los arreglos y embanderamiento, para el mejor éxito de la fiesta.

Amenizará la fiesta una banda militar y habrá toda clase de deportes y entretenimientos para los niños, bailes al aire libre, campeonato de tennis, juegos de football desde las 3 hasta las 7.30 de la noche.

Se obsequiará a la concurrencia con té y refrescos y la entrada será libre para toda la colonia.

La comisión que organiza esta fiesta está compuesta de los señores P. J. Walker, J. Hudson, W. Wotherspoon y El L. Jones, la que nos encarga pedir a todos los miembros de la colonia que traigan sus niños al pic-nic.

El mismo día tendrá lugar una comida en el Restaurant Santiago, a las 8.30 P. M., a la cual concurrirán los ex-oficiales y soldados británicos y de los dominios residentes en Santiago, en vez del almuerzo a que se había citado. El señor C. D. Currey de la Chilian Electric Tranway Company, es el miembro del Comité Patriótico, a quien deben dirigirse los que deseen asistir a esta comida.

En la noche del Sábado 13, se celebrará un baile en el local que se avisará oportunamente, para el cual ya se están haciendo los preparativos y que dado el entusiasmo que se nota, promete coronar dignamente las fiestas en homenaje del día del armisticio. Los que deseen asistir pueden dirigirse a cualquiera de los miembros del Comité: H. S. Salmon, J. Rled, J. Hudson y C. O. Currey. Las entradas al baile serán vendidas por varias damas de la colonia.

Varias casas inlesas han acordado cerrar sus establecimientos el Jueves a las 12, en celebración de este día.

Dirección General de Sanidad

Estado de la epidemia de tifo exantemático en la ciudad:

Resumen general:
Existencia anterior 150.
Entrados 4.
Salidos 4.
Fallecidos 1.
Convalecientes 43.
Enfermos en cama 106.
Total general 149.

IV CENTENARIO DE MAGALLANES

EL 18 DEL PRESENTE LLEGARA A ARICA LA EMBAJADA ESPAÑOLA

El 10 de Noviembre se embarcará a bordo del "Palena", la comisión designada por el Gobierno para recibir a la Embajada Española que viene a Chile.

La comisión se transbordará en Iquique al crucero "Chacabuco", para seguir viaje en él hasta Arica.

Forman la comisión, el ex-Ministro de Chile en España, don Enrique Larraín Alcalde; el Encargado de Negocios en Holanda, don Ciro Risopatrón Barros; el Edecán de la Presidencia, Coronel don Ricardo Irarrázaval, y el secretario señor Enrique Larraín Morandé.

La Embajada Española llegó anteayer a Panamá, a donde han ido a saludarla en nombre del Gobierno de Colombia, dos Ministros de Estado de ese país.

La Embajada Española llegará a Arica el 18 del presente.

Presupuesto del Ministerio del Interior

La reunión de ayer de la Sub-Comisión Mixta

En el Ministerio del Interior se reunió ayer la Sub-Comisión Mixta del Ministerio del Interior, con el objeto de estudiar el presupuesto del año entrante.

A esta reunión fué invitado a concurrir el señor Joaquín Calvo Mackenna, Director de Pavimentación, quien manifestó la conveniencia de hacer figurar en el Presupuesto la suma necesaria para pavimentar 40,000 metros cuadrados en las calles Mapocho, Lord Cochrane, Sama, Rosas y Huérfanos.

La Sub-Comisión se reunirá nuevamente el Lunes para estudiar lo relacionado con el alcantarillado.

Consejo de Obras Públicas

La sesión de ayer

Presidido por el Director de Obras Públicas, señor Guillermo Illanes, celebró sesión el Consejo de Obras Públicas.

El Consejo aprobó el proyecto para reparar y construír nuevas dependencias en el Liceo de Lebu, cuyo presupuesto asciende a 116 mil 616 pesos y las bases para pedir propuestas para la construcción del puente Ñuble en Cocharcas.

PRO-FAMILIA GOMEZ ROJAS

BAILE DE FANTASIA EN LA ESCUELA OLEA

Amenizado por una banda militar y una buena orquesta, el Sábado 13 del presente se llevará a efecto en la Escuela Olea, Avenida Matta esquina de A. Prat, un gran baile de fantasía, cuyo producido está destinado a aliviar en parte la situación aflictiva en que se encuentra la familia del malogrado estudiante Domingo Gómez Rojas.

El extenso local de esta Escuela, se presta cómodamente para esta clase de fiestas y es por esto que se augura un éxito halagador.

Dado el fin que se persigue con esta fiesta, estamos seguros que el público contribuirá con su asistencia, especialmente los vecinos de Santiago sur, barrio donde vivió por muchos años el malogrado poeta.

Las entradas se expenden desde ayer en el Club de Estudiantes, Ahumada 73 y su valor es de $ 4 para los disfrazados y de $ 5 a los civiles, dando derecho ambas entradas para llevar una señorita.

CONSEJO DE ESTADO

MATERIAS TRATADAS EN LA SESION DE AYER

Presidido por el Presidente de la República y con asistencia de los consejeros señores Balmaceda, Boonen Rivera, Fóster, Maira, Tocornal, Villalobos, Yáñez y Zegers y los señores Ministros del Interior, don Pedro García de la H., de Justicia e Instrucción Pública, don Lorenzo Montt, celebró sesión ayer el Consejo de Estado.

Prestó el juramento de estilo ante el señor Ministro del Interior el nuevo Consejero de Estado, elegido por la Cámara de Diputados don Ismael Tocornal.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior el Consejo prestó su aprobación a los siguientes proyectos de ley, despachados por el Congreso Nacional:

El que autoriza al Presidente de la República, para contratar en licitación pública, la explotación de las covaderas ubicadas desde el puerto de Coquimbo hasta el de Arica, o para renovar el actual con trato de explotación;

El que autoriza al Presidente de la República para conceder un suplemento de 400 mil pesos al item 4566 del presupuesto del Interior para atender a los gastos imprevistos de la Empresa de Agua Potable de Valparaíso;

El que concede por gracia al visitador de escuelas públicas don Pedro P. Morales, un aumento en su pensión de jubilación;

El que abona al Ministro de la Corte de Talca, don Agustín Parada, los 10 años 1 mes 14 días, que desempeña el cargo de defensor de menores de Linares;

El que concede por gracia al teniente coronel retirado don Raúl Cambiazzo, la pensión de retiro que le corresponde, por haber sido llamado a calificar servicios;

El que abona 8 años 9 meses a don Luis A. Barceló, que hizo la campaña contra el Perú y Bolivia;

El que dispone que la asignación mensual, por aumento de sueldos en el Ejército, se descontará a favor de la Caja de Retiro del Ejército y Armada.

Prestó su acuerdo para que se sometan a la deliberación del Congreso Nacional en el actual período de sesiones extraordinarias, los siguientes proyectos:

El que concede un auxilio extraordinario de $ 106.000 a la Junta de Beneficencia de Talca;

El que autoriza la inversión de 50 mil pesos, en acordar a la Sociedad Agrícola del Sur una subvención extraordinaria para los gastos que le demande la celebración de una exposición agrícola en Diciembre próximo;

El que concede a don Juan Sohrens derecho a jubilar con una pensión de 7.000 pesos al año;

El que autoriza la inversión de 20 mil pesos en el pago de los honorarios que por parte del Fisco debe abonarse a los miembros de la comisión designada para informar acerca de la eficacia y economía del procedimiento Proudhomme para la elaboración del fierro en los altos hornos de Corral.

El que concede a don Francisco Sayago M. derecho a jubilar con una pensión anual de 20 mil pesos;

El que aprueba la convención para el arreglo amistoso de las diferencias que puedan sobrevenir entre Chile y Suecia;

El que autoriza al Presidente de la República para que en caso de no presentarse propuestas convenientes para el ferrocarril de Iquique a Pintados, se lleve a cabo dicha obra por administración;

El que deroga la prohibición de exportar oro;

El que reorganiza la justicia de menor cuantía.

Prestó su acuerdo para que se incluyan entre los asuntos de que pueda ocuparse el Congreso Nacional, en el actual período de sesiones extraordinarias, los siguientes asuntos:

Proyecto de ley sobre la creación de la Universidad Agrícola del Estado;

Proyecto sobre regadío;

Proyecto de fondos para caminos;

Proyectos que autoriza fondos para los Ferrocarriles del Estado de Paine a Talagante y Larraín Alcalde a Pichilemu;

Proyecto sobre guías de tránsito para el transporte de animales;

Proyecto sogre pago de sueldos y gratificaciones a los vacunadores y desinfectadores.

Proyecto que manda pagar a don Francisco Subercaseaux el valor de los terrenos expropiados para la ejecución de las obras del ferrocarril de Melipilla a San Antonio.

En seguida formó las siguientes ternas para proveer los cargos que se indican:

Para Ministro suplente de la Corte de Apelaciones de Santiago, señores Fuenzalida don Alejandro, Vial del Solar don Javier y Urzúa don Felipe.

Para Ministro suplente de la Corte de Apelaciones de Valparaíso, señores: Briceño don Nicolás, Carvajal Arrieta don David y Herrera Labbé don Horacio.

Prestó su acuerdo para que se aprueben los estatutos y se conceda personalidad jurídica a las instituciones denominadas British Club de Valparaíso, Círculo Católico de Obreros del Sagrado Corazón de Jesús de Chillán; Sociedad Protectora de la Juventud Católica de Chillán, Centro Conservador de Chillán, Asociación de Natación y Water Polo de Chile, de Valparaíso; Círculo Suizo de Magallanes e Iglesia Alianza Cristiana y Misionera de Temuco.

EL MINISTRO DE MEXICO

ES RECIBIDO AYER EN AUDIENCIA POR EL PRESI DE LA REPUBLICA

Como estaba anunciado, a las cuatro de la tarde de ayer fué recibido en audiencia especial por el Presidente de la República, el Ministro Plenipotenciario y Encargado de Negocios de México, señor Enrique González Martínez.

Acompañado del jefe de la Sección Diplomática del Ministerio de Relaciones, señor Diego de Castro y del Subsecretario del Mi nisterio.

El señor González Ma so en manos del Presi credenciales que lo acredi Ministro Plenipotenciario y gado de Negocios de M Chile.

El señor Sanfuentes brevemente con el nuevo

EL MINISTRO SEÑOR ENRIQUE GONZALEZ MARTINEZ, A ÑADO DEL INTRODUCTOR DE DIPLOMATICOS, SEÑOR DE CASTRO, SALIENDO DE LA MONEDA

Ortúzar, se trasladó a la Moneda el distinguido diplomático mexicano, en uno de los coches de Gobierno. Lo acompañaban, además, los secretarios señores Pedro de la Sotta, Antonio Castro Leal y Francisco Borja Bolado.

En la puerta del Palacio esperaba la guardia en formación de parada, la que presentó armas a la llegada del señor González Martínez.

A continuación, éste fué introducido el salón de recepciones, donde esperaba el Presidente de la República, acompañado del Ministro de Relaciones, señor Aldunate, tico, manifestándole la s afecto que los chilenos sie México.

Terminada la recepción nistro señor González Ma retiró a su residencia p acompañado por el Introd ñor de Castro y Edecán de sidencia, comandante señor so Zañartu.

Momentos más tarde, el mático mexicano hizo la v cortesía al Ministro de R en su despacho, visita que tribuída por éste, haciéndo pañar del Subsecretario y fe de la Sección Diplomát

HOY **BOX**

Sensacional match a 15 rounds, en los mejores pesos pesados

Gumboath Smith

— VERSUS —

Calvin Respres

Dos preliminares de revancha:

Abelardo Hevia v. Marchant
6 ROUNDS

José Portella versus Julio Navarro
8 ROUNDS

PRECIOS DE LAS LOCALIDADES

Ring, 1.a-2.a filas	$ 25.00
Ring 3.a-4.a filas	$ 20.00
Platea	$ 15.00
Galería	$ 5.00

Los entradas están en venta: Confitería Palet, Sastrería Ratinoff, San Antonio 289; y en la Charcutiere, Huérfanos 987, frente a la Casa Burgalat.

NOTA. — Las Boleterías de galería estarán abiertas desde las 2 P. M., y las puertas se abrirán para el público a las 7 P. M., para evitar aglomeraciones.

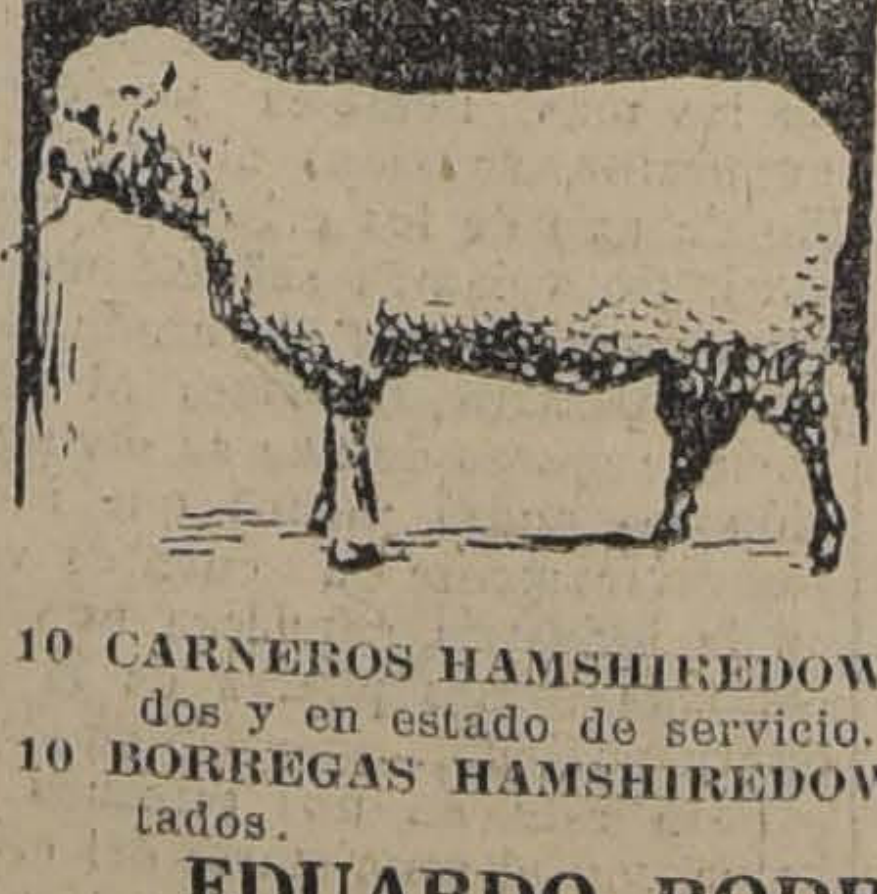
NOTA IMPORTANTE.—La Empresa avisa a los profesionales y a las personas que se crean con derecho a entradas de favor que en este match serán prohibidas estrictamente sin distinción.

ESENCIAS NATURALES CONCENTRADAS
para preparar **BILTZ** de color natural
Limón, naranja, Sidra.
Grosella, Frutillas, Frambueza.
Duraznos, Granadina, Cerezas.
Canela, cacao, café, Curacao.
Coñac, Whisky escocés, Old Tom Gin inglés.
OFRECEN: ARESTIZABAL y Cía. — VALPARAISO

EDUARDO RODRIGUEZ y Cía.
2855 - Huérfanos - 2855

Carneros y Borregas Hamshiredown

Del Criadero "San Carlos", del señor José Luis Coo



Se Rematarán hoy SABADO 6 a las 2 P. M.

10 CARNEROS HAMSHIREDOWN, hijos de padres importados y en estado de servicio.
10 BORREGAS HAMSHIREDOWN, hijas de padres importados.

EDUARDO RODRIGUEZ y Cía.

Residencias

$ 260,000 MERCED inmediata a Plaza. Dos pisos independientes, construcción moderna con toda clase de instalaciones, decoraciones y parquets. Consta de salón, sala, escritorio, comedor, cinco dormitorios, dos halls, baño y piezas de servicio. Bajos igual número de habitaciones.

$ 230,000 DELICIAS arriba. Dos pisos independientes, altos con 19 piezas y jardín en los bajos. Bajos 25 piezas, algunas decoradas y con parquets. Produce veinticuatro mil pesos.

$ 158,000 DELICIAS abajo. Dos pisos independientes. Altos con 20 piezas. Bajos dos almacenes. Produce 18 mil pesos.

$ 150,000 SAN DIEGO, inmediata a Delicias, dos pisos independientes. Bajos dos almacenes y casas habitación. Altos doce habitaciones. Hall de nueve por once metros. Casa elegante recién construída.

$ 170,000 AVENIDA ESPAÑA, esquina, inmediata a Delicias. De un piso, construcción moderna, 16 habitaciones, halls y servicio, subterráneo.

$ 140,000 ALONSO OVALLE, muy bien situada. Elegante casa de construcción moderna con numerosas habitaciones.

$ 48,000 LIRA. Construcción elegante y moderna, salón, salita, comedor, cuatro dormitorios, terraza y servicios.

$ 75,000 LASTARRIA. Construcción moderna y elegante, dos pisos independientes, altos con cinco habitaciones, halls, baños, terraza, repostero, cocina y servicio. Bajos igual número de piezas. Produce $ 8,520.

Sitios Centrales

$ 98,000 VICUÑA MACKENNA, esquina, tercera cuadra. 1,600 metros con 18.30 de frente y casa habitación a los pies, que produce $ 5,700, quedando 600 metros para edificar con frente a la Avenida. Resulta a 36 pesos el metro, descontando el edificio. Debe: $ 27,000. Fácil pago.

$ 220,000 MONEDA, esquina. Muy central, con 80 metros de frente a dos calles

$ 120,000 ROSAL. 1,200 metros con 50 de frente.

Propiedades de Renta

Gran cité, sólida y muy bien construída, con 3,000 metros de superficie y gran frente a dos calles. Almacenes y pasajes con 108 piezas que produce 30,000 pesos. Se vende por las deudas.

Compra

Tiene órdenes inmediatas para comprar casas por valor de 20 a 250 mil pesos, situadas en diversos barrios. Hay una lista de 80 compradores serios.

Fundos

Tiene en venta varios fundos de primera clase, bien situados, desde 120 a 4.000,000 de pesos.

Permutas

Ofrece propiedades de renta y de residencias, con producción de 10 a 12 por ciento, bien situadas, por fundos desde 500 a 1.500,000 pesos. Casas por quintas y quintas por propiedades urbanas, citées, etc., etc.

Préstamos Bancarios a 7 y 8%

CONVERSIONES DE DEUDAS

ADMINISTRACIONES DE PROPIEDADES ADELANTANDO EL PAGO DE UN TRIMESTRE DE ARRIENDO.

LA SECCION PROPIEDADES
DE LA
Sociedad Comercial de Agricultores

le ofrece la seguridad más absoluta de seriedad, actividad y discreción en los negocios que le encomiende.

Huerfanos 1247 - Casilla 2178 - Teléfono 420

LAS ESPECULACIONES BURSATILES

SE PROSIGUEN CON ACTIVIDAD LAS ACTUACIONES JUDICIALES

Los señores Edwards y Mackenna desisten de su acusación. El fiscal habría informado en el sentido que debe seguirse de oficio la investigación

Ha entrado en un período de actividad el proceso sobre especulaciones bursátiles que está a cargo del Ministro señor Francisco Santapau.

Como se sabe, este proceso se inició a raíz de las bruscas fluctuaciones de la Compañía Domeyko y Central de Minas, fluctuaciones que afectaron los intereses de diversos corredores.

Con motivo de estos hechos los señores Edwards y Mackenna formularon al respecto un denuncio ante la justicia ordinaria con el objeto de que se estableciera la responsabilidad que pudiera caberle a los dirigentes de las sociedades en referencia.

Ultimamente el fiscal don Julio Plaza Ferrand, a quien le correspondió informar acerca de este proceso, ha evacuado su dictamen; pero no se ha dado a conocer debido a la reserva en que se mantienen las diligencias practicadas.

No obstante se asegura en diversos círculos que el fiscal estima conveniente continúen las investigaciones, para lo que procederá a pedir el desafuero del diputado señor Menchaca Lira.

Por otra parte, se asegura que el informe del fiscal solicita la detención de tres de los directores de la Compañía Domeyko, señores Carlos Flores Vicuña, Guillermo Cox Lira y Manuel Puerta de Vera.

LAS ACTUACIONES JUDICIALES DE AYER

En la mañana de ayer los señores Edwards y Mackenna, acusadores primitivos de la especulación, presentaron un escrito en el que desisten de toda acusación en contra del señor Menchaca.

Los señores Edwards y Mackenna manifiestan que sus intereses han quedado perfectamente resguardados mediante una escritura de arreglo que les ha firmado el ex-gerente.

ACUSACION DEL FISCAL

El señor Ministro sumariante pidió informe al promotor fiscal en vista de haber quedado la causa sin acusador, después del anterior escrito de desistimiento.

Ayer mismo el señor Plaza Ferrand expidió su informe y devolvió en el acto su expediente al Juzgado.

El fiscal se pronunciará en el sentido de que debe seguirse de oficio la substanciación del proceso, toda vez que subsistiría el delito denunciado.

OTRAS DILIGENCIAS

Todo el día de ayer el Ministro señor Santapau se ocupó de los procesos a su cargo, poniendo especial atención en el de las especulaciones bursátiles.

El Ministro sumariante ha citado a 25 personas, entre las cuales figuran algunos corredores.

Se nos informa que también ha sido citado el antiguo directorio y el ex-gerente señor Menchaca Lira.

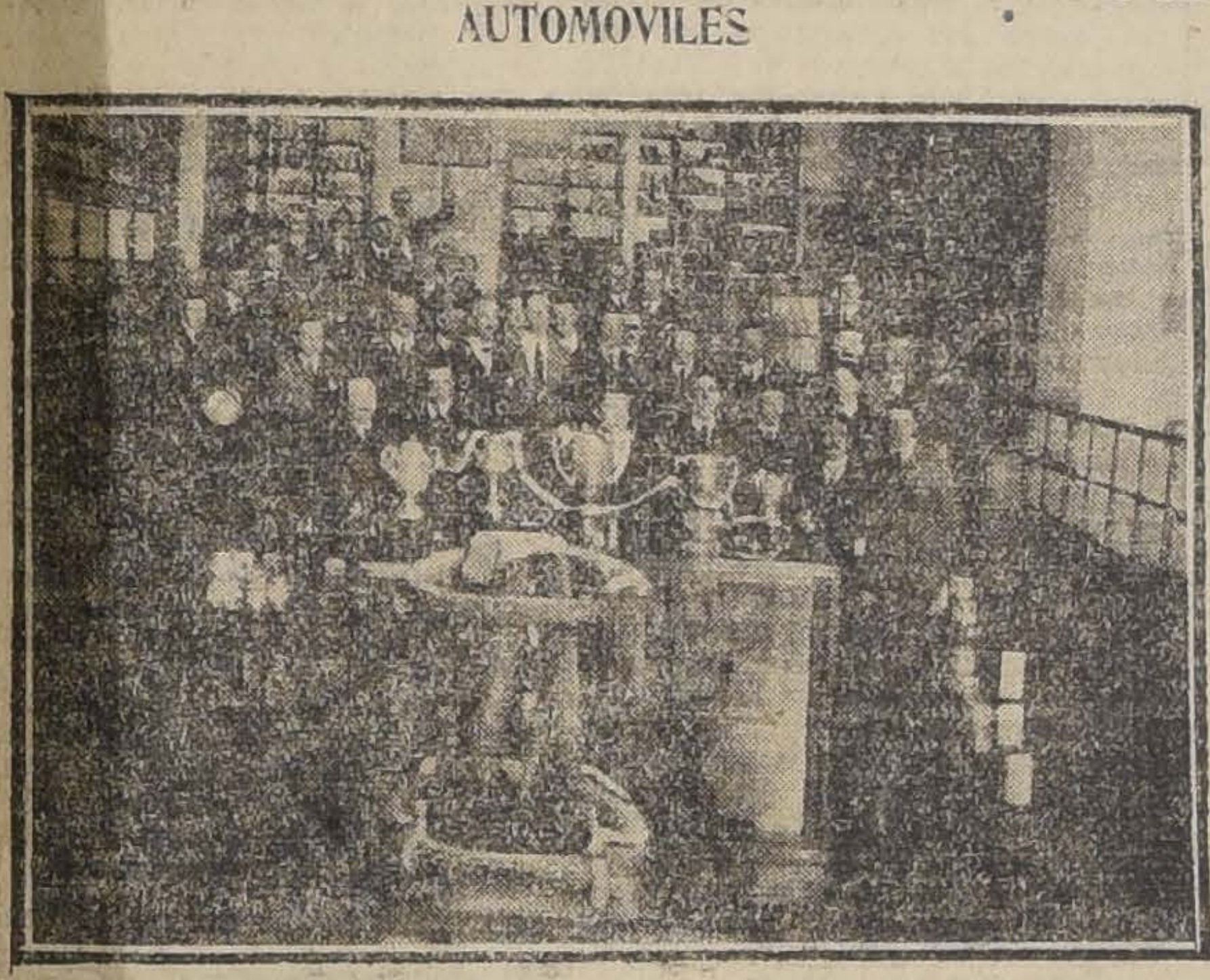
El señor Menchaca Lira ha reconocido por escrito que retiene en su poder gran parte del archivo de Domeyko.

Exposición del Directorio de la Compañía Domeyko

El Directorio de la Compañía Domeyko, ha hecho una exposición refutando las observaciones formuladas por el ex-gesente señor Menchaca Lira y que se publicaron en los diarios de ayer.

NUESTROS ESTABLECMIENTOS COMERCIALES

LA CASA BESA INAUGURA AYER LA SECCION DE VENTAS DE AUTOMOVILES



JEFES Y EMPLEADOS DEL ESTABLECIMIENTO, EN LA INAUGURACION DE LA NUEVA SECION

La Casa Besa inauguró ayer una nueva sección de su establecimiento comercial.

Esta firma, cuyos negocios han alcanzado un desarrollo considerable en estos últimos tiempos, se ha visto en la necesidad de ampliar sus servicios a fin de responder a las atenciones con que la ha favorecido el público.

En el local de la calle Santo Domingo se inauguró ayer tarde la nueva sección destinada a las transacciones de automóviles y materiales relacionados con este comercio.

Con este motivo se realizó una sencilla fiesta, en la que tomaron parte los jefes y empleados de la casa.

OBRAS DE SANEAMIENTO

SE INVERTIRA 1.600.000 PESOS PARA LA REALIZACION DE ESTAS OBRAS EN DIVERSAS CIUDADES

Dentro de las importantes obras que deberán ejecutarse en el próximo año, dependientes de la Inspección General de Hidráulica, encuéntranse las que se refieren al saneamiento del país.

A fin de darle todo el impulso que ha menester esta clase de trabajos, el Gobierno invertirá en ellas la suma de 1.600,000 pesos.

Empleados públicos

Preparativos para el comicio del Domingo

La Asociación de Empleados Públicos de Chile, celebrará sesión de asamblea hoy Sábado, a las 6 P. M. Se encarece la asistencia, pues, se tratará de asuntos muy importantes y relacionados con el gran comicio que, como se ha publicado, se llevará a cabo el Domingo 7 del presente en el Teatro Unión Central, a las 10 de la mañana.

Para la reunión de esta tarde, se nos encarga invitar especialmente al señor don Víctor Manuel Prieto, presidente del Comité de Empleados Públicos Jubilados y vice-presidente de la referida Asociación.

Municipalidad de Talca

Memorial elevado al Congreso Nacional

Con fecha 4 del presente, la Municipalidad de Talca ha elevado un memorial al Congreso, con el objeto de representarle la angustiosa situación económica en que se encuentra esa corporación.

En efecto, las entradas generales de esa Municipalidad, forman un egreso total de seiscientos veintidós mil quinientos pesos, y el presupuesto provisorio de entradas y gastos de la Municipalidad para 1921, fija los egresos,—todos indispensables,— en un millón treinta mil cuatrocientos treinta y cinco pesos.

Con la efectividad, entonces, de un déficit ordinario de cuatrocientos a quinientos mil pesos anuales desde el próximo año la Municipalidad de Talca se ve en absoluta imposibilidad de administrar.

El remedio de esta situación creada a la Municipalidad de Talca, estaría, según el memorial, en la dictación de una ley, cuyos puntos principales vienen consignados en él.

ASOCIACION DE EDUCACION NACIONAL

LA CONFERENCIA EN LA ESCUELA NOCTURNA PARA OBREROS

El Departamento de Extensión Secundaria de la Asociación de Educación Nacional viene realizando una serie de veladas del movimiento pro-Patria y Hogar, encaminado a solucionar definitivamente el problema del alcoholismo y de las enfermedades sociales.

La velada de esta noche se efectuará en la Escuela Nocturna "Benjamín Franklin", calle López esquina Prieto, con el siguiente programa:

1. Música por la estudiantina "Javier Rebolledo".
2. Monólogo cómico, por J. Vargas.
3. Comedia, a cargo del cuadro dramático de la Escuela.
4. Música por la estudiantina.
5. La gran huelga del carbón, interesante conferencia de palpitante actualidad, por el señor César Silva C.
6. Biógrafo. Se pasarán tres interesantes vistas.
7. Música por la estudiantina.

La reunión de anoche se verificó en la Escuela Normal N.o 3, con numerosa asistencia. La conferencia estuvo a cargo del señor César Silva C. y la parte musical fué espléndidamente realizada por la señorita Elsa Guzmán.

Las nuevas unidades navales

Saldrán el 15 del presente de Plymouth

En el Ministerio de Marina se nos informó ayer que las nuevas unidades de guerra adquiridas en Inglaterra y que han de venir a reforzar nuestra escuadra saldrán el 15 del mes en curso del puerto inglés de Plymouth.

Asimismo se nos hizo saber que el capellán general de la Armada Iltmo. señor Rafael Edwards, regresará al país a bordo del "Latorre".

Pavimentación de la Avenida Irarrázaval

Ha sido aceptada la propuesta para la pavimentación de la Avenida Irarrázaval, presentada por don Rafael Lavín.

La pavimentación se hará con adoquín a base de concreto y su costo alcanza aproximadamente a un millón y medio de pesos.

La Exposición de Animales

EN LA TARDE DE AYER SE INAUGURA OFICIALMENTE

Asisten el Presidente de la República, algunos Ministros de Estado y otras distinguidas personalidades

Una hermosa tarde de primavera favoreció ayer el acto tradicional de la inauguración de la Exposición de Animales organizada en la Quinta Normal por la Sociedad Nacional de Agricultura.

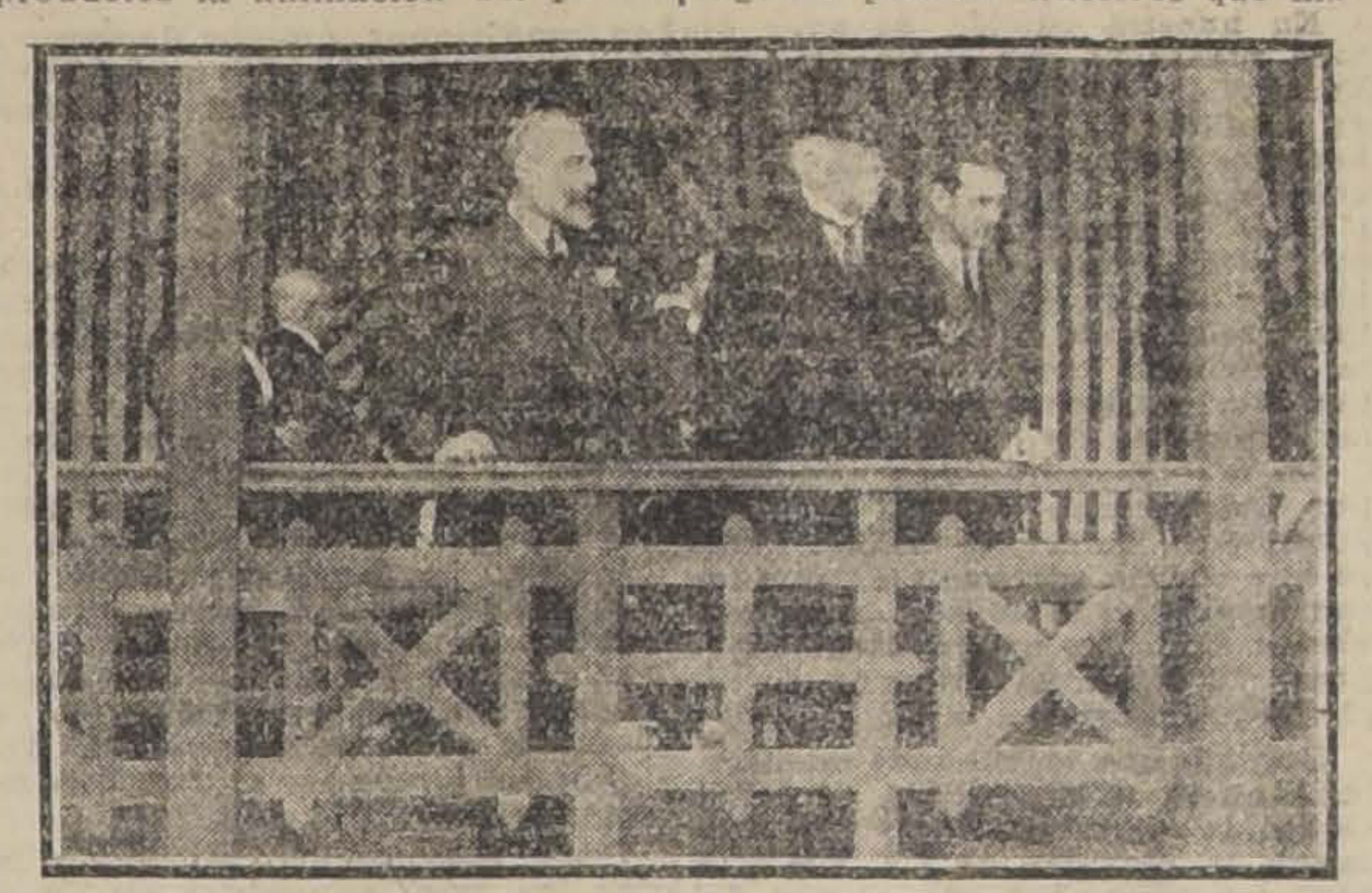
Como a las cuatro de la tarde, el amplio y pintoresco local en que está establecido el picadero de la Quinta, comenzó a verse concurrido por distinguidas familias de la sociedad, las que se dispersaban por las diferentes secciones de la Exposición, en espera de la hora señalada para la inauguración oficial del acto.

Como a las cinco de la tarde, más o menos, llegó a la Exposición S. E. el Presidente de la República, acompañado de algunos Ministros de Estado, de algunos políticos y de otras personalidades de nuestro mundo social.

El aspecto que presentaba el recinto de la Exposición a esta hora, era de lo más animado, viéndose ya invadido por una concurrencia numerosísima y distinguida que ha hecho de esta fiesta todos los años un punto de reunión obligado. Prestaba atracción a la reunión el sitio en que se llevaba a efecto con sus jardines en plena florescencia y sus paseos en perfecto estado de conservación y que habían sido cuidadosamente enarenados y regados.

El Presidente de la República y su comitiva fueron recibidos en la puerta de la Exposición por el comité encargado de la organización de la Exposición, siendo invitados en seguida a visitar las diversas secciones. S. E. recorrió detenidamente los galpones de exposición de animales y maquinarias, admirando los productos expuestos.

A las cinco y media de la tarde el Presidente tomó colocación en la tribuna especial iniciándose acto seguido el paseo de los animales que han obtenido premios. Una banda militar amenizó este acto tocando hermosas piezas de su repertorio. Durante el paseo de los productos la animación del público se intensificó con el vivo comentario que despertaba los hermosos ejemplares de nuestros criaderos. El paseo de los animales se hizo por secciones, verificándose en la pista del picadero algunas lucidas pruebas de equitación que fueron muy celebradas por la concurrencia.



EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, PRESENCIANDO EL DESFILE DE LOS PRODUCTOS PRESENTADOS A LA EXPOSICION

Como a las seis de la tarde, más o menos, se dió término a este acto.

Un número interesante de esta fiesta fué también la prueba de la maquinaria agrícola. Terminado el paseo de los animales, los expositores de maquinaria agrícola hicieron funcionar sus máquinas ante el público, a fin de explicar y dar a conocer sus características. Llamó especialmente la atención el funcionamiento de un silo y de algunos pesados tractores que maniobraban con perfecta docilidad.

En suma, el acto de ayer ha tenido como otros años el mismo brillo y lucimiento, haciéndose notar una mayor concurrencia.

Los productos premiados

La secretaría de la Exposición nos pide advertir al público que el acta oficial de los productos premiados se publicará el Martes o Miércoles próximo.

CRONICA POLICIAL

EL SALTEO DE LAS CONDES

Forma en que se desarrollaron los hechos

Las investigaciones judiciales

Continúan las investigaciones para dar con los bandidos autores del salteo de Las Condes.

Se ha constatado que los individuos asaltantes eran siete e iban armados de carabinas recortadas.

Penetraron al negocio de propiedad del señor Miguel Espinelli, fingiendo la intención de hacer algunas compras. Apenas apareció el señor Espinelli, los bandidos dispararon sus carabinas, dejándolo gravemente herido y entregándose acto continuo al robo y al saqueo.

Maltrataron rudamente a la esposa del dueño y se retiraron, llevándose dinero, mercaderías y otras especies.

El señor Espinelli fué trasladado anteayer a Santiago, gravemente herido, dejando de existir la misma noche de su traslado.

En el descubrimiento de los autores de este salteo, es indudable que se tropieza con serias dificultades; pero existe la posibilidad de que las diligencias hechas para dar con los culpables llevarán a buenos resultados.

La noticia del salteo llegó a conocimiento de la policía 24 horas después de haber sido cometido.

El agente señor Amador Lizama se trasladó ayer temprano al sitio del suceso a iniciar las pesquisas respectivas. Regresó en la misma tarde a dar cuenta de su cometido. Volverá hoy a continuar las averiguaciones.

La policía sigue activamente trabajando para dar con los culpables.

LOS SUMARIOS POR SUBVERSION Y ESPIONAJE

Lo que ahora se dice de ellos en los círculos judiciales.— ¿Acusaciones sin fundamento legal ni policial?—Otro reo se enferma en la cárcel.

Los procesos de actualidad de que se ha venido preocupando la justicia en estos últimos tiempos, permanecen aún en incertidumbre para el público, que habría deseado conocer ya una resolución definitiva especialmente en aquellos como en el llamado de los subversivos y el espionaje peruano, que en realidad interesaron con mayor apasionamiento a la opinión en general.

El Ministro señor Molina, que se preocupa de la sustanciación de estos dos procesos, continúa trabajando con la reserva que es de rigor; pero en los círculos judiciales hemos sido informados en el día de ayer acerca de algunos hechos que vendrían a debilitar la base, los fundamentos mismos, que dieron origen a la iniciación de estos sumarios.

No es nuestro propósito hacernos eco de estos comentarios que indudablemente han transcendido; pero vale consignar algunas consideraciones sobre este particular, que en todo caso podrían servir para acelerar la marcha de estos procesos, para terminar con la incertidumbre que empieza a generalizarse.

En efecto, se nos ha informado que los documentos acumulados en autos no contendrían declaraciones para un sumario de tanta importancia como el que continúa instruyendo el Ministro señor Molina.

Se nos ha agregado que las mismas informaciones recogidas por los señores Ministros vendrían de personas que buenamente han declarado ser poseedores de secretos interesantes sobre los propósitos de los elementos subversivos organizados, como asimismo del espionaje peruano.

Necesariamente, para conocer la responsabilidad de estos informantes de la justicia, habría que profundizar en los expedientes respectivos, pero en todo caso, se nos dice que habría sido de importancia buscar la cooperación de la policía para resguardar la base de verdad que pudieran tener los denuncios a que hemos hecho referencia.

En la tarde de ayer fué conducido al pensionado del Hospital de San Vicente el detenido en el sumario por espionaje, Jovino Novoa, que enfermó en la Cárcel Pública.

¿Dónde está Pessi?

La policía continúa con interés en sus investigaciones para descubrir el paradero del reo Felipe Pessi, pero hasta la fecha no se ha podido obtener ninguna pista segura que augure éxito a la justicia. Por orden del Juzgado se ha repartido a las diferentes policías de la República cien retratos del astuto delincuente.

En la tarde de ayer, conversando con algunos jefes de la Sección de Seguridad, se nos informó que habría la seguridad de que el prófugo no habría salido de Santiago, pero el hecho de que su escapada de la Penitenciaría no fuera visto por nadie y de que una vez en la calle no dejara rastro de su paso, hace presumir que pueda haber en esta apreciación un error como muchos de los en que ha caído la policía con respecto a este mismo ladrón.

Sin embargo, hay personas que se afirman en la creencia de que Pessi se pasea audazmente por las calles y de que, cumpliendo el juramento que hizo en la Cárcel, no tardará mucho en repetir su atentado de la capilla de las Monjas Hospitalarias.

Otro reo que se fuga

VA A OIR MISA Y SE ESCABULLE ENTRE LOS FIELES

Se ha fugado del Hospital de San José, mientras oía misa, el reo Carlos Maldini González, alias el "Tuerto Cristiano".

Maldini es autor de varios robos, había sido condenado por la Corte a 7 años de Presidio y se encontraba desde hace 15 días en el Hospital de San José, custodiado por el guardián 2.o Manuel Montecinos.

IMPRUDENCIA DE UN CHAUFFEUR. — Anoche a las 10 y cuarto, en los momentos en que uno de los tranvías de la línea N.o 16 venía por la calle de Nataniel, chocó al auto de alquiler número 5816, el cual sufrió algunos perjuicios de consideración.

RECLAMO. — Ayer se presentó a nuestra imprenta Ana Luisa Espinosa Pezoa, empleada de la Empresa de Tranvías, a manifestarnos su protesta con motivo de que las personas que están encargadas de hacer la profilaxia del tifo exantemático en la Sección de Detenidos, le sustrajeron una suma de dinero que llevaba consigo, en circunstancias que se encontraba detenida en dicho establecimiento a raíz de un accidente que sufrió una señora en los momentos en que viajaba en un tranvía de la línea N.o 8, y del que la Espinosa era cobradora.

ROBO DE ESPECIES. — Don Leonardo Witting ha dado cuenta a la justicia que penetraron ladrones a su casa habitación, Avenida Irarrázaval 891, llevándole una sobrecama de vicuña, un marco de plata con un retrato, un cepillo del mismo metal y un frasco con perfume, especies que avalúa en 800 pesos.

CHAUFFEUR QUE NO SE DUERME. — El señor Elías Aliste Lizama, ha dado cuenta que su chauffeur, Eliseo Campos, que salió a trabajar en el auto de su propiedad N.o 5433, lo dejó en la Plaza Italia al cuidado de otro chauffeur, mientras comía, el cual huyó, sin haberse podido dar hasta la fecha con su paradero.

El auto lo avalúa en $ 6,000.

AMAGO DE INCENDIO. — Antenoche se produjo un amago de incendio en casa del señor Homero Valdés, ubicada en calle Bilbao N.o 15, por haberse inflamado el cañón de la cocina.

Gracias a las oportunas medidas tomadas en el momento de producirse el accidente, el fuego se extinguió rápidamente.

NIÑA DESAPARECIDA. — Ha desaparecido la niña Delfina Torres Moreno, de 16 años de edad, sin que hasta ayer se haya logrado dar con su paradero.

LOS PUNGAS EN LOS TRANVIAS. — Al señor Manuel Elizondo le sustrajeron un reloj de plata que avalúa en $ 150, mientras viajaba en un tranvía de la línea número 5.

POR INTENTO DE AGRESION. —Ha sido reducido aprisión Eduardo Martínez Valenzuela, por intentar agredir con cuchillo a Alberto Ahumada.

Martínez se encontraba ebrio al producirse el incidente.

POR LESIONES. — A disposición del Juzgado fué puesto ayer Francisco Peña, por agredir a Julia Pérez con cortaplumas, causándole algunas lesiones en las manos.

HOMBRE ATREVIDO. — Ha sido detenido Raúl Silva, por penetrar a la casa habitación de Luis Leyton y amenazar a éste con un cuchillo.

APREHENSION DE UN HOMBRE DE CUENTAS. — Algunos guardianes de la 8.a Comisaría redujeron a prisión a Jorge Muñoz, por sorprenderle en actitud sospechosa

Una vez en la Comisaría, se presentó el señor Victoriano Carrasco quien acusó a dicho individuo de haberle robado el 22 de Agosto pasado, un coche con un caballo que avalúa en $ 800.

Muñoz pasó a la Cárcel Pública en calidad de reo.

CAIDA DE UN TRANVIA.—Ayer en circunstancias que la señora Adela Rojas pretendía bajar del tranvía N.o 155 que manejaba Abel Tapia, cayó sufriendo algunas contusiones en la cara.

CICLISTA QUE HUYE. — Rafael Rodríguez ha estafado al señor Juvenal Ferroglio, llevándose una bicicleta que éste le había arrendado.

HERIDO A CUCHILLO. — Alfonso León Vásquez fué conducido a la Asistencia Pública, con varias heridas a cuchillo que le infirió un individuo apellidado Galvarino, que huyó.

ROBO DE UTILES DE ESCRITORIO. — El señor Rafael Cañas O'Ryan ha dado cuenta a la justicia que desde su escritorio particular le han robado un tintero de plata y una pluma de oro, especies que avalúa en $ 500.

CICLISTA ATROPELLADO POR UN AUTO. — El señor Carlos Salazar ha dado cuenta que en circunstancias que traficaba en bicicleta por la Avenida de las Quintas fué atropellado por el auto N.o 1113, que manejaba José Norambuena, infiriéndole averías por valor de 100 pesos.

HALLAZGO DE UN CADAVER. —En el canal de San Carlos se halló el cadáver de una mujer, que no se ha logrado identificar.

Fué enviado a la Morgue.

CHOQUE DE AUTOMOVILES. — El camión de carga N.o 6673, manejado por Pedro Moraga, chocó con el auto N.o 5647, manejado por Manuel Gacitúa, saliendo ambos coches con graves perjuicios.

ATROPELLAMIENTO. — Fué conducido a la Asistencia Pública Arturo Henríquez Díaz, con una contusión en la frente, a consecuencia de que fué atropellado por una motocicleta.

BUEN COMISIONISTA. — El señor Guillermo Fuenzalida Valdivieso ha dado cuenta a la Justicia que entregó a Luis Salazar un boleto de los Ferrocarriles del Estado, para que le retirara un caballo rosillo de su propiedad, que avalúa en 1,500 pesos, desapareciendo Salazar hasta la fecha después de la entrega del boleto.

FELICITACION A UN INSPECTOR. — La Jefatura de Policía por orden del día de ayer, felicitó al inspector Abel Morales, por su diligente actuación en la captura de Eduardo Ordenes Guzmán, autor de la estafa a la casa comercial del señor Atilio Portaluppi.

HURTOS Y ROBOS. — Antenoche penetraron ladrones a la Escuela Pública situada en Chacabuco N.o 860, y se llevaron varias especies del establecimiento.

Pavimentos de la Av. Manuel Montt y Pedro de Valdivia

La Junta de Pavimentación ha sido citada para el Martes 9 del presente, a las 10 A. M., con el objeto de tratar sobre la pavimentación de las Avenidas Manuel Montt y Pedro de Valdivia.

A esta reunión concurrirá el alcalde de Providencia.

LAS MANIOBRAS EN EL NORTE

SE PREPARA EL CUARTO EJERCICIO DE DESTACAMENTO

Interesante situación de guerra

Número de tropas que participarán en estos ejercicios. Tomarán parte los aviadores militares

Se ha iniciado ya la concentración de tropas para realizar el cuarto de los ejercicios de destacamento en que tan brillante éxito han obtenido las unidades participantes.

El sector de combate ha sido situado, esta vez, a sesenta kilómetros de distancia de Tacna y entre Arica, Yarada y Palca, que serán los verdaderos puntos de concentración de los partidos rojo, azul y amarillo.

Al efecto, las tropas se han estado movilizando en el día de ayer en distintas direcciones, con sus bagajes, equipos y cocinas de campaña, cubriendo las diversas armas considerables distancias sin la menor fatiga.

Tendrán el mando directo de los bandos en lucha, el coronel Navarrete y los comandantes Lara y Oyarzún.

La situación de guerra para el cuarto ejercicio de destacamento es la siguiente: tropas enemigas, respresentadas por las fuerzas azules, en número que se desconoce, avanzan por el valle de Arica en dirección a Tacna. Tropas chilenas tienen la misión de defender a Tacna y detener el avance lejos de la ciudad misma.

El problema ha despertado vivísimo interés, pues los campos en que deben efectuarse los choques, son de configuración accidentada y ofrecen numerosas expectativas de sorpresa.

En este ejercicio participarán los siguientes cuerpos y con las fuerzas que se indican:

Rancagua	1,500	hombres
O'Higgins	1,300	"
Esmeralda	1,800	"
Carampangue	1,300	"
Artillería General Velásquez	1,350	"
Arica	1,000	"
Grupo Artillería de Montaña Borgoño	500	"
Granaderos	750	"
Lanceros	600	"
Batallón Tren	750	"
Batallón Zapadores	600	"
Total de tropas participantes	11,400	hombres

La escuadrilla de aviación se ha dividido en dos fuerzas de combate, compuesta cada una de cuatro aparatos "Bristol" de caza.

Estas escuadrillas tendrán a su cargo los servicios de exploración y reconocimiento.

En el abastecimiento de todas estas tropas ha sido empleado el personal del Batallón Tren, que se ha desempeñado con toda oportunidad y entusiasmo.

Los movimientos de ofensiva preliminares serán iniciados esta noche en los alrededores de Arica.

MARINA NACIONAL

EXPOSICION QUE HARA EN EL CONSEJO NAVAL EL DIRECTOR DE LA ARMADA

Por el expreso de la mañana de hoy, se dirige a Valparaíso el Ministro de Guerra y Marina, señor Ladislao Errázuriz, acompañado del Subsecretario señor Pedro Cifuentes.

El señor Errázuriz va al vecino puerto a presidir una reunión del Consejo Naval, que se efectuará hoy a las 2 de la tarde, y en la cual el contraalmirante señor Muñoz Hurtado, Director de la Armada, dará cuenta de su reciente visita efectuada al Norte y Sur de la República, y en la cual pudo imponerse del estado en que se encuentran los diversos servicios de la Armada.

Asimismo, en esta reunión se tomará conocimiento del informe pasado por este mismo jefe sobre los buques que estaban en el Norte; se procederá también al estudio del Escalafón y calificación de oficiales de Marina.

El Director de la Armada hará también una exposición sobre los submarinos.

El Ministro señor Errázuriz y el Subsecretario señor Cifuentes volverán a la capital por el expreso de la tarde de hoy.

LICENCIAMIENTO DE ASPIRANTES A OFICIALES

A OFICIALES

LAS MANIFESTACIONES DE HOY DE LREGIMIENTO TACNA Y DE LA ESCUELA DE AVIACION

Han continuado desarrollándose diversas fiestas con motivo del licenciamiento de los aspirantes a oficiales de reserva, que fueron llamados a las filas del Ejército el 14 de Julio próximo pasado.

A las numerosas fiestas que se han efectuado en algunos cuarteles, debemos agregar las que se efectuarán hoy en el Regimiento Tacna y en la Escuela de Aviación.

En esta última, los oficiales del cuerpo ofrecen un almuerzo a los aspirantes a oficiales de reserva que han terminado sus cursos.

Por su parte, los oficiales del regimiento Tacna ofrecen esta noche, a los aspirantes a oficiales del curso rápido, una comida en el Club Militar.

Regreso de las unidades del Norte

De fuente autorizada se nos ha comunicado que algunos de los regimientos que se encuentran en el norte, no podrán regresar a sus guarniciones, por de pronto, en vista de que el Ministerio de Hacienda no había decretado la suma necesaria para efectuar la movilización de esas unidades.

Se nos ha agregado que esto es doblemente extraño toda vez que la mantención de esos regimientos en el norte, está originando un subido gasto diario.

Embajada en Washington

El señor Gonzalo Montt Rivas, ha sido nombrado 2.o Secretario de nuestra Embajada en Washington.

Intendente suplente de Valdivia

El señor Luis Ferrer Arce, fué nombrado Intendente suplente de Valdivia.

Reunión de mayores contribuyentes

Por orden del 4.o Juzgado, el Domingo próximo, a las 2 de la tarde, se reunirán en la Municipalidad los mayores contribuyentes.

El Circo Universitario

Se repite mañana en matinée

Mañana Domingo, a las 3.15 de la tarde, se efectuará la tercera función del Circo Universitario, que con tanto éxito se realizó en las pasadas fiestas estudiantiles.

Tomarán parte en esta última función los conocidos cómicos estudiantiles Pedro J. Malbrán y Pepe Martínez.

Las localidades se encuentran a la venta durante todo el día de hoy en el Club de Estudiantes. Los precios son los siguientes:

Palcos con cinco entradas, $ 40; plateas 1.a y 2.a filas, $ 6; otras filas, $ 5; galería, $ 2.

Se nos pide citar para hoy, a las 2 de la tarde, a todos los artistas que tomarán parte en el Circo. Local: Club de Estudiantes.

Nombramientos judiciales

Ministro suplente de la Corte de Apelaciones de Valparaíso, fué nombrado don Nicolás Briceño.

Ministro suplente de la Corte de Apelaciones de Santiago, se nombró a don Felipe Urzúa.

SOCIEDAD MEDICA

ASUNTOS QUE SE ESTUDIAN EN LA SESION DE AYER

Presidida por el doctor González Cortés celebró sesión ayer la Sociedad Médica.

Presentó caso clínico el doctor Vizcana.

A continuación el doctor Bustos leyó un trabajo acerca de concepto actual de la reglamentación de la prostitución proponiendo algunas bases fundamentales.

En la segunda hora el doctor Fernández Peña expuso algunas consideraciones personales acerca de la abolición de la esclavitud blanca. Manifestó que no es dable pensar en establecer reglamentos en un vicio que no tiene apariencia alguna de justificación. Hizo un detallado estudio del servicio sanitario que existe en el Ejército norteamericano para prevenir a los soldados de las enfermedades de transcendencia social. Leyó a continuación un informe presentado a la Municipalidad en años anteriores para modificar la actual reglamentación de las casas de tolerancia. Este informe fué solicitado por la Alcaldía con el fin de modernizar el actual servicio de prevención y profilaxia que existe en esta repartición y en su elaboración colaboraron el señor Fernández Peña y otros doctores.

El doctor Prunés rectificó a continuación algunos datos leídos por el doctor Bustos referentes a la lucha que sostiene contra la sífilis el doctor Rodríguez, en la República del Uruguay.

Fueron discutidos algunos asuntos en referencia con el informe leído por el doctor Fernández Peña.

Quedaron inscritos para la próxima sesión los doctores Landa, Comentz, Fuenzalida yy yOstornol.

Se acordó celebrar una reunión extraordinaria el Miércoles próximo para resolver lo que se refiere a la modificación del actual sistema de esclavitud blanca.

JUSTICIA DE MENOR CUANTIA

EL PROYECTO DE REORGANIZACION

El Consejo de Estado prestó su aprobación para que fuera tratado en el actual período de sesiones extraordinarias este importante proyecto cuyo despacho es urgente y está llamado a prestar inmensos beneficios, principalmente a las clases desvalidas.

La comisión que nombró el Gobierno por decreto N.o 340 del 3 de Abril de 1918, para estudiar la materia y elaborar un proyecto de reorganización de la Justicia de Menor Cuantía, fué definitivamente compuesta por los señores Pedro Aguirre Cerda, Moisés Lazo de la Vega, Desiderio Lizana y Francisco Subercaseaux.

El proyecto expedido por la Comisión nombrada se basa en un detenido y competente estudio, y se puede augurar que merecerá la pronta aprobación por el Congreso que lo ha de convertir en ley de la República.

El mencionado proyecto se ha publicado en un folleto acompañado del informe de la comisión, en el cual se explica con detenimiento el detalle del proyecto, sus disposiciones principales y se estudia la manera de hacer frente a los gastos que demandará su aplicación.

El Gobierno se ha hecho eco del unánime clamor con que se pedía esta reforma que vendrá a suministrar a las personas de escasos recursos los medios de hacer valer sus derechos sin mayores gravámenes.

Nuevos profesionales

Acaban de rendir la prueba final ante la Corte Suprema, para obtener su título de abogado y fueron aprobados, los siguientes señores: don Alfredo Arenas Aguirre, teniente coronel; don Gumersindo Barrientos Pérez; don Daniel Arriagada Contreras, don Oscar Mendoza Veloso y don José D. Vásquez R.

Amago de incendio

Poco después de las 11 de anoche ocurrió un amago de incendio en la casa en construcción, Olivares N.o 1631, de propiedad del señor Benjamín [illegible].

En dicha [illegible] se encuentran tres cuidadores, quienes a la hora indicada prendían fuego en un brasero. De aquí se desprendió una chispa que fué a caer en un montón de virutas, el [illegible] ardió con rapidez.

Una persona que [illegible] frente a esta casa y que notó el fuego, dió la alarma de incendio, al Cuerpo de Bomberos, por lo cual concurrieron todas las bombas del Cuerpo.

Al llegar éstas al sitio indicado, ya el fuego había sido sofocado por

VIDA OBRERA

JUNTA PROVINCIAL DE LA FEDERACION OBRERA DE CHILE

El campeonato obrero de mañana

Entusiasmo que hay entre los sportsmen por asistir a este acto

El programa oficial

Como lo hemos venido anunciando, mañana se llevará a efecto, impostergablemente, la continuación del campeonato atlético organizado por esta Junta.

Dado el entusiasmo que hay entre los sportmen y la familia de los federados por asistir y premiar con sus aplausos a los entusiastas hombres y señoritas que tomarán parte en las distintas pruebas, la comisión organizadora cree que será un acontecimiento sportivo pocas veces visto en la capital.

El Consejo N.o 3 que se medirá en ardiente y leal batalla footballística con el Consejo N.o 5 se ha estado entrenando por espacio de quince días, y sus hombres, entre los cuales hay algunos que descuellan entre los jugadores santiaguinos, se tendrán que encontrar con entusiastas contendores que llenos de entusiasmo y cariño a su club, opondrán una formidable resistencia para que sus colores no sean vencidos.

Medirán también sus fuerzas el team seleccionado de Puente Alto en contra del Consejo N.o 2 de la Casa Girardi Hermanos. De los muchachos de Puente Alto, sólo tenemos que decir, que habiendo tomado parte en varios entreciudades saliendo en todos ellos victoriosos, el Consejo N.o 2 de Providencia, de la Casa Girardi Hermanos es uno también de los más poderosos equipos que se verá en este campeonato. Agregaremos que, perteneciendo sus jugadores a unas de las asociaciones que van a finalizar su temporada, como premia su destreza, se adjudicarán para sus colores todos los honores del triunfo.

Los artísticos premios que se disputarán en esta partida, se exhiben desde hoy en las vitrinas de la casa comercial Avendaño Hermanos, Ahumada N.o 160.

A continuación damos el programa sportivo que es el siguiente:

Serie A:

1.a partida: Consejo N.o 2 de Providencia contra Consejo N.o 1 de Puente Alto, a las 2 P. M.

2.a partida, serie B.: Consejo N.o 2 Tranviarios contra Consejo N.o 9 Sombrereros a las 2.40 P. M.

3.a partida, serie A: Consejo N.o 5 contra Consejo N.o 3, a las 3.20 P. M.

4.a partida: El ganador de la serie B. con el Consejo N.o 2 Providencia, de la misma serie, a las 4 P. M.

5.a partida: Los ganadores de la serie A., a las 4.40 P. M.

El programa atlético es el siguiente:

1. Salto largo con impulso.
2. Tirar la bala.
3. 100 metros planos para señoritas.
4. 200 metros planos entre los miembros de la Junta Provincial y la Junta Ejecutiva Federal.

Este campeonato se desarrollará en el hermoso field de la Fábrica de Vidrios F. C. situado en la Avenida Vicuña Mackenna a 40 metros pasado de la Avenida Matta.

Las entradas estarán a la venta en la misma cancha. Precio: 50 centavos. Las señoritas, entrada libre.

Las inscripciones se reciben hasta las diez de la noche, en Miraflores N.o 163.

El alcoholismo y las clases obreras

ENERGICA CAMPAÑA QUE EMPRENDERA LA JUNTA PROVINCIAL

Nombramientos de comitées en los Consejos Federales

Lo que nos dice el secretario de esta corporación, señor Ernesto González

En nuestra edición de ayer dimos cuenta de que el Consejo Federal N.o 5 de la Federación Obrera de Chile había emprendido una enérgica campaña en contra del alcoholismo.

Dada la importancia que reviste esta simpática obra emprendida por los obreros, en la tarde de ayer nos trasladamos al local de la Junta Provincial con el objeto de tener una entrevista con algunos de los dirigentes de esta corporación.

En efecto, allí fuimos atendidos por el Secretario General de dicha Junta don Ernesto González, obrero que cuenta entre sus camaraads con especiales afectos y consideraciones dado sus conocimientos que posee de la actual situación de las clases proletarias.

Después que le hubimos manifestado nuestros propósitos, el señor González agradeció muy sinceramente la atención de LA NACION para las campañas que en pro del bien público, en especial de las clases obreras, se ha iniciado últimamente.

La feliz idea tomada por mis camaradas que militan en el Consejo N.o 5, han tenido una favorable acogida en el seno de la Junta Provincial de la que soy su secretario general. En efecto, en una de las últimas sesiones que celebramos, el representante del Consejo, iniciador de la campaña en contra del alcoholismo dió cuenta de ello, lo que fué recibido en medio de aplausos por los demás delegados que forman la Junta.

En vista del entusiasmo que despertó entre nosotros esta laudable idea, la Junta Provincial acordó entonces por unanimidad, hacer suya también esta campaña que habrá de beneficiar en una forma efectiva, nuestros propios intereses. Con ello, continúa el señor González, daremos a comprender a los obreros de los demás países sudamericanos, que nosotros estamos en condiciones también de emprender campañas de bien social lo que constituye nuestras más caras aspiraciones.

¿Y en qué forma se hará esta simpática campaña?

Para la mejor fiscalización de aquellos comerciantes que infringen el Reglamento sobre expendio de bebidas alcohólicas, la Junta Provincial solicitará el concurso de la policía para hacer en seguida el denuncio correspondiente a la justicia. Ahora, dentro de la fiscalización que nos toca a nosotros los obreros, la Junta Provincial ha acordado que todos los consejos que pertenecen a ella, designen distintos comitées a fin de que hagan iguales denuncios también a sus respectivos consejos los que a su vez, lo harán entonces al Juzgado correspondiente.

Esta fiscalización, se hará a todos los establecimientos en donde como ya les he dicho, se expenda licor. Si aquellos establecimientos que giran con grandes capitales llegan a evitar la acción de la justicia, los obreros los denunciarán entonces públicamente, es decirr, por intermedio de la prensa, a fin de que el público se imponga que no miran por el bienestar del proletariado como lo manifestaría su indiferencia ante esta campaña. Tócanos también a nosotros, los obreros, nos dice el señor González, vigilar de un modo estricto; aquellos clubs o centros políticos, en donde se expenden bebidas alcohólicas sin restricción ninguna, lo que constituye una verdadera desmoralización para las clases obreras, porque lejos de tenernos un centro recreativo a donde pudiéramos llegar después de nuestras labores diarias, nos brindan un verdadero burdel. Vigilaremos también los lenocinios que son otros centros peligrosos para las clases proletarias por el exceso de licor que en ellos se expende y cuyos establecimientos no alcanzan a ser vigilados en una forma estricta por la policía.

Volviendo a este mismo asunto, es decir la falta de tiempo que aparentemente se nota en la policía por esta vigilancia, estimo que nuestra campaña ha de ayudar en una forma efectiva y eficaz, al mejor cumplimiento de la ley sobre expendio de bebidas alcohólicas.

—Y esta campaña, ¿se hará extensiva también a las demás provincias? interrogamos.

—Sí, nos contesta el señor González, pero una vez que hayamos estudiado los resultados y reformas que deberá de tener una campaña de esta naturaleza. Sin embargo, sabemos que en algunas provincias y departamentos en donde hay instituciones obreras dependientes de la Federación Obrera de Chile, han emprendido ya esta misma campaña. Así, por ejemplo, en Osorno, los obreros que forman el Consejo N.o 2, han acordado hacer una enérgica campaña antialcohólica. Allí se han nombrado comitées que vigilan estrictamente el expendio de bebidas alcohólicas y sus resultados han sido favorables. Sabemos que dicho consejo no guarda consideraciones ni para aquellos obreros que ejercen el negocio de cantineros, pues a éstos, se les notifica y si dentro del plazo de un mes no han cambiado de giro comercial, entonces se les denuncia a la justicia y junto con el denuncio, se acuerda también su separación de la institución a que pertenecen.

Finalmente, el Secretario General de la Junta Provincial de la Federación Obrera de Chile señor Ernesto González Valenzuela, nos pidió llamar la atención de las clases de la capital, hacia esta campaña que se emprenderá, ya que con ella se aliviará en gran parte su actual situación pecuniaria y social.

UNION DE LOS TIPOGRAFOS. Se encuentra en poder del presidente de nuestra institución, el informe del perito en discordia, señor Guillermo Doren, por el cual se dará término a las acusaciones que se han formulado al Directorio que actuó en 1919.

Con este objeto, se cita a los socios a junta general extraordinaria para el Domingo 7 del presente, a las 2 P. M.

—Según un acuerdo en junta general de 8 de Agosto, queda citado también para esta junta, el Directorio que actuó el año pasado.

FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA.—Cítase para mañana Domingo a asamblea general, a las 10 A. M., a los federados.

—Hoy a medio día estará a disposición de los delegados el boletín de propaganda.

—El tesorero atenderá hoy de 3 P. M. adelante, a los delegados. Se recomienda la cancelación de las entradas a la función del 25 de Octubre.

SOCIEDAD MANUEL RODRIGUEZ.—Romería al Cementerio.—Mañana se llevará a efecto la romería que todos los años acostumbra realizar a su mausoleo esta Sociedad, con el objeto de rendir un recuerdo de gratitud para los socios fallecidos.

Con el objeto de rendirle un justo homenaje a Exequiel Vilches, fundador de la Sociedad y de la Escuela que hoy lleva su nombre, tomarán parte en esta romería los socios de la Sociedad Manuel Rodríguez, los alumnos de la Escuela, los socios del Centro de Alumnos y ex-alumnos de la Escuela Exequiel Vilches y las sociedades amigas que han sido especialmente invitadas para este acto.

La romería partirá a las 3 P. M. en punto desde el local social, San Francisco N.o 748.

En el Cementerio hará uso de la palabra el Presidente del Centro y Director de la Escuela Nocturna Exequiel Vilches y el alumno Elías Norambuena recitará la poesía "A Exequiel Vilches", compuesta especialmente para este acto por el Director de la Escuela, señor Daniel A. Guerra B.

FEDERACION OBRERA DE CHILE.—Consejo N.o 1.— Acuerdos tomados en la última asamblea general:

Bajo la presidencia del señor Enrique Cornejo y con asistencia de 30 federados, el Domingo último celebró asamblea este Consejo.

El presidente manifiesta que esta asamblea tiene por objeto ratificar el acuerdo tomado en la anterior, en el sentido volver nuevamente a la Federación.

Con este motivo se produjo un corto debate, terciando en él la mayoría de los asambleístas, acordándose con un voto en contra volver al seno de la Federación Obrera de Chile, pasándose a elegir en seguida el nuevo Directorio, el que quedó compuesto como sigue:

Francisco Díaz, secretario general; Carlos A. Martínez, sub-secretario general; Miguel García V., secretario de actas; Juan B. Arriagada, tesorero; Eleodoro López, sub-tesorero; Daniel Labbé, bibliotecario; Juan A. Rojas, Julio Taffanaris e Hilario Bernasul, vocales; Gaspar Walofert y Aurelio Donoso, delegados de la Junta Provincial.

El nuevo secretario general pasa a ocupar su puesto y llama al directorio recientemente elegido, pronunciando un breve discurso programa donde llama a la concordia a los federados y les pide que aunen todas las voluntades para trabajar por el engrandecimiento del Consejo.

Usan de la palabra, en seguida, algunos asambleístas, manifestando su adhesión al nuevo directorio.

Finalmente, se acordó celebrar asamblea el Domingo 14 de Noviembre y el directorio sesionará todos los Lunes, de 7.30 a 8.30 P. M.

CENTRO DEPORTIVO ESPARTA.—Esta noche, en el local del Centro Recreativo La Ilustración, se bailará el preliminar del gran campeonato de one step por Santiago, tan esperado, por muchos bailarines. El jurado será el siguiente: Isaías Bravo, José Pérez, Gustavo Castillo, Tito Silva y B. Robles. Será presidente el señor Castillo.

Ningún socio del Esparta podrá tomar parte en el torneo. El jurado estará dispuesto hasta el momento de iniciarse el campeonato, a cancelar la inscripción a la pareja que no crea encontrar garantías de parte del jurado.

El programa es el siguiente:

1. Pieza por la estudiantina Esmeralda.
2. Discurso de ofrecimiento por el presidente.
3. Romanza por el señor Alberto Tritini.
4. La Patilla, locura por el insensible Cabeza de Cionque.
5. La carroza, estilo criollo por el señor Samolo de la Cruz.
6. Presentación de la célebre e ilustre murga de Cesantes, Picantes, Farsantes e Inmigrante, recién llegados de Salamanca, dirigida por el erudito maestro don Enrique Parafina Gorigori.

Segunda parte

1. Pieza por la estudiantina.
2. Exito colosal, monólogo por el inmortal Pepino Valeriana.
3. Coplas por un desgraciado: a) La negrita; b) La japonesa; c) La carcajada.
4. Presentación del negro bailador Tommy Huallace (B. R.)
5. Monólogo por el señor Enrique Peña.
6. A pedido de varias familias se representará el juguete cómico "La última muñeca" por el señor Félix González y la señorita Elvira Padilla.
7. Romanza por el señor Santiago Cabezas.

FEDERACION INSTRUCTIVA OBRERA.—Verdadero entusiasmo se nota entre los socios de esta institución por asistir esta noche a la velada literario-musical y baile social, que el Directorio acordó dar en honor y con motivo de su onomástico.

Con esta velada se le hará entrega de un diploma.

Tomarán parte en el programa varios aficionados obreros, entre otros los señores Polo Jorquera, Gustavo y Guillermo Kergall y Oscar Navarrete.

El orfeón Camilo Ortúzar amenizará la fiesta.

Invitamos de un modo especial a las relaciones sociales y particulares. La velada dará comienzo a las 8 y media P. M.

CENTRO INSTRUCTIVO "EL DESPERTAR".—Hoy se deberá llevar a efecto la reunión a que han sido convocados los miembros de esta institución, a fin de elegir el nuevo Directorio.

El Directorio actual está formado por las siguientes personas:

Vice-presidenta, Mercedes Segovia.

Secretario, Juan Enrique Fica.
Pro-secretaria, Carmela Garrido.
Tesorero, Emilio Zapata.
Sub-tesorera, Clara Torres.
Directores: Laura Valdés, Aquiles Lorca, Segundo Godoy, José Rodríguez y Juan Figueroa.

SOCIEDAD LA DEMOCRACIA.—Hoy, a las 9 P. M. habrá una tertulia familiar en esta sociedad.

Mañana, a las 5 P. M. habrá matinée orquestal en honor de la Sociedad amiga Instructiva Obrera.

Se invita a este acto a las sociedades congéneres y relaciones en general.

Por la noche, a las 9, habrá baile con orquesta. La entrada es libre para las señoritas.

SOCIEDAD REPARTIDORES DE PAN.—En sesión de Directorio celebrada el Miércoles último se acordó hacer la romería anual al Cementerio, para el Domingo próximo, a las 4.30 P. M.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS FIGUEROA ALCORTA.—Por acuerdo del Directorio, la rifa pro-mausoleo social se llevará a efecto mañana, a las 3 P. M., en el salón social.

Los socios que aún tengan en su poder boletos de la rifa deben dar cuenta de ellos antes de las 10 A. M. del día indicado, pues, en caso contrario, se tendrán como colocados.

FUNCION DRAMATICA.— Como se ha anunciado, hoy tendrá lugar en el teatro La Unión, Riquelme 859, a las 9 P. M. la presentación del conjunto dramático que dirige el profesor de declamación señor Luis Ortúzar González, conforme al siguiente programa:

Primera parte

1. M. González, "La romántica", obertura por la banda Camilo Ortúzar.
2. L. Ortúzar G., "Nueva vida", cuadro dramático en un acto y en verso, con el siguiente reparto:

Joaquín, el autor.
Dolores, señorita Carmen Ortúzar.

Segunda parte

1. Saltimbanquis, pieza por la banda.
2. J. Dowton G., "De trovador a labriego", comedia en dos actos y en verso, primer acto, con el siguiente reparto:

Amelia, señora Ema de Ortúzar.
Catalina, señorita Javiera Espínola.
Lorenza, señorita Laura Ortúzar.
Don José, señor Ortúzar.
Ernesto, señor Manuel Gallardo.

Tercera parte

1. "Aisá", danza indiana por la banda.
2. Segundo acto de la comedia.
3. Marcha final.

Beber Un Vaso De Agua Caliente Es Una Magnífica Costumbre

Límpiese y refrésquese el sistema todas las mañanas y expúlsense de él las substancias venenosas

Las personas que suelen experimentar una sensación de disgusto y pesantez al levantarse, o que padecen de dolores de cabeza, frecuentes resfríos, lengua sucia, mal aliento, acidez intestinal y dolor de espalda, pueden verse libres de todas esas dolencias e incomodidades, sentirse sanos y tener buen aspecto con sólo limpiarse su organismo de venenos y toxinas, todas las mañanas.

Tomando un vaso de agua caliente con una cucharadita de Fosfato Limestone, antes del desayuno, se expulsan del estómago, el hígado, los riñones y los intestinos las materias indigeribles, la bilis y las substancias venenosas dejadas allí por la digestión del día anterior, y se limpia, refresca y purifica todo el aparato digestivo, antes de tomar más alimento.

La acción del Fosfato Limestone y del agua caliente sobre el estómago es extraordinariamente tónica. Además, esta sencilla combinación hace desaparecer las fermentaciones, los gases y las materias indigeribles y proporciona un excelente apetito para el desayuno. Un cuarto de libra de Fosfato Limestone, el cual puede obtenerse por unos pocos centavos, es bastante, para que cualquier persona que sufra de biliosidad, estreñimiento, desórdenes intestinales o reumatismo, se convierta en un partidario entusiasta de la limpieza interna.

FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA.—Rifa.—Se avisa a las personas que tengan números de la rifa a beneficio de la familia Soza, que ésta se efectuará el Domingo 7 del presente a las 4 P. M., en San Francisco 670.

UNION EN RESISTENCIA DE LABORADORES EN MADERA.—Mañana a las 8 y media de la mañana se llevará a efecto en el local social de esta institución, una importante asamblea a la que han sido convocados todos los miembros de este gremio.

Antes de terminarse esta asamblea, se dictará una conferencia sobre cuestiones sociales.

El Directorio de esta Sociedad nos pide manifestar sus agradecimientos para los estudiantes que han ofrecido desinteresadamente su concurso para enseñar a los obreros, algunos ramos que son muy importantes dentro de sus labores.

Estas clases se harán en la noche, y en ella se tratarán los ramos de Ingeniería, Dibujo, Desarrollo de Planos para construcciones modernas, Matemáticas y varias otra sasignaturas.

En la asamblea de mañana, se tratará también sobre el arriendo del nuevo local para la institución.

ACADEMIA DE BAILE LUIS A. ACEVEDO.—Hoy se llevará a efecto a las 9 P. M., en punto, la fiesta y baile en honor de los señores G. Cabezón y M. Galdamez, presidente y tesorero honorarios, respectivamente.

El salón ha sido profusamente engalanado y el programa dejará complacida a las personas asistentes.

Las señoritas asistentes serán obsequiadas con ramilletes de flores, pasteles y helados.

A esta fiesta se han invitado las sociedades Democracia, Instructiva O., Ilustración.

Mañana, con cambio de programa, habrá una matinee a las 5 P. M.

Noche baile familiar a las 9.

NUEVA INSTITUCION.— Centro Familiar Arturo Alessandri.—(Consejo 21 de Telefonistas ambos sexos).—Con un éxito por demás halagador, siguen dándose curso a la enseñanza y a las clases instructivas de esta nueva corporación, las que están bajo la dirección y organización del señor Armando Espinosa Carrillo, quien, en compañía de los miembros del Consejo señor Daniel Erraz, Miguel Ortiz, Jeria, Cordero y otros han formado ya los Estatutos que regirán la institución, y que llevan por base darle a ésta el carácter de centro familiar, recreativo, instructivo y esportivo y solo podrán pertenecer los socios y familias que componen el Consejo 21.

Próximamente se anunciará por la prensa, el día de la inauguración y presentación oficial de la academia para la cual se ha preparado un programa teatral.

FEDERACION DE CURTIDORES DE CHILE.— En su última sesión extraordinaria, esta Federación acordó que el personal que se encuentra en huelga, no vuelva al trabajo mientras no haya obtenido las peticiones presentadas a los industriales.

En esta asamblea, se acordó, también, darle los más sinceros agradecimientos a las sociedades amigas que han prestado su ayuda.

ESTUDIANTINA ESMERALDA—Siguiendo la norma de conducta que siempre ha caracterizado a esta institución en su afán de ayudar a los centros obreros y sportiros hoy cooperará al beneficio que realizará el Centro Sportivo Esparta, en Bascuñán 542.

SOCIEDAD UNION ANDRES BELLO.—Los socios que deseen tomar parte en la fiesta en conmemoración del aniversario social y manifestación a los socios jubilados de 25 años, que se efectuará le Sábado 20, pueden solicitar sus tarjetas de entradas cuyo valor es de $ 8, con derecho a una persona del sexo femenino y $ 1 más por cada una que se exceda. Los encargados de expender estas entradas, son los señores: Pedro Acevedo, Bandera No. 830, Luis Tobar, Pastelería Palet, Miguel Castro y Santiago Herrera, Restaurant Santiago, Arturo Vergara, Club de Setiembre, y el recaudador señor Eduardo J. López, Nataniel 1077.

En esta fiesta podrán tomar parte únicamente los socios y sus familias.

CENTRO ANDACOLLO DE LA U. N.—Habiendo fallecido el socio señor José del C. Retamales se invita a los socios y sociedades amigas a sus funerales que se efectuarán hoy Sábado 6, a las 5 de la tarde.

El cortejo saldrá de Av. Cumming 1275.

CONSEJO FEDERAL No. 7.—Hoy a las 9 P. M., la academia de este Consejo dará un baile en el salón social Andes esquina Torre Blanca.

Este baile será dedicado en honor de la Federación Instructiva Obrera.

Mañana a las 4 P. M., habrá una matinee.

SOCIEDAD DEFENSORES DE CHILE EN 1879.— El Directorio de esta Sociedad está empeñado en formar una banda de músicos entre los veteranos sobrevivientes de la guerra del Pacífico, pero para ello, necesita que los veteranos que sepan tocar algún instrumento y residan en Santiago, aún cuando no sean socios de la institución, se presenten mañana al local social, Juárez 769, a las 2 P. M. También deben presentarse los veteranos que quieran ingresar como socios. Para atender este y otros asuntos, se cita a todos los directores y socios a la hora indicada.

SALON TEATRO DEL CONSEJO FEDERAL No. 5 DE VIDRIEROS—Victoria 617.—Hoy se llevará a efecto en el salón social de esta institución, una interesante velada en la que tomarán parte conocidos obreros y artistas.

El simpático cuadro "El Arte" da la Unión de Zapateros y Aparadoras pondrá en escena la hermosa comedia "El despertar de una casa" y el socio señor Ernesto González desarrollará una interesante conferencia.

Se darán premios a la pareja que baile mejor el vals.

La inscripción vale un peso.

La función empezará a las 9 en punto y la entrada vale 50 centavos.

El producto de la función, será a beneficio de los socios presos. Habrá un buffet. Amenizará el acto una estudiantina.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS 18 DE SETIEMBRE.—El Directorio de la Sociedad 18 de Setiembre en su última sesión celebrada el 4 del actual, acordó hacer presente a los socios que hay necesidad de reintegrar en tesorería, la cuota mortuoria número 21, correspondiente al socio señor Emeterio Covarrubias.

FEDERACION DE OBREROS Y OBRERAS EN CALZADO. — La Federación de Obreros y Obreras de Calzado, tomó en su última sesión los siguientes acuerdos:

Hacer presente a todos los socios que deben ponerse al corriente en sus cuotas, antes del próximo Martes, en cuyo día se llevará a efecto la sesión general del gremio.

Discutir la siguiente tabla en la reunión general:

a) La adquisición de un local amplio para el gremio; b) Los motivos del atraso de los socios en sus cuotas mensuales y la sanción que debe darse a los morosos; c) Pacto de solidaridad con la Federación de Curtidores y lo relacionado con la huelga de Aycahuer y Duhalde; y d) Fijar la fecha para la elección del Directorio general y tomar las medidas consiguientes al arriendo del nuevo local.

SINDICATO DE CHAUFFEURS DE CHILE.— Para las fiestas que esta institución efectuará mañana, a las 9 P. M., en su local de Delicias 1783, el Directorio designó las siguientes comisiones:

De puerta, los señores F. Brissos, L. Canales y S. López. De recepción, los señores: F. Ormeño, Carlos Silva y E. Figueroa. De orden el Directorio.

CITACIONES

CIRCULO DE OBRE
CORAZON DE MARIA
ningo 28 del prese
una fiesta teatral a
sus familias.

FEDERACION OB
CHILE. — Junta P
Santiago. — A junta
dos los delegados d
representativo, para
9 P. M., en Miraflore

Consejo Federal N
pleados de Casas P
Santiago. — A junta
hoy, a las 3 P. M., e
163.

Consejo N.o 8 de C
A asamblea para el
mingo a las 9 de la
local del Consejo 12,

Consejo Federal N
Directorio y comisió
para hoy, a las 6 de l

Sociedad de Socorro
Practicantes de Chile.
bros de esta institu
Domingo próximo, a
tarde, en San Franci
el fin de acompañar
a la Sociedad Manue

En especial el Dire

Sociedad La Fratern
los miembros de esta
ra mañana, a las 2.3
el objeto de concurri
ría al Cementerio Ge
vitación de la Socieda
nuel Rodríguez.

Local de reunión P
775.

Centro Social Royal
los socios para hoy, a
noche, a fin de asisti
da del Sentro Esparta
renión: Nataniel 202

Sociedad de Rep
Pan. — A todo el g
partidores para el Do
Estación Mapocho, a
M., a fin de ir en rom
soleo social.

Sociedad de Socorro
Protección a la Mujer
sión de Directorio, pa
3 P. M.

Sociedad Socorros
Chauffeurs de Chile.—
Junta extraordinaria d
Hora de 9 a 9.30 P. M
vo local: Esmeralda

Cooperativa del
Chauffeurs.— A junta
accionistas para el l
presente, a las 9.15 P
local Delicias 1881, en
te Barroso y Cienfueg

El objeto de la re
cuenta de la instalaci
cio y elegir reemplaz
tario.

Sociedad Santiago d
Horneros y Curtidore
rectorio para mañana
A. M. y a los deudo
cios fallecidos que te
diez años en el mau
cita a esta secretaría
1636, para los efecto
do de sus restos.

—Al Directorio, pa
a las 9.30.

—A los deudos soci
con más de diez años e
leo, se les cita en Sa
1636.

Partido Obrero Lab
ra hoy, a las 8.30 P.
cal de la Secretaría,
dos para seguir desp
peticiones pendiente
la fecha de la proclam

¿LA CAPTUR
DE

Este sujeto de pésim
tes que hace días se
prisión, se nos comu
está muy lejos de ser
nuevamente, por las au
pectivas.

Así como existen est
personas que perturba
lidad con propósitos
hay también que se ocu
estar de los hogares e
tas son las muy acre
nas "RECORD", que
económico hacen a las
las usan.

Compre Ud. una ca
dos pesos y trae cada
de usarse que es muy
cualquiera persona pued
su casa.

Tiñendo las ropas co
linas, quedan como nue
man ni rompen las ro

Se hace saber a tod
nas que no hayan asist
de al sorteo y que se c
recho a algún premio c
van a continuación, pu
retirarlos en la casa C
cias 2025.

Números premiados

1700, 1490 1119, 90
611, 993, 1342, 374,
1200, 3130, 1620, 923,
600, 300, 313, 40, 68
233, 190 454, 409, 89
1330, 566, 413, 1384.

I. PI

Casa central, Delicias
Suc. N.o 1, San Dieg
Suc. N.o 2, San Dieg
Suc. N.o 3, Moneda
Suc. N.o 4, Delicias
Suc. N.o 5, Vega Ce
345-A.

Suc. N.o 6, próxima
en Valparaíso, calle
Con oportunidad se pub
de la inauguración de
talleres para teñir las

MOTOCICLETAS HARLEY DAVIDSON
BICICLETAS HARLEY DAVIDSON
DE CARRERAS

Estamos recibiendo la segunda partida de estas afamadas máquinas.
Son los últimos modelos, económicas, prácticas y de fácil manejo.

GREZ Y MAC-IVER
Unicos Agentes

EDUARDO RODRIGUEZ y Cía.
2855 - Huérfanos - 2855

Percherones
DEL FUNDO SAN
LUIS (DE BUIN)
Se Rematarán el
MARTES 9.
A las 2 P. M.

20 POTRONES Y POTRANCAS PERCHERONES, de 3 años.
1 POTRO PERCHERON francés "BON AMI", procedencia del Criadero Almahue.

ESTABLECIMIENTO
Eduardo Rodríguez y Cía.-2855 Huerfanos, 2855

CALZADO
En el DEPOSITO DE CALZADO:
PUENTE ESQUINA SAN PABLO LA IBERIA PUENTE ESQUINA SAN PA

Continúa la gran realización de calzado de color para señoras, en diferentes modelos a elegir, a . . . . $ 15.60 el p

Blancos para niñitas, del 18 al 38, de $ 5.40 a . . . . $ 10.90 el p

Aproveche esta ganga que le ofrece
LA IBERIA Puente esq. San Pabl

Ventas por Mayor y Menor.

PIDAN CIGARRILLOS

DON ARTURO

En todas las cigarrerías y kioskos que no pertenezcan

AL TRUST

VIDA ESTUDIANTIL

LICEO No. 5. — Centro María hek.— El Domingo el Centro ría Duhek ofrecerá un almuer- íntimo a la señorita Erna Con- s, en el local del Liceo, Ave- a Vicuña Mackenna 24. ectores.

FEDERACION DE ESTUDIAN- S DE INSTRUCCION SECUN- RIA.—Hoy a las 5 se va a reu- , con los miembros que asistan, comisión de Fiestas de Prima- a. El encargado de la Velada fa dará cuenta a la comisión su cometido. En seguida és- presentará el informe al Direc- lo de la Federación, que se reu- á a las 6 P. M. De un modo especial se reco- enda la asistencia a todos los

CENTRO LICEO DE APLICA- ON. — Cítase a junta general inaria (segunda citación), para Lunes 8, a las 9.15 de la no- , en San Miguel 29. Dentro de la tabla corresponde siderar la renuncia del señor presidente del Centro.

CENTRO DE ALUMNOS Y EX-ALUMNOS DE LA ESCUELA EXEQUIEL VILCHES. — La velada de esta noche. — Hoy, a las 9 1|2 de la noche, se llevará a efecto una interesante velada organizada por los socios de este progresista Centro, que en menos de un año ha organizado una estudiantina y un cuadro artístico de primer orden. Esta noche se pondrá en escena las chistosas zarzuelas "El lucero del alba" y "Quién fuera libre!".

Los puntos de música están a cargo de la estudiantina del Centro.

Después de la representación se seguirá un animado baile social.

La velada se llevará a cabo en su local social, San Francisco número 748.

CENTRO ESTUDIANTES DE VALDIVIA. — Para mañana Domingo 7, a las 2 P. M., en la Federación de Estudiantes (Ahumada 73), se ha citado a todos los miembros de este Centro a una importante sesión general, con el objeto de elegir prosecretario y de tratar asuntos de vital importancia para la futura marcha del Centro.

BOY-SCOUTS

RIGADA ALCIBIADES VICEN- . — Campeonato atlético. — no lo hemos venido anuncian- mañana Domingo se llevará a to en los Campos de Sport de ñoa, el campeonato atlético or- izado por la comandancia de brigada entre la delegación fué a Londres y un grupo de uts de la Alcibíades Vicencio. El torneo empezará a las 8 de la ñana, y como se ha extendido itación a todas las brigadas de uts y girl-guides de Santiago, espera ver una numerosísima currencia a la pista.

Los equipos que tomarán parte esta jornada son los siguientes:

Delegación:

Javier Berríos. — Salto alto impulso, largo con y sin im- so.

Gordon Aikman. — Salto alto impulso, 800 y 1,500 metros nos.

Eulogio Vergara. — Salto al- con y sin impulso, salto largo impulso, 100, 200, 800 y 1,500 tros.

Heriberto Díaz. — Salto alto impulso, salto largo con im- so, lanzamiento del dardo y de bala, 800 y 1,500 metros planos.

Enrique Niedbalski. — 100, metros planos.

Carlos Guzmán. — Salto alto y sin impulso, salto largo con sin impulso, lanzamiento del do y de la bala; 400, 800 y 00 metros planos.

Jorge Castillo. — 100, 200, y 1,500 metros planos; salto y largo con y sin impulso, lan- miento del dardo y de la bala.

Arístedes Guzmán. — 100, 400, 800 y 1,500 metros pla- , salto largo con y sin impulso, to alto sin impulso, lanzamiento dardo y de la bala.

Brigada A. Vicencio:

Luis Valenzuela. — 100, 200, 800 y 1,500 metros planos; to alto con impulso, salto largo y sin impulso, lanzamiento del rdo.

10. Oscar Torres. — 1,500 metros nos, lanzamiento del dardo, sal- largo con y sin impulso, 800 tros planos.

11. Héctor Pavez. — Lanza- ento de la bala y del dardo, sal- largo con y sin impulso, 800 y 00 metros planos.

12. Juan Moscoso. — 100, 200, y 800 metros planos, salto al- y largo, con y sin impulso.

13. Víctor Gallardo. — Salto al- y largo con impulso, 800 y 1,500 tros planos.

14. Héctor Arancibia. — Salto o y largo con impulso, lanza- ento del dardo.

15. Rafael Gil. — 100, 200, 400 800 metros planos, salto largo con y sin impulso, lanzamiento de la bala y del dardo.

16. Julio Callis. — 100, 200, 400 y 800 metros planos, salto alto con y sin impulso, salto largo con impulso.

17. José Rivera. — Lanzamiento del dardo, 800 y 1,500 metros planos.

Arbitro general, don Joaquín Cabezas.

Juez de partida, don Alvaro Vicencio.

Juez de llegada, señor Porras.

Cronometrador, juez de saltos y lanzamientos, don Leonidas Garnham.

Se cita a todos los scouts para hoy Sábado, a las 5 P. M., en el cuartel.

COMANDO PROVINCIAL.— Cítase a todos los comandantes de brigada para el Lunes 8 del presente, a las 6.30 P. M., en Estado 33, para dar a conocer los detalles de la excursión colectiva que se efectuará a Peñalolén el Domingo 14 del presente.

En esta reunión se entregará a los comandantes los talonarios de la rifa del automóvil del Directorio General.

Se comunica a las brigadas que la asistencia al torneo atlético organizado por la Brigada A. Vicencio, es voluntaria, y que se efectuará en la cancha de Sport de Ñuñoa, en vez de la cancha de Los Leones, como oportunamente se había anunciado, el Domingo 7 del presente, a las 8 de la mañana.

BRIGADA MANUEL RODRIGUEZ.—Cítase a la brigada para el Domingo 7 a la 1.30 P. M., en el local de costumbre; asistencia obligatoria.

Tenida: uniforme, cinturón, piola y báculo.

Cítase especialmente a los scouts de la banda. Si no asisten a esta citación se le separará de ella.

—Cítase a los scouts de esta brigada para el Domingo 7 a las 2 P. M., en el local de costumbre, para asistir a la romería que efectuará la Sociedad Manuel Rodríguez.

Asistencia obligatoria.

Tenida: equipo completo. Cítase especialmente a los scouts de la banda.

Para el Lunes 8 cítase a la brigada, para designar a los scouts que tomarán parte en la fiesta que prepara la Sociedad a beneficio de nuestra brigada.

BRIGADA EXPLORADORES ESPAÑA.—Cítase a los exploradores para el Domingo 7 del presente en San Diego 218 a las 12 M., para asistir a la concentración y concurso atlético en honor de los scouts que fueron a Inglaterra, que se efectuará en la cancha de Los Leones.

Se recomienda la asistencia de la banda.

Tenida: uniforme con cinturón, piola y báculo.

—Cítase a los exploradores para hoy, a las 7 P. M., en el mismo punto.

PARIQUYNA

da resultados maravillosos en todas las enfermedades del HIGADO.

En las Boticas y Droguerías.

Caspa, sudores, picazón, use

LUGOLINA

INSTITUCIONES DIVERSAS

CENTRO CATALAN. — Mañana Domingo, a las 9 y media de la noche, se celebrará en este Centro una velada extraordinaria como homenaje al ilustre poeta y dramaturgo catalán, Angel Guimerá poniéndose en escena el drama en tres actos de dicho autor titulado "En pólvora".

Después de la representación seguirá el baile social.

A las 11 de la mañana habrá las acostumbradas "Sardanas vermouth".

INSTITUTO DE IMPRESORES —Este Instituto en la sesión celebrada el 3 del corriente, eligió el siguiente Directorio que regirá los destinos de la Institución durante el período 1920-1921.

Presidente, don Manfredo Poblete Cruzat; vice-presidente, don Ramón Brías; secretario, don Julio Green; pro-secretario, don Alberto Regord V.; Tesorero, don Alberto Valenzuela Basterrica; consejeros, don Carlos Helfman y don Filodomo Ramos.

SOCIEDAD DE EMPLEADOS JUDICIALES.—En sesión ordinaria del 30 de Octubre, el Directorio tomó entre otros acuerdos, los siguientes:

Felicitar al socio señor Adolfo Meneses por haber sido nombrado Receptor de Mayor Cuantía en Magallanes; aceptar como socio activo al señor Carlos Durán; pedir a la Comisión Revisora de Cuentas que presente informe del balance de la administración anterior, y pedir a la Excma. Corte Suprema, que osa-Cfniasacshdrlu les adopten el Sábado inglés.

CENTRO FAMILIAR ESPAÑOL. —Para hoy Sábado 6 se ha preparado en este Centro una fiesta en la que se pondrá en escena la comedia en 3 actos, "El noveno mandamiento", y gran baile social.

El próximo Domingo 14 se llevará a cabo una gran velada en honor del Excmo. señor Ministro de España en Chile, el cual honrará con su presencia nuestros salones.

COMITE PRO DESCANSO DOMINICAL DE EMPLEADOS DE ABARROTES. — Cítase a todos los empleados de abarrotes a una reunión que tendrá lugar el Domingo 7 del presente, a las 9 de la mañana, en el local del Consejo Federal N.o 2, Martínez de Rozas esquina de Bulnes.

CULTO

CATEDRAL.—Mes de María.— Con toda solemnidad se hará este año el mes de María por la mañana y en la tarde en la Iglesia Catedral.

El de la mañana que estará a cargo del señor Dean don Baldomero Grossi, será a las 10 y comenzará el Lunes próximo 8 del presente.

El de la tarde será a las 6 y predicarán notables oradores sagrados. La 1.a y 2.a semana están a cargo de los señores Presbíteros don Gonzalo González y de don Eduardo Escudero.

La música y canto, tanto de la mañana, como de la tarde, están encomendados al señor Presbítero don Vicente Carrasco y Capilla de cantores de la Catedral.

¿Le pica?

LUGOLINA

LA MAGIA DEL MAGO

Para irritaciones del cutis, enfermedades del cuero cabelludo y para cualquier enfermedad de la piel. De venta en dos tamaños en las droguerías.

UNGUENTO PINKOLO

BOX

EL MATCH DE ESTA NOCHE

Calvin Respress-Gumboat Smith. — 15 rounds, en el Hippodrome Circo

Los preliminares. — El jurado

El encuentro de esta noche está llamado a constituír un éxito deportivo, dada las aptitudes de ambos contendores.

Calvin Respress, preparado por Heriberto Rojas, será el encargado de desarrollar en el Hippodrome Circo ante un competidor de la talla de Gumboath Smith, el adelanto del pugilismo pofesional y sus muy magníficas enseñanzas.

El programa confeccionado por la Empresa Alfredo Ratinoff es el siguiente:

Revancha a seis rounds entre Abelardo Hevia y Aquiles Marchant, vencedor de Carlos Soto.

Return match a 8 rounds entre Julio Navarro y José Portela, eleva dos exponentes de los Centros de Box.

Match a 15 vueltas entre Calvin Respress, de 84 kilógramos, y Gumboath Smith, de 88 kilógramos. Referée: don Federico Helffmann.

El encuentro de fondo por sí solo acredita el espectáculo y en pocas ocasiones se ha notado en nuestra juventud sportiva un deseo más marcado que el de ver dirimir superioridad al negro Respress con el pupilo de Jack Martínez.

Sobre el resultado es difícil que nos pronunciemos, más aún no conociendo a Smith sino sólo por sus antecedentes y su brillante campaña boxeril verificada en Panamá y Estados Unidos; pero en este match se ha notado algo particular, el que los sportmen porteños son partidarios ardorosos de Smith y los de esta capital del ex-entrenador de Jack Jhonson. Esto podría ser explicado porque cada favorito ha elegido distinta ciudad para su preparación y así como en Valparaíso se ha visto diariamente hacer footing al extranjero en el Sporting Club y parque de Playa Ancha y boxear en las tardes en el Gimnasio de la Federación de Box, instalado en el Club Sportivo Italiano, aquí hemos asistido a las subidas al Cerro San Cristóbal y carreras en el Parque Cousiño de Respress, habiendo presenciado sus sesiones de training en el Gimnasio de la Cuarta Comisaría.

Del vecino puerto vendrán por el expreso de la mañana de hoy numerosos sportmen, los que ocuparán el carro especial que se consiguió se agregara al convoy. Entre otros dirigentes de allí serán huéspedes de esta capital los directores de la Federación de Box y los redactores sportivos de "El Mercurio" y "La Unión", especialmente invitados por la Empresa.

La Federación nos encarga citar para hoy, de nueve a diez de la mañana en su gimnasio a fin de verificar el peso a los peleadores y a sus representantes, y constatar el estado de salud en que subirán al ring Respress y Smith.

Jurado para el match Respress-Smith

Comisión municipal: Benjamín Tallmann, Eduardo Correa y el inspector municipal señor Rodríguez Donoso.

Cronometradores: Roberto de la Maza, Adolfo Mackenna y Ithel Stewart.

Inspectores de boleterías: Onofre Vidal, Temístocles Parada, Arturo Penjean y Humberto Giaverini.

Inspector de ring: Pedro Alvarez Salamanca.

Anunciador oficial: Luis 2.o Charme.

Comisión médica: Francisco Castañeda, Félix de Amesti y Carlos Bolton.

CARLOS ARANCIBIA ACEPTA.— Hemos recibido las siguientes líneas:

"Acepto el desafío lanzado por Manuel Fuentes. Para firmar contrato, puede verse con mi representante en ésa, señor Isaías Arancibia, Panteón N.o 1136, o con don Elías de la Cruz Rojas aquí en Rancagua.

Agradeciendo este servicio, señor redactor, lo saluda su Atto. y S. S. —(Fdo.)—Carlos Arancibia".

ACEPTA.—Eduardo Galdámes, de 40 kilos de peso, vencedor del Escudo Severino Larios, acepta el desafío que le ha lanzado don Julio Moreno, miembro del "Atletic Boxing Club de Sewell". Para firmar bases, dirigirse al Centro Tallmann, San Francisco 685.

DESAFIO.—Alamiro Vargas, del Atlético Boxing Club Vicente Reyes, desafía al profesional Juan Quezada de San Bernardo, a un match de box de 6 a 10 rounds en las condiciones que desee. Para arreglar las bases le ruega conteste a su representante, señor Oscar Garrido, Correo N.o 2.

CLASES DE BOX.—Charles Roberts ofrece sus servicios profesionales a los aficionados que deseen entrenarse para la eliminatoria del Campeonato Sud-Americano.

—Willy Murray, nos encarga avisar a sus alumnos que ha iniciado nuevamente sus clases en la Federación de Box.

CENTRO SPORTIVO CHILE.— Mañana Domingo 8, se efectuará en el local de este Centro, calle Purísima N.o 57, los siguientes matches de box, que a juzgar por la calidad de los competidores prometen ser interesantes.

Empezará el espectáculo con dos academias entre los sportmen señores Raúl Astorga contra David Fuentes y Julio A. Ortiz contra Alberto Ramírez.

En seguida se efectuará el match de fondo que se ha concertado entre los aficionados pesos livianos señores Moisés Plaza y Ramón Fuentes, este último del Centro Sportivo "Chile" el que será definido a los seis rounds. En caso de empate se pelearán dos rounds más.

Servirá de referée de este encuentro el señor Carlos Aguilar. El espectáculo empezará a las 3 1|2 P. M. en punto.

ATLETICO BOXING CLUB "VICENTE REYES".—Como se ha anunciado, mañana se llevará a efecto en la Quinta Normal el torneo atlético preparado por este Centro. Los numerosos inscritos en las diferentes pruebas se hallan en excelentes condiciones de preparación, por lo que todo promete dar a este torneo caracteres de importancia e interés.

Las inscripciones para cada prueba valen $ 0.20, y se reciben en la Secretaría del Centro, Erasmo Escala esquina de Sotomayor, y hasta momentos antes de empezar cada prueba, mañana a las 8 P. M., en la Quinta Normal.

—Se ruega la asistencia de todas las personas inscritas, y muy en especial de todos los socios.

SEVERINO CAZORSO BOXING CLUB.—En sesión celebrada el 28 último, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Nombrar secretario al señor O. Romero y pro-secretario al señor Camilo Aránguiz.

2.o Aceptar como socio al señor Pedro Sánchez.

3.o Tomar serio acuerdo sobre el ex-presidente del Centro, Pedro León, por haber malversado fondos.

4.o Publicar desafíos de 40, 45 y 50 kilos a cualquier aficionado de los mismos pesos del Centro Almagro.

5.o Contestar la carta del señor Emiliano Hevia.

HERNAN ALESSANDRI BOXING CLUB.—Se cita a sesión general ordinaria para hoy Sábado 6, a las 8 P. M.

Se encarece la asistencia por haber asuntos de suma importancia que tratar, muy especialmente a los señores Lara y Arratia.

En las hidropesías, cálculos congestiones del HIGADO, ictericia, paludismo, el empleo de la

PARIQUYNA

es infalible.

LABORATORIO CLINICO

Del

Dr. LEONIDAS CORONA T.

Delicias 868. Teléfono 2483

REACCION WASSERMANN

Sección de química, sección de bacteriología

AUTOVACUNAS

N-27

COLMENA

CERA ESTAMPADA

CURSO DE APICULTURA BRUNNER

Colmenas Brunner y Lanstrhon reformadas, Mascarillas y extractores. Todos los útiles de Apicultura

AROSTEGUI Hnos. :-: Manuel Rodríguez 854 :-: Santiago

Este aviso sale diariamente en la Sección Económicos de todos diarios.

7-Nov

En cumplimiento del compromiso contraído, y para dar el descanso debido a nuestro personal, a partir desde el 6 de Noviembre próximo nuestra Casa cerrará los **DIAS SABADOS, a las 12½ P. M.**

GRIMM & KERN

ALMACEN DE PIANOS, MUSICA Y VICTROLAS

VENTILADORES

Para 110 y 220 Volts

Acaban de recibir surtido completo.

RAAB, BELLET y Co.-Estado 235

TRIBUNALES

CORTE SUPREMA

Movimiento habido en 5 de Noviembre de 1920

1.a Sala. — 2, Manuel Peragallo con Francisco Montané, en acuerdo. Las demás no vistas o suspendidas.

2.a Sala. — Se ocupó de las causas en acuerdo.

Tribunal Pleno

Las causas no se vieron.

Falladas de acuerdo:

J. Alberto Troncoso con "La Voz de Bulnes", confirma resolusión apelada, y Pío Alberto Fariña con Manuel Fco. Bravo, c. fondo, redactor señor Rojas.

Falladas de cuenta:

Rec. queja José Contreras del Canto, ha lugar, redactor señor Castillo; y Rec. queja José Contrera del C., estése a lo resuelto, en el anterior, redactor señor Castillo.

CORTE DE APELACIONES

Movimiento del 5 de Noviembre 1920

1.a Sala. — 1, contra H. Contreras, no es consultable; 7, Gumucio con Dreyse, suspendida.

Alegaron:

En la 8, continuación del Jueves, Hidalgo con Villalobos, alegó don Ramón Gaete.

En la 1, continuación del Miércoles, don Leopoldo Urrutia con don Carlos Estevez.

2.a Sala. — 1, Adonio Oyanedel con Fisco, confirmada; 2, Isaac Matta con Fisco, suspendida; 3, Sucesión Antonio Tirapegui, con Fisco, confirmada.

Fallada de acuerdo: Onofre Garcés con Convento de la Merced, confirmada, y suspendidos efectos otra.

Alegaron:

En la 1, don Bernardo Salas A. con don Horacio Fabres.

En la 3, don Juan E. Montero con don Horacio Fabres.

3.a Sala. — 1, Muñoz con Muñoz, sin tribunal; 2, Grez con Muñoz, sin tribunal; 3, Opazo con del Sol, confirmada; 4, Otto con Soto, confirmada; 5, id.; 6, id.

Alegaron:

En la 4, 5 y 6, don Ricardo Cabieses con don Tomás Ramírez F.

4.a sala. — 1, sumario por hurto a Manuel Lagos, confirmada; 2, contra Ramiro Valenzuela, confirmada; 3, sumario por lesiones a Cipriano Martínez, trámite; 4, contra Luis Lagos, confirmada; 5, contra Rafael Ordenes, confirmada; 6, contra Luis A. Sepúlveda, confirmada; 7, contra Florencio Quiroga, confirmada; 8, contra J. D. Acevedo, suspendida; 9, contra Eliseo Toro, confirmada; 10, contra Luis Cofré, confirmada; 11, Jorge Carveró contra Juan de D. Martiorena, trámite; 12, Jorge Carveró contra Alberto Barros Pérez, suspendida.

Alegaron:

En la 9, don Luis M. Concha, revocando.

En la 10, don Juan F. Fuenzalida, revocando.

PRIMERA SECRETARIA

Ingreso Civil

Rosas con Córdova, San Felipe.

Muñoz con Celedón, San Felipe.

Medina con Lobos, Rengo.

Fisco con Spalloni, Los Angeles.

Motta con Motta, 1.er Juzgado.

Rojas con Santelices, Vichuquén.

Mancilla Hnos. con Ferrocarriles del Estado, 5.o Juzgado.

Morrison y Cía con Morandé, 5.o Juzgado.

Araneda con Araneda, 5.o Juzgado.

Gómez S. con Femenía, 1.er Juzgado.

Ingreso Criminal

Contra Ronda, 3.er Juzgado.

Contra Ortiz, 3.er Juzgado.

Contra Luppi, 3.er Juzgado.

Contra Retamales, 3.er Juzgado.

Contra Zaini, 3.er Juzgado.

Contra Aros, 3.er Juzgado.

Contra Vergara, 3.er Juzgado.

Contra Jiménez, 3.er Juzgado.

Contra Toledo, 3.er Juzgado.

Contra Cárdenas, 3.er Juzgado.

SEGUNDA SECRETARIA (Fabres)

Ingreso Criminal

Contra P. Contreras, 2.o Juzgado.

Contra J. Reyes, Curicó.

Contra P. Portales, Buin.

Contra S. Barahona, Rengo.

Contra R. Rojas, Rengo.

Contra A. García, Rengo.

Contra A. González, Melipilla.

Contra C. Orozco.

Contra L. Alvarez, 3.er Juzgado.

Ingreso Civil

Recurso de hecho de Germán Seckel, 1.a Instancia.

Errázuriz U. Rafael, 1.a Instancia.

Urrutia Atanasio con Izquierdo Salvador, 1.er Juzgado.

HAIG & HAIG Ld.

Scots Whisky

"CINCO ESTRELLAS"

Unicos Agentes: PACHECO Hnos. ANTOFAGASTA

P

Precio del Calzado

A pesar de la baja persistente del cambio, comunicamos a los detallistas y al público en general que, por ahora, mantenemos sin : : : subir el precio del calzado : : :

La Asociación de Fabricantes de Calzado.

N-7

Corbatas Tejidas, Suspensores y Ligas

EL SURTIDO MAS GRANDE QUE SE PUEDE OFRECER EN CHILE

Precios más baratos que en Europa. "Gran Réclame"

"LA CORBATINERA" - ESTADO 266

N-6

AZUCAR CAJAS J. H. S.

Soda para lavar, Sulfato de Soda, Velas Escudo Savoia, Sal doble refinada de Mesa "Gallo"

OFRECEN ENTREGA INMEDIATA

Hörmann y Cía.-Bandera 559

STANCHIONS

(Aparatos para tener vacas en establos)

De madera, fierro y madera y tubulares, diferentes tipos americanos

Ofrecen al más bajo precio de plaza:

ROBINOVITCH e hijos

CASILLA 1234 :-: HUERFANOS 2633 :-: TELEF. INGLES 1856

Arados 1, 2, 3 y 4 puntas, tipos: Corckhutts, Eckert y John Deer.

Entrega inmediata.

11-N

TATTERSALL

CRIADERO "LO CALVO"

DE LA SEÑORA

TERESA I. DE ESPINOLA

El remate anual de este Criadero se efectuará en NUESTRO ESTABLECIMIENTO

EL JUEVES 11 DE NOVIEMBRE

A LAS 2 P. M.

VENDRAN A LA VENTA:

Potros Percherones.
Potros Chilenos.
Caballos de Tiro de viaje.
Caballos y Yeguas Chilenas de silla.
Potrones y Potrancas percheronas muy buena clase; y
Yeguas Percheronas de cría.

El Gerente.

11-Nov.

TATTERSALL

TOROS NORMANDOS

DEL

CRIADERO

DEL SR.

JUAN BENOIT y Cía.

Remataremos en el **Local de la Exposición** hoy **Sábado 6, a las 10 A. M.: 5 TOROS NORMANDOS** mestizos, que actualmente están en la Exposición.

EL GERENTE.

6-N

TATTERSALL

TOROS HOLSTEIN FRIESIAN

DEL

Criadero "Valparaíso"

Antiguo Criadero "Las Mercedes"

DE DON

RAMON CRUZ MONTT

El remate anual de los Toros de este Criadero se efectuará en el

Local de la Exposición hoy Sabado 6 de Noviembre a las 10 A. M.

El Gerente.

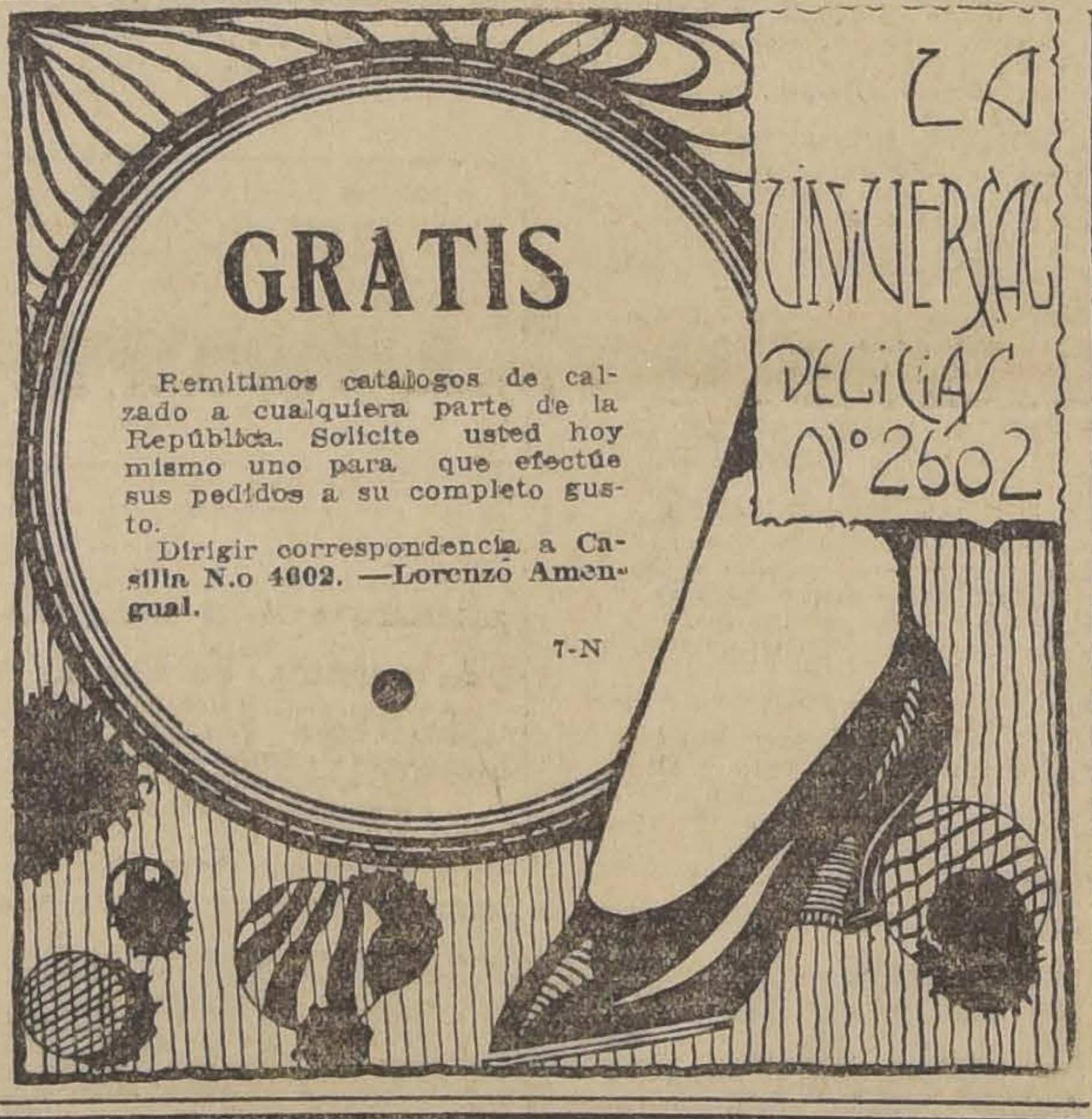
6-N

GRAN SURTIDO DE DISCOS NUEVOS

Recibierón

GRIMM & KERN

AHUMADA 99
Esquina Moneda



GRATIS

Remitimos catálogos de calzado a cualquiera parte de la República. Solicite usted hoy mismo uno para que efectúe sus pedidos a su completo gusto.

Dirigir correspondencia a Casilla N.o 4602. —Lorenzo Amengual.

7-N

Propuestas Públicas

Pídense propuestas públicas por pasto, afrecho y cebada o avena para la caballada de las policías fiscales, durante el año de 1921. Dichas propuestas serán abiertas el 17 de Noviembre próximo.

Bases y antecedentes en la Inspección General de Policías (Sección Forraje), Cerro N.o 143.

EL INSPECTOR GENERAL.

17-N

TATTERSALL

TOROS DURHAM SHORTHORN

DEL

CRIADERO "ESPERANZA"

DE LOS SEÑORES

DUHALDE y Cía.

El remate anual de los toros de este Criadero se efectuará en el

LOCAL DE LA EXPOSICION HOY SABADO 6 DE NOVIEMBRE A LAS 9.30 A. M.

El Gerente.

Nov.-6.

VIÑA SAN VALENTIN

Avisa a sus clientes y al comercio, que ha trasladado su Depósito al

N.o 68 de la Avenida las Quintas

Teléfono 2575
PEREZ EASTMAN Y Cía.
Noviembre 1.o de 1920.

6-N

Pídense propuestas públicas

para dotar de local a las siguientes escuelas del departamento de Santiago, dentro del radio que se indica y la renta que se expresa:

Escuela N.o 25, radio: Toesca y Las Heras, Dieciocho, B. Encalada y Ejército. Renta anual: $ 4,800.

Escuela N.o 71, radio: Rosas, Catedral, Av. Matucana. Renta anual: $ 5,500.

Escuela N.o 26, radio: Rosas, Agustinas, Av. Brasil y Teatinos. Renta anual, $ 7,200.

Escuela N.o 79, radio: Población Estampa. Renta anual: $ 1,200.

Escuela N.o 108, radio: Eyzaguirre, Santa Rosa, Coquimbo, San Isidro. Renta anual: $ 5,000.

Escuela N.o 143, radio: Erasmo Escala, García Reyes, Av. Delicias y Sotomayor. Renta anual: $ 6,000.

Escuela N.o 178, radio: Huérfanos, Cienfuegos, Santa Mónica y Fontecilla. Renta anual: $ 5,400.

Escuela N.o 211, radio: Av. Ecuador, Velásquez, Thompson y Córdova. Renta anual: $ 1,920.

Escuela N.o 228, radio: Población Centenario. Renta anual: $ 3,000.

Escuela N.o 233, radio: Av. Matta, Santa Elena, Maule y Sierra Bella. Renta anual ,$ 3,600.

Escuela N.o 236, radio: San Francisco, Franklin, San Isidro y Pedro Lagos. Renta anual: $ 3,640.

Escuela N.o 245, Radio: Población Correa. Renta anual: $ 3,600.

Las propuestas se abrirán el 9 de Noviembre a las 3 P. M., en la Sección de Locales de la Inspección de Instrucción Primaria, en donde se darán los datos que se soliciten.

El Inspector de Instrucción Primaria

9-N

PROPUESTAS

Solicítanse por diversas especies de vestuario, equipo, etc., para las policías fiscales. Estas se abrirán en la Sub-Secretaría del Ministerio del Interior, el 16 de Noviembre a las 2 y media P. M. Bases en la Inspección General de Policías, Cerro N.o 143.

EL INSPECTOR GENERAL

16-N

Espléndida Chacra

A 20 cuadras Matucana, 8 y media cuadras de extensión casa habitación.

Deuda a la Caja, $ 45,000.

PRECIO: $ 200,000

Se admite en parte de pago propiedad de renta.

EDUARDO PEREZ VICUÑA

Bandera 70 A. Casilla 961

7-N

Al Comercio

Ruego se sirvan presentar en el plazo de tres días, las cuentas que tengan pendientes con las firmas comerciales de esta plaza, de los señores Aguila y Vargas y Aguila Wuth.

Dirigirse a la Imprenta Nueva York o a la casilla N.o 2365.

JUAN SILVA E.
Interventor

7-N

CAPAS TRA
Y GOMAS

PARA CHAUFF
y para viaje, encon
la

CASA INDUSTRI
CHILE
Delicias 244

Sociedades Anónim

Compañía de Consumidores de
de Santiago

CITACION A JUNTA GENERAL EXTRAORDINAR ACCIONISTAS

Por acuerdo del Consejo Directivo, cítase a General Extraordinaria de Accionistas, para el 11 de Noviembre próximo, a las 3 P. M. en el de la Compañía, Santo Domingo N.o 1061, para exclusivamente de la Reforma de los Estatutos, modificación de los siguientes artículos: N.os 15, 17, 19, 30, 35 y 38 y agregar cuatro artículos vos.

El Registro de Transferencia de Acciones pe cerá cerrado, desde el 1.o al 11 de Noviembre, in

Santiago, 30 de Octubre de 1920.

Por el Consejo Directivo,

JOSE LUIS C
Presiden

8-N

"LA VALPARAIS

COMPAÑIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS, MARITIMOS, ETC.

COCHRANE N.o 87

VALPARAISO

Capital Subscripto . . . . $ 2.000,0
Capital pagado. 1.250,0

Banqueros Banco A. Edwards &

CONSEJO DIRECTIVO

Presidente: **Don JORGE ETCHEGARAY** | **Vice-Preside** **Don FCO. R. SA**

CONSEJEROS

Don MAX FONTAINE | **Don EDUARDO D**
Don MANUEL OSSA L. | **Don ARTURO GA**
Don JOSE M. RIOS ARIAS

GERENTE

Don RICARDO SWETT O.

Agentes Generales en Santiago:

JORGE PHILLIPS Y Cía.

AGUSTINAS 1120

Agencias en todas las principales ciudades de l blica.

Cía. Agrícola de Vallenar

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por disposición del Directorio, se cita a los señores accionistas a junta general extraordinaria, que tendrá lugar el Jueves 11 del actual, a las 3 1|2 P. M., en los salones de "El Mercurio".

El objeto de la reunión es tratar de la reforma de los artículos 3.o, 4.o, 18, 25, 26, 27 y 37 de los estatutos.

Santiago, Noviembre 4 de 1920.

EL SECRETARIO

1917-N-11

Compañía Agrícola de Vallenar

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Cítase a los señores accionistas a junta general ordinaria, que tendrá lugar el Jueves 11 del actual, a las 3 P. M., en los salones de "El Mercurio".

Santiago, Noviembre 4 de 1920.

EL GERENTE

1919-N-11

Compañía Salitrera María Teresa

Cítase a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria para el Viernes 12 del actual, a las 3 P. M., en las oficinas de los señores Bruna, Sampaio y Cía., calle Blanco N.o 853.

No habiendo tenido lugar la reunión a que se había citado para el 29 de Octubre último, esta reunión se celebrará con el número de accionistas que asista.

Valparaíso, 3 de Noviembre de 1920.

EL CONSEJO DIRECTIVO.

12-N

COMPANIA DE MINA
DE COBRE DE

Junta General Extr de Accionist

Se cita a los seño nistas de la Compañ nas de Cobre de Gat ta General Extraord ra tratar de la adqu Activo y Pasivo de pañía Minera "Las y de la Reforma d tículos 4.o, 10.o y 1 Estatutos Sociales.

La Junta se celebr 9 de Noviembre p las 3 P. M., en los s la Bolsa Comercial chrane N.o 695.

El Registro de tr cias de acciones p cerrado desde el día presente hasta el 9 d bre, ambos días com

Valparaíso, Oct. 2

EL CONSEJO DI

Compañía Estañ

DE

LLALLAG

DIVIDENDO N

Desde el día 10 viembre próximo, s tirá a los señores Ac un dividendo de UNA **ESTERLINA** por ac la forma de costum

A los accionistas d raíso les será pagad Banco Anglo-Sud-A Limitado, en dicho desde el 10 de Noviem ta el 20 del mismo clusives.

El Registro de Ac permanecerá cerrad el Sábado 6 de Nov las 12 del día, has 10 del mismo mes, i

Santiago, 28 de Oc 1920.

EL GE

DEPORTES

CICLISMO

LAS CARRERAS DE MAÑANA

La competencia Friedemann

tito muy halagador han tenido las cripciones para las carreras que desarrollarán mañana Domingo la tarde en el Velódromo del que Cousiño. Es un hecho que arán parte los mejores campeo- y novicios de los diferentes bs de la Unión Ciclista de Chile. restigiosos deportistas han con- uído con artísticas medallas que virán de recuerdo para los ciclis- que obtengan los primeros pues- en las diferentes pruebas.

or su parte la Casa Friedemann os., ha donado una bicicleta con objeto que sea disputada por pun- . Dejamos constancia, con placer, este generoso obsequio no sig- ca deseos de réclame, pues, la na donante no importa bicicletas la marca entregada tan espontá- mente a la Unión Ciclista.

o cabe duda que todos los ciclis- lucharán con los mejores bríos a obtener la bicicleta, que prin- iará a disputarse desde mañana las cuatro primeras pruebas del grama.

s muy posible que concurra a le brillo a este torneo, la brigada la Cruz Roja de Los Pirineos, que valiosos servicios ha prestado npre en los campos deportivos. ompleta el programa de celebra- del 15.o aniversario de la Unión lista de Chile, el banquete que ecerá mañana a sus numerosas relaciones y que será servido en los salones del Hotel Coppola, a las 7 y media P. M.

Una escogida banda amerizará la reunión deportiva de la tarde.

Las inscripciones siguen abiertas hasta hoy a las 6 de la tarde en las casas: Desiderio Mella, San Antonio 30; Juan Jiménez, San Diego 298, y en Puente 689, por el señor Alberto Gaffi.

Se nos encarga recomendar a los señores delegados, que las tarjetas para el banquete deben retirarse hoy antes de las 12 M., y que las que hasta esta hora no sean devueltas, se considerarán tomadas.

CLUB CICLISTA IBERICO.— El Club Ciclista Ibérico, organiza para el Domingo 14 del actual, interesantes carreras ciclistas con un variado programa.

La repartición de los premios de las carreras del Domingo pasado, se hará el próximo Miércoles, a las 9 y media de la noche, en la secretaría del Club Ibérico, Centro Español, frente al Teatro Santiago.

Con el fin de resolver si el Club Ibérico participará o nó en las próximas 24 horas ciclistas, se invita por medio de esta publicación a todos los campeones y corredores de primera categoría de dicho Club, a la reunión que el Directorio efectuará el Domingo 7 del actual en el Centro Español.

FOOT-BALL

IGA BANCARIA VERSUS SAN- GO BADMINTON I.— Hoy Sá- o, a las 4 P. M., en la cancha posee el Badminton en Avenida inario esquina de Francisco bao, se llevará a efecto un prác- entre el equipo seleccionado de Liga Bancaria y el primer equi- del Badminton I.

l equipo de la Liga Bancaria se para para el encuentro que sos- drá en esta capital el Domingo 14 presente, con el seleccionado de bancarios de Valparaíso.

n el partido de hoy, los elencos presentarán en la siguiente for-

a Bancaria:
Cóchrane
Casabonne, Del Solar
rancibia (cap.), Soto, Palma
Garrido, Róbinson, Labbé
án Orrego
0
rios G. Silva
ara, Sepúlveda (cap.), Larenas
Bórquez, H. Brayshaw, J. Araya
E. Cisternas, H. Silva
Moraga
S. Badminton I:

NIVERSIDAD CATOLICA VER- BANCO NACIONAL.— Hoy Sá- o, a las 3 P. M., se llevará a to el encuentro concertado entre Banco Nacional y el Curso de -Ingenieros de la Universidad ólica, en la cancha ubicada en De- as 340.

ntervendrán los siguientes equi- :

ub-Ingenieros: Didier, Cadenas- Cabrera, Araya, Seco, Castillo, chez, Bettini, De la Jara, Verga- Loyola.

anco Nacional: Salas, Huidobro, gas, Cerda, Del Río, Hurtado, lle, Echenique, Barril y Barriga.

OR LA COPA ELECTRO-META- EGICA. — Partidas semi-finales la competencia de esta copa, que jugarán hoy Sábado:

nión Calderería I versus Electro- alúrgica I. Hora, 3.15 P. M.; rée, señor Luis J. González.

tlético Williamson versus Mue- ía París I. Hora, 4.5 P. M.; re- e, señor Francisco Jiménez.

irectores de cancha, señores: F. ero, G. Díaz, E. Cornejo, M. Fer- dez y L. A. Romo.

IGA SANTIAGO VERSUS 5 DE RIL.— Entusiasmo ha desperta- entre nuestros aficionados, el en- ntro concertado entre el selec- nado de la Liga de Football de tiago y el primer equipo del 5 de il F. C.

omo se ha anunciado, este match sin duda será de interés, comen- a las 4 P. M.

os elementos que militan en am- cuadros, son bastante conocidos que nos ocupemos de comentar cualidades y la mejor recomen- ión que de ellos se puede hacer, que todos ellos, especialmente los componen el cuadro selecciona- han conquistado una situación en- los footballers de Santiago.

IGA DE FOOTBALL DE SAN- GO.— Cita para hoy, a las 6 P. en Esperanza esquina de Alame- a los siguientes jugadores: L. arez, A. Bravo, G. Flores, G. lez, O. Molina, E. Molina, C. cuñán, F. Arriagada, M. Arria- a, C. Ortega, Apiolaza, Pablo zález. Se les recomienda la asis- cia.

SOCIACION ESCOLAR DE DE- RTES.— La fiesta de clausura.— todo éxito se cerraron ayer las ripciones para la fiesta de clau- a de temporada que se verifica- mañana Domingo, en Ñuñoa.

omparán parte los mejores atle- de los siguientes colegios: Ins- to, Liceo Velantin Letelier, Li- Lastarria, Instituto Electrotec- Escuela Normal, San Ignacio, uela de Artes, Liceo Aplicación y Instituto Nacional.

a reunión principiará a las 2, con series de 100 metros.

l jurado será el siguiente: árbi- señor Arturo Flores; juez de tida, señor Roberto Lecaros; jue- de llegada, señores Calderón, O. a, Mario Montt; cronometrado- señores Ignacio Valdés, Ithel wart, Luis Undurraga y A. Hui- ro; juez de saltos y lanzamientos, or Marcos A. Vera; ayudantes, señores Gacitúa y Arechaga; árbitros de foot-ball, los señores Héctor Cabezas, Lagos y Godoy.

El orden del programa se dará a conocer mañana.

LIGA JOSE ARRIETA.—La asamblea general ha sido convocada para hoy, a las P. M., en la secretaría Avenida Italia 1797.

A esta sesión pueden asistir los representantes de los clubs y los socios fundadores.

CASA MUZARD VERSUS HIPODROMO CHILE F. C.— Esta tarde, a las 4.15 P. M., jugarán un encuentro de football, los equipos representativos de estos clubs, bajo la dirección del árbitro señor Alamiro Aguirre, en la cancha del segundo de los nombrados.

ZIG-ZAG VERSUS THE AMERICAN SHOE.— Como preliminar del encuentro anterior, efectuarán un amistoso estos conocidos equipos, bajo la dirección del árbitro señor Miguel Lanas.

LIVERPOOL I Y II VERSUS TOMAS EDISON I Y II F. C.— Justificado entusiasmo reina entre los jugadores y partidarios de ambas instituciones por presenciar los matches que jugarán mañana estos equipos, uno en representación de la Asociación Santiago y el otro de la Obrera, clasificado campeón del año.

Estos encuentros se jugarán en el Parque Cousiño, iniciándose el partido entre los segundos equipos, a las 3 P. M.

EN LA CANCHA METROPOLITANA.— Nuestros aficionados tendrán ocasión de presenciar una buena reunión deportiva asistiendo a los partidos oficiales que se jugarán mañana en la tarde en la cancha Metropolitana.

A las 2.30, bajo la dirección del señor F. Jiménez, jugarán el Carioca y el Guacolda; equipos formados por elementos jóvenes.

Por el Carioca actuarán Acuña y H. Vásquez, que forman parte del combinado de la Metropolitana; por el Guacolda juegan jóvenes como García, A. Vicuña, Romero, etc.

A las 4, bajo la dirección del señor Fco. Troncoso, jugarán el Zenteno y el Green Cross, dos clubs que cuentan en sus filas con hombres de reconocida actuación.

LIGA METROPOLITANA DE DEPORTES.— Partidas para el Domingo 14:

Primera división:
1.o de Mayo I con Santiago National I.
Green Cross I con Gath y Chaves I.
Maestranza I con Zenteno I.
División intermedia:
Iris Sporting I con Miraflores I.
Underwood I con Unión Argentina I.
J. Tocornal I con Unión.
Segunda división (A. Acosta):
Gath y Chaves II con Carioca II.
Carioca II con Submarino I.
Tercera división:
Guacolda II con Constitución.
Capitán Prat I con Dunoguier II.
O'Higgins con Tricolor Royal.
Carioca III con 1.o de Mayo IV.
Miraflores con Zenteno III.

—Se ruega a los clubs que puedan jugar en la tarde de los días Sábados se sirvan comunicarlo a la secretaría cuanto antes a fin de adelantar el desarrollo del calendario.

En la última sesión celebrada por el Directorio, se tomaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

Amonestar al jugador del 1.o de Mayo I, señor Antonio Meza.

Aceptar la idea que propone la Liga Quillota de jugar une encuentro con dicha entidad.

Eliminar por no haberse presentado a dos encuentros consecutivos, al Capitán Prat I.

Dar los 2 puntos a todos los clubs con los cuales no ha jugado el Capitán Prat I.

Inscribir a los siguientes jugadores:

Guacolda II: Raúl Sánchez.
Dunoguier II: Artemio Vásquez y Ladislao R. Pérez.

CLUB ATLETICO EMPLEADOS DE GATH Y CHAVES. — En la cancha que posee esta institución se llevará a efecto en la tarde de hoy, dos partidas por la competencia interna, entre los equipos formados por las diferentes dependencias de esta casa.

A las 3 P. M., jugará el equipo Secretarios contra el Vendedores, arbitrado por el señor Carlos Saenger; y a las 4.15 P. M., el 5.o Piso con el Depósitos, dirigido por el señor Juan Meyer.

HIPODROMO CHILE (0) v. CINCO DE ABRIL (1) — VEGA CENTRAL (0) v. AMERICAN SHOE (0). —Interesantes resultaron las partidas jugadas el Sábado pasado en el Hipódromo Chile, a beneficio de los hijos del deportista señor Julio Bustamante.

El preliminar entre el Vega Central con American Shoe, dió por resultado un merecido empate a cero goal por lado.

En el encuentro de fondo triunfó el Cinco de Abril por un goal contra cero.

El premio que se disputaba en este encuentro correspondió al jugador Duarte, capitán del cuadro vencedor.

La numerosa concurrencia que asistió a presenciar estos encuentros, a contribuir con su óbolo a este acto de beneficio, se retiró complacida por la tarde de sport pasada en el campo de juego del Hipódromo Chile F. C.

CASA FRANCESA F. C. v. FRIGORIFICO SAN CRISTOBAL F. C. — Mañana se efectuará este amistoso a las 9 A. M., en la cancha de la Academia de Humanidades.

TOMAS EDISON I y II v. LIVERPOOL I y II. — Mañana Domingo, en la cancha Menadier (Parque Cousiño), medirán sus fuerzas estos dos equipos, principiando por los segundos, a las 2 3|4 P. M.

FUNDICION LIBERTAD I v. STAR VALPARAISO 1.o F. C. — Mañana Domingo, en la cancha Independencia N.o 2, se efectuará este partido por la Copa Caupolicán de la Asociación Santiago.

Este encuentro promete ser interesante por cuanto el vencedor de este match se adjudicará la competencia.

ESTRELLA NACIONAL F. C. — Mañana a las 10 y media A. M., los socios de esta corporación efectuarán una romería al Cementerio General, a la tumba del señor Rafael Santander.

CINCO DE ABRIL II v. MUNDIAL I. — Se ha concertado un amistoso entre estos equipos para mañana a las 8 y media A. M., en la cancha que posee el segundo de los nombrados en el Parque Cousiño.

UNION CHACABUCO F. C. v. SANTA CORINA F. C. DE BARRANCAS. — Mañana Domingo, a las 3 de la tarde, se efectuará en la cancha que posee el segundo de los nombrados ,en Barrancas, el amistoso concertado entre estas instituciones.

FERROCARRIL ELECTRICO F. C. DE CISTERNA v. ILUSTRACION F. C. DE SANTIAGO. — Mañana Domingo se jugará un amistoso entre estos dos equipos, a las 2 y media de la tarde, en Cisterna.

Los socios del Ilustración se reunirán a la 1 de la tarde, en Alameda esquina de San Diego.

ATLETISMO

LAS ASOCIACIONES ATLETICAS EN EL NORTE DEL PAIS.— La Asociación de Deporte Atléticos de Chile, ha dirigido al señor diputado don Gustavo Silva Campos, la siguiente comunicación:

"Santiago, 3 de Noviembre de 1920. — Señor don Gustavo Silva Campos. — Cámara de Diputados. —Muy señor nuestro:

Tenemos a bien solicitar de usted, a nombre de la Asociación de Deportes Atléticos de Chile, su entusiasta cooperación, a fin de que, en su viaje al Norte con el Presidente electo don Arturo Alessandri, pusiera su valioso contingente de cariño por nuestro deporte, ayudando a formar asociaciones atléticas en las ciudades que usted visite.

Bien comprendemos las molestias que este pedido nuestro le acarreará, pero no trepidamos en dirigirnos a usted, convencidos que es usted la persona más capacitada para llevar a feliz término estos anhelos nuestros de tanto tiempo.

Créanos, señor, sinceros al expresarle que su apoyo a nuestra causa es motivo especial de orgullo para los atletas de Chile, quienes por medio de nuestra Asociación, se reconocen sus deudores deportivos y personales.

De Ud. Atto. y S. S. — **Alfredo Betteley**, Vice-presidente".

SANTIAGO ATLETICO.— Cita a junta general para el Martes próximo, a las 9 P. M., en "El Diario Ilustrado".

PAPERCHASE

LA CORRIDA DE MAÑANA.—Numerosos son los deportistas que han adherido a la corrida que mañana llevará a efecto el Club Nacional de Paperchase en el sector de Huechuraba.

La partida de la cometiva se dará a las 9 A. M., desde la Plazuela de la Recoleta.

La ruta para los que tomen parte en la cacería, será: Avenidas Recoleta y Centenario y camino del Guanaco hasta las casas de este fundo, lugar inicial del recorrido que comenzará a las 10.30 A. M.

El almuerzo se servirá en el parque de las casas del fundo Santa Elena de Huechuraba, a las 12 M.

Las personas que asistan en carruajes a observar el desarrollo del paperchase, deberán irse directamente a Santa Elena, tomando la Avenida Independencia y camino de Huechuraba.

EXCURSIONISMO

CUERPO EXCURSIONISTAS HISPANO-AMERICANO.—Cita a los señores socios en general, a la excursión que este Cuerpo efectuará mañana Domingo, en celebración del tercer año de vida, al Bosque de Macul. En dicho terreno se efectuará un campeonato atlético, en el cual se disputarán valiosos premios, siendo las pruebas las siguientes:

I. 100 metros planos para campeones.
II. 400 metros planos para campeones.
III. 100 metros planos para todo competidor.
IV. 400 metros planos para todo competidor.
V. Salto alto con impulso.
VI. Salto largo sin impulso.
VII. Lanzamiento de la bala.
VIII. Posta 1,600 metros (4 por 400).

Punto de reunión: V. Mackenna esquina Diez de Julio, a las 6 y media A. M.

CUERPO EXCURSIONISTA HISPANO-AMERICANO.— Cita mañana Domingo, en celebración del tercer aniversario, efectuará este Cuerpo una excursión al Bosque de Macul. Punto de reunión: V. Mackenna esquina Diez de Julio, a las 6 y media A. M.

CENTRO SPORTIVO M. RODRIGUEZ.— Cita para el Domingo 7, a las 10 y media A. M., en el Polígono del Club Nacional de Tiro al Blanco.

CITACIONES

CITAN A SESION:

Los Viejos F. C.— Junta general para hoy, a las 7 y media P. M., en San Antonio 30, a fin de asistir a una invitación del señor presidente.

Magallanes F. C.— Junta general para el próximo Domingo, a las 9 A. M., en "El Mercurio".

Se ruega a los socios se sirvan llevar a la sesión los trabajos o datos que tengan relacionados con la Historia de Magallanes.

AVISO
LA CASA BRESCIANI
Comunica a su distinguida clientela que ha suprimido su ALMACEN DE VENTAS de la calle ESTADO y que en adelante será atendida en su FABRICA DE MUEBLES
Donde siempre encontrará un variado surtido listo para la entrega a precios de fábrica, como asimismo catálogos y dibujos para ordenar la construcción a gusto del cliente.
CALLE FREIRE N.o 651
(Entre Argomedo y Diez de Julio)
Z

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ARTURO ALESSANDRI
ARTURO ALESSANDRI R.
FERNANDO ALESSANDRI R.
VICTOR ACEVEDO L.
Domicilio y estudio: Delicias 1158. De 9 a 11.30 y 4 a 6. Teléf. Inglés 1414 Nac. 1838.

ALFREDO ALDUNATE ECHEVERRIA
Galería Alessandri 17. Casilla 1949. Teléf. 2241. 2185-O-30

ERNESTO BARROS JARPA
CESAR JIMENEZ FUENZALIDA
Gálvez 88. Teléfono 1845.

LUIS MALAQUIAS CONCHA S.
Asuntos civiles, criminales, accidentes, apelaciones. Compañía 1065. Casilla 1088.

CLARO Y Cía.
Luis Claro Solar, Samuel Claro Lastarria, Héctor Claro Salas, Fernando Claro Salas Morandé 231. Teléfono 2355.

NAZARIO CHACON DEL CAMPO
Morandé 466. Teléf. 966. Cas. 3211.

PEDRO DAZA BRANTES
Morandé 440. Casilla 2281.

ALBERTO DURAN B.
LEONIDAS DURAN B.
Santo Domingo 1145. Cas 2914.

ROBERTO DE PETRIS
San Diego 65. Teléf. 166. Cas. 4044. Juicios civiles, criminales, de comercio, asuntos jurisdicción voluntaria.

FERNANDO ERRAZURIZ TAGLE
Notario-abogado. Bandera 345. Casilla 926. Teléf 3324. Desde las 9 A. M., hasta las 6.30 P. M.

JORGE ERRAZURIZ TAGLE
LUIS A. QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléf. 633. Cas 2592.

HERMAN ECHEVERRIA C.
Moneda 1148. Teléf. 3421. Domicilio: Carrera 172. Teléfono 1594.

LADISLAO ERRAZURIZ
HERNAN LEIGH BAÑADOS
De 3 a 5 Alameda 1902.

NICANOR ELGUETA N.
Galería Alessandri 19-A (altos). Teléfono Inglés 536.

DANIEL FELIU
y OSCAR FELIU H.
Merced 557. Teléf. 582. Cas. 3177.

FERNANDO FIGUEROA VIAL
Galería Alessandri 24. Piso 2.o Casa 5.

LUIS FIDEL YAÑEZ
Defensor de Ausentes y de Obras Pías. Moneda 1935.

GALV. GALLARDO NIETO
Ahumada 168, altos Teléfono 2348.

JORGE GALLARDO NIETO
Asuntos civiles y criminales. Se trasladó Morandé 244.

EDUARDO GREZ PADILLA
Catedral 1245. Teléfono 1144.

MANUEL GAETE FAGALDE
Notario-abogado. Huérfanos 1242. Teléfono Inglés 1355. De 9 a 18.30. Domicilio: Vergara 261.

MARTIN Y HERNAN
FIGUEROA ANGUITA
717 San Antonio. Teléfono 1681.

OSVALDO HEVIA L.
Morandé 244. Casilla 1831.

GUSTAVO KALTWASSER DIAZ
Huérfanos 1175. Casilla 855.

BERNARDINO LEIVA
Abogado. Bandera 552.

MIGUEL LUIS LAGOS
Abogado Banco Hipotecario de Chile. De 11-12 y de 3 a 4 Casilla 1485.

LORENZO MONTT
AMBROSIO MONTT WILMS
Compañía 1207. Teléfono 2307.

MANUEL MERINO E.
LUIS MERINO E.
Agustinas 584. Teléf. 2077. Casilla 2407. De 4 a 5.30

MANUEL OLIVA
Galería Alessandri 15-A. Juicios civiles, de comercio y criminales.

ANTONIO PLANET C.
Abogado. Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Bandera 575, oficina 34. Casilla 4034. Teléfono Inglés 1137. 3 a 5 P M.

ALFONSO REVECO
Alegatos Corte Suprema. Apelaciones. Nueva York 59 (frente Bolsa Comercio). Teléfono 455.

CARLOS SALAS HERRERA
Abogado. Bandera 552. Casilla 3366. Teléfono 2177.

LISANDRO SANTELICES E.
Morandé 450 Especialmente: Particiones, juicios sobre propiedades y estudio y arreglo de títulos.

ENRIQUE TAGLE MORENO
Estudio: Compañía 1223

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Abogado. Huérfanos 840. Teléfono 2018. Atiende preferentemente asuntos comerciales y mineros.

LEOPOLDO URRUTIA
Bco. Hipotecario de Chile, de 2-5. Domicilio: Santa Rosa 128. Teléfono 2223

HUMBERTO YAÑEZ VELASCO
Compañía 1223. Teléfono 1614.

LUIS VALENZUELA DIAZ
J. ANTONIO VALENZUELA DIAZ
Compañía 1264. Casilla 22.

INGENIEROS

C. GARCIA CROSS
Ingeniero de Minas. Estudios en Estados Unidos. Especialidad minería de oro. Teléfono 1893. Huérfanos 1759.

ALFREDO LEA-PLAZA
Santiago Huérfanos 2334. Oficina Moneda 1168. Teléfono 137.

MEDICOS

Dr. ARNELLO
Cirugía, anestesia general, Venéreas. García Reyes 17. De 12-3. Hospital San Vicente 4-6.

Dr. LEONIDAS AGUIRRE A.
Especialista enfermedades niños y afecciones pulmonares. De 10-11 y 1.30-3.30. San Francisco 116

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista, 14 años Europa, 3 años Médico-Director Hospital de Ojos Condado Stafford (Inglaterra). Merced 494. De 1.30-4. Teléfono 602.

Dr. ITALO ALESSANDRINI I.
Cirugía y Ginecología. Consultas 1 a 3 Merced 324. Teléfono 3555. 1015-Nov. 30

Dr. BISQUERT
Vías urinarias, Sífilis, Moneda 859. De 3 a 6. Casilla 2563.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, Estómago, Intestinos, Rayos X. 3 a 6. A. Prat 80. Teléf 19. Matadero.

Dr. CARLOS BOLIVAR S.
Medicina general. Delicias 210. De 1 a 2.

Dr. JULIO BUSTOS
Médico de Ciudad de Santiago.— Medicina interna, niños, sífilis. Recoleta 707. De 2 a 4.

Dr. I. DIAZ MUÑOZ S.
Medicina general. Vías urinarias. Consultas de 2-4. Bandera 574

Dr. ARTURO BARRAZA A.
Vías urinarias, sífilis .Puente 567. De 3 a 6.

Dr. BRAGA CASTILLO
Rayos X. Merced 186. Teléfono 1393. Consultas: de 9 a 10 y de 1 a 4.

Dr. CORREA CORTES
Medicina interna, Sífilis, Afecciones externas de la vista. 3-5. Echaurren 48

Dr. CAMPOS MENDEZ
Medicina interna. Enfermedades y desórdenes sexuales. De 10 a 8. Santo Domingo 2177.

Dr. MANUEL CALVO MACKENNA
Médico Pensionado San Vicente. 1 a 3. Santo Domingo 1412. Teléfono 596.

Dr. PEDRO CONTRERAS A.
Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes: 2-4. Compañía 1470.

DOCTOR CHARLIN
Enfermedades de la vista. Compañía 2115. Consultas: de 3 a 6 P. M.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
Laboratorio Clínico, Delicias 868 (frente a Estado). Consultas: de 4 a 6. Teléfono 2483

Dr. W. E. COUTTS
Sífilis, Vías Urinarias .Consultas: de 3 a 5. San Martín 372.

Dr. CASTRO OLIVEIRA
Garganta, nariz, oídos. Estado 62. De 3 a 6.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios en Europa. Medicina interna, Sífilis. San Antonio 451 De 2 a 4. Teléfono 188, Providencia.

Dr. GARCIA COLLAO
Estudios Europa. Ojos, Nariz, Garganta y Oídos. San Antonio 148, frente Teatro Municipal.

Dr. R. CASTAÑON SALINAS
Jefe Policlínica Prof. García Guerrero Medicina interna. De 5 a 7. Maestranza 374.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
Ex-médico residente Hospital de Niños, Catedral 1882. Teléfono 254. 1 30 a 3.30.

Dr. DIAZ VELASCO
Medicina interna. Niños, Sífilis. 1 a 4. Vergara 474. Teléfono 236. Parque.

Dr. A. DIMITSTEIN G.
Medicina general, especialmente Corazón, Estómago, y Pulmón. De 1 1|2-5. Delicias 1473. Se atienden llamados nocturnos.

Dr. EUGENIO DIAZ LIRA
Cirugía de niños y ortopedia. — Agustinas 1270. Teléfono 2285

Dr. RICARDO DONOSO
Estudios en Europa. Medicina interna, especialmente pulmón, corazón. Agustinas 619. De 1.30 a 3.30.

Dr. ESPINA
Rayos X. Medicina interna. Estudios Europa Delicias 1228 esquina Gálvez. Teléfono 2102. De 1.30 a 4.

Dr. JULIO EASTMAN
Catedral 2673. De 1.30 a 3.30. Teléfono 2637. Casilla 1671

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Profesor de enfermedades niños. Merced 560. Teléfono 1721. De 2 a 4.

ARTURO FRITZ
Medicina general. Jefe Policlínica. Piel y sífilis. De 3 a 5. Huérfanos 1353.

DOCTOR GIANELLI
ESTUDIOS EUROPA
Sífilis, Piel, Vías urinarias. 21 de Mayo 562. Consultas de 2 a 6.

Dr. ENRIQUE GONZALEZ H.
Estudios en Europa Especialmente estómago, intestinos, hígado, diabetes, obesidad y reumatismo. Ejército 660. Consultas: 2-4.

Dr. ARISTIDES GONZALEZ C.
Prof. extraordinario. Obstetricia, enfermedades señoras. 1-3. Cas. 1551. Teléfono 2789 San Martín 272.

GONORREA E IMPOTENCIA
Debilidad vital y gonorrea con sus afecciones, prostatitis, supuraciones por más crónicas que sean, se curan en pocos días, garantida. Sistema nuevo, Dr. Winkelman. Alameda 880.

Dr. ERNESTO GREENE
Estudios Europa. Cirugía, ginecología. Consultas: 2-4. San Martín 502, esquina Catedral. Teléfono 2860.

Dr. HERRERA ROGER
Médico Hospital de Niños Teléfono 2679. Delicias 2558. De 1 a 3.

Dr. F. ROMERO AGUIRRE
Partos. Enfermedades señoras. Cirugía. Catedral 2429.

Dr. ALEJANDRO INFANTE
Enfermedades niños. Médico Hospital Niños San Luis. Consultas: 1-4 Delicias 253.

Dr. AGUSTIN INOSTROZA
Cirugía, Ginecología, Sífilis. De 5 a 6. Puente 559.

A. ICAZA BARROS
Médico cirujano Bandera 736. — Teléfono 233. Consultas: 5 a 6.30.

Dr. ROBERTO JARAMILLO B.
Ejército 707. Teléf. 142. Parque

RICARDO KUSCHEL S.
Cirugía general. De 3-4, excepto Sábados. Merced 186. Teléf 1344.

DOCTOR KONIG
Neurastenia, Typhus, Corazón, Bronquitis. Calle Claras 549. 2-4.

Dr. A. KORNER ANDWANDTER
Estudios en Estados Unidos. Cirugía, Ortopedia. Consultas: 2-4. Santo Domingo 623.

DOCTOR ADOLFO KAPLAN
Rayos X, medicina interna, especialmente estómago. Ausente en Europa.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Rayos X. Delicias 1626. De 2.30-4. Teléfono 2844.

PROFESOR LUCO
Enfermedades nerviosas y mentales. Merced 336. Consultas de 1 a 3

Dr. MALBRAN
Enfermedades mentales y nerviosas. De 2 a 5. San Antonio 584.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Medicina y cirugía de niños. Cochrane 118. Teléfono 2804. De 1 a 3.

Dr. MEZA OLVA
Estudios Europa Medicina interna, pulmón, corazón, riñones, sífilis. 3 a 4. Dieciocho 268. Domicilio: Vicuña Mackenna 955. Teléfono Santa Elena 9.

Dr. JUAN MONTENEGRO M.
Enfermedades niños. De 2 a 4. — Compañía 1770. Teléfono 2120.

Dr. MONTERO
Prof. Dermatología, Sifilografía. Piel, Sífilis, génito-urinarias, Prat 308.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Ojos, oídos, nariz y garganta. Delicias 411. Consultas: 2 a 4.

Dr. LUIS G. MIDDLETON CRUZ
Oídos, nariz garganta. Trasladóse: Miraflores 540. De 4 a 6.

Dr. JULIO MOORE F.
1 30-3.30. Niños, sífilis. Vergara 155. Teléfono 3074.

NEUMOTORAX ARTIFICIAL
Tratamiento Tuberculosis pulmonar. Dr. Moreno. Estudios Europa. Recoleta 561. De 2.30 a 4.30

Dr. MOUAT S.
Ginecología, partos. Ex-Jefe Clínica Ginecológica Dr. Korner. Brasil 25.—De 1 a 4.

Dr. OHLERICH
Titulado Alemania y Chile. Medicina general adultos y niños Teléfono 332. Consultas: 2 a 4. Teatinos 332.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1646. Teléfono 2152. Consultorio: Santo Domingo 1695. 1-4.

Dr. OTTO PHILIPPI
Enfermedades niños. Santo Domingo 820 esq San Antonio. Consultas: 1 a 3. Teléfono 2415.

PROFESOR PARDO
Cirugía y enfermedades de señoras. Consultas de 2 a 4. Ejército 119.

Dr. OSCAR PERALTA C.
Arturo Prat 588. Consultas 2 a 4. Policlínica de 8 a 9.30.

Dr. PAREDES F.
Especialmente enfermedades señoras Jefe Policlínica Prof. Korner. Medicina Cirugía Abdominal. Amunátegui 33. De 2-4.

Dr. PRUNES
Estudios en Europa. Jefe de Clínica. Piel, sífilis, venéreas. Merced 490. Casilla 2894.

DOCTOR PANTOJA
Medicina interna, corazón, pulmón, estómago, sífilis, 2-4 y 7-8 Sto. Domingo 1036. Teléf. 574. Domicilio: Monjitas 392.

Dr. RICARDO PERALTA G.
Cirugía general, especialmente de niños. Claras 471.

Dr. MARCIAL PARADA
Oídos, nariz, garganta. Delicias 1636. Teléfono 2844 De 3 a 5.

Dr. QUIROGA
Enfermedades nerviosas y mentales. Puente 559. Consultas de 3 a 5.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Cirugía. Enfermedades señoras. De 1 a 3 Agustinas 1660.

Dr. NACIANCENO ROMERO
Laboratorio Clínico. Bandera 574. Consultas 5 a 7. Casilla 3871.

Dr. F. ROMERO AGUIRRE
Partos, enfermedades señoras, cirugía. Catedral 2429.

Dr. JOEL RODRIGUEZ P.
Estudios Europa. Medicina interna, especialmente estómago, intestinos .Rayos X, de 2-4. Amunátegui 559. Teléfono 2810

Dr. MARCO A. SEPULVEDA R.
LABORATORIO
Abierto a toda hora Bandera 736. Teléf. 233. Exámenes completos: Orina, sangre, desgarro, etc. Investigaciones: tifus, difteria, etc. Hemoculturas. Autovacunas.

Dr. SCROGGIE
Médico interno Hospital de Niños. Consultas 2-4. Matucana 303. Teléfono Inglés 981-1771.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Enfermedades corazón, riñón, sífilis, especialmente estómago e intestinos. Examen del enfermo por rayos X y laboratorio. Moneda 821.

SIFILIS
VENEREAS Y PIEL
Doctor Félix Grohnert E.
Castro 238. Consultas: 2-6

Dr. OSVALDO SALAS C.
Catedral 2529 Jefe Clínica Niños. Niños, adultos. De 1-3. Teléf. 2791.

Dr. CARLOS A. SOMMERS
Enfermedades del pulmón. De 1-3. Catedral 2099.

SANATORIO
PENSIONADO PARTICULAR
Av. Matta 586—Tel. 97 (Matadero)
Partos, operaciones, enfermedades de señoras, corazón digestivas, nervios, **Morfinomanía:** aislamiento y curación. Sala de operaciones, laboratorio electroterapia, Rayos X. Parque, jardines.
Dr. AQUILES RIVEROS

Dr. STUARDO
Estudios Europa. Enfermedades niños. De 1 a 4 Agustinas 1684. Tel. 2245.

J. SCHWARZENBERG L.
Enfermedades niños. 1-3, excepto Jueves y Sábado. Merced 186. Teléf. 1344.

DOCTOR STOLTING
Oculista, Médico recibido en Alemania y Chile. Compañía 1392. De 8 a 5.

Dr. SOTO PARADA
Laboratorio Clínico — Jefe Laboratorio Prof. García Guerrero. Exámenes completos: orina, sangre, etc. 2-6, Moneda 1035.

Dr. SUAREZ ALVAREZ
Oculista. Jefe Clínica Ojos. De 1 a 3. Santo Domingo 1283.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner Enfermedades señoras, cirugía, Catedral 1249. De 3 a 5.

Dr. UGARTE MONTES
Medicina interna, cirugía, sífilis. Sotomayor 541, 1.30 a 3.30.

DOCTOR VARGAS SALCEDO
Cirujano, Martes, Jueves y Sábado. 2-5, Teatinos 254. Teléf. 1060

Dr. G. E. VIDAL S.
Consultas 2 a 6. Delicias 2646.

Dr. WAUGH ALDUNATE
606 914 Estudios Europa. Medicina interna. Venéreas, Sífilis Reacción Wassermann, 2 a 4 Catedral 1988.

Dr. ZUÑIGA C.
Enfermedades señoras. Jefe Clínica Obstetricia, Avenida España 472. De 1-3. Teléf 111. Parque.

Dr. WIREN
Oído, nariz, garganta, Claras 471. 2-4. Policlínica, no funciona hasta nuevo aviso.

DENTISTAS

M. AYLWIN
Estudios en Europa, EE. UU. — Carmen 175.

A. ARREDONDO REYES
Delicias 2774 (Portal Edwards). Porcelanas, orificaciones, puentes. Trabajos garantizados.

BAHAMONDES INZUNZA
Ex-Ayudante Clínica Esc. Dental. Tratamiento enfermedades boca, 2-5. Huérfanos 1353. Regresó.

Dr. CERDA LOPEZ
Dentista Trasladóse Santo Domingo 349. Consultas 9-12 y 2-6.

F. CASTRO C.
Ayudante Escuela Dental Puentes, coronas. Estado 250.

Dr. DE PETRIS
Dentista. San Diego 65. Dentaduras fijas sin paladar, desde $ 50.

SALVADOR CASTILLO
Jefe Clínica, Prótesis E. Dental Moneda 1588.

CARLOS MAGOFKE
Dentista. Ayudante Escuela Dental. Ahumada 68. Teléf 2013. 1727-N-2-A

AURELIO DE LA FUENTE
Clínica Dental del doctor Valenzuela Basterrica. Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

MUÑOZ LOBOS Hnos.
Extracciones sin dolor. Sommoformo, puentes, placas, tratamientos rápidos, San Diego 307-448.

MANUEL VEAS F.
Trabajos rápidos. Extracciones sin dolor. 9-12 y 3-7 Prat 293.

CARIOLANO LARA VALLE
Consultas: 2 a 6. San Antonio 120.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Alameda 1313, pasado Teatinos.

ESPECIALISTA EN PIORREA ALVEOLAR
(Encías supurantes, dientes movibles). Consultas en Valparaíso los Sábados. Condell 88.

DR. ROGAT PIORREA ALVEOLAR
Bolsa de Comercio
Oficina 212-215

ENRIQUE MORENO OLEA
Especialista. Clínica Dental Dr. Valenzuela Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

EDUARDO HOLLSTEIN
Dentista. Catedral 1787.

VICTORINO ALONSO
Dentista. Estudios en Philadelphia. Moneda 1164.

J. A. CASTRO OLIVEIRA
R. CASTRO OLIVEIRA
Estado 62

Dr. HUMBERTO DEL POZO LUQUE
Regresó. Atiende a su clientela en Agustinas 853, de 8 a 12 y 2 a 7.

Dra. ELVIRA ROSAS S.
Dentista. Bandera 76

ALEJANDRO VALENZUELA DIAZ
Ayudante Escuela Dental Extracciones, sommoformo. Electronización contra Piorrea. Morandé 131.

SALAZAR ROIJERS
Dentista. Alameda 2740. Garantiza rapidez, duración. Dentaduras en 24 horas.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones y reparaciones, Honorarios 8o|o. Planos, presupuestos Morandé 131.

MATRONAS

M. AVILA
Matrona ginecologista, atiende enfermas toda época embarazo, pensionistas. García Reyes 58.

CARMELA ALFARO ZUÑIGA
Atiende llamados de provincias. Cóndor 1172.

CLINICA PRIVADA DE OBSTETRICIA
Señora Reyes, Matrona Ginecologista. Establecimiento moderno. — Atendido por dos cirujanos especialistas. Recibe enfermas todas partes del país. Curaciones internas. Partos indoloros. Absoluta reserva. Asistencia a domicilio Esmeralda 636.

CLINICA
Ana G. de Vargas Barrera. Partos, enfermedades señoras. Recibe pensionistas. Cochrane 985.

Consultas Gratis
Me dedico en los alumbramientos sin dolor y dolencias femeninas. Las señoras en estado interesante pueden disponer de dormitorios higiénicos, luz, baño y pensión, sólo por $ 5 diarios. — **Avenida Matta 1127. Instituto Doctora Lastarria**

CELIA CASTILLO
Clínica Privada. Recibo pensionistas. Atiendo llamados fuera Santiago. Unión Americana N.o 32.

CONSULTORIO FEMENINO
Sara Novoa. Partos desde $ 35. Curaciones, Inyecciones. Pensionistas Nataniel 588.

Mme. E. FRAGNAUD
Matrona francesa. Consultas de 1 a 5. Manuel Rodríguez 647.

CARMELA TORO G.
Pensionistas. Curaciones. Atiende a toda hora. Matucana 640.

MATRONA ERAZO
Huérfanos 2460. Partos, Enfermedades señoras, Raspaje, Curaciones, Inyecciones. Consultas absolutamente privadas. Recibo pensionistas.

AMELIA GUTIERREZ
Partos, llamados provincias, curaciones. Camilo Henríquez 109, próximo Rancagua.

DELFINA GONZALEZ
Chacabuco 615. Atiendo toda época embarazo, pensionistas, economía, secreto profesional, llamados provincias.

PENSIONADO MENARES
Pensionistas. Partos. Pensión $ 35. Curaciones, masaje médico. Cochrane 846.

J. MORENO
Clínica Especialidad curaciones internas. A. Prat 1579.

ROSA MONTOYA
Enfermas, pensionistas, atención médica permanente. Operaciones, Inyecciones, Curaciones. Maestranza 283.

"PENSIONADO MURFFI"
Especialidad enfermedades señoras. Partos. Pensión desde $ 40. Curación flores blancas Cobro después mejorada enferma. Inyecciones. Exámenes gratis San Diego 360.

MERCEDES ROJAS
San Diego 932. Recibe enfermas cualquier tiempo. Consultas privadas. Precios módicos.

CLINICA "Dra. VICENTINA"
Especialidad enfermedades de señoras. Curación catarro, flores blancas Pensionado higiénico. Partos. Asistencia completa: $ 50. Examen gratis. San Diego 57.

VARIOS

VELLO DE LA CARA.—EXTRACCION RAPIDA Y SEGURA
Masaje facial de belleza. Curación de la piel seca o grasosa. **Consultorio Femenino de Cultura Física.—Santo Domingo 848**

MASAJE-MEDICO. — BELLEZA CIENTIFICA. — PEDICURIA ESPECIAL
Enseñanza y tratamiento notables Secciones privadas y completamente independientes. Rápido aprendizaje. Facilidades Pídanse prospectos Escuela Nacional de Masajistas, Director: **Profesor Díaz Gascogne, Es.**

ORQUESTAS
Proporciono para casamientos, banquetes, bailes, etc. Clodomiro González, Manuel Rodríguez 741.
1866-D-1.

LA NEW YORK
21 DE MAYO 775, CASI ESQUINA SAN PABLO
ANTES DE COMPRAR
CALZADO
Visite nuestra casa y economizará tiempo y dinero.
Acabamos de recibir lindos surtidos en zapatillas blancas de color y negras de los modelos y hormas de última moda.
Extenso surtido del incomparable calzado y sandalias para niño marca
PICO
NOTA.— Esta casa ha vendido siempre el calzado fabricado con materiales de primera calidad.
Z

INFORMACIONES COMERCIALES, INDUSTRIALES Y AGRICOLAS

CAMBIO

BANCARIO . . . . 9 7|8
COMERCIAL . . . 9 15|16

EQUIVALENCIAS DEL CAMBIO BANCARIO

1 LIBRA VALE . .	$ 24.30
1 DOLAR	7.30½
1 FRANCO	0.44
1 MARCO	0.09
1 LIRA	0.26
1 PESETA	0.91
1 NAC. ARG. . . .	2.52¾

PREMIO DEL ORO:
114.50 %

VALOR DEL PESO ORO DE 18 PENIQUES

Al cambio bancario de 9 7|8, un peso oro de 18 d. vale $ 1.82.27.
Como el recargo comercial es de 114.50 por ciento, hay una diferencia de 32.23 por ciento.

LA LIBRA Y EL DOLAR

Los telegramas procedentes de Nueva York, recibidos ayer en los Bancos de esta ciudad, indican las siguientes cotizaciones:

Oro americano a la vista

Anglo Sud Americano . . 3.40

LOS BANCOS QUE SE EXPRESAN, HAN FIJADO LOS CAMBIOS SIGUIENTES:

BANCO DE CHILE
Noviembre 5.

Plazas	90 d|v	A la vista
Londres	9 7|8	9 21|32
París	2.24 1|2	2.19 1|2
N. York	—	7.30 1|2
Italia	3.84 1|2	3.76
España	1.02 3|4	1.00 1|2
Argentina		2.52 3|4
Hamburgo	10.28	10.05

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA
Noviembre 5.

Cambios sobre el exterior.

Plaza	90 d|v.	A la vista
Londres	9 7|8	9 21|32
París	2.27 1|4	2.22 1|4
Amberes	—	2.07 3|4
N. York	—	7.28 3|4
España	—	99 1|4
Italia	—	3.73 1|2
Brasil	—	9 5|8
Uruguay	—	5.92 1|2
Argentina	—	2.54 1|4
Alemania	—	—
Suiza	—	87
Siria	—	9 5|8
Portugal	—	id.
Panamá	—	id.
Perú	—	id.

THE NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK
Noviembre 6.

Plaza	90 d|v	A la vista
N. América	7.28	—
Inglaterra	9 21|32	9 7|8
Francia	44	—
Italia	25 1|2	—
España	98 3|4	—
Brasil	113 1|2	—
Argentina	254 3|4	—
COMPRAS		
N. América	7.10	—

BOLSA DE COMERCIO

MOVIMIENTO

Aunque no tan intenso como el del día anterior, no careció de importancia el movimiento desarrollado en acciones y bonos en el mercado de valores.

Las ruedas se notaron bastante activas las operaciones que figuraron en las pizarras, fueron variadas y sus totales de consideración.

18 títulos de sociedades y 3 de Bonos Hipotecarios se negociaron a saber: Llallagua, Lebu, Tocopilla, Lota y Coronel, Gatico, Cayllioma, Pintados, Antofagasta, Lastenia, Chilena Consolidada, Vapores, Tattersall, Gas de Santiago, Viñas, Tabacos, Catres, Petróleos, Banco de Chile, Caja 8-1, Hip. 8-1 y 7-1, cuyo número de acciones adjudicadas podrá verse en el detalle de ambas ruedas que se publica a continuación.

El total de lo operado en acciones fué de 1.210,473 efectivos y en bonos de 381,000 nominales.

Los precios en acciones se notaron flojos y los bonos sostenidos.

CIERRE DEL CAMBIO Y ORO

Cambio: Vendedores, 9.15|16; compradores, 9.31|32.

Oro: vendedores, 113.80; compradores, 113.50.

1.a rueda

50 Tattersall, 149.
45 Gas, 106½.
19000 Hip. 8-1%, 94¾.
6 Gas, 106½.
5 Gas, 106½.
8000 Hip. 8-1%, 94¾.
10000 Hip. 8-1%, 94¾.
100 Lebu, 89.
20000 Hip. 7-1%, 87.
10000 Caja 8-1%, 101.
300 Lebu, Nov. 18, 89½.
20000 Hip. 8-1%, 94¾.
5000 Hip. 8-1%, 94¾.
70000 Hip. 8-1%, 94¾.
100 Tocopilla, Nov. 18, 40½.
500 Tocopilla, Nov. 18, 40½.
200 Lota, Nov. 18, 69½.
300 Lota, Nov. 18, 69½.
100 Lebu, Dic. 2, 91.
200 Tocopilla, Dic. 2, 41.
200 Tocopilla, Dic. 2, 41.
500 Lota, Dic. 2, 70.
250 Petróleos, 1.30.
100 Lota, Dic. 2, 70.
100 Lota, Nov. 18, 69½.
100 Lota, Nov. 18, 69½.
300 Lota, Nov. 18, 69½.
200 Lota, Nov. 18, 69½.
200 Lota, Nov. 18, 69½.
500 Lota, Nov. 18, 69½.
500 Lota, Dic. 2, 70¼.
400 Lota, Nov. 18, 70.
500 Lota, Nov. 18, 69¾.
200 Lota, Nov. 18, 70.
200 Lota, Nov. 18, 70.
400 Lota, 70.
184 Lota, 70.
100 Tocopilla, Dic. 2, 41¼.
5 Gas, 107.
500 Tocopilla, Nov. 18, 40½.
200 Tocopilla, Nov. 18, 40½.
200 Lota, 70.
200 Lota, Dic. 2, 70¼.
100 Lota, 70.
100 Lota, 70.
100 Antof., Dic. 2, 188.
100 Antof., Nov. 18, 187½.
100 Antof., Nov. 18, 187.
200 Antof., Dic. 2, 188.
800 Antof., Dic. 2, 187½.
100 Tocopilla, Dic. 2, 41¾.
100 Antof., Nov. 18, 186.
100 Antof., Nov. 18, 186½.
100 Antof., Nov. 18, 186½.
100 Antof., Nov. 18, 186½.
100 Viñas, 45.
100 Viñas, 45½.
100 Viñas, 46.

2.a rueda

23000 Hip. 7-1%, 87½.
300 Banco Chile, 193¾.
440 Lota, Dic. 2, 71.
200 Lota, 70½.
100 Lota 70½.
14000 Caja 8-1%, 100¾.
7000 Caja 8-1%, 100¾.
5000 Caja 8-1%, 100¾.
20000 Caja 8-1%, 100¾.
20000 Caja 8-1%, 100¾.
100 Lota, Dic. 2, 71.
80000 Caja 8-1%, 100¾.
16000 Caja 8-1%, 100¾.
4000 Caja 8-1%, 100¾.
100 Cayllioma, 8¾.
100 Banco Chile, 194.
10 Gatico, P. S., 11.
10 Pintados, P. S., 2.
200 Pintados, P. S., 2.
220 Catres, 90.
21 Tocopilla, P. S., 39.
100 Llallagua, Dic. 2, 278.
40 Fuegos, 78.
100 Llallagua, Dic. 2, 278.
100 Llallagua, Nov. 18, 276½.
100 Llallagua, Nov. 18, 277.
13000 Hip. 8-1%, 94¾.
2000 Hip. 8-1%, 94¾.
10000 Hip. 8-1%, 94¾.
200 Lota, Dic. 2, 71.
100 Gatico, Dic. 2, 13.
100 Gatico, Dic. 2, 13.
100 Gatico, Dic. 2, 13.
300 Petróleos, 1.30.
300 Gatico, 13.
500 Gatico, Dic. 2, 13¼.
200 Gatico, Dic. 2, 13¼.
100 Lota, 70.
110 Chilena Consolidada, 75.
25 Chilena Consolidada, 75.
25 Banco Chile, 194.
100 Vapores, 215.
100 Lota, 70.
30 Viñas, 47.
30 Viñas, 47.
100 Viñas, 46.
100 Tabacos, 80.
100 Lastenia, 51¼.
100 Gatico, Dic. 2, 13¼.

OFERTAS, DEMANDAS Y ULTIMAS COTIZACIONES

BONOS

Caja 8-1.—Comprador por 10,000 a 100¾ y vendedor por igual cantidad a 101.

Caja 7-1.—Comprador por 20,000 año 1910 a 92 y vendedor por 20,000 corrientes a 91¾.

Hipotecario 8-1. — Comprador por 10,000 y 13,000 a 94⅝ y vendedor por 10,000 a 94¾.

Hipotecario 7-1. — Comprador por 10,000 a 87½.

Garantizador 8. — Comprador por 1,000 a 80.

ACCIONES BANCARIAS

Chile. — Quedó comprador por 500 acciones a 195, para Noviembre 18 y vendedor por 300 a 195¼, para igual fecha y 100 y 33 a 194 al contado.

Español. — A 185 al contado se pidieron de 100 a 1,000 acciones.

Nacional. — Interés por vender 100 acciones a 62.

Industria y Comercio. — Vendedor por 22 acciones a 22.

Hipotecario de Chile. — A 630 hubo vendedor por 300 acciones.

SOCIEDADES MINERAS

Llallaguas.— En rueda quedó para Noviembre 18, comprador por 100 acciones a 276 y vendedor por 200 a 277. Cerraron con transacción a 275 para Noviembre 18.

Tocopilla. — Quedó en rueda comprador por 500 acciones a 41 para Noviembre 18 y vendedor por 100 a 42 para Diciembre 2.

Gatico.—A 13 para Diciembre 2 quedó en rueda comprador por 200 acciones.

Oruro.—A 22 se ofreció en rueda comprar o vender 50 acciones.

Lota y Coronel.—Quedó en rueda vendedor por 100 acciones a 71 para Diciembre 2 y 100 a 70 1|2 para Noviembre 18.

Colquiri.—Comprador en rueda por 100 acciones a 2 1|4.

Santa Rita.—A 8 al contado se ofreció vender 100 acciones.

Máfil.—Comprador por 100 acciones a 174 al contado.

Huanuni.—A 55 para Noviembre 18 se ofreció en rueda vender 100 acciones.

Demasías.— Para Diciembre 2 hubo en rueda comprador por 100 acciones a 21.

San José de Oruro.—Para Noviembre 18 hubo en rueda comprador por 500 acciones a 6 3|4 y vendedor por 200 a 7.

Lebu.—A 91 para Diciembre 2 quedó en rueda vendedor por 100 acciones.

Cayllomh.—Comprador en rueda después de operarse por 300 acciones a 8 3|4 al contado. Cerraron con comprador a 9 para Diciembre 2 y vendedor a igual precio para Noviembre 18.

Tres Puntas.—A 6 para Diciembre 2 se pidieron 200 acciones. Cerraron con transacción a 6 al contado.

Schwager.—Vendedor por 50 acciones a 123 para Noviembre 18.

Arauco.—Vendedor por 500 acciones a 2 al contado.

SOCIEDADES SALITRERAS

Antofagasta.—Para Diciembre 2 hubo en rueda vendedor por 200 acciones a 188. Cerraron para Noviembre 18 con comprador a 184 1|2 y vendedor a 185.

Galicia.—Al contado se pidieron en rueda 200 acciones a 33.

SOCIEDADES GANADERAS

Gente Grande. — Vendedor en rueda por 200 acciones a 82 1|2 para Noviembre 18.

SOCIEDADES INDUSTRIALES

Gas de Santiago.—Quedó comprador por 58 acciones a 107.

Electricidad Industrial.—Comprador por 100 acciones a 119 y vendedor por 20 a 120.

Viñas.—A 40 al contado se efreció comprar 100 acciones.

Penco.—Comprador por 100 acciones a 44 para Diciembre 2.

Cemento Melón. — A 30 1|2 al contado hubo comprador por 200 acciones y vendedor por 20.

Vapores.— Comprador por 100 acciones a 215 al contado.

San Bernardo.—A 135 al contado se pidieron 40 acciones.

Tattersall.—A 140 al contado se pidieron 100 acciones.

DIVERSAS

Oro.— Vendedor por 3,000 a 117 por ciento.

SOCIEDADES PETROLIFERAS

Nacional de Petróleos.— Quedó en rueda comprador por 1,000 acciones a 1.30 para Diciembre 2 y vendedor por 1,000 a 1.35 para igual fecha. Al contado se pidieron 1,000 a 1.25. Cerraron con comprador a 1.30 para Diciembre 2 y vendedor a igual precio al contado.

OPERACIONES de VALPARAISO

1.a rueda

1100 Loas, Nov. 18, 76.
500 Viñas, Dic. 2, 47.
100 Antof., Dic. 2, 186 1|2.
1200 Antof., Dic. 2, 188.
800 Lota, 71 1|4.

2.a rueda

100 Malvoa, Nov. 18, 23 1|2.
200 Ch. de Salitre, Nov. 18, 28 1|2
1900 Lota, Nov. 18, 70 1|2.
500 Lota, Dic. 2, 70 3|4.
1800 Lota, Nov. 18, 70 1|4.
200 Lastenia, Nov. 18, 61.
1600 Antof. Nov .18, 187.
100 Melón, Nov. 18, 31 1|2
100 Llallagua, Dic .2, 277.
100 Llallagua, Dic. 2, 276.
700 Llallagua, Nov. 18, 275.
1000 Castilla, Nov. 18, 18 1|2.
71 Llallagua, P. S., 268.
30 Antof., P. S., 171.
20 Pod. de Collahuasi, P. S., 15

LETRAS

1.a rueda.—Vendedor a 10 1|32; comprador a 10 1|16.

2.a rueda.—Vendedor a 9 29|32; comprador a 9 15|16.

ORO

1.a rueda.—Vendedor a 116.50; comprador a 116.

2.a rueda.—Vendedor a 115; comprador a 114.50.

BOLSA COMERCIAL DE CHILE

SANTIAGO

Primera rueda

100 Martas, Dic. 2, 13 1|8.
100 Martas, Dic. 2, 13 1|2.
200 Martas, Dic. 2, 13 3|4
500 Martas, Nov. 18, 13 1|2.
200 Martas, Nov. 18, 13 1|4.
200 Martas, 13.
200 Martas, 13.
100 Martas, Dic. 2, 13 1|4.

Segunda rueda

200 Martas, Dic. 2, 13 1|4.
200 Martas, 12 1|2.
100 Araucos, 2.
100 Martas, Lib., Dic. 2, 18 1|2
100 Martas, Dic. 2, 13.
100 Martas, Dic. 2, 13.
100 Martas, Dic. 2, 13.
300 Petróleos, Nov. 18, 1.30.
1000 Petróleos, Dic. 2, 1.30.
500 Martas, 12 1|2.
500 Petróleos, Dic. 2, 1.30.
500 Petróleos, Dic. 2, 1.30.
250 Petróleos, Nov. 18, 1.30.
300 Martas, Nov. 18, 13.
500 Martas, 12 1|2.
100 Martas Lib. Dic. 2, 18 1|4.
100 Martas Lib. Dic. 2, 18 1|4.

B. de V. de VALPARAISO

Primera rueda

100 Viñas, Nov. 18, 45 1|2.
100 Viñas, Nov. 18, 46.
400 Viñas, Nov. 18, 46 1|2.
3000 Petróleos, 1.20.
8000 Petróleos, Doc. 2, 1.30.
500 Gaticos, Nov. 18, 12 3|4.
1200 Gaticos, Nov. 18, 12 7|8.
500 Lastenia, Nov. 18, 61 1|2.

ORO

Vend., 116.50. Comp. 116.

CAMBIO

Vend., 10 1|32. Comp., 10 1|16.

LETRAS POR ORO

Vend., 21 5|16. Comp., 21 1|2.

Segunda rueda

200 Aysen, Nov. 18, 31.
100 Banco Chile, 190.
100 Castilla, Nov. 18, 17 3|4.
1000 Petróleos, 1.20.
200 Lastenia, 60 1|2.
500 Lastenia, Dic. 2, 61 1|2.
200 Lastenia, Dic. 2, 61 1|4.
100 Perfetti, 11 1|4.

ORO

Vend., 115. Com., 114.50.

CAMBIO

Vendo., 9 29|32. Comp., 9 15|16.

LETRAS POR ORO

Vend., 21 5|16. Comp., 21 1|2.
Santiago 5 de Noviembre de 1920.

ACCIONES Y BONOS

ULTIMAS COTIZACIONES

	Pagados	Precios	
BANCOS			
Chile	$ 100	194	tr.
Curicó	$ 100	160	v.
Italiano	$ 100	36	v.
Español	$ 100	185	c.
Nacional	$ 50	62	v.
Popular	$ 100	127	tr.
Talca	$ 100	153	tr.
Gar. de Valores	$ 100	20	c.
Francés de Chile	$ 50	58	tr.
Ind. y Comercio	$ 20	22	v.
Santiago	$ 100	137	c.
Hip. de Chile	$ 200	628	tr.
Hip. Valparaíso	$ 100	120	tr.
SOCIEDADES MINERAS			
Antequera	£ 1	1 1|2	tr.
Araca	£ 1	50	c.
Arauco	$ 10	2	c.
Cayllioma	sd 5	9	c.
Central de M.	$ 5	0.25	tr.
Car. de Coronel	£ 1	5	tr.
Colquiri	$ 5	2 1|2	tr.
Disputada cob.	$ 25	20	v.
Fortuna C. (est.)	$ 10	8	v.
Gatico	£ 1	13	tr.
Huanuni	£ 1	55	v.
Llallagua	£ 1	275	tr.
Lota y Co.	£ 20 oro	70 1|2	v.
Máfil	£ 1	177	v.
Chañarcillo	£ 1	13 1|2	tr.
Choicas	£ 1	10 1|2	tr.
Demasías	£ 1	21	v.
Domeyko cob.	$ 20	3 1|4	tr.
Marta	sch 5	13 1|2	v.
Monte Eco. est.	£ 4	7	v.
Oruro est.	£ 20	28	v.
Oploca	£ 1	135	tr.
Pintados S. so.	$ 38	2 1|2	tr.
Pod. de Coll c.	£ 5	16	tr.
S. Bartolo	$ 25	21	tr.
S. J. Oruro est.	£ 1	7	v.
Santa Rita	$ 1	8	v.
Schwager car.	$ 1	123	v.
Taltal (plata)	$ 50	11	tr.
Tocopilla	£ 1	42	tr.
Totoral (plata)	$ 10	15	tr.
Vacas	$ 15	5 1|2	v.
SOCIEDADES SALITRERAS			
Antofagasta	$ 25	185	v.
Agua Santa	£ 1	205	tr.
Castilla	$ 20	17 1|2	tr.
Lastenia	£ 1	61 1|4	tr.
Boquete	£ 5	59 1|2	tr.
La Unión	£ 20	19 1|2	tr.
Loa	£ 1	103 1|4	tr.
Perseverancia	$ 20	20	c.
Chilena de Sal.	£ 1	38	tr.
Galicia	£ 1	34 1|2	tr.
Peñón	£ 1	14 3|4	tr.
GANADERIAS Y AGRICOLAS			
Anglo Ch. Past.	$ 1	5 1|2	v.
Aysen	£ 1	3	c.
Chile Argentina	£ 1	10 1|4	tr.
Gente Grande	£ 1	82 1|2	v.
Laguna Blanca	£ 1	90	tr.
Rupanco	$ 20	55	c.
Tierra del Fuego	£ 1	78	c.
Vallenar	$ 20	55	tr.
COMPAÑIAS DE SEGUROS			
La Alemana	$ 125	250	v.
La Alianza Chil.	$ 35	62 1|2	tr.
La América	$ 25	96	tr.
La Americana	$ 25	100	tr.
Araucana	$ 25	31	tr.
La Anglo Chilena	$ 25	87 1|2	tr.
La Central	$ 25	70	tr.
La Chilena Con.	$ 25	78	tr.
La Comercial	$ 75	205	c.
La Española	$ 50	340	tr.
La Francesa	$ 50	182	tr.
La Franco Ch.	$ 25	40	tr.
Germania	$ 25	45	tr.
La Iberia	$ 63	109	tr.
La Industrial	$ 25	26	tr.
La Internacional	$ 35	135	tr.
La Italia	$ 100	400	tr.
La Mapocho	$ 50	190	tr.
La Nacional	$ 25	765	v.
Nueva España	$ 75	155	tr.
La Protectora	$ 35	185	tr.
La Santiago	$ 25	360	v.
La Unión Chilena	$ 50	650	tr.
La Unión Nac.	$ 60	95	c.
SOCIEDADES INDUSTRIALES			
Am. Shoe Fact.	$ 100	100	v.
Austral de Ma.	£ 1	1.25	tr.
Buques y Mad.	$ 50	65	v.
Catres	$ 100	90	tr.
Cemento Melón	$ 1	30 1|2	c.
Cerv. Unidas	$ 20	42	tr.
Diques	$ 100	140	tr.
Chiclayo Azuf.	£ 1	30	v.
Electricidad	$ 50	120	v.
El Globo	$ 10	80	v.
Feria Izquierdo	$ 100	120	v.
Gas Santiago	$ 50	107	c.
Gas Valparaíso	$ 50	84	tr.
Industrial	$ 20	37	tr.
Labor. Chile	$ 25	60	tr.
Malvoa	$ 20	23 1|2	tr.
Mercado de la V.	$ 100	100	tr.
Penco azúcar	£ 1	44	c.
San Ber. F. E.	$ 50	135	c.
San Martín (FT)	£ 1	1	v.
Tabacos		80	tr.
Tattersall	$ 100	148	v.
Tejidos Santiago	$ 100	400	c.
Teléf. Comercial	$ 25	47	tr.
T. Unidos	$ 50	32	tr.
Vidrios	$ 108	120	tr.
Vapores S. A.	$ 25 oro	217	tr.
Volcán	$ 50	70	v.
V. del Mar az.	£ 1	46	c.
SOCIEDADES DIVERSAS			
B. de C. de S.	$1250	150000	tr.
Club Hípico	$ 500	6300	tr.
Créd. y Cons.	$ 50	39 1|2	tr.
BONOS			
C. 5 £ (31 Ma y 30 Se)		88 1|2	c.
Caja 6-1 (30 Ab y 31 Dic)		87 1|2	c.
Caja 7-1 (30 Ab y 31 Dic)		91 1|2	v.
Gdor. 8. (30 Ju y 31 Dic)		81	tr.
Caja 7-2 ((30 Ju y 31 Dic)		92 1|2	tr.
Caja 8-1 (30 Ma y 30 Se)		100 3|4	tr.
Caja 8-2 ((30 Ju y 31 Dic)		100 1|4	tr.
Gdor. 8. (30 Ju y 31 Dic)		81	tr.
Gdor. 7. (30 Ju y 31 Dic)		75	tr.
Hip. 8-1 (30 Ma y 30 Se)		94 3|4	tr.
Hip. 7-2 (30 Ma y 30 Se)		88 —	tr.
Hip. 7-1 (30 Ma y 30 Se)		87 1|2	tr.
Municip. Priv. 8		92	tr.
Hip. Nacional	$ 100	93 1|2	tr.

COTIZACIONES DE METALES

Cablegrama sobre cotizaciones de metales, correspondiente al día 4 del presente.

Cobre.—92 libras esterlinas 10 chelines al contado y 91 libras esterlinas 12sh. 6d. a plazo.

Estaño.—259 libras esterlinas 5sh. al contado y 263 libras esterlinas 10sh. a plazo.

Según esta cotización el estaño bajó 2 libras esterlinas 15sh. al contado y 1 libra esterlina 5 sh. a plazo y el cobre subió 1 libra esterlina al contado y 12sh. 6d. a plazo.

REVISTA SEMANAL

DE LA FERIA DE PRODUCTOS AGRICOLAS DE URETA Y CIA., SUCESORES D. EMETERIO URETA C.— LOCAL, DELICIAS 3410, TELEFONO 42 ESTACION. —OFICINA, BANDERA 185, TELEFONO 995 CENTRAL. — CASILLA 1340, SANTIAGO.

Transacciones efectuadas en el remate semanal verificado el 4 de Noviembre de 1920

Afrecho, los 100 kilos:
250 sacos B. N., $ 16.
50 Id. H. C., 15.20.
Afrechillo los 100 kilos:
72 sacos G. R., $ 16.
60 Id. H. C., 16.
50 Id. S. B., 16.
Avena, los 100 kilos:
10 sacos blanca, J. P., $ 33.
11 Id. revuelta, E. Sch, 28.50.
Avellanas, los 100 kilos:
20 sacos G. y Cía., $ 14.
Arroz, los 100 kilos:
8 sacos americano, B. y Cía., $ 90.
3 Id. sublime, H. y Cía. 86.
Carbón blanco, el saco:
140 sacos, F. L. A., $ 6.40.
100 Id., J. L. R., 5.50.
55 Id., A. M., 4.
Carbón espino, el saco:
300 sacos O. y S., $ 10.60.
300 Id., J. P. P., 9.50.
80 Id., A. V., 9.20.
120 Id., A. V., 9.
30 Id., H. C., 8.30.
100 Id., C. E., 8.50.
60 Id., G. Hnos, 8.
60 Id., T. Hnos., 8.
2 Id., D. S., 7.50.
50 Id., J. T. y Cía., 7.20.
Cebada, los 100 kilos:
27 sacos del país, B. L. y Cía., 32.
33 Id. id. id., F. C. E., 30.
20 Id. id. id., E. C. de H., 30.
Curagüilla en rama, los 100 kilos:
3 bultos A. C. y Cía., $ 55.
Escobas, cada una:
12 de 1 kilo, C. M. de C., $ 0.93.
125 de 1 y 2 hilos, C. M. de C., 0.84.
Frejoles, los 100 kilos:
15 sacos bayos, G. V., $ 45.
3 Id. burros, I. Sch., 40.
30 Id. coscorrones, C. P., 38.50.
9 Id. id., J. T. R., 37.
62 Id. id., C. P., 37.
5 Id. id., I. Sch. 35.
5 Id. milagros, S. C., 29.
15 Id. coscorrones, H. El T., 28.50.
4 Id. milagros, Suc. R. A., 27.50.
10 Id. id., P. C., 26.
5 Id. burros, L. y D., 26.
27 Id. milagros, V. A., 25.50.
14 Id. id., L. F., 25.50.
30 Id. id., A. v. d. V., 25.50.
16 Id. id., I. Sch., 24.50.
25 Id. id., F. H., 24.
104 Id. id., F. H., 23.
9 Id. caballeros, J. T. R., 22.
20 Id. id., H. C., 22.
2 Id. id., J. Z., 22.
28 Id. id., I. Sch., 21.50.
24 Id. id., S. y C., 21.50.
8 Id. coscorrones, F. A., 20.50.
14 Id. triguitos, E. C., 20.
3 Id. caballeros, M. O., 18.50.
Granzas trigo, los 100 kilos:
77 sacos, T. Hnos, $ 25.
Granzas cebada, los 100 kilos:
6 sacos, M. V., $ 6.50.
Leña, la carga:
28 cargas álamo, O. W., $ 15.50.
40 Id. id., H. C., 15.
88 Id. id., H. C., 14.
74 Id. espino, J. G., 13.80.
62 Id. blanca, E. T., 10.
20 Id. troncos eucaliptus, C. P., 4.50.
Leña, el saco:
140 sacos de espino, F. L. A., $ 4.30.
140 Id. id. id., B. L. A., 4.20.
Maíz, los 100 kilos:
10 sacos blanco, A. S., $ 29.50.
3 Id. id., A. A., 28.
6 Id. amarillo, P. C., 27.20.
9 Id. id., L. Y., 27.
50 Id. id., J. M. E., 27.
50 Id. id., J. M. E., 26.80.
35 Id. id., B. L. y Cía., 26.80.
100 Id. id., J. M. E., 26.50.
8 Id. id., S. y C., 25.50.
55 Id. id., E. G., 25.40.
37 Id. id., B. L. y Cía., 25.
96 Id. id., S. y C., 24.60.
200 Id. id., S. G., 24.
160 Id. id., V. y H., 24.
Nueces, los 100 kilos:
4 sacos, J. O. P., $ 70.
2 Id., R. L., 70.
6 Id., D. B. L., 65.
3 Id., C. Z., 63.
7 Id., V. Hnos., 63.
5 Id., Suc. S. V., 61.
20 Id. F. Hnos, 61.
4 Id., C. A., 60.
5 Id., S. L., 60.
2 Id., B. Hnos, 60.
2 Id., J. Z., 60.
1 Id., J. I. E., 60.
7 Id., F. V., 59.
8 Id., F. A., 59.
11 Id., E. F., 56.
7 Id., M. A. M., 56.
N Id., E. B., 55.
9 Id., C. V., 54.
11 Id., M. V., 54.
20 Id., Soc. C. de A., 52.
Paja, la coliza:
8 colizas larga, J. P., $ 1.60.
150 Id. capotillo, M. R. G., 1.
Papas el saco:
23 sacos amarillas, C. F., $ 30.
13 Id. id., J. S., 28.50.
20 Id. id., C. F., 28.
104 Id. id., A. B., 28.
150 Id. id., J. 2.o L., 27.20.
12 Id. id., C. y R., 26.50.
30 Id. cazuelas, M. J. P., 25.50.
20 Id. semillón, V. Hnos., 20.
21 Id. id., N. C., 19.50.
2 Id. id., J. S., 18.50.
180 Id. id., V. Hnos., 18.
50 Id. id., A. L., 16.
7 Id. id., L. y D., 12.50.
Peras secas, los 100 kilos:
10 sacos, G. y Cía., $ 15.
Pasto, los 100 kilos:
200 colizas 1.er c., M. V. y Cía. $ 7.
100 Id. 2.o corte, A. B., 6.60.
200 Id., 1er. id., V. C. L., 6.30.
185 Id. id. id., J. V. I., 6.
122 Id. id. id., V. C. L., 6.
300 Id. id. id., E. T., 5.60.
295 Id. en rama, J. E., 4.
Semilla de Curagüilla, los 100 kilos.
3 sacos, A. C., $ 21.
Sal, los 100 kilos:
25 sacos, J. A., $ 10.
20 Id., J. T. y Cía., 10.
Trigo, los 100 kilos:
9 sacos candeal, B. L. y Cía, $ 65.
10 Id. florence, B. L. y Cía., 61.50.
4 Id. blanco, T. L., 6.50.
45 Id. candeal, E. G., 59.50.
41 Id. blanco, J. P., 57.
11 Id. candeal, E. G., 40.
30 Id. candeal, L. A. E., 27.50.
Queso, los 46 kilos:
2 (Con ají), Requinoa, J. L. L. 187.
21 Manantiales, L. C. de E., 117.
8 Colchagua, S. S., 116.
16 Cunaco, J. F. V. C., 115.
13 Colchagua, C. F. U., 114.
13 Melipilla, F. B., 114.
38 Sta. Teresa de M., F. L. A., 112.
16 Chépica, L. G. V., 112.
38 Pahuilmo, J. L. A., 111.
1 Campolindo, L. S. O., 111.
12 Buin, E. M., 111.
10 Millahue, O. E. M., 110.
24 Requinoa, A. R., 110.
16 Paine, R. L., 110.
20 Huique, J. E. de E., 109.
41 Buin, L. L., 108.
21 Sta. Clara de M., B. L. A., 107.
50 Mallarauquito, R. M. de M., 107.
12 Hacienda Nancagua, G. E. V., 107.
34 Campolindo, L. S. O., 106.
16 Lo Bustamante, P. B. de B., 106.
86 Melipilla, P. y Cía., 106.
16 Paine, R. L., 105.
19 Victoria de Paine, N. G. E., 105.
8 Santiago, P. y Cía., 104.
25 Buin, L. L., 103.
13 Requinoa, J. L. L., 102.
26 Chimbarongo, L. E., 100.
2 Santiago, C. Hnos., 100.
17 El Mirador, J. V., 100.
17 El Mirador, J. V., 99.
7 Santiago, P. y Cía., 92.
17 Las Cabras, A. B., 81.
8 Santiago, A. V., 79.
6 Polonia, J. B. L., 30.
Mantequilla, los 46 kilos:
6 Rosario, M. F. C., $ 350.
25 San Manuel, M. F. U., 303.
11 Polonia, G. P. I., 300.
16 Totihue, L. G. G., 290.
8 San Francisco, E. L. O., 290.
8 Guindos, J. V. I., 290.
10 Quinta, M. W., 284.
6 Polonia, J. B. L., 280.
28 Bulnes, Suc. R. V., 280.
1 Melipilla, J. M. I., 280.
7 El Llano, M. J. C. V., 280.
9 Villa Alegre, S. N., 280.
3 Popeta, J. N. I., 280.
4 Lo Gelvez, A. C., 275.
1 Osorno, J. del R. M., 270.
3 Santiago, J. B. D., 99.

Nota.— Los precios publicados en esta revista son con envase.

Remate: Todos los Jueves de 2 a 4 P. M.

La carga: Por carros completos debe dirigirse al Desvío Gandarillas, y por sobornal a estación Alameda solamente.

Boletos: A casilla 1340, Santiago.

Pagos: Se hacen al día siguiente una vez pisada la mercadería.

MATADERO PUBLICO

ENCIERRA DE HOY

Noviembre 6.

Ganado mayor	
Bueyes	108
Novillos	145
Vacas	109
En vara	29
Total	386
Ganado menor	
Corderos	1068
Cerdos	86
Terneros	44
Cabros	18
Total	1216
Total general	1602

ENCIERRA DE HOY

Noviembre 5.

Vacunos	
Entrados	285
Quedados muertos	28
Total	313
Ovejunos	
Entrados	705
Quedados muertos	5
Total	710
Cerdos	
Entrados	116
Quedados muertos	—
Total	116

PRECIOS DE LAS CARNES:

		Por kilo		
Carne buey	1.a	1.75	a	1.80
Id. id.	2.a	1.60	a	1.70
Id. id.	3.a	0.90	a	1.30
Novillo	1.a	1.75	a	1.80
Id. id.	2.a	1.60	a	1.70
Id. id.	3.a	0.90	a	1.30
Vaca	1.a	no hubo		
Id. id.	2.a	1.65	a	1.75
Id. id.	3.a	0.90	a	1.30
Cordero	1.a	1.70	a	1.80
Id. id.	2.a	1.40	a	1.50
Id. id.	3.a	0.80	a	1.20
Oveja	1.a	1.30		
Id. id.	2.a	1.00	a	1.20
Id. id.	3.a	0.70	a	0.90
Cabro, no hubo.				
Cerdo	1.a	no hubo		
Id. id.	2.a	1.90	a	2.00
Id. id.	3.a	1.60	a	1.80
Grasa en rama		1.30	a	1.40
Sebo ovejuno		0.80	a	1.00
Cuero de vacuno, macho		0.80	a	1.20
Id. hembra		1.20		
Id. ovejuno pesos docena		25	a	50

COMPRA-VENTAS DE PROPIEDADES

Don José Falikmann, compró a doña Fanny Elfride Millchen los sitios números 5 y 6 de la manzana B. de la Población Germania, en $ 50,000.

—Doña Adriana Torreblanca White compró a don Víctor R. Torreblanca, unos derechos en la propiedad número 7950 de la calle de Lord Cochrane, en $ 3,000.

—Don Enrique Albertz, compró a don Jorge Ide la propiedad denominada Molino Largon, en $ 40,000.

—Don Nicasio Ramírez Aris compró a doña Aurora Reyes viuda de Prado, una propiedad en la Población Quidora en $ 20,000.

—La Caja de Retiro y Montepío del Ejército y de la Armada compró a don Emilio Kehele la propiedad N.o 1127 de la calle Compañía, en $ 46,000.

—Doña Rosario Lorca compró a don Pedro Andrade el sitio 15 de la Población El Manzano, en Quilicura, en $ 12,000.

—Don Raúl Zañartu Cavero compró a don Julio Baeza Mardones la propiedad 359 y 377 de la calle Esperanza, en $ 150,000.

—Don Julio Baeza Mardones compró a don Raúl Zañartu Cavero, la propiedad 1203 y 1215 de la calle Lord Cochrane, en $ 120,000.

—Don Ernesto Prado Tagle compró a doña Rosa Portales la propiedad N.o 1365 1387 y 1399 de la calle Compañía, en $ 250,000.

—Don Clodomiro López compró al Banco Chileno Garantizador de Valores la mitad del sitio erial N.o 19 y el sitio 20 de la manzana J. de la Población París, comuna de San Miguel, en $ 3,000.

—La Caja de Retiro y Previsión Social de los Ferrocarriles del Estado, compró a doña Guillermina Lemus viuda de Hernández, el sitio y casa número 757 de la calle Carrera, en $ 18,000.

TURF

Club Hípico

LOS TRABAJOS DE AYER

Pista de arena

Don Alvaro, montado por un aprendiz, se floreó, al carrerón, 800 metros en 59; después de un descanso, montado por A. Molina, atropelló fuerte 1,000 metros en 1.3 4|5.

—Fideline, conducida por J. F. Bernal, pasó 1,000 metros en 1.4 tres quintos.

—Seneata, montada por un aprendiz, movió 600 metros en 40 1|5.

—Durbar, montado por A. Molina, trabajó una vuelta en 2.18 3|5.

—Chacoli, montado por un aprendiz, pasó al carrerón 1,400 metros en 1.48 3|5.

—Almirante Sturdee, montado por M. Gamboa, movió a voluntad 800 metros en 41 3|5; completó la vuelta suave y repitió 800 metros en 54 2|5.

—Rex White, montado por J. Vergara, pasó 1,000 metros en 1.6 3|5.

—Atento, montado por J. Arancibia, y Oracle, por un aprendiz, pasaron 1,000 metros en 1.5, ganando Atento por dos cuerpos.

—Doping montado por un aprendiz, pasó 1,400 metros en 1.36.

—Herodes, montado por J. Vergara, y Exeter por un aprendiz, movieron 600 metros en 38 1|5, llegando iguales; después de un regular descanso repitieron la misma distancia en 39 3|5, llegando nuevamente iguales.

—Deiry, montada por L. Santander, largó 1,400 metros en 1.36 un quinto.

—Sambre, conducida por C. Cruz, y Prince Noir, por un aprendiz, movieron 600 metros en 38 2|5, llegando iguales.

—Harmonía, montada por L. A. Soto, pasó 1,200 metros a voluntad en 1.23 2|5.

—Glasgow, montado por un aprendiz, movió 600 metros en 40.

—Fácil, montado por R. Piérola, y Viviani por R. Hernández, cotejaron 1,200 metros en 1.20, ganando Fácil por dos cuerpos.

—Decidedly, conducida por S. Martínez, movió 600 metros en 39; después de un descanso, repitió igual distancia en 40 2|5.

—Budapest, montada por un aprendiz, movió 600 metros en 39.

—Drina, manejada por un aprendiz, pasó 1,600 metros en 1.52.

—Campoamor, montado por J. Vergara, pasó 800 metros al carrerón, en 58; después de un descanso, repitió 1,000 metros en 1.5.

—Kerensky, montado por J. F. Bernal, y Porto Alegre por R. Hernández, pasaron 1,000 metros en 1.5, ganando Kerensky por tres cuerpos.

—Ballader, montado por R. Piérola, movió 600 metros en 39 1|5; completó la vuelta suave y repitió igual distancia en 44.

—Albaycín, montado por un aprendiz y Fagra por J. Vergara, pasaron 1,000 metros en 1.1 do iguales.

—His Lordship, mon aprendiz, pasó 1,600 me

—Daventry, montado gara, trabajó 1,800 m

—Glass, montado p bia, movió 600 metro en 42 2|5; después de canso repitió igual d tres quintos.

—Bolero, montado rra, pasó 1,200 metros

—Cueñe, montado p movió 600 metros en

—Asturiano, montado aprendiz, pasó a volunt tros en 1.21.

NOTICIAS DIV

BRICK.

Ha sido retirado d del training para ser reproducción.

Pedro Pablo Cancino.

Se ha dirigido a C donde aceptará monta en el Hipódromo de es **Loto.**

Por haberle aparecid te cañeras, en sus re ros, ha recibido puntas

DE BUENOS A

El clásico Saturnino

Quirno Costa se adju nacionales de recompen cha llegada, en este rrido en la capital de del corriente, venciendo Damos el resultado d carrera:

Premio SATURNINO —$ 8,000 al 1.o; 300 al 3.o — Distancia:

1.o Quirno Costa, m. 1 3 a., 54 kilos, p Mehari e Ipeca, d Stud Libertad, A Grassi.
2.o Pecari 54, J. Fe nández.
3.o Testaferro 54, M. La ma.
4.o Palospavos, 56 D Cardoso.
N. P. Pattileso, D. Torterolo (con Pa lospavos)
Narcótico, 56, D. Es glander (con Testafe rro).
Atención, 54, F. Aran Girasol, 52, M. Altami randa.

Totales:

No corrieron: Farma go, Winged y Ziem.

Dividendos: de Q $ 10.60 y 5.10; de Pe

Ganada por medio 2.o al 3.o una cabeza.

Tiempo: 2.4 4|5.

El ganador ha triunf clásicos y dos carrera o sea en premios $ nales.

TECH

AMERICANO ACANALADO $ 3.00 la PLA

No lo atacan los ácidos ni las brisas marinas

AROSTEGUI Hnos. y YANETI - Manuel Rodríguez

Este aviso sale diariamente en la Sección Económi los diarios.

INSTITUTO DE CONTADORES DE CHILE

HUERFANOS 1328, INTERIOR. — CASILLA 1175. — SANTIAGO

EVARISTO MOLINA, Director

Este establecimiento es el más antiguo y reputado del país, por su **enseñanza individual y práctica** en la preparación de **Adultos, Jóvenes y Niñas, en carreras profesionales, cortas y lucrativas.**

Durante todo el año funcionan **Cursos Diurnos y Nocturnos** y se enseña también por **Correspondencia** a personas residentes en provincias, campos o montañas.

Se enseña Comercio, Contabilidad, Aritmética, Arte de Calcular, Algebra Financiera, Caligrafía, Redacción, Taquigrafía, Máquina de Escribir, Estadística, Administración Financiera, Ciencias Económicas, etc. Se discierner **Diplomas Profesionales.**

Matrícula permanente para alumnos de todas edades, a partir de 13 años.

Además, el Director, que es miembro de la Facultad de Leyes, atiende con exactitud, seriedad y discreción, toda consulta de trabajo del ramo en su **Oficina de Contabilidad,** desde el punto de vista jurídico y comercial: inventarios, balances, arreglo de libros, liquidaciones, arbitrajes, informes, cálculos mercantiles, estudios financieros, redacción de estatutos, escrituras sociales, etc. P.

QUINTA en San Bernardo

con carro a la puerta, frente a 3 calles, a 4 cuadras de la Plaza, superficie 4.000 metros cuadrados de valor de $ 30.000, permuto por propiedad en Santiago, de valor de 60 a 70.000, no importa tenga hipoteca. Tratar con su dueño:

A. PRAT N.o 1570

7-N

NUECES

Vendo una partida de 140 sacos de primera blanca.
Avenida Irarrázaval 2841, Teléfono Inglés 47, Ñuñoa.

1876-N-7.

SOCIEDAD ANONIMA
FERIA YZQUIERD

Oficina
Estado 52
Casilla 24 D.

Establecimiento de Feria
Fundado el año 1881

Telé
Ofici
Estab
Parqu

En la Feria de
HOY SABADO 6

se venderán, como de costumbre, buenos lotes de
BUEYES, VACAS Y NOVILLOS
gordos de diversas procedencias.
También se venderan 50 vaquillas mestizas

JUAN ANTONIO GONZALEZ EDWAR
Gerente.

NOTA.—Para evitar equivocaciones, fijarse al de por ferrocarril, consignar claramente:
SOCIEDAD "FERIA YZQUIERDO"

GUI
DE CORREDORES D
BOLSA DE

LUIS RAMIREZ SAN
AUGUSTO OVALL
Bandera 55. Teléfono

CARLOS DUL
Bandera 57. Int. 11.
no 1812.

OSCAR VALENZUELA
Bolsa de Comercio.
2553.

RAFAEL UNDURRAGA
Bolsa Comercio Ofic

FRANCISCO Y ALBE
CIFUENTES
Calle Bolsa 66. Int.

HECTOR HERREROS
DOMINGO A
Bandera 71. Casilla

ALBERTO ROJAS I
RAUL
Calle Bolsa N.o 69.

RICARDO VAL
Bolsa Comercia Of. N.

FLRENCIO VILLAM
Calle Bolsa 82. Int.

IRARRAZAVAL
Bandera 35. Tel. 26.

PEREIRA Y VA
Calle de la Bolsa N.o

ROBERTO DYBA
Morandé 327. Tel. 168

JOSE URETA VALD
Bolsa Comercio 21. T

JORGE Y RICARDO
ASTABURU
Calle de la Bolsa 71.
3444.

ARTURO WAL
Moneda 1120. Teléf

AGUSTIN LLONA C.
VICTOR
Calle Bolsa 49. Cas.

JULIO RIPAMONTI
RAMOS
Bandera 73. Casilla

ALBERTO FAB
Morandé 327. Casilla

LUIS ARIETIA S.
ROBERTO
Bandera 78. Gal. de la

visos
OFRECE

CONST
partament
, una cua
nporada
muebles.

RIENDO
y central,
rage. Cas

160 ARR
Angamos
os. Ram
1250.

SITAS. $
riénicas,
o 472.

RIENDO
o autos,
75. Ruiz

RIENDO
12 d
esca 2033

RIENDA
nos. Mo
1 a 3.

RIENDO
s piezas.

SA CON
stria, ent
anklin, n
Direcc

RIENDO
trimonio
ego 448.

RIENDO
a altos,
aseo lá
Tratar,

RIENDO
os, 5 pie
tada, lu
atar, Di

, 9.30, 1
casitas,
ladas, e
o, Chilo

93.00 E
, tres pi
nsumo
ndes pa

CAL G
, esplén
ropiada
dega de
, tratar,

RIEND
(reduci
Trat

190, CU
ndidas
o, W.
eléctri
San P

110 CA
co dep
el 166.

RIEND
nvías y
nac 17

RIEND
zas co
1429. T

RIEND
uebles a
extranjer

RIEND
sa resp
s, sin p
rables.

RIEND
a en Av
otra en
acul, po
ero, Fe
10.

20 PIEZ
nte. Li

170 AR
tos - ba
a 4, Mad

RRIEND
zas bal
da 265.

EZAS C
rienda c
75.

100 ES
n concl
, fuera
éctrica,
esplén
ratar, Sa

ASITAS
ezas ent
o 346, c

ODEGA
lle Mora
l muy c
odega.
e San A

ASA AL
rvicios
és Bello

E ARRI
s apropi
tas N.o
e Armas

RRIEND
alcón, ca

RRIEND
es calle,
066.

IEZA
rano 166.

RRIEND
a, Cerro
ara mat
380. Ve

RRIEND
a fábrica
ía Mira

MECANI
rriendo
uso her
alaciones
niento. G

LMACEN
ros cuadr
390.

NECESI

ECESIT
erna, 18
uina, pa
ingo, Te
or carta:

visos Clasificados

OFRECEN EN ARRIENDO

CONSTITUCION, ARRIENDO partamento esquina, cuatro pie-, una cuadra Plaza y carros, por nporada verano. Proporciónan- muebles. Ofiederra 512. F. R. N-14

RIENDO EXTENSO LOCAL y central, apropiado para gran rage. Casilla 4008. N-6

160 ARRIENDASE CASA, CA- Angamos, 7 habitaciones y ser- ios. Ramón Guzmán, Huérfa- s 1250. 5-N

SITAS, $ 40 ARRIENDANSE, giénicas, en cité modelo, Castro o 472. n-8

RIENDO LOCAL CAPACIDAD o autos, cuatro piezas y cocina 75. Ruiz Tagle 415. N-6

RIENDO ESPLENDIDOS AL- 12 departamentos, $ 160. esca 2033. 112-N-7

RIENDASE CASA ALTOS, MO- nos. Moneda 1815. Tratar: ba- 1 a 3. 117-N-7

RIENDO CASITAS DE DOS Y s piezas. San Francisco 747. 113-N-7

SA CON PORTON PARA IN- stria, entre Avenida Matta y anklin, necesito tomar en arrien- Dirección: Concepción 623. 109-N-6

RIENDO DEPARTAMENTO A trimonio o persona sola. San ego 443. 6-n

RIENDO LORD COCHRANE, a altos, 9 piezas, perfecto esta- aseo lámparas gas, todo servi- Tratar, Dieciocho 603. 61N

RIENDO ALDUNATE CASA os, 5 piezas, recién empapelada, tada, luz eléctrica, 110 pesos. atar, Dieciocho 603. 6-n

, 9.30, 11.30 SEMANES Arrien- casitas, una, dos, tres piezas en- pladas, empapeladas, patio asfal- lo, Chiloé 1740. 7-N

93.00 ESQUINA PARA NEGO- , tres piezas, patio asfaltado, con nsumo de luz, agua, arriendo, andes pasajes, Chiloé 1756. 7-N

OCAL GRANDE CON GALPO- s, espléndida casa habitación, ropiada para industria, garage, dega de frutos del país, arrien- tratar, Lira 147. 7-n

RIENDASE BARATA LA CA- (reducida), Serrano 241. Veria: 3. Tratar: Delicias 2326. 259-n-6

190, CUMMING 814-818, ES- ndidas casas nuevas, 6 piezas, ño, W. C., cocina, agua potable, eléctrica, pisos mosaicos. Tra- San Pablo 2321. 314-n-6

110 CASITA Av. ESPAÑA 170, co departamentos, hall, tratar, el 166. 8-n

RIENDASE CASA, CERCA anvías y Parque Forestal. Dar- gnac 174. 7-n

RIENDO DEPARTAMENTO 3 ezas con portón, patio. Alduna- 1429. Tratar Aldunate 1401. 7-n

RIENDO PIEZAS CON SIN uebles a pasajeros de provincias extranjeros. Prat 212. 410-6-N.

RIENDASE EN CASA FRAN- sa respetable, piezas amobla- s, sin pensión. a caballeros ho- rables. Agustinas 1564. N-7

RIENDO CASAS VALOR $ 200, a en Avenida Pedro de Valdivia otra en Avenida Irarrázaval de acul, por los meses Diciembre, nero, Febrero y Marzo. Compañía 10. 431-8-N.

20 PIEZA Y COCINA INDEPEN- nte. Libertad 1289. 423-N-7.

170 ARRIENDO COMODA CASA tos - bajos. 10 habitaciones. De a 4. Madrid 1313. 469-N-6

RRIENDO CASA CENTRAL Y ezas balcón con, sin muebles. Ala eda 265. 478-N-7

IEZAS CON O SIN MUEBLES, rienda casa de familia. San Die- 75. N-8.

100 ESPLENDIDA CASA, RE- én concluida, en altos. Tres pie- s, fuera de cocina y W. C., luz éctrica, agua potable. La casa espléndida para matrimonio. ratar, San Pablo 2321. N-8.

ASITAS INDEPENDIENTES, dos iezas entabladas, $ 27. Semina- o 346, cerquita Marín. 455-10-N.

ODEGA SE ARRIENDA. EN alle Morandé ofrezco cómodo lo- al muy central a propósito para odega. Dirigirse F. Valdés, ca- e San Antonio N.o 456. 503-N-10.

ASA ALTOS SIETE PIEZAS Y rvicios arriéndase $ 180. An- rés Bello 749. 501-N-8.

E ARRIENDAN LINDAS PIE- s apropiadas para Oficina. Mon- tas N.o 877, casi esquina Plaza e Armas. 516-11-N

RRIENDO DEPARTAMENTO alcón, calle, Santa Rosa 268. 515-6-N

RRIENDO DOS LINDOS SALO- es calle, para profesional. Rosas 966. 536-N-6

IEZA AMOBLADA $ 60. SE- rano 166. 535-6-N

RRIENDO CASA CENTRALISI- a, Cerro 81, con toda comodidad ara matrimonio sólo, canon, 380. Veria de 10 a 12. n-6

RRIENDA COMODO LOCAL PA a fábrica taller cualquiera indus- ria Miraflores 250. 7-n

MECANICO AUTOMOVILES. rriendo meses taller espacioso, in- luso herramientas grandes e ins- alaciones en garage, gran movi- niento. Gorbea 2524. 7-n

LMACEN GRANDE DE 60 ME- ros cuadrados, arriendo, Catedral 930. n-6

NECESITAN EN ARRIENDO

NECESITO CASA DECENTE, MO- lerna, 18 a 20 pesos, prefiero es- uina, radio Alameda, Santo Do- ningo, Teatinos a Cerro. Oferta or carta: N. N. Casilla 2308. 359-N-6

CASA CHICA CENTRAL, PARA matrimonio sin niño, necesito. E. Cuadra, Casilla 31 D. N-15

NECESITO CASA DE 5 PIEZAS para familia extranjera, pago seguro, Alameda 880, altos. 366-N-6

CASA CON PORTON PARA INdustria, entre Avenida Matta y Franklin, necesito tomar en arriendo. Dirección: Concepción 623. N-9

NECESITO PIEZA INDEPENdiente, con puerta a la calle, con o sin muebles. Dirigirse a K. Y. Z., Casilla 3. N-8.

ANIMALES Y VEHICULOS

SE VENDE UNA VACA PARIda, ternero 15 días. Calle Arica 3816. N-12

PERRITOS CRESPOS MUY FInos, vendo varios. Esperanza 405. 114-N-7

CABALLOS INUTILIZADOS, QUEbrados, compro; recojo domicilio. Salas 188. 115-N-7

BURRA BUENA LECHERA. Vendo. San Diego 2015. 335-7-N.

VENDO MUY BUENA VACA LEchera, garantida, sana. Camilo Henríquez 676, de 7 a 9½ A. M. 353-N-6

GRATIFICACION SE DARA A quien devuelva perro "Colley" extraviado en Recoleta. Obedece nombre "Pitón".—2.a Compañía de Bomberos. 351-N-6

CABALLO TIRO SOLO, SANO realizo. Purísima 234.

CARRETELA CHICA DE OCAsión vendo en perfecto estado. Avenida La Paz No. 2. 409-n-6

VENDESE PERRITOS FINOS LUlú, baratísimos. San Ignacio 568. 418-N-6.

PERRO GUARDIAN SAN BERnardo, perros Colley, véndese Santo Domingo 2127. 493-N-6.

AVISO: VENDO DOS CHIVATOS raza holandeses. Rosas 3065. 458-8-N.

VENDO CARRETONES ARENEros. San Pablo 5191 (Blanqueado). 486-n-8

AUTOMOVILES Y CARRUAJES

ESCUELA PRACTICA DE Chauffeurs mecánicos. Cursos rápidos de Overland, Ford, Dodge, mecánicos, manejo y electricidad, enseñanza por sus dueños. Arredondo and Company, Moneda 1020. N-25.

COMPRO AUTOMOVILES NUEvos, usados; tengo pedidos urgentes de Dodge, Ford, Chandler, Hudson, Motocicletas. La única casa que vende más automóviles en el año. Mande sus órdenes a Jesús 2.o Elguín M. Galería Alessandri 17-A. Entrada por Bandera 242. 30-N

PATENTE PARA AUTOMOVIL particular arriendo o compro. Brasil 375. 2576-O-31

CLUB DE AUTOMOVILES, MOTOcicletas, bicicletas. Con $ 1,250 mensuales se obtiene lindo Chandler, Oaklan, Dodge; con $ 400 un Ford usado, con $ 360 una motocicleta Indian, Cleveland, nuevas; $ 60 una bicicleta moderna. Oficina de ventas al contado y a plazo. Jesús 2.o Elguín M. Pidan datos. Inscribirse. Galería Alessandri 17 A, entrada por Bandera 242. N-30

MOTOR DE AUTOMOVIL PARTIda automática, magneto Bosh, funcionando, vendo mil pesos. Mapocho 3496. 8-N

COMPRO AUTOMOVIL, FORMA turismo, prefiero Dodge. Indicar datos y precios, Casilla 6523. N-9.

AUTOMOVIL "CHEVRELOT", TIpo 490, turismo, véndese de ocasión. Garage Michelin. Cienfuegos 27. n-6

AUTOMOVIL "WYLLIS KNIGHT" perfecto estado. vendo, 10,000 pesos. Matucana 880. n-9

AUTOMOVIL CHALMERS TUrismo, 5 pasajeros, perfecto estado, equipado, realízase.—Escobar y Sanfuentes. San Antonio 816. 350-N-6

AUTOMOVIL RENAULT, COUPE perfecto estado, equipado, $ 10,000. —Escobar y Sanfuentes. San Antonio 816. 350-N-6

AUTOS FORD ULTIMO MODElo, partida eléctrica luz fija, garantido perfecto estado, solo cuatro meses uso, vendo de ocasión. Maipú 1295. N-7

VENDO UN VICTORIA PARTIcular puesto con un caballo, de ocasión. Tratar: Recoleta 957. 439-9-N.

POR VIAJE VENDO UN ESPLENdido automóvil Dodge turismo. Verlo y tratar Gálvez 241. n-7

DODGE, CASI NUEVO, VENDEse de ocasión. Delicias 1234. 481-n-7

CAMION DE DOS RUEDAS VENdo barato, 5 de Abril 3479. 474-N-7

UN FORD Y UN CHASIS VENDO. San Martín 760. 520-8-N

AUTOMOVIL CHANDLER. VENdese, perfecto estado, garantido, turismo, 7 asientos. Prat 148. 507-7-N

CAMBIASE NEGOCIO BUENAS utilidades en centro comercial por automóvil Dodge, Ford, Hudson, etc., etc., buen estado. Tratar, Miraflores 312. 495-N-6.

VENDO AUTOMOVIL DODGE en perfecto estado, patente particular. Nataniel 464. N-7

FORD CORRIENTE FORROS nuevos, recién barnizados, vendo. Root 549. 7-n

AVICULTURA Y CULTIVOS

COLMENAS, CERA ESTAMPAda, todos útiles apicultura. Aróstegui. Manuel Rodríguez 854. N-31

SE VENDE DE OCASION 1 LOTE gallinas finas Matías Ovalle 258.

ALHAJAS

COMPRO ALHAJAS CUALQUIER valor, el más alto precio. Estado N.o 273. N-30

TALLER DE JOYERIA, RAMON Callis, Compañía 1023. Recibe todo trabajo fino. N-30

BRILLANTES, PERLAS, PLATIno, joyas de valor, compro: Moneda 937. N-30

ALHAJAS CON BRILLANTES, perlas cualquier valor, compra constantemente. Estado 56. 31-D

AL PRECIO DE CAMBIO COMpro platino, oro, plata, Estado 56. 31-D

LIBRAS ESTERLINAS, AGUIlas, moneda de oro, compramos: San Antonio 18. N-30

COMPRAMOS ORO, PLATA Y platino, cualquiera cantidad. San Antonio 18. N-30

PESOS, CUATRO Y CHAUCHAS de 0.5, seguimos pagando el mejor premio. San Antonio 18. N-30

COMPRA-VENTAS VARIAS

LA GRAN OCASION, COMPRA a domicilio toda clase de ropa y calzado fuera de uso, de caballero pago buenos precios. Dirigirse a Custodio Aguilera, San Pablo 2270. D-31

TERNOS DE CASIMIRES EXtranjeros, cortados por los mejores sastres de Santiago de su exacta medida, negros, cafees, azules, listado, flamantes a precios de ocasión sólo en la más acreditada casa; ropería Manuel Rodríguez 799. Esquina San Pablo. N-11

TECHO AMERICANO ACANAlado, $ 3 plancha. Aróstegui Yanetti, Manuel Rodríguez 854. N-13

TARTARO COMPRO, PAGANDO siempre el más alto precio. Ibáñez 240. Casilla 2702. 2377-25-N

ESTAÑO VENDO EL MEJOR Y el más barato en plaza. Ibáñez 240. Casilla 2702. 2376-25-N

30 APAREJOS NUEVOS APERAdos, véndese puesto Limache, 80 pesos c|u. Tratar: Dieciocho 788. 2528-N-7

HACENDADOS, MINEROS: HArina de trigo especial para galletas, barata, buena, pruebe y seguirá usándola. San Isidro 127. 116-N-7

VENDO ROPA DE SEÑORA Y hombre, con facilidades pago. Arrate 155. 149-N-10

¡OJO! SE VENDE TODA CLASE de ropa de hombre en buen uso. Avenida Matta 1004. N-6

POR CONCLUSION DE NEGOcio se realizan 500 ternos cortes de moda en perfecto estado. Avenida Matta 1004. 6-N

GRAN REALIZACION DE CAtres, colchones y sommiers. La Mascotta, San Diego 1306. 13-N

BARATURA DE CALZADO PARA hombre, señoras y niños. La Mascotta, San Diego 1306. 13-N

GRAN LIQUIDACION DE TERnos, ambos pantalones y ropa blanca. La Mascotta, San Diego 1306. 276-n-13

VENDO HERRAMIENTAS DE carrocería, dos fuelles, bigornia y toda clase de herramientas. Datos: Lastarria 47. 257n--6

SE VENDEN PLANCHAS DE ZINC y canales de techo y bajada. Bascuñán 221, esquina Zazié. 308-N-8

30 APAREJOS NUEVOS APERAdos, véndese puesto Limache. 80 pesos c|u. Tratar: Dieciocho 788. N—11

COCHE CUNA GUAGUA MARCA alemana; palmera Phoenix, grande, en macetero, vendo. Libertad 584. 355-N-6

PUERTA CORTINA 3|5, UNA MEdio cuerpo. San Francisco 520. 373-N-7

ZINC PARA GALPON Y CIERRO vendo ocasión. Campo Marte 114. 369-N-7

FAMILIAS: CARBON ESPINO DE retortas, sin olor, sin humo, a $ 9 con saco, se vende en el Depósito Chacabuco 18. n-6

ARMAZON, MOSTRADOR, VIdrieras, útiles de despacho, vendo. Nueva de Ovalle 838. 6-n

FRASCOS VACIOS, SALEROS, PImienteros, mostaceros, pagan más alto precio de plaza. Caupolicán 2. por O'Higgins. 7-n

OCASION.— SE VENDEN 200 planchas de fierro galvanizado de 8 y 7 pies en perfecto estado, cien cuartones 4x4—3 1|2 nuevo y una partida de puertas nuevas. Tratar Avenida Providencia esquina Manuel Montt, en el almacén. N-8

COMPRO TODA CLASE PLOMO, estaño, zinc, fierro. Fontecilla 260. 435-10-N.

VENDO DOS LINDAS VIDRIEras. San Antonio 30. N-8.

VENDO BARATO CATRE BRONce matrimonio. Libertad 1289. 422-N-7.

VENDO DE OCASION MOSTRAdor, estantería, 3 mamparas, 2 veladores, una marquesa, cocina cinco platos, importada, en buen estado. Toro Mazote 98. 465-N-6

ZAPATERIA "EL POBRE DIAblo". La casa que vende más barato en Santiago. San Diego 308. N-6.

ZAPATERIA "EL POBRE DIAblo", ofrece zapatones de cabritilla desde $ 11.50 el par. San Diego 308. N-6.

ZAPATERIA "EL POBRE DIAblo". Zapatos para niños con materiales de primera calidad, desde $ 8 el par. San Diego 308. N-6.

ZAPATERIA "EL POBRE DIAblo". Calzadito de lona para niños desde $ 3.50 el par. San Diego 308. N-6.

ZAPATERIA "EL POBRE DIAblo". Grandes saldos de calzado de diferentes tipos, liquida a precios de quemazón. San Diego 308. N-6

1077 SANTO DOMINGO, MANgueras de goma y metálicas, mangueras de lona, para agua, gas y acetileno y oxígeno. Casa Andrés Dubois. N-6.

1077 SANTO DOMINGO, CARBUro de calcio, precio más bajo en plaza desde un barril de 50 kilos bruto, $ 25. N-6.

1077 SANTO DOMINGO, CAL DE carburo para blanqueos y desinfecciones, clase superior legítima, precio bajo. Casa Andrés Dubois. N-6.

1077 SANTO DOMINGO, QUEMAdores para acetileno y gas, mechas incandescentes para gas, las mejores en plaza. Casa Andrés Dubois. N-6.

CARBON ESPINO $ 9 CON SAco, de quillay puro, de tallo $ 7, de parra, $ 7.50, con saco. San Diego 743. 8-N.

MAQUINA ESCRIBIR, VIAJERA Corona, Erika, Adler u otra, compro. Casilla 3511. n-8

MAQUINA ESCRIBIR "OLIVER" perfecto estado, $ 200. San Antonio 65. 489-n-8

BOLETO BICICLETA, BUEN EStado, compro de ocasión. Bellavista 244. 505-N-6

¡OCASION! POR CONCLUSION de negocio se venden los enseres de la agencia La Valparaíso, consistentes en mostradores, estanterías moderna y corriente, dos grandes cajas de fondo, vidrieras, escaleras, cañerías de gas, etc. Tratar de 2a a 4 en Santa Victoria. 484-n-8

RAMA PARA ESCOBAS. EN CAmilo Henríquez 682 se vende 20 quintales primera clase a $ 26. 482-n-8

TERNOS DE CASIMIRES EXtranjeros, corte moda para caballeros y jóvenes, paletoes, pantalones, sombreros, calzado de ocasión véndese. Ropería Moderna, San Diego 263. 492-N-6.

SE VENDE UNA PARTIDA DE vidrios dobles para claraboya y una mampara con vidrios. San Pablo N.o 1280. 497-N-7.

VENDO MAQUINA DE PIE SINger y útiles de lavandería, con derecho a la casa. Maruri 555. 513-7-N

PAPAS CAZUELAS Y AMARIllas sanas, llegaron de Requinoa. Ofrece a precios convenientes. Bodega Agrícola. San Diego 179. Teléfono 2811. 512-7-N

¡¡COJOS!! ¡¡COJOS!! "EL CONdor", Puente 716, les venderá un buen calzado fino a $ 8 pie. 528-7-N

50 PLANCHAS FIERRO NEGRO barato, vendo. Chiloé 1295. N-6

CARBON ESPINO $ 9 CON SAco, de quillay puro de tallo $ 7, de parra $ 7.50 con saco. San Diego 743. N-7

COLCHONES VENDO DOS, LANA sin uso, disolución matrimonio, 140 pesos. Salas 222. n-6

BICICLETA DIAMONT DE CArrera $ 190, vendo, San Diego 1421. n-6

FAMILIAS, CARBON ESPINO DE retorta, sin olor y sin humo, a $ 9 con saco, se vende en el depósito Chacabuco 18. n-6

VENDO MESA GRANDE COMEdor y escopeta dos cañones. Maipú 114. n-6

CARBON ESPINO GARANTIDO, de los fundos Calivoro y Vaquerías, a $ 9.00 con saco, y carboncillo espino, tan bueno como carbón, $ 6.50, con saco, se vende en el depósito Chacabuco 18. n-6

FRUTERIA LA LORA, FRUTAS Y verduras, huevos frescos, mantequilla, Maipú llega diariamente. Manuel Rodríguez 109. n-6

DIVERSOS

TRANSFERENCIA DE MARCA.— Para los efectos legales, se avisa que la marca **Ideal**, para maquinaria agrícola, ha sido transferida a favor de la International Harvester Company, de Chicago. 13-n

AGENCIA DE "LA NACION", Portal Edwards 2748, recibe avisos hasta las 9.30 P. M.

IMPRENTA ECHEVERRIA SAN Diego 1148, Teléfono Inglés 22 (Matadero). Se ejecuta toda clase de trabajos comerciales a los más bajos precios. Agencia de LA NACION. Recibe avisos hasta las 9.30 P. M. En venta: "La Semana Cinematográfica". Ventas de libretas, cuadernos, por mayor y menor. Artículos de escritorio.

SASTRERIA POBLETE. SE ENtregan ternos de casimires ingleses sólo con treinta pesos mensuales. San Diego 1356. N—7

NECESITO SABER DE CANDElario Medel su sobrina Hortensia Medel. Erasmo Escala N.o 2619, Casita N.o 5, Santiago. 428-7-N.

SOCIO CON 50,000 O MAS PESOS necesito, impulsar industria lucrativa. Casilla 1985. 329-6-N.

MAQUINAS CHUNCHAS "ZEAS", preguntón "Zig-Zag". Ayuda nadie solución; fácil deseos suyos; sé todo... Escriba clave 160.— A. B., Valparaíso. N-7

SE ARRIENDAN TRAJES DE Fantasía para el baile del Sábado. Santa Elena 1290. 364-N-6

PLISADO ACORDEON LOS MEjores son con máquina Ezbelent París, garantiza los plise perfecto y durable. Celia Z. de Bucaglia, Loreto 277. 363-N-6

MODAS: TRAJES DESDE OCHO a quince pesos, hécense rápidos.— Maruri 1021, por Carrión. 6-n

BORDADOS A MANO, AJUARES. Maruri 1021. 6-n

DESEO SABER DE MI HERMAno Juan Mondaca Carvacho por asunto de familia su hermano Eduardo Mondaca. Dirigirse por carta: Viña del Mar, Población Vergara, Un Oriente 445. 433-9-N.

SOCIO CAPITALISTA NECESITO. Exposición 750. 416-N-6.

POR CAMBIO DE LOCAL GRAN realización. Todo el surtido sombreros adornados, hormas paja brillante, tagal, liséré, sedas, géneros para sombreros y vestidos, cintas, flores adornos. Sombreros para uniformes "Eliane". Fábrica de Sombreros para Señoras Rosas 1388, esquina Amunátegui. 519-6

FILOMENA MORALES DESEA saber de su hermano Luis Alejandro Morales. Dirigirse: Calle Moneda N.o 2811, Santiago. 417-N-6.

SE HACEN CLASES DE SOMBREros. Esmeralda 847. 425-N-7.

HOY SABADO 6 ES EL GRAN baile de fantasía sin antifaces en el Teatro Paraíso del Cerro Santa Lucía, a las 9 P. M. Grandes bombas detonantes. Entradas: caballeros en traje civil, tres pesos; señoras, señoritas y disfrazados, dos pesos solamente. No se olvide que usted tiene que ir esta noche a gozar mucho. 464-6-N.

PRIMERAS COMUNIONES, AZUcenas, velas, libros, etc., se imprimen cintas. San Diego 77. N-30.

AVISASE AL COMERCIO QUE una letra sin fecha, valor de $ 14,130.85 aceptada por el señor Víctor Cohen a favor del señor Roberto Rodríguez R., queda nula por haber recibido el señor Rodríguez devuelto en mercaderías el valor de dicha letra.—Víctor Cohen E. 460-8-N.

UNICA TINTORERIA BARATA, San Diego 211, ternos, vestidos desde $ 7. n-6

HOTELES Y PENSIONES

DESDE $ 90 MENSUALES PENsión con pieza. Recibo pasajeros de provincias, precios módicos. Delicias 2832. o-30 Nov.-10

PENSION VENDO, MUY BUEnas entradas por cambio de residencia. Barrio Estación. Central. Tratar; Delicias 2923. 10-N

EN MUY BUENA SITUACION SE arriendo magnífica pieza balcón reciben pensionistas de mesa. Para estudiantes se arrienda hermoso salón. Serrano 347. N-10

PENSION PIEZA CON SIN MUEbles matrimonio, jóvenes. San Pablo 1238. n-8

ARRIENDO BONITA PIEZA balcón calle, con pensión. Santo Domingo 1150. 216-N-7.

ARRIENDA PIEZA AMUEBLADA familia sin pensionistas, San Diego 340. 6-n

$ 50 PENSION A DOMICILIO, 60 pesos de mesa. Eleuterio Ramírez 1257. 6 N

$ 80 PENSION CON PIEZA, Eleuterio Ramírez 1257. n-6

EN CASA DE FAMILIA FRANcesa, piezas con pensión a personas honorables. Moneda 613. n-8

CON PENSION ARRIENDO PIEza, calle, altos. Unico pensionista. Santo Domingo 2406. 251-n-6

EN CASA QUINTA, UN DEPARtamento a la calle, con pensión, con o sin muebles; casa honorable. Santa Rosa 424. 252-n-6

SE ARRIENDA DEPARTAMENto con o sin pensión, en casa honorable. Condell 1488. n-6

CASA RESPETABLE, PIEZAS amobladas, con sin pensión. Cochrane 480. 263-n-6

ARTESANOS 999 FRENTE EStación Mapocho, piezas amobladas con espléndida pensión 85, de mesa 55. 375-N-7

NECESITAN PENSION CASA DE familia, cerca Universidad Católica, dos hermanos. Indicar precios: Casilla 253. 374-N-7

EMPLEADOS: BUENA PENSION, con, sin pieza. Familia extranjera. Cumming 830. 372-N-7

CASA FAMILIA HONORABLE, ofrece buena pensión mesa $ 80, mensuales y piezas amuebladas, Santo Domingo 588. 6-n

PIEZA CON O SIN MUEBLES Y pensión, arriendo, a persona sola, carros a la puerta, a diez minutos del centro. Independencia 1167. 9-n

PIEZA CON PENSION PRECIO módico, casa familia honorable, Bandera 35. 9-n

CASA SIN PENSIONISTAS arrienda pieza amoblada, con pensión, balcón calle, a caballero, Miraflores 144, altos. 6-n

ARRIENDA PIEZA AMUEBLAda familia sin pensionistas, San Diego 240. N-7

FAMILIA HONORABLE OFRECE 3 piezas con pensión, sin pensionistas, a matrimonio sin niños o señora sola. Campo Marte 139. 434-9-N.

¡PENSIONISTAS!, ¡ENFERMOS!, ¡Neurasténicos!, recibimos pensionistas. Quinta Ñuñoa. Pormenores Casilla 3892. 430-8-N.

ESPLENDIDA PENSION, PIEZAS balcón calle, amobladas, desde 80 pesos, pensión de mesa. San Antonio 812. 472-N-7

SE ARRIENDAN 2 PIEZAS CON tres balcones, calle, linda casa con terraza, luz eléctrica, con pensión bajo precio, por tener carne ahorro. Pensión domicilio, casa respeto, sin pensionistas. Matucana 841, altos. 441-7-N.

SE ARRIENDAN PIEZAS CON Y sin pensión. Moneda 815. 502-N-8.

A CABALLEROS SOLOS ARRIENdo piezas amobladas, sin pensión, frente Parque Forestal, Merced No. 180; familia extranjera. 485-n-8

ARRIENDASE ESPLENDIDA Pieza calle, otra interior, con pensión. Arturo Prat 30. 309-7-N

PENSION DOS CUADRAS PLAza Armas. Rosas 1066, piezas amobladas calle. 527-8-N

EXCELENTES PIEZAS CON pensión, también mesa precios moderados. Delicias 2734. n-7

OBJETOS PERDIDOS

CARNET IDENTIDAD A NOMbre Adrián Lasserre, ruégase devolverlo. Bandera 547. 440-6-N.

GRATIFICARE A LA PERSONA que entregue un llavero, perdido el Jueves 4 en Maestranza, de Curicó a Avenida. en Jofré N.o 127 508-7-N

OCUPACIONES

COCINERA JOVEN NECESITO. Santa Rosa 731. 316-n-6

COCINERA ASEADA Y COMPEtente con buenas recomendaciones necesita familia extranjera. Preséntarse, Miguel Claro 103. Providencia. 9-n

AYUDANTA DE COCINA Y NIñas para los comedores necesito. Alonso Ovalle 1121. 6-n

SE OFRECE COCINERO RECOmendado. Juárez 754. 337-6-N.

AMA DE LECHE NECESITO, PAra niño de 1 a 2 meses. Cochrane 279. 358-N-6

SE NECESITA AMA DE LECHE y niñera para ir a Europa. Viaje corto. Tratar: Agustinas 1308. 341-N-9

SIRVIENTE SERIA CON BUENAS recomendaciones necesita matrimonio solo, tratar, de 1 a 4. Herrera 592. 7-n

SIRVIENTA DE MANO NECESIto. Pago buen sueldo. Gálvez 1271. N-8

EMPLEADA CON RECOMENDAción para cuidar guagua necesítase. Agustinas 2085. N-7

NIÑERA CON RECOMENDACIOnes, tratar, en adelante Vergara 239. 7-n

PARA CUIDAR GUAGUA Y OTRA para la mano necesito. Quinta Normal adentro, Cancha de Tennis. 262-N-6

NECESITO AMA, A. PRAT 972. 461-7-N.

NECESITO NIÑERA CON MUY buenas recomendaciones. Serrano 174. 370-N-7

EMPLEADA PARA QUEHACEres de casa necesito Maestranza 34. 365-N-6

EMPLEADA DE MANO NECESItase. Agustinas 2720. n-6

EMPLEADA DE LA MANO NEcesito. Santa Rosa 84. 476-N-7

EMPLEADA DE PIEZAS CON REcomendaciones, se necesita. Viña del Mar 11-A. 429-8-N.

SE NECESITA UN MOZO DE 20 años para fábrica. San Isidro 218. 356-N-6

NECESITO BUENA CUIDADORA de niños, con informes. Catedral 2827. 354-N-6

TODA CLASE SERVIDUMBRES, ofrece "La Veloz", antigua oficina "La Rápida". Gálvez 253. 7-n

ALEMAN MECANICO DESEA ocupación de jefe de taller o montador de casa importadora. Buenos certificados. —R. K., Correo Central. N-31

NECESITO DOS FAMILIAS ALEmanas, sean agricultores, con buenas recomendaciones. Dirigirse. a Tocornal 334. 44-6-N.

NIÑA PARA LAS PIEZAS Y COtura, necesito. Juárez 697.

COSTURERAS COMPETENTES en ropa blanca y vestidos niñitas, necesítanse. Casa Muzard. 338-6-N.

MUCHACHO DE 18 A 20 AÑOS para ayudante-repartidor de aguas gaseosas, necesito. San Ignacio 197. 420-N-7.

NECESITASE EMPLEADA CON buenas recomendaciones, competente para todo el servicio. Avenidad Cumming 662. 331-7-N.

SE OFRECE MATRIMONIO JOven, ella para el comedor y él para mozo, con buenos informes. Se prefiere fuera de Santiago. Dirigirse a R. P., casilla 81 D. 7-N.

LA FABRICA ROPA BLANCA EL Barato. San Pablo 1023, necesita buena cortadora. n-6

PRENSISTA SE NECESITA EN Imprenta Artes y Letras. Estado 48 n15

BODEGUERO. NECESITASE PAra industria maderera en Curacautín. Buen sueldo. Dirigirse C. M. A. C., Casilla 2725, Santiago. Indíquese personas de quienes puedan obtenerse referencias. 243-n-6

FARMACEUTICO OFRECESE, dirigirse, Casilla 3354. 250-n-7

EMPLEADA COMPETENTE EN Zapatería y buena recomendación falta. Santo Domingo 949. 340-6-N.

NURSE FRANCESA O INGLESA se necesita para la enseñanza de dos niñitas. Dirigirse a Puente No. 773. 233-n-6

PINTOR PARA CAJAS DE FONdos necesito, Andes 2952. 231-n-6

JOVEN DESEA EMPLEARSE almacén o bodega; dispone de fianza raíz. Recoleta 1451, M. L. 230-n-6

CUIDADORA DE NIÑITAS, CON recomendaciones necesítase en Santo Domingo 2052. 229-n-6

SE NECESITA OPERARIO SAStre. San Diego 1356. n-7

CAMISERAS HAYAN TRABAJAdo en fábrica, buenas recomendaciones, necesito. "La Constancia" San Diego 585. 357-N-6

OPERARIO COMPETENTE RAdiadores, tapabarros, etc., necesitamos.—Escobar y Sanfuentes. San Antonio 816. 350-N-6

CHALEQUERAS COMPETENTES necesita la Cooperativa Militar. Nataniel 76. 367-N-7

ENCARGADO, CAJERO Y JEFE de mostrador necesitamos para el norte de la República por ausentarse los dueños. Exigimos recomendaciones y fianza. Los interesados pueden presentarse de 8 a 9.30 A. M. y de 2 a 3 P. M. Inútil presentarse sin los requisitos arriba mencionados. Charlier, Puente 884. 7-n

NECESITO SEÑORITA JOVEN sola que sea independiente. Maipú 651. N-6

GUITARRISTA SE NECESITA para acompañar violín. Bar Los Chauffeurs. San Pablo esquina García Reyes N-6

CENTRADOR, LIJADOR TACOS, armador puntas, emplantillador, buenos necesitan Fábrica de Calzado. Irarrázaval 707. N-8

MUJERES Y NIÑOS SE NECEsita para cosechar arvejas. Dirigirse: Santa Inés, "Nos". N-6

NECESITO DOS CUADRILLAS de tapiadores. Avenida Irarrázaval 2841. Ñuñoa. N-6

SE NECESITA PERSONA PARA atender la cocina y lavado, seria y con recomendaciones. San Francisco 328. Casa 42. N-7

PARA SABADO Y DOMINGO necesito peluquero, con o sin herramientas. Diez de Julio 492, a llegar al Carmen. N-6

TEATRO MUNICIPAL NECESItánse 40 hombres para comparsas mañana a las dos de la tarde, ocupación toda la temporada. 438-6-N.

APRENDIZ JOYERO NECESITO, San Antonio 30. 426-8-N.

MAESTROS, OFICIALES GASFIters, muy competentes, necesitamos. Fontecilla 260. 419-N-6

SE NECESITA UN VULCANIZAdor en San Miguel 158. 470-N-7

ENCERADORES NECESITO: MApocho 3250. 475-N-7

EMPLEADA PRACTICA EN PAquetería, necesita. Moletto Hnos. Catedral 2202. 463-6-N.

COSTURERA COMPETENTE Y bien recomendada, se necesita en P. de Valdivia 215. N-8.

HOMBRE DE EDAD OCUPADO en el día, necesítase para portero. Trabajo sólo durante funciones. Prefiérese militar retirado. Tratar, Teatro Setiembre. 424-N-7.

LA FABRICA DE CONSERVAS Santa Inés "Nos", necesita a su antiguo personal. Dirigirse a la administración, "Nos". 8-N.

MUJERES NECESITA EL CRIAdero Santa Inés, para cosechar arvejas, casa, comida y buenos tratos. Dirigirse a la administración, "Nos". 453-8-N.

PELUQUERO COMPETENTE NEcesito. San Pablo 2388. 454-6-N.

SEÑORA DE RESPETO DESEA ocupación en oficina. S. M., Correo No. 5. 483-n-8

NECESITASE CUIDADOR CASAdo para fábrica, que sepa algo de carpintería. Córdoba esquina Nogales, de 9 a 11 y de 4 a 5. 491-N-6.

CARPINTERO DE BANCO Y barnizador que sean competentes, necesito en edificio en construcción. Victorino Lastarria 316, esquina Rosal.

DIBUJANTE AGRIMENSOR SE necesita, Rosas 2987 510-10-N

PROFESORA O PROFESOR DE ciencias, necesítase. Instituto Mercantil, Estado 239. 506-6-N

PELUQUERO NECESITO SEPA bien, con o sin herramientas. Bellavista 244.

NECESITO REPARTIDOR QUE sepa despostar la carne, Catedral 1565. 517-N-6

SEÑORITA EDUCADA NECESItase para dama compañía, familia honorable. Casilla 419. 511-7-N

NECESITASE POSTICERA Y CAmisera. Presentarse hoy a primera hora. Vergara 775. 6-N

MATRIMONIO SERIO PARA MAyordomos conventillo, necesito. Cochrane 1263. N-6

MECANICOS COMPETENTES EN armas, bicicletas y máquinas de coser necesito. Establecimiento Mecánico e Industrial, San Diego 1216. Teléfono 18 (Matadero). N-6

OFRECESE CHAUFFEUR PARA particular Ford o camión. Correo 3. E. V. N-6

NECESITO APLANCHADORA PAra ropa tintoresca, $ 4 diario. San Diego 211. n-6

NECESITO PELUQUERO PARA Sábado y Domingo. Delicias 3924. n-6

FABRICA DE CALZADO BASCUñán 55. Necesito armador para maquina que sea competente. 6-n

BUENAS APLANCHADORAS DE ropa fina necesito Lavandería. Le Grand Chic". Delicias 2369. n-7

COMPRA-VENTAS DE NEGOCIOS

ALAMACEN ABARROTES, POCO capital, sin derecho de llave, se vende por no poderlo atender. Barrio central y sin competencia. Casilla 3029. 40-N-6.

TALLER DE NIQUELADO, COMpleto, se vende. Tratar: Bilbao No. 502, Providencia. 197-n-6

COMPRA-VENTA; REMATES DE negocios, menajes encárgase oficina Gálvez 253. 7-n

VENDO BAR Y RESTAURANT clasificado en segunda categoría, buena situación. Tratar: en Independencia 1555. Casa 6. 6-n

VENDO PASTELERIA Y CIGArrería, buena situación. Capital 4 a 5,000 pesos. Tratar: San Pablo 1630. 327-7-N.

SE VENDE UN NUEVO BILLAR inglés completo $ 600, Artesano 999. 365-N-6

$ 800 VENDO NEGOCITO ESquina con departamento $ 70 arriendo. San Isidro 274. N-7

HABIENDO COMPRADO EL negocio de don Simón Nicola, ubicado en Mapocho 1126, no respondo por ninguna cuenta después de tres días de este fecha. —G. Anselmi Berti. N-8

COMPRO LAVANDERIA. DIRIgirse: Mapocho 1656 a nombre Mercedes de Aguilera. 432-9-N.

NEGOCITO POCO CAPITAL, DErecho a posesión, vendo por ausentarme. Maipú 53. 498-N-7.

VENDO NEGOCIO PARA PAQUEtería o camisería sin mercadería. Situación inmejorable muy acreditado. San Diego 490. N-7

COMPRA-VENTA Y LIQUIDAción de negocios establecidos, arreglándose directamente con acreedores, tramita rápidamente M. E. Gómez, Corredor de Comercio, Huérfanos 1235. 293-8-N

MEDICINA

JABON MALTA CON BENJUI, suaviza y embellece como ningún otro. 7-N.

JABON MALTA CON BENJUI ES ricamente perfumado y garantido puro. 77-N.

JABON MALTA CON BENJUI, venden las droguerías y boticas surtidas. 2573-7-N.

NERVIOSOS, NEURASTENICOS, cansancio cerebral, impotencia. Su gran remedio "Cerebrol", llegó: Daube y Cía., y Botica Bruselas. N-30

JUVENTUD: NO MAS GONORREAS. Fuera contagios, salud, limpieza. Glóbulos Kadde, 4.40. Daube y Cía., Botica Belga, San Diego 591. N-30

HERCULINA (TABLETAS) ES poderoso reconstituyente para ancianos y debilitados. Pídase en las boticas. N-30

DENTISTAS ALAMEDA 383 (Bajos), planchas para masticación perfectas, desde treinta pesos, puentes, coronas, tapaduras porcelana, platino, precios módicos. Trabajos muy rápidos, personas ocupadas. Atiende Domingo, de 8 a 11. D-31.

FLOR MARIA, LECHE VEGETAL de tocador.—Dicen: todo el mundo usa esta preparación porque está de moda. No es eso. La usan porque se comprobó científicamente que es inofensiva y que embellece el rostro por muy feo que sea su color. Haga la prueba. Caballeros, usen la Leche si tienen asperezas en la piel, la deja suavísima, antes de acostarse o después de afeitarse. Boticas Greve. del Portal Mac-Clure; Italiana, Huérfanos; Central, Santo Domingo, Casa Burgalat y Potin Valparaíso. 442-8-N.

¡GONORREAS! ¡BLENORRAGIAS! ¡Venéreas! Preparación farmacéutica cura radicalmente en pocos días aún crónicas; facilidades pago personas escasos recursos. Farmacia San Pablo esquina Libertad. n-6

INSTRUCCION

CONTABILIDAD. — ENSEÑANZA rápida, práctica, individual. Pídase prospecto. Profesor Villarroel. Moneda 1118. 1691-20-N

"ESCUELA NACIONAL DE MASAJISTAS". Apresurarse cursos rápidos, económicos. Clases una hora diaria. Masaje médico. Belleza científica. Pedicuría. Concédese diplomas profesional. Dáse facilidades. Profesiones decentes, lucrativas, cursos también por correspondencia. Pídanse prospectos. Estado 260. N-30.

ACADEMIA ROYAL, DACTILOGRAFIA, $ 5 mensuales. Contabilidad, Idiomas. Cursos rápidos y prácticos. Moneda 1011. n-30

PROFESORA DE CORTE Y CONFECCION y labores, dá lecciones. Blanco Encalada 1749. 417-8-N.

CONSULES, CONTADORES GENERALES, especiales, taquígrafos, dactilógrafos, corresponsales, dibujantes, ayudantes arquitectura e ingeniería, prepáranse personalmente y por correspondencia; nueve ramos por $ 35 mensuales. Instituto Mercantil, teléfono 273. Estado 239. Cursos diurnos y nocturnos. 475-6-N.

SEÑORITAS: CURSOS COMERCIALES, atendidos por profesores de Estado. Contabilidad comercial, castellano, redacción mercantil, francés, inglés, alemán e italiano, taquigrafía, escritura máquina, legislación comercial, caligrafía, moral, enséñase por $ 35 y 20 mensuales, según curso, todos los ramos. Instituto Mercantil, Estado 239. 475-6-N.

OBREROS ZAPATEROS, ENSEÑAMOS técnica modelista, personal y por correspondencia, $ 5 semanales. Morandé 291. 500-N-7.

JOVENES QUIERAN APRENDER profesión técnicos modelistas, con 5 pesos semanales, dirigirse Morandé 291. 499-N-7.

MUEBLES Y VARIOS

SE VENDE RICO PIANO ALEMAN, un par catres bronce. Victoria 743. 275-n-6

VENDO AMUEBLADO SEDA, bordado, flamante $ 200; alfombrado, central $ 60; escritorio 40 pesos; estante libros; $ 30; guardarropas con tres espejos, grandes, $ 200; roperos, $ 50; dos peinadores mármol espejo, $ 80; dos cómodas mármol, $ 80; dos marquesas, $ 60; catre bronce, $ 100; otros, 60 pesos; dos colchones, lana flamantes, $ 150; aparador tres cuerpos, $ 120; dos trinches, $ 80; Salas 222. n-8

MUEBLES Y FAROLES CON lámparas, vendo casita 24, Chiloé No. 1740. 247-n-7

MENAJE DE CASA, PLANTAS, realízase de ocasión, por cambio domicilio. — A. Prat 1758. 6-n

COMPRO DE OCASION ESCRITORIOS ministro y cortina. Casilla 319. 352-N-6

VENDO MUEBLES SALON Y ALFOMBRA, Blas Cañas 449. 7-n

SILLAS COMEDOR, AMOBLADOS de escritorio, cocina económica, maniquíes modernos, realízanse. Matucana 654. 411-6-N.

ESCRITORIO ESTILO INGLES, madera cedro, de ocasión, vendo: Juárez 754. 466-N-6

PIANO NECESITO COMPRAR. Compro menajes completos. Ofertas: M. E. Gómez. Corredor de comercio. Galería Comercial. Huérfanos 1235. 473-N-7

RIQUISIMO PIANO ALEMAN, nuevo, recién llegado, véndese por viaje a Europa. Avenida Matta 9. 479-N-7

BONITO ESPEJO LUIS XVI CON consola dorada, vendo de ocasión. Huérfanos 2352. 477-N-7

VENDO COCINA ECONOMICA Y dos catres de niño. Andrés Bello 474. 462-8-N.

VITRINA CHICA PARA SALON color nogal compro. Correo: R. H., 526. 490-n-8

APARADOR, DOS TRINCHES. Quinta Normal 3345. 487-n-8

COMPRO MENAJE CASA: PIANO, alfombrados, amoblado salón, comedor, dormitorio o piezas sueltas. Pago bien, contado. Casilla 3056. 430-n-7

COMPRO MUEBLES USADOS, loza, ropa de cama y de caballero. Atiendo únicamente a domicilio. Alameda 773, Oficina N.o 11. 518-8-N

RICO PIANO CELEBRE, ERARD armadura metálica, vendo perfecto estado, $ 1,150, Salas 222. n-6

ESPLENDIDO PIANO PERFECTO estado, vendo $ 750. Recoleta, entrando Juárez. Marambio 28. n-6

PIANOS, AUTOPIANOS, COMPRO para arrendar, o boletos, franceses, $ 300 a $ 500; alemanes y de cola, clavijero metálico, 800 arriba aunque deteriorados; autopianos hasta $ 3,000. Voy aún fuera Santiago. A. Flores, Estado 54. n-6

RICO PIANO ALEMAN MEYER, armadura metálica vendo flamante, $ 1,300. Sotomayor 45. n-6

MUEBLES DORMITORIOS. —SILLAS comedor, véndese. Agustinas 2720. n-6

MAQUINARIAS

(COMPRA-VENTAS)

MAQUINAS DE COSER "LA LEGITIMA", "Standard", "Reina", "Precisa". Accesorios, agujas y repuestos para toda clase de máquinas de coser y tejer, taller de composturas. — Augusto R. Graf. (Casa Falconi). San Diego 85. N—17

COMPRA-VENTA DE TODA CLASE de maquinaria nueva y usada, atiende por cuenta propia y ajena Teodoro Preisler, Huérfanos 2448, entregando todo completamente recorrido y en buen estado, ejecutando las reparaciones a la vista de los interesados. También atiende Domingos y festivos. 8-N

MAQUINA REGISTRADORA "NATIONAL", garantida, vendo, 1,400, Matta 1489. n-6

CALDERO VAPOR TUBULAR, vendo, tratar, Lira 147. 7-n

VENDESE INCUBADORA COMPLETAMENTE nueva. Pedro Lagos 1016. 368-N-7

VENDO OCASION DOS MAQUINAS pulverizadoras para desinfectar árboles frutales. San Diego 106. 5-n

MAQUINA CHANCADORA, Prensa para ladrillos refractarios, vendo Matías Ovalle 260. 408-n-5

TALADRO Y BIGORNIA EN buen estado, de ocasión, compro. Delicias 3514. N-5

VULCANIZADORA SHALER, CON quemador a gas y bencina, nueva, vendemos de ocasión. Delicias 1309 436-10-N.

POLEAS MADERA, TERRAJAS, machos para estalle de caldero, martillos caldereros, brocas salomónicas, formones huecos para madera, carro de torno, molejones de piedra, llaves para auto, de puntas, para cañería, herramientas finas, realizo Santa Rosa 610. N-10.

EN BUEN ESTADO COMPRO motor 1|4 caballo, 220 volts C. C., Casilla 3126. 488-n-8

VENDO MAQUINARIA FABRICACION briquetas, cuantioso negocio, un mostrador y estantería. — Eleuterio Ramírez 850. 458-6-N.

PROFESIONES E INDUSTRIAS

ZURCIDOS, INVISIBLES, ESPECIALIDAD virar trajes caballeros. Transformaciones. Cóndor 1158. N-25

GRAN TALLER DE VACIAR CUCHILLAS de imprenta, de calzado, cepilladoras y cartoneras. Especialidad en navajas, tijeras de sastre, de costura y peluquero, crucetas y rejillas para moler carne, instrumentos de cirujía, etc. Ordene por teléfono y será inmediatamente atendido. San Diego 1148. Teléfono Inglés 23, Matadero.

TRANSFORMACIONES TRAJES especialidad obra de talle, levitas, jacquet. Se reciben hechuras finas, precios bajos. Sastrería San Diego 228. Casilla 2504. 7-Nov.

COMPRA-VENTA Y LIQUIDACION de negocios establecidos, arreglándose directamente con acreedores: tramita rápidamente. M. E. Gómez. Corredor de comercio. Huérfanos 1235. 7-n

COBRANZAS COMERCIALES, (letras protestadas, facturas, vencidas, pagarées), trámita rápidamente. M. E. Gómez. Huérfanos 1235. 7-n

VIRADURAS Y ZURCIDOS INVISIBLES, nuevo sistema. Especialista único. Sastrería San Diego 228. 7-Nov.

SEÑORES INGENIEROS Y PARTICULARES: Pida sus parquets a J. Marchant. Gay 1748. Casa 15. 428-8-N.

GRAN TALLER VACIADOR DE herramientas cortantes, Plaza Almagro, especialista en cuchillas de imprentas y litografías, tijeras de sastre, cruzetas y rejillas para moler carne. Llegaron navajas, tijeras y piedras de acentar navajas. Todos estos artículos de la mejor calidad. Precios bajos. N-13.

FABRICA ROPA HECHA, CAPAS para choferes, pantalón para montar, paletoes de alpaca, trajes de sport, trajes de brin para hombres y niños, en las mejores calidades y hechuras y sobre medidas. Precios rebajados, 40 por ciento. También fábrica de gorras y sombreros de brin, de todos tamaños y calidades. San Diego 152. N-7.

LEONOR HERNANDEZ MODISTA. — Confección esmerada en toda clase de trajes, precios módicos. Santa Rosa 670. n-9

ACCIONES Y BONOS

COBRANZAS COMERCIALES. — Letras protestadas, facturas comerciales, pagarées, tramita rápidamente M. E. Gómez, Huérfanos 1235. 394-8-N.

PROPUESTAS

DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS.—Pídense propuestas públicas para los trabajos de terminación de la Escuela de San Francisco de Mostazal, las que se abrirán el 15 de Noviembre próximo, a las 3 P. M., en la Inspección de Arquitectura donde pueden consultarse los antecedentes.—Santiago, 30 de Octubre de 1920.—El Secretario General. 9-N.

DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS.— Postérgase para el 4 de Noviembre las propuestas públicas para el reforzamiento de la fundación del Malecón de Taltal. — Santiago, 23 de Octubre de 1920.— El secretario general. 31-N

PROPUESTAS PUBLICAS.— LA Empresa de Agua Potable de Santiago pide propuestas públicas para la venta de un automóvil Studebacker y un carruaje americano. Las propuestas se abrirán en la Oficina, Delicias 1123, el 10 del presente, a las 4 P. M. Los vehículos pueden verse en Pío IX No. 45. Bases en la Secretaría de la Empresa.—El Secretario. n-9

PROPUESTAS DE FORRAJE PARA la II División.—Pídense propuestas públicas para suministrar a los cuerpos de la guarnición de Santiago, Puente Alto, El Bosque y San Bernardo (Criadero de Sementales) durante el año 1921, el pasto, avena, paja larga y capotillo necesarios para la alimentación de su ganado. Las propuestas se abrirán en las oficinas del Comando en Jefe en las fechas que se indican: el 18 de Noviembre próximo las de pasto y el 17 de Diciembre las de avena y paja, ambas a las 3 P. M. Bases y antecedentes en la Intendencia de la División diariamente de 2 a 4 P. M. —El Comandante en Jefe de la División. n-18

LA SOCIEDAD DE EMPLEADOS judiciales pide propuestas para la instalación de Club, Restaurant y Cantina. Bases en la secretaría, Bandera 236. Abierta de 6 a 7. Las propuestas se abrirán el Sábado 6 del presente a las 6 de la tarde.

LA SOCIEDAD DE EMPLEADOS Judiciales pide propuestas para la instalación de Club, Restaurant y Cantina. Bases en la Secretaría, Bandera 236. Abierta de 6 a 7. 313-n-6

DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS.—Pídense propuestas públicas para la construcción del puente Ñuble, en Cocharcas, las que se abrirán el 19 del presente, a las 3 P. M. Bases y antecedentes pueden consultarse en la Inspección de Puentes y Caminos, donde se abrirán las propuestas.—Santiago, 4 de Noviembre de 1920.—El Secretario General. 16-N.

VERANEO

CARTAGENA O PLAYA ANCHA necesito; Enero, Febrero, casita chica o departamento amoblado. Detalles, condiciones. Casilla 3264. 110-N-6

VIÑA DEL MAR, COMODA CASA amoblada se arrienda por estos últimos meses del año y temporada de verano, incluyendo Marzo. Tratar en ésta, Vergara 86, o en Viña del Mar, en Una Norte esquina de Quillota. 444-10-N.

PROPIEDADES

(COMPRA-VENTAS)

COMPRO DOS CASAS SIN AGENTES. Una alrededor de 25,000 pesos; otra 40,000. Correo 3. — R. n-7

PROPIEDADES EN TODOS LOS barrios, central, de renta, habitación, chalets modernos, Providencia, Ñuñoa, Cisterna, casitas para obreros, quintas vendo de ocasión; no publico listas de casas, recibo órdenes exclusivas de la mejor clientela. Fundos, chacras de todos precios, administraciones, permutas de propiedades, arriendo oficinas comerciales; cités, conventillos tengo en venta. Se practican tasaciones, planos, presupuestos. Jesús 2.o Elguín M., Galería Alessandri 17 A. Entrada por Bandera 242. N-30

SE VENDE PROPIEDAD EN POBLACION Tupper, calle Ramón Freire 421. N-8

VENDO EN $ 70.000 ESPLENDIDA casa, media cuadra: Alameda Riquelme 62. 158-7-N

VENDO OCASION SAN BERNARDO cómoda casa-quinta. Urmeneta 350. 113-N-7

RUPERTO TAPIA MIRANDA HA trasladado su oficina a Huérfanos N.o 1248 A, al lado de la notaría del don Manuel Gaete. N-7.

2 ESPLENDIDOS ALMACENES en Irarrázaval 2840 y casa habitación con gran terreno de huerto. Tratar: Morandé 251. Oficina 1. 7-N

VENDO SITIOS Y PROPIEDADES en Ñuñoa, de gran porvenir, con facilidades pago. Tratar: Morandé 251. Oficina N.o 1. 151-7-N

ESPLENDIDA GRANJA PROXIMIDADES La Cisterna, se vende o permuta, por casa en Santiago, 22 mil metros. Totalmente plantada, árboles frutales en plena producción y cerrada con murallas, agua corriente y potable, 200 metros, hermoso parrón. Dos casas chicas. Deuda hipotecaria, Dirección: Casilla 3033. n-6

VENDO SIN AGENTE, QUINTA Cisterna, plantación superior, 2,400 metros, $ 10,000; Quinta Los Guidos, 109 frente 66 fondo, bien plantada, $ 25,000; Quinta Barranca, edificio esquina, 3,600 metros, $ 15,000; Casa quinta barrio Manuel Montt, $ 14,000. Con facilidades pago. Tratar, San Diego 267, de 1 a 6. 371-N-7.

CASA MODERNA, ESQUINA, altos, 8 piezas. Arriéndase $ 200. Curicó 204. N-8

CASITA MODERNA, EN PLENO centro, a dos cuadras de Alameda: recién concluída, sin uso. Cuatro piezas. Tarapacá 645. Vendo $ 18,000. N-8

ESPACIOSA CASA QUINTA, UN paso Estación Central, carros a la puerta, 11 habitaciones, fuera servidumbre, hall, baño, luz eléctrica, gas, alcantarillado; hermosa arboleda, bien plantada, vendo sin comisión. Verla toda hora. Ramírez 69. 437-13-N.

NECESITO CASA DECENTE MODERNA, 18 a 20 piezas, prefiero esquina, radio Alameda, Santo Domingo, Teatinos a Cerro. Oferta por carta: N. N. Casilla 2308. 359-N-6

COMPRO AL CONTADO CASA barrio urbano valor de 50,000 a 60,000 pesos. Correo J. B. A., casilla 308. 504-N-12.

CASA CON POCO JARDIN O huerto, necesito comprar. Ofertas con precio a Winkelmann. Alameda 880. 514-7-N

COMPRO CASA BARRIO ESTACION hasta veinte mil pesos. Manuel Guzmán. Delicias 3324.

PRESTAMOS DE DINERO

NECESITO $ 900 a 1,000 POR UN documento bien hecho, pagando intereses el 9 al 10 por ciento. Escribir por carta. Correo N.o 7.—O. M. 336-6-N.

HASTA DIEZ MIL PESOS OFREZCO sobre hipoteca. Huérfanos 1235, Oficina D. 468-N-6

JUDICIALES

APERTURA DE SUCESION.—ANTE el Juez Compromisario don Enrique Donoso Urmeneta, Monjitas 754, está abierta la sucesión de don Luis A. Jiménez.— Santiago, Noviembre de 1920.—El albacea. 471-N-7

CONCURSO GAC OVALLE HERMANOS. — En la cuenta administratoria presentada por el ex-Síndico, don Claudio Barros, se pidió se aprobase la cuenta, si no fuere objetada dentro de sexto día; se ordenase el pago de los gastos hechos por el Síndico; se regule su honorario; y se publique aviso a los acreedores. El señor Juez del Tercer Juzgado, don Alejandro Fuenzalida, ha proveído, el tres del presente, como sigue: En lo principal, primer y cuarto otrosí, como se pide; en el segundo, traslado a los acreedores; en el tercero, téngase presente. — El Secretario. 467-N-6

REMATE.—POR AUTO DE FECHA 12 de Octubre, del señor juez del 1.er Juzgado Civil, de esta ciudad, saldrá a remate el 19 de Noviembre próximo, a las tres P. M., la casa y sitio N.o 1766 de la calle de Santo Domingo de esta ciudad. Mínimum: $ 50,000. Bases y antecedentes, en secretaría. Espediente autorización para enajenar "Murray C. Juan R. y otros".—El secretario. 18-N

REMATE. — POR AUTO DE FECHA 23 de Octubre, del señor Juez del Tercer Juzgado Civil de esta ciudad, saldrá a remate el 26 del corriente, a las 3 P. M., la propiedad N.o 1467 de la calle Conferencia, por el mínimum de $ 9,100, pagaderos con $ 5,000 al contado y el saldo a seis meses con 8 por ciento de interés. Bases y antecedentes en la oficina de don Horacio Montes, Huérfanos 1285, en la de don Aurelio Barros, Morandé 440 y en la Secretaría del Juzgado, expediente Herrera Aránguiz, autorización para enajenar. Santiago, 26 de Noviembre de 1920. 111-N-6

REMATE. — ANTE EL ARBITRO don Alfredo Moreno Bruce y en la oficina del Actuario, Notaría de don Pedro N. Cruz, Bandera 361, se rematará por acuerdo de los herederos de don Abraham Caneleo, el 30 de Noviembre actual, a las 4 P. M., el sitio N.o 48 de la población San Eugenio, manzana 7. Mínimum: $ 2,900. Bases y antecedentes en la oficina del Actuario don Pedro N. Cruz, expediente sobre partición de bienes de don Abraham Caneleo Gálvez. 182-6-N

REMATE JUDICIAL.—EL MIERCOLES 10 del presente, a las tres de la tarde, en Compañía 1290, remataré al mejor postor un crédito por $ 48,300, que don Francisco Magalhaes tiene contra la Compañía Carbonífera de Coronel por escritura pública, exigible el 31 de Diciembre próximo. Pago al contado. Antecedentes en el primer Juzgado, juicio West con Magalhaes.—José María Sáez, Martillero Público. 494-N-6

REMATE. — EL 25 DE NOVIEMBRE, a las 4 P. M., se rematará ante los árbitros don Juan A. Barriga, y don Arturo Ramírez A., en la Notaría Vergara, de la propiedad de una cuadra de la sucesión de don Manuel Cuevas Cordero, ubicada en Los Bajos de Jiménez, comuna de Quilicura. Mínimum: $ 8,000. Antecedentes oficina de don Arturo Ramírez. Morandé 291. 542-8-N

REMATE.—POR RESOLUCION DEL árbitro, don Ernesto Barros Jarpa, que conoce de la liquidación de la comunidad existente entre don Juan Antonio Alvarado y don Cornelio 2.o Aravena, el 2 de Diciembre próximo a las 16 horas (4 P. M.), en la notaría del actuario don Manuel Gaete Fagalde, calle Huérfanos N.o 1242, saldrá a remate público la estancia "Pajonales" o "Ingaguasi", ubicada en los departamentos de La Serena y Vallenar.—El mínimum para las posturas será de $ 100,000 y el precio que se obtenga de la licitación, se pagará al contado.—Antecedentes: en el espediente respectivo en la Notaría indicada. 242-20-N.

REMATE JUDICIAL.—EL 17 DE Diciembre próximo, a las 4 P. M., en el estudio del Compromisario don Juan López R., Compañía 1223, saldrá a remate la propiedad de calle Cuevas N.o 1214, por el mínimum de $ 6,000 al contado y demás bases constantes de autos. Antecedentes, juicio de Partición y liquidación Sucesión Matilde Escobar de Fuentes. —Eudoro Guzmán, actuario. 399-9-N

INVENTARIO SOLEMNE. — SANTIAGO 26 de Octubre de 1920. —Cítase a los interesados en la sucesión de doña María del Carmen Besoain v. de Olea, a la facción de inventario solemne de sus bienes que efectuaré el día 8 de Noviembre próximo, a las diez horas, en la casa de la calle Compañía N.o 1590. —M. Gaete Fagalde, Notario. n-8.

APERTURA DE SUCESION.—SE encuentra abierta la sucesión de doña Matilde Escobar Yáñez de Fuentes, ante el árbitro don Juan López R., Compañía 1223.—El actuario. 402-8-N

QUIEBRA MORERA Y QUIEBRA Durán.—Se compran créditos de estas quiebras en Bandera 220.— Teófilo Ruiz Rubio. 496-N-7

QUIEBRA SCHIAPIRA.—POR AUTO del dos del presente se ha declarado en quiebra, por el señor Juez del Quinto Juzgado, al comerciante don Isaac Schiapira; se ha nombrado síndico provisional a don Arístides Novoa V. y se ha fijado para la primera junta el 13 de Diciembre próximo, a la 1 1|2 P. M.—El Secretario. 401-10-N

QUIEBRA OLMO.—POR DECRETO de 28 de Octubre próximo pasado del señor juez del primer Juzgado, don Isaac Givovich, se ha ordenado suspender la Junta de Acreedores citada para el día dos de Noviembre y postergar esta junta para el día 23 de los corrientes, a las tres de la tarde. Esta junta tiene por objeto el nombramiento de síndico y deliberar acerca de las proposiciones de convenio del fallido.—C. Darrigrandi, secretario. 333—10—N

POSESION EFECTIVA. — POR AUTO de 25 de Octubre del presente año, expedido por el señor Juez Letrado del Segundo Juzgado Civil de Santiago, se concedió a don Florencio y Teresa Forma Valdivieso, la posesión efectiva de la herencia testada de doña Julia Forma viuda de Valdivieso, fallecida en esta capital en Setiembre último. 360—N—6

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Amelia Prieto de Charme, don Carlos, doña Josefina, doña Blanca, doña Elena, doña Marta, don Eduardo, don José, don Gustavo, doña Ana y doña María Charme Prieto y a don Luis Videla Charme (Bandera 666), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Eduardo Charme, por auto de 21 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 26 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Liduvina, doña Carmela, don Santiago, doña Ana Luisa y don Abelardo Espinosa Jauregui (Chimbarongo), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Cantalicio Espinosa Quezada por auto de 25 del actual del señor juez letrado, don Felipe S. Urzúa, secretaría del señor Darrigrandi. Octubre 30 de 1920. N-9

POSESION EFECTIVA.—A DOÑA Zulema Jorquera de Hurtado (Independencia 318), se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Manuel Jorquera por auto de 28 del actual del señor juez letrado don F. Rodríguez R., secretaría del señor Covarrubias. Octubre 30 de 1920. N-9

POSESION EFECTIVA.—A DOÑA Micaela Plaza v. de Aguila (Renca), se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de su hija doña Isabel Aguila de Carvajal, por auto de 27 del actual del señor juez letrado don F. Rodríguez R., secretaría del señor Covarrubias. Octubre 30 de 1920. N-9

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Ernestina Garbe de Duroy de Bringuac, doña Carmen Garbe de la Normand de la Fosse y doña Isabel María Garbe de Rivas (Monjitas 808), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Guillermo Garbe y de doña Carmen Delfina de Acevedo de Garbe por auto de 28 del actual, del señor juez letrado, don F. Rodríguez R., secretaría del señor Covarrubias, Octubre 30 de 1920. N-9

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Luisa Kohlmetz v. de Danitz, don Roberto y don Rodolfo Danitz (Av. Chile 645), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Pablo Danitz U. por auto fecha de ayer, del señor juez letrado, don F. Rodríguez R., secretaría del señor Covarrubias. Octubre 30 de 1920. N-9

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Virginia Eldredge v. de Horeau, doña Elena, doña María Antonieta, doña Violeta Trinidad, doña Lucía Virginia y don Jorge Hernán Horeau Eldredge (Buenos Aires 514), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Luis Horeau Pérez por auto de 20 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 26 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Raquel Martínez v. de Joglar y a doña Palmira Carmen Joglar Martínez, se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Angel Gabriel Joglar Fuentes por auto de 12 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 26 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Georgia de Pissis se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de su marido don Alberto Pissis por auto fecha de ayer del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 27 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA María Luisa Valles de Segovia (Matucana 78), se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Pedro Valles y de doña Gregoria Tobar de Valles por auto de 22 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 27 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Emeteria Santis de Abarca (Ñuñoa), se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Leonardo Abarca por auto de 23 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso. —Octubre 27 de 1920. n-6.

POSESION EFECTIVA. — A DOÑA Julia Muñoz de Sánchez, doña Lucrecia Muñoz de Bustos y a don Carlos A. Muñoz representado por sus hijos don Carlos, doña Rebeca, doña Raquel y doña Marta Muñoz (Veintiuno de Mayo 568), se les ha concedido la posesión efectiva de la herencia de don Isidro Muñoz Muñoz y de doña Emilia Garcés de Muñoz, por auto de 23 del actual del señor Juez Letrado don Fernando Santa María, secretaría del señor Alfonso.— Octubre 26 de 1920. N-6

POSESION EFECTIVA
Amalia Prieto v. de Ga
Javier, don José Víctor
vo, doña Amalia, doña
Dolores, don Mario, doña
ña Luz Gandarillas Prie
Mercedes Gandarillas
(Av. España 226), se les
dido la posesión efectiva
rencia de don José Víctor
llas por auto fecha
ñor Juez Letrado
zúa, secretaría del señor
di. —Octubre 28 de 1920.

POSESION EFECTIVA
Felisa Covarrubias v. de
sus hijos doña Mercedes
don Desiderio 2.o y
Amat Covarrubias (C
se les ha concedido la
tiva de la herencia de
Amat por auto de 18
señor Juez Letrado don A.
da, secretaría del señor
Octubre 28 de 1920.

POSESION EFECTIVA
Amelia Raglianti Bacc
y a sus hijos don Lu
doña Isolda Ana del C
ti (Santa Rosa 211), se
cedido la posesión efectiva
rencia de don Luis del C
por auto de 25 del actual
Juez Letrado don A. Fu
cretaría del señor Guzmán
bre 28 de 1920.

POSESION EFECTIVA
Rosario Garrido v. de
Valericio del Carmen y
lla Rosa Mesías Garrido
Besa), se les ha concedido
sió nefectiva de la here
Juan Mesías Araya por
del actual del señor Ju
don Fernando Santa Ma
ría del señor Alfonso. —
de 1920.

POSESION EFECTIVA
Carolina Jordán v. de Cru
Lynch 208), se le ha c
posesión efectiva de la h
su hijo don Santos Cruz
auto de 18 del actual del
Letrado don A. Fuenzalida
ría del señor Guzmán. —
de 1920.

POSESION EFECTIVA
Víctor y doña Blanca G
te (San Francisco 1294),
concedido la posesión ef
herencia de doña Rosa P
García por auto de 25 del
señor Juez Letrado don
Santa María, secretaría
Alfonso. —Octubre 27 de

POSESION EFECTIVA
Carlos, doña Mercedes y
Hoddar Boudry (Ferm
439), se les ha concedido
efectiva de la herencia
Carlota Boudry Vallejos
de 11 del actual del señor
trado don Isaac Givovich
del señor Lira. —Octubre

POSESION EFECTIVA
Francisco y don Ignacio
Correa, doña Elena Irar
Errázuriz, doña Josefina
de Lira, don Rafael, don
don Jaime Irarrázaval C
ced 864), se les ha conc
sesión efectiva de la here
Carlos Irarrázaval Larra
de 25 del actual del señor
trado don Fernando Santa
cretaría del señor Alfonso
bre 28 de 1920.

POSESION EFECTIVA
Claudio y doña Elvira P
y a doña Rosa Hurtado
pa), se les ha concedido
efectiva de la herencia
sús Celedón Morales por
del actual del señor Ju
don Isaac Givovich, secr
señor Lira. —Octubre 2

POSESION EFECTIVA
José Santos, doña María
doña Margarita Valdés
se les ha concedido la pos
tiva de la herencia de
na Villanueva por auto
tual del señor Juez Letr
lipe S. Urzúa, secretaría
Darrigrandi. —Octubre

POSESION EFECTIVA
Ramón Alfredo, doña
don Luis Roberto Ram
se les ha concedido la po
tiva de la herencia de
Chavez v. de Ramírez
19 del actual del señor
do don A. Fuenzalida, se
señor Guzmán. —Octubre

POSESION EFECTIVA
Abraham y doña María
ra Bravo (Moneda 115
concedido la posesión ef
herencia de don Moisés
Bravo por auto de 20 del
señor Juez Letrado don
Santa María, secretaría
Alfonso. —Octubre 29 de

POSESION EFECTIVA
Ricardo y don Manuel
mo Romo, doña Flore
Julia y doña Hortensia
se les ha dado la pose
va de la herencia de
Romo v. de Romo, por
de Marzo de 1917, del
Dueñas, secretaría del
s.). Noviembre 2 de 192

BOMBAS

2a. COMPAÑIA DE BO
"Esmeralda". — Cito a
ñía a academia teórica
para el Lunes 8 del pre
9.30 P. M. Uniforme de
El Ayudante.

7me. COMPAGNIE SAP
piers "Honneur et Pa
Academiee générale p
che 7, courant a 8 h.
Tenue de travail. — R
quartier. — L'Ayudant.

12.a CIA. DE BOMBERO
le Excelsior. — Cito a
ñía a ejercicios y academ
Domingo 7 del actual a la
M. Uniforme de trabajo
Catedral esquina de Mat
Ayudante accidental.

FOLLETIN (3)

INGLATERRA A COLUMBIA

Por Margaret Prescott Montague

—Pero, de seguro,—dijo,— él les habrá escrito acerca de este incidente.

—No, o en caso que lo hiciera, no ha llegado a mi conocimiento. Continúe usted—respondió Gerald con voz ahogada.

Una enorme oleada de compasión y remordimiento envolvió a Skipworth, quien exclamó con tono penitente:— ¡Qué estúpido soy! ¡Continuamente me olvido y vuelvo al tema de la aviación, cuando sé que eso debe lastimarle a usted endemoniadamente!

El otro respiró con dificultad.

—Sí,—admitió;— lo que usted refiere me hace sufrir en cierto sentido... en un sentido que usted no puede comprender. Pero, con todo, me agrada escucharlo. Siga contándome las proezas de Chev.

De manera que Skipworth continuó su narración resumiendo:

—No creo que exista otro hombre en el servicio que hubiera podido realizarlo; pero le digo a usted que su hermano era uno entre un millón.

—¡Dios Santo! ¡Lo sé perfectamente!— profirió el otro.— Los tres hermanos éramos los camaradas más alegres que se pudiera encontrar; — continuando luego con voz ahogada:— Chev, el menor y yo; y ahora...

No terminó la frase, pero Cary adivinó su significado. Ahora el más joven, Curtin había muerto, y él mismo Gerald estaba inutilizado. Pero ¡cielos! pensaba el virginiano, ¿si creerá Gerald que Chev ha de quererle menos a causa de su ceguera? ¡Vaya! ¡Apostaría a que eso no sucederá!

—¡Chev lo quiere a usted inmensamente!— exclamó, en ardiente defensa de la lealtad de su amigo.— Muchísimas veces que hemos estado divirtiéndonos juntos, daba él cualquier excusa y se retiraba, y Withers me decía que era porque sufría terriblemente por la desgracia de usted. Withers refería haberle oído decir que preferiría con mucho que le hubiera tocado a él. ¡Puede usted confiar eternamente en su cariño!

Gerald lanzó un terrible sollozo ahogado.— Sé muy bien... sé muy bien que él sentiría de ese modo,— profirió.— Siempre nos hemos querido muchísimo. — Y luego hundió el rostro más y más entre la hierba, y su largo cuerpo se extremeció de arriba a abajo. Pero esto no se prolongó mucho tiempo. Pasado un momento, recobró el tenaz dominio de sí mismo, murmurando: — Bien, tenemos que seguir adelante, suceda lo que quiera;— y dió excusas incoherentes: —¡Me juzgará usted loco de remate! Y... y todo esto no es muy agradable para usted, compañero. —Diciendo así, se sentó bruscamente y, poniendo de lado el tema, dijo:— Estamos frente al antiguo foso, ¿no es verdad? Se cuenta acerca de esto una interesante leyenda que quiero relatarle.

Y así son las cosas, pensaba Cary; por mucho que Gerald sufra a causa de su desgracia, tiene que seguir adelante y procurar que su huésped la pase entretenido. Aquello hacía al virginiano sentirse como un extraño y como muy joven, puesto que sus huéspedes no le consideraban de edad suficiente para dar expansión a sus verdaderos sentimientos en su presencia.

Había notado también que la familia no parecía desear presentarlo a otras personas. Jamás le indicaban que les acompañara a sus visitas, y si alguien llegaba a la casa, demostraban un temor que casi se traducía en alarma hasta que conseguían eliminarlo. Aquello también afectaba a su orgullo. ¡En nombre del cielo! ¿Qué era pues lo que tenían que reprocharle?

III

El último día de su permanencia en Bishopsthorpe, sin embargo, díjose para sus adentros, con cierta risa lastimera, que sus maneras debían haber mejorado algo, porque le llevaron consigo a tomar el te en casa del rector de la parroquia.

Sentíase particularmente contento de ir allá porque con motivo de ciertas bromas de Wither, que conocía a los Sherwood desde la infancia, había sacado en limpio que Chev y la hija del rector estaban comprometidos. Y precisamente como a él le habría gustado que Chev conociera a Sallie Berkeley, deseaba él ser presentado a Miss Sybil Gaylord.

Alimentaba muy pocas esperanzas de que se presentara la ocasión de tener con ella un "tete-a-tete"; pero, sin embargo, según vinieron las cosas, aquello se realizó. Hallábanse todos reunidos en el jardín de la casa parroquial: Gerald y el rector, algo más atrás que Miss Gaylord y Cary, daban un paseo por una larga senda bordeada de altos setos. Al lado opuesto del vallado, Lady Sherwood y la esposa del rector conversaban sentadas todavía a la mesa del te; y entonces fué que Cary oyó que Mrs. Gaylord decía distintamente:

—Temo que el esfuerzo haya sido demasiado grande para ustedes... deberían haberlo dejado con nosotros.

A lo cual Lady Sherwood respondió con precipitación:

—¡Oh, de ninguna manera! Eso habría sido imposible con...

—Venga usted... venga usted de este lado... Quiero mostrarle el paisaje desde la glorieta— exclamó Miss Gaylord casi sin aliento; y poniendo la mano sobre el brazo del joven, volvióse bruscamente hacia un sendero transversal.

Dirigiéndole una mirada, el virginiano no pudo menos que notar el temor y la angustia que revelaba su semblante. Era tan evidente que las palabras sorprendidas se referían a él, y se sintió tan perplejo ante la situación que exclamó impulsivamente:

—Pero, ¡vamos! ¿qué tienen que reprocharme? ¿Por qué me encuentran tan difícil de sobrellevar? ¿Es que cometo yo alguna incorrección, o que no les agradan los norteamericanos? Realmente, desearía que usted me lo explicara.

Ella quedó mirándole, con sus azules ojos llenos de tristeza y de inquietud.

—¡Oh, lo siento tanto!— exclamó.—¡Se sentirán tan afligidos de que piense usted cosas semejantes!

—Pero, ¿de qué se trata?—insistió.—¿No les gustan los norteamericanos?

—¡Oh, no; no es eso! ¡Todo lo contrario!—replicó ansiosamente.

—Entonces, ¿hay algo en mí que no les agrada?

—¡Oh, no, no! Eso menos que nada. ¡No piense usted que es eso!—suplicó la joven.

—Pero ¿qué he de pensar, entonces?

—No piense usted nada todavía— rogó ella.— Aguarde un poco, y después comprenderá.

Estaba tan visiblemente mortificada que él no se atrevió a insistir más; y temiendo que ella le juzgara desagradecido, repuso:

—Bien, sea lo que quiera, eso no me ha impedido el pasar muy bonitos días. Se han esmerado en este sentido y han hecho todo lo posible por hacerme la temporada agradable.

Ella levantó los ojos prontamente, y por esta vez comprendió el teniente con satisfacción que había dicho las palabras que se esperaban.

—¿En realidad, ha estado usted contento?— preguntó con ansiedad.

—Absolutamente, — respondió él con efusión.— Recordaré siempre la licencia tan alegre que me han proporcionado.

La joven lanzó un pequeño suspiro de satisfacción:

—¡Oh, qué gusto tengo! — dijo.— Ellos querían que gozara usted de su licencia... eso era lo que todos queríamos.

El teniente la miró con gratitud, pensando cuán linda aparecía en su rubia hermosura de inglesa, y cuán bondadosa era de preocuparse porque él gozara de su licencia. ¡Cuán diferente era de Sallie Berkeley! ¡Vaya! De ella podrían salir dos como su pequeña prometida! ¡Y qué tranquila! Sallie Berkeley, vivaz y ligera, habría dado vueltas en torno suyo una y otra vez antes de que Sybil hubiera tenido tiempo de pronunciar cuatro palabras. Y sin embargo, estaba seguro de que habrían sido amigas, tanto como lo eran él y Chev. Quizá llegarían a serlo después de la guerra. Y en seguida principió a hablar de Chev, con la certidumbre de que si la situación hubiera sido a la inversa, Sallie Berkeley se habría sentido muy feliz de tener noticias de su novio. Instantáneamente percibió cierta inmovilidad tensa de la joven al escucharle. Aquello le complacía. Bien; la joven se interesaba muchísimo por su viejo amigo, pensaba; y aunque ella no daba respuesta alguna y evadía el semblante hiriendo nerviosamente las hojas del seto mientras avanzaban con lentitud, él continuó dejando desbordar su entusiasta admiración por el amigo.

Al cabo fueron a sentarse en una glorieta desde donde se divisaba un paisaje verde y encantador. Era aquel un pequeño paraje aislado y propicio a la intimidad. ¡Ah! ¡Si Sallie Berkeley estuviera allí, sentada a su lado! Y al pensar en esto ocurrióle picarescamente que con toda probabilidad Sybil estaría echando de menos a Chev, conforme él extrañaba a Sallie.

Sentándose en el banco al lado de la joven, se inclinó, y dijo con sonrisa de inteligencia amistosa, casi fraternal:

—Estoy seguro de que usted desearía que estuviera sentado a
su lado el capitán Sher
vez del teniente Cary.
Tan pronto como est
sivas palabras hubieron
de sus labios, comprendió
bía cometido un dispa
había sido torpe e in
mente indiscreto. Ella
exclamación ahogada,
de hito en hito con sus
abiertos y despavoridos
cielo, qué efecto tan te
bía producido! ¡No era
rar que los Sherwood
ran en su comportamiento
ciedad! No podía ofrecer
de palabra; mas pensó
menos le demostraría
bía cometido una intrus
secretos, estaba dispuesto
partir con ella el suyo. C
precipitación metió la
bolsillo del pecho y sacó
to de Sallie Berkeley que
llevaba consigo.
—Esta es la chiquilla
pensamientos— dijo, ru
se hasta el extremo,
tilmente resuelto a dar
ciones, y orgulloso tamb
encantos de su novia—
taría muchísimo que
ran amigas.
Ella tomó el retrato
cio, y durante un larg
to contempló el lindo y
tro, tan intrépido, tan
confiado, que le sonreía
ra tan insinuante. Lueg
go asombroso, algo que
pareció absolutamente
psicología inglesa; per
embargo, que juzgó com
más delicioso que hubiera
ciado en su vida. Rod
tografía con sus robus
con un sentimiento de
protección, la alzó hasta
bios, besándola ligeramente